

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



Distr.  
GENERAL

A/37/2\*

30 November 1982

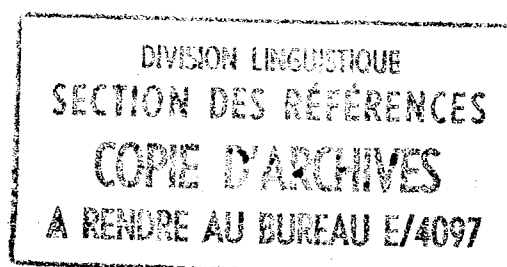
RUSSIAN

ORIGINAL: CHINESE/ENGLISH/  
FRENCH/RUSSIAN/  
SPANISH

Тридцать седьмая сессия

ДОКЛАД СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

16 июня 1981 года - 15 июня 1982 года



\* Настоящий документ представляет собой mimeографированный вариант доклада Совета Безопасности Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии. Типографским способом текст будет издан как Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать седьмая сессия, Дополнение № 2 (A/37/2).

82-34227

/...

(Подлинный текст на английском, испанском,  
китайском, русском и французском языках)  
(30 ноября 1982 года)

## СОДЕРЖАНИЕ

|                | <u>Стр.</u> |
|----------------|-------------|
| ВВЕДЕНИЕ ..... | 10          |

### ЧАСТЬ I

Вопросы, рассмотренные Советом Безопасности в порядке  
возложенной на него ответственности за поддержание  
международного мира и безопасности

#### Глава

|                                                                                                                           |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| 1. ПОЛОЖЕНИЕ НА БЛИЖНЕМ ВОСТОКЕ .....                                                                                     | 11 |
| А. Временные силы Организации Объединенных Наций в<br>Ливане и события в израильско-ливанском секторе ....                | 11 |
| В. Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению<br>за разъединением .....                                            | 44 |
| С. Положение на оккупированных арабских территориях ...                                                                   | 48 |
| D. Сообщения и доклад, касающиеся других аспектов<br>положения на Ближнем Востоке .....                                   | 75 |
| 2. ПОЛОЖЕНИЕ НА КИПРЕ .....                                                                                               | 79 |
| А. Сообщения, полученные в период с 16 июня по<br>27 ноября 1981 года, и доклад Генерального<br>секретаря .....           | 79 |
| В. Рассмотрение вопроса на 2313-м заседании<br>(14 декабря 1981 года) .....                                               | 81 |
| С. Сообщения, полученные в период с 15 декабря<br>1981 года по 9 июня 1982 года, и доклад Генерального<br>секретаря ..... | 83 |
| D. Рассмотрение вопроса на 2378-м заседании<br>(15 июня 1982 года) .....                                                  | 85 |

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| <u>Глава</u>                                                                                                      | <u>Стр.</u> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| 3. ВОПРОС О ЮЖНОЙ АФРИКЕ .....                                                                                    | 88          |
| А. Сообщения, полученные в период с 16 июня по 27 августа 1981 года, и просьба о созыве заседания .....           | 88          |
| В. Рассмотрение вопроса на 2295-м заседании (27 августа 1981 года) .....                                          | 88          |
| С. Доклады и сообщения, полученные в период с 26 августа по 7 декабря 1981 года, и просьба о созыве заседания ... | 89          |
| D. Рассмотрение вопроса на 2315-м заседании (15 декабря 1981 года) .....                                          | 90          |
| Е. Сообщения, полученные в период с 28 декабря 1981 года по 8 апреля 1982 года, и просьба о созыве заседания .... | 91          |
| F. Рассмотрение вопроса на 2351-м заседании (9 апреля 1982 г.)                                                    | 93          |
| G. Последующие сообщения .....                                                                                    | 94          |
| 4. ЖАЛОБА АНГОЛЫ НА ЮЖНУЮ АФРИКУ .....                                                                            | 94          |
| А. Сообщения, полученные в период с 23 июня по 27 августа 1981 года, и просьба о созыве заседания .....           | 94          |
| В. Рассмотрение вопроса на 2296-2300-м заседаниях (28-31 августа 1981 года) .....                                 | 96          |
| С. Последующие сообщения, полученные в период с 28 августа 1981 года по 31 марта 1982 года .....                  | 102         |
| 5. ЖАЛОБА СЕИШЕЛЬСКИХ ОСТРОВОВ .....                                                                              | 105         |
| А. Сообщения, полученные в период с 26 ноября по 8 декабря 1981 года, и просьба о созыве заседания ...            | 105         |
| В. Рассмотрение вопроса на 2314-м заседании (15 декабря 1981 года) .....                                          | 105         |
| С. Создание Комиссии по расследованию .....                                                                       | 107         |
| D. Представление доклада Комиссии по расследованию и рекомендации Совету Безопасности .....                       | 107         |
| Е. Сообщения, полученные в период с 6 по 14 мая 1982 года .....                                                   | 109         |
| F. Рассмотрение вопроса на 2359, 2361, 2365, 2367 и 2370-м заседаниях (20-28 мая 1982 года) .....                 | 109         |
| G. Сообщения, полученные 28 мая 1982 года .....                                                                   | 113         |

/...

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

Стр.

Глава

|    |                                                                                                                                                                                                                               |     |
|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 6. | ПИСЬМО ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ КЕНИИ ОТ 31 МАРТА 1982 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, К КОТОРОМУ ПРИЛАГАЕТСЯ ПИСЬМО ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ ЧАД ОТ 18 МАРТА 1982 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ ..... | II4 |
| А. | Сообщения, полученные в период с 24 ноября 1981 года по 31 марта 1982 года, и просьба о созыве заседания ..                                                                                                                   | II4 |
| В. | Рассмотрение вопроса на 2358-м заседании (30 апреля 1982 года) .....                                                                                                                                                          | II4 |
| 7. | ЖАЛОБА ИРАКА .....                                                                                                                                                                                                            | II6 |
| А. | Рассмотрение вопроса на 2284-2288-м заседаниях (16-19 июня 1981 года) .....                                                                                                                                                   | II6 |
| В. | Сообщения, полученные в период с 15 июня по 7 декабря 1981 года .....                                                                                                                                                         | II9 |
| 8. | ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ МАЛЬТЫ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 1 СЕНТЯБРЯ 1980 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ .....                                                                              | I2I |
| А. | Сообщения, полученные 18 июня и 21 июля 1981 года, и просьба о созыве заседания .....                                                                                                                                         | I2I |
| В. | Рассмотрение вопроса на 2294-м заседании (30 июля 1981 года) .....                                                                                                                                                            | I2I |
| С. | Последующие сообщения .....                                                                                                                                                                                                   | I22 |
| 9. | ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ НИКАРАГУА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 19 МАРТА 1982 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ .....                                                                                       | I25 |
| А. | Сообщения, полученные в период с 25 сентября 1981 года по 30 марта 1982 года, и просьба о созыве заседания ..                                                                                                                 | I25 |
| В. | Рассмотрение вопроса на 2335-2337, 2339, 2341-2343 и 2347-м заседаниях (25 марта-2 апреля 1982 года) .....                                                                                                                    | I26 |
| С. | Последующие сообщения .....                                                                                                                                                                                                   | I30 |

/...

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| <u>Глава</u>                                                                                                                                                                                                     | <u>Стр.</u> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| 10. ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА<br>ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ<br>ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 1 АПРЕЛЯ 1982 ГОДА НА ИМЯ<br>ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ ..... | I30         |
| А. Сообщения, полученные 1 апреля 1982 года, и просьба<br>о созыве заседания .....                                                                                                                               | I30         |
| В. Рассмотрение вопроса на 2345-м заседании (1 апреля<br>1982 года) .....                                                                                                                                        | I31         |
| С. Сообщение, полученное 2 апреля 1982 года, и просьба<br>о созыве заседания .....                                                                                                                               | I32         |
| D. Рассмотрение вопроса на 2346, 2349 и 2350-м заседа-<br>ниях (2-3 апреля 1982 года) .....                                                                                                                      | I32         |
| Е. Последующие сообщения, полученные в период с<br>3 апреля по 21 мая 1982 года .....                                                                                                                            | I36         |
| 11. ВОПРОС О ПОЛОЖЕНИИ В РАЙОНЕ ФОЛКЛЕНДСКИХ (МАЛЬВИНСКИХ)<br>ОСТРОВОВ .....                                                                                                                                     | I54         |
| А. Сообщение, полученное 21 мая 1982 года, и просьба<br>о созыве заседания .....                                                                                                                                 | I54         |
| В. Рассмотрение вопроса на 2360, 2362-2364, 2366 и<br>2368-м заседаниях (21-26 мая 1982 года) .....                                                                                                              | I54         |
| С. Сообщения, полученные в период с 22 мая по 2 июня<br>1982 года, просьба о созыве заседания и промежуточ-<br>ный доклад Генерального секретаря .....                                                           | I60         |
| D. Рассмотрение вопроса на 2371-2373-м заседаниях<br>(2-4 июня 1982 года) .....                                                                                                                                  | I65         |
| Е. Последующие сообщения, полученные в период с<br>29 мая по 14 июня 1982 года .....                                                                                                                             | I68         |

ЧАСТЬ II

Другие вопросы, рассмотренные Советом Безопасности

|                                      |     |
|--------------------------------------|-----|
| 12. ПРИЕМ НОВЫХ ЧЛЕНОВ .....         | I72 |
| А. Заявление Вануату .....           | I72 |
| В. Заявление Белиза .....            | I73 |
| С. Заявление Антигуа и Барбуды ..... | I74 |

/...

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

|                                                                                                                                    | <u>Стр.</u> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| <u>Глава</u>                                                                                                                       |             |
| 13. МЕЖДУНАРОДНЫЙ СУД .....                                                                                                        | 175         |
| А. Выборы пяти членов Международного Суда .....                                                                                    | 175         |
| В. Дата проведения выборов для заполнения одной вакансии в<br>Международном Суде .....                                             | 177         |
| С. Выборы одного члена Международного Суда .....                                                                                   | 178         |
| 14. РЕКОМЕНДАЦИИ ОТНОСИТЕЛЬНО НАЗНАЧЕНИЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО<br>СЕКРЕТАРЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ .....                            | 179         |
| ЧАСТЬ III                                                                                                                          |             |
| <u>Военно-штабной комитет</u>                                                                                                      |             |
| 15. РАБОТА ВОЕННО-ШТАБНОГО КОМИТЕТА .....                                                                                          | 180         |
| ЧАСТЬ IV                                                                                                                           |             |
| <u>Вопросы, доведенные до сведения Совета Безопасности,<br/>но не обсуждавшиеся Советом в течение<br/>рассматриваемого периода</u> |             |
| 16. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ В НАМИБИИ .....                                                                                | 181         |
| 17. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ЛЕСОТО И ЮЖНОЙ<br>АФРИКОЙ .....                                                          | 182         |
| 18. СООБЩЕНИЕ ИЗ ЮЖНОЙ АФРИКИ .....                                                                                                | 184         |
| 19. ДОКЛАД О ПОМОЩИ БОТСВАНЕ .....                                                                                                 | 184         |
| 20. ДОКЛАД О ПОМОЩИ ЛЕСОТО .....                                                                                                   | 184         |
| 21. ДОКЛАД О ПОМОЩИ МОЗАМБИКУ .....                                                                                                | 184         |
| 22. ДОКЛАД О ПОМОЩИ ЗАМБИИ .....                                                                                                   | 184         |
| 23. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ЛИВИЙСКОЙ АРАБСКОЙ<br>ДЖАМАХИРИЕЙ, СУДАНОМ И ЕГИПТОМ .....                               | 185         |
| 24. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ СУДАНОМ И ЧАДОМ ...                                                                      | 185         |

/...

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| <u>Глава</u>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <u>Стр.</u> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| 25. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ЛИВИЙСКОЙ АРАБСКОЙ<br>ДЖАМАХИРИЕЙ И СОЕДИНЕННЫМИ ШТАТАМИ АМЕРИКИ .....                                                                                                                                                                                                                                       | 185         |
| 26. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ В ЗАПАДНОЙ САХАРЕ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 188         |
| 27. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ИРАНОМ И ИРАКОМ ..                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 188         |
| 28. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ КУВЕЙТОМ И ИРАНОМ                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 190         |
| 29. СООБЩЕНИЕ ИРАКА .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 190         |
| 30. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ТЕЛЕГРАММЫ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕМЬЕР-<br>МИНИСТРА, ВЕДУЩЕГО ИНОСТРАННЫМИ ДЕЛАМИ ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ<br>КАМПУЧИИ ОТ 3 ЯНВАРЯ 1979 ГОДА .....                                                                                                                                                                                            | 191         |
| А. Сообщение, полученное от представителей Лаосской<br>Народно-Демократической Республики и Вьетнама .....                                                                                                                                                                                                                                             | 191         |
| В. Сообщения, полученные от представителей Демократиче-<br>ской Кампучии .....                                                                                                                                                                                                                                                                         | 191         |
| С. Сообщения, полученные от представителя Вьетнама.....                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 192         |
| D. Сообщения, полученные от представителя Лаосской<br>Народно-Демократической Республики .....                                                                                                                                                                                                                                                         | 193         |
| Е. Сообщения, полученные от представителя Таиланда ....                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 195         |
| F. Сообщения, полученные от представителя Филиппин ....                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 195         |
| G. Последующие сообщения .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 195         |
| 31. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ В ЮГО-ВОСТОЧНОЙ АЗИИ И<br>ЕГО ПОСЛЕДСТВИЙ ДЛЯ МЕЖДУНАРОДНОГО МИРА И БЕЗОПАСНОСТИ<br>/ПИСЬМО ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ НОРВЕГИИ, ПОРТУГАЛИИ, СОЕДИНЕННОГО<br>КОРОЛЕВСТВА ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ И<br>СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ ОТ 22 ФЕВРАЛЯ 1979 ГОДА НА<br>ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ (S/13111) ..... | 197         |
| А. Сообщения, полученные от представителя Китая .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 197         |
| В. Сообщения, полученные от представителя Вьетнама ...                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 197         |
| С. Последующие сообщения .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 198         |
| 32. СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩЕЕСЯ НЕКОТОРЫХ ОСТРОВОВ В ВОСТОЧНОМ<br>МОРЕ/ЮЖНО-КИТАЙСКОМ МОРЕ .....                                                                                                                                                                                                                                                             | 199         |
| 33. СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩЕЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ НА ТИМОРЕ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 199         |

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| <u>Глава</u>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <u>Стр.</u> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| 34. СООБЩЕНИЯ ОТНОСИТЕЛЬНО ПИСЬМА ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ АВСТРАЛИИ, БАГАМСКИХ ОСТРОВОВ, БАНГЛАДЕШ, БАХРЕЙНА, БЕЛЬГИИ, ВЕНЕСУЭЛЫ, ГАИТИ, ГЕРМАНИИ, ФЕДЕРАТИВНОЙ РЕСПУБЛИКИ, ГОНДУРАСА, ГРЕЦИИ, ДАНИИ, ДОМИНИКАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ, ЕГИПТА, ИНДОНЕЗИИ, ИСЛАНДИИ, ИСПАНИИ, ИТАЛИИ, КАНАДЫ, КИТАЯ, КОЛУМБИИ, КОСТА-РИКИ, ЛИБЕРИИ, ЛЮКСЕМБУРГА, МАЛАЙЗИИ, НИДЕРЛАНДОВ, НОВОЙ ЗЕЛАНДИИ, НОРВЕГИИ, ОМАНА, ПАКИСТАНА, ПАНАМЫ, ПАПУА НОВОЙ ГВИНЕИ, ПОРТУГАЛИИ, САЛЬВАДОРА, САМОА, САУДОВСКОЙ АРАВИИ, СЕНЕГАЛА, СЕНТ-ЛЮСИИ, СИНГАПУРА, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, СОМАЛИ, СУРИНАМА, ТАИЛАНДА, ТУРЦИИ, УГАНДЫ, УРУГВАЯ, ФИДЖИ, ФИЛИППИН, ЧИЛИ, ШВЕЦИИ, ЭКВАДОРА И ЯПОНИИ ОТ 3 ЯНВАРЯ 1980 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ ..... | 200         |
| 35. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ В САЛЬВАДОРЕ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 202         |
| 36. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ГВАТЕМАЛОЙ И БЕЛИЗОМ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 202         |
| 37. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ГАЙАНОЙ И ВЕНЕСУЭЛОЙ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 203         |
| 38. СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩЕЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ НИКАРАГУА И КОСТА-РИКОЙ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 204         |
| 39. СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩЕЕСЯ КОРЕЙСКОГО ВОПРОСА .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 204         |
| 40. ДОКЛАДЫ И СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОДОПЕЧНОЙ ТЕРРИТОРИИ ТИХООКЕАНСКИЕ ОСТРОВА .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 204         |
| 41. СООБЩЕНИЕ, ПОЛУЧЕННОЕ ОТ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ОРГАНИЗАЦИИ ИСЛАМСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 205         |
| 42. СООБЩЕНИЕ, ПОЛУЧЕННОЕ ОТ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КООРДИНАЦИОННОГО БЮРО ДВИЖЕНИЯ НЕПРИСОЕДИНИВШИХСЯ СТРАН .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 205         |
| 43. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ УКРЕПЛЕНИЯ МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ ИЛИ ДВУСТОРОННИХ И МНОГОСТОРОННИХ ОТНОШЕНИЙ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 205         |
| 44. СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ РАЗОРУЖЕНИЯ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 206         |
| 45. СООБЩЕНИЯ, ПРЕПРОВОЖДАЮЩИЕ ТЕКСТ РЕЗОЛЮЦИЙ, ПРИНЯТЫХ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ НА ЕЕ ТРИДЦАТЬ ШЕСТОЙ СЕССИИ .....                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 207         |

/...

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

| <u>Глава</u>                                                                                                                 | <u>Стр.</u> |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| ДОБАВЛЕНИЯ                                                                                                                   |             |
| Т. Членский состав Совета Безопасности в 1981 и 1982 годах                                                                   | 208         |
| II. Представители и заместители, помощники и исполняющие обязанности представителей, аккредитованные при Совете Безопасности | 209         |
| III. Председатели Совета Безопасности                                                                                        | 211         |
| IV. Заседания Совета Безопасности, состоявшиеся в период с 16 июня 1981 года по 15 июня 1982 года                            | 212         |
| V. Резолюции, принятые Советом Безопасности в период с 16 июня 1981 года по 15 июня 1982 года                                | 224         |
| VI. Заседания вспомогательных органов Совета Безопасности в период с 16 июня 1981 года по 15 июня 1982 года                  | 226         |
| VII. Перечень вопросов, находящихся на рассмотрении Совета Безопасности                                                      | 227         |

### ВВЕДЕНИЕ

1. Настоящий доклад 1/ представляется Генеральной Ассамблее Советом Безопасности в соответствии с пунктом 3 статьи 24 и пунктом статьи 15 Устава.
2. Как и в предыдущие годы, этот доклад не заменяет отчетов Совета Безопасности, которые являются единственным всеобъемлющим и авторитетным документальным отражением его работы, а представляет собой описание деятельности Совета за рассматриваемый период. В этой связи следует отметить, что настоящий доклад вновь был подготовлен в соответствии с принятым в декабре 1974 года решением Совета сделать свой доклад более кратким и сжатым, не изменяя при этом его основной структуры.
3. Что касается членского состава Совета Безопасности в рассматриваемый период, то следует напомнить, что Генеральная Ассамблея на своем 35-м пленарном заседании 15 октября 1981 года избрала Гайану, Заир, Иорданию, Польшу и Того в качестве непостоянных членов Совета для заполнения вакансий, которые образовались в результате истечения 31 декабря 1981 года срока полномочий Германской Демократической Республики, Мексики, Нигера, Туниса и Филиппин.
4. Настоящий доклад охватывает период с 16 июня 1981 года по 15 июня 1982 года. За этот период Совет провел 95 заседаний.

---

1/ Настоящий доклад является тридцать седьмым ежегодным докладом Совета Безопасности Генеральной Ассамблее. Эти доклады издаются в качестве Дополнения № 2 к Официальным отчетам каждой очередной сессии Генеральной Ассамблеи.

## ЧАСТЬ I

### ВОПРОСЫ, РАССМОТРЕННЫЕ СОВЕТОМ БЕЗОПАСНОСТИ В ПОРЯДКЕ ВОЗЛОЖЕННОЙ НА НЕГО ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ПОДДЕРЖАНИЕ МЕЖДУНАРОДНОГО МИРА И БЕЗОПАСНОСТИ

#### Глава I

#### ПОЛОЖЕНИЕ НА БЛИЖНЕМ ВОСТОКЕ

#### A. Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане и события в израильско-ливанском секторе

##### 1. Рассмотрение вопроса на 2289-м заседании (19 июня 1981 года)

5. На своем 2289-м заседании 19 июня Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на Ближнем Востоке:

Доклад Генерального секретаря о Временных силах Организации Объединенных Наций в Ливане (S/14537)".

6. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Израиля и Ливана, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса на основании соответствующих положений Устава и правила 37 временных правил процедуры Совета.

7. Председатель обратил внимание на проект резолюции (S/14557), подготовленный в ходе консультаций между членами Совета, который он предложил поставить на голосование.

Решение: На 2289-м заседании 19 июня 1981 года проект резолюции (S/14557) был принят в качестве резолюции 488 (1981) 12 голосами (Ирландия, Испания, Мексика, Нигер, Панама, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тунис, Уганда, Филиппины, Франция и Япония) при 2 воздержавшихся (Германская Демократическая Республика и Союз Советских Социалистических Республик), причем никто не голосовал против. Один член Совета (Китай) в голосовании не участвовал.

8. Резолюция 488 (1981) гласит:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 425 (1978), 426 (1978), 427 (1978), 434 (1978), 444 (1979), 450 (1979), 459 (1979), 467 (1980), 474 (1980) и 483 (1980),

ссылаясь на заявление, сделанное Председателем Совета Безопасности на 2266-м заседании 19 марта 1981 года (S/14414),

отмечая с беспокойством нарушения соответствующих резолюций Совета Безопасности, вынудившие правительство Ливана неоднократно обращаться в Совет с просьбой о принятии мер, и, в частности, его жалобу от 3 марта 1981 года (S/14391),

ссылаясь на круг ведения и общие руководящие принципы Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, как они указаны в докладе Генерального секретаря от 19 марта 1978 года (S/12611) и подтверждены в резолюции 426 (1978), в особенности:

а) что Силы "должны иметь возможность функционировать в качестве единого и действенного военного подразделения",

б) что Силы "должны пользоваться свободой передвижения и связи, а также другими средствами, необходимыми для выполнения ими своих задач",

с) что Силы "не будут применять силу, за исключением случаев самообороны",

д) что "самооборона будет включать сопротивление попыткам насильственными средствами помешать им выполнять обязанности в соответствии с мандатом, порученным им Советом Безопасности",

изучив доклад Генерального секретаря о Временных силах Организации Объединенных Наций в Ливане от 16 июня 1981 года (S/14537) и принимая к сведению изложенные в нем выводы и рекомендации,

будучи убежден в том, что ухудшение нынешней ситуации имеет серьезные последствия для международной безопасности на Ближнем Востоке и препятствует достижению справедливого, всеобъемлющего и прочного мира в данном районе,

1. вновь подтверждает свой неоднократный призыв ко всем заинтересованным сторонам строго уважать политическую независимость, единство, суверенитет и территориальную целостность Ливана и вновь заявляет о решимости Совета осуществить резолюцию 425 (1978) и последующие резолюции во всем районе операций, установленном для Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, вплоть до международно признанных границ;

2. осуждает все действия, которые противоречат положениям вышеупомянутых резолюций и препятствуют полному осуществлению мандата Сил, неся смерть, увечья и разрушения гражданскому населению, а также силам по поддержанию мира;

3. поддерживает усилия правительства Ливана в гражданской и военной областях по восстановлению и реконструкции в Южном Ливане и поддерживает, в частности, развертывание значительных контингентов ливанской армии в районе операций Сил;

4. постановляет возобновить мандат Сил на новый срок в шесть месяцев, то есть до 19 декабря 1981 года;

5. просит Генерального секретаря оказать помощь правительству Ливана в разработке совместной поэтапной программы деятельности, которая должна быть осуществлена в период действия настоящего мандата Сил в целях полного осуществления резолюции 425 (1978), и периодически представлять доклад Совету Безопасности;

6. положительно оценивает усилия Генерального секретаря и деятельность Сил, а также поддержку правительств, предоставляющих войска, и всех государств-членов, оказывающих содействие Генеральному секретарю, его персоналу и Силам в выполнении их обязанностей в соответствии с мандатом;

7. постановляет продолжать рассмотрение этого вопроса и вновь подтверждает свою решимость изучить, в случае продолжающихся препятствий на пути осуществления мандата Сил, практические пути и средства для обеспечения его безоговорочного осуществления".

9. После голосования с заявлением выступил Генеральный секретарь. Обсуждение было продолжено, и с заявлениями выступили представители Ливана, Франции, Ирландии, Туниса, Германской Демократической Республики, США, СССР, Израиля и Японии. Председатель выступил с заявлением, в котором он от имени Совета выразил соболезнования правительству Фиджи в связи с гибелью в Ливане двух солдат Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ).

2. Сообщения, полученные после рассмотрения этого вопроса Советом

10. В письме от 23 июня (S/I4568) представитель Фиджи препроводил текст заявления премьер-министра Фиджи, который заявил, что его правительство выражает глубокое сожаление и осуждает действия вооруженных элементов в Ливане, приведшие к бессмысленному убийству двух фиджийских солдат, входивших в состав ВСООНЛ.

11. 25 июня после консультаций между членами Совета Председатель сделал следующее заявление (S/14572):

"В результате консультаций между членами Совета Безопасности я уполномочен сделать следующее заявление:

В конце 2289-го заседания Совета мною было сделано заявление, в котором отмечалось глубокое сожаление, разделяемое всеми членами Совета в связи с гибелью в Ливане двух солдат Организации Объединенных Наций, а также всех тех, кто пал при исполнении своих служебных обязанностей, защищая дело мира.

Мною также была выражена уверенность в том, что я выступаю от имени Совета, передавая наши соболезнования правительству и народу Фиджи, а также семьям погибших.

В качестве Председателя Совета я хочу осудить убийство так называемыми вооруженными элементами, которое имело место 19 июня 1981 года, двух фиджийских солдат Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, принимавших участие в операциях по поддержанию мира в Южном Ливане.

Этот акт насилия, совершенный против членов сил по поддержанию мира, представляет собой полное пренебрежение полномочиями Совета и является вызовом для миссии Сил, предусмотренной в резолюции 425 (1978) Совета Безопасности.

В этой связи я с ободрением узнал, что в целях предотвращения повторения подобных инцидентов уже создана группа для расследования этих происшествий и что в то же время всеми соответствующими лицами в сотрудничестве с командованием Сил принимаются надлежащие меры.

Я хотел бы также отдать должное героическому поступку и мужеству, проявленному в наиболее неблагоприятных обстоятельствах двумя солдатами Сил, и выразить полную поддержку их усилий".

### 3. Последующие сообщения и просьба о созыве заседания

12. В письме от 13 июля (S/14586) представитель Ливана заявил протест в связи с непрекращающейся агрессией против Ливана и многочисленными убийствами гражданских лиц, а также уничтожением имущества в результате нескольких воздушных налетов, совершенных 10 и 12 июля.

13. В двух письмах от 15 июля (S/14591) и 16 июля (S/14594) представитель Израиля заявил, что в результате непрекращающихся ракетных обстрелов северных районов Израиля, которые, как он утверждал, совершаются Организацией освобождения Палестины (ООП), действующей с

/...

территории Ливана, трое гражданских лиц было убито и несколько ранено. Он сообщил, что наряду с жертвами среди гражданского населения значительный ущерб был нанесен частной собственности в городах Кирьят-Шемона и Нахария.

14. В письме от 17 июля (S/I4596) представитель Ливана просил о созыве срочного заседания Совета для обсуждения ухудшающегося положения в Южном Ливане и нападений, совершенных Израилем на гражданские цели в городе Бейруте.

4. Рассмотрение вопроса на 2292-м и 2293-м заседаниях (17 и 21 июля 1981 года)

15. На своем 2292-м заседании 17 июля Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на Ближнем Востоке:

" Письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Ливана при Организации Объединенных Наций от 17 июля 1981 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/I4596)".

16. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Израиля, Иордании и Ливана, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса. Председатель затем обратил внимание на письмо представителя Туниса от 17 июля (S/I4597), содержащее просьбу о приглашении представителя ООП принять участие в прениях в соответствии с установившейся в Совете практикой. Он добавил, что это предложение не сопровождалось ссылкой на правило 37 или правило 39 временных правил процедуры, но что в случае его одобрения Советом приглашение принять участие в прениях предоставит ООП те же права участия, что и права, предоставляемые государствам-членам, приглашенным в соответствии с правилом 37.

17. В связи с этим предложением с заявлением выступил представитель Соединенных Штатов.

Решение: На 2292-м заседании 17 июля 1981 года это предложение было принято 11 голосами (Германская Демократическая Республика, Ирландия, Испания, Китай, Мексика, Нигер, Панама, Союз Советских Социалистических Республик, Тунис, Уганда и Филиппины) против 1 (Соединенные Штаты Америки) при 3 воздержавшихся (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция и Япония).

18. Председатель информировал Совет о письме представителя Туниса от 17 июля (S/I4598), в котором содержалась просьба направить в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры приглашение г-ну Кловису Максуду, Постоянному наблюдателю Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений Совет направил приглашение г-ну Максуду.

/...

19. Генеральный секретарь выступил с заявлением, в котором коснулся последних событий на юге Ливана и положения в районе ВСООНЛ.
20. Обсуждение было продолжено, и с заявлениями выступили представители Ливана, Израиля, Иордании и СССР, а также представитель ООП.
21. Представители Израиля и СССР выступили в порядке осуществления права на ответ.
22. Затем Председатель сделал следующее заявление (S/14599):

"Председатель Совета Безопасности и члены Совета, заслушав доклад Генерального секретаря, выражают свою глубокую озабоченность в связи с масштабами человеческих жертв и массовыми разрушениями, причиненными вызывающими осуждение событиями, которые уже несколько дней происходят в Ливане.

Они обращаются с настоятельным призывом немедленно положить конец всем вооруженным нападениям, а также проявлять максимальную сдержанность, с тем чтобы мир и спокойствие могли быть установлены в Ливане, а на Ближнем Востоке в целом - справедливый и прочный мир"

23. На 2293-м заседании 21 июля Председатель с согласия Совета пригласил представителей Демократического Йемена, Египта, Йемена, Мавритании, Саудовской Аравии и Сирийской Арабской Республики, по их просьбе, принять участие в прениях без права голоса.
24. Председатель обратил внимание на текст проекта резолюции (S/14604), авторами которого являлись Ирландия, Испания и Япония.
25. Генеральный секретарь выступил с кратким заявлением, в котором он кратко сообщил о развитии обстановки после заседания Совета, состоявшегося 17 июля.
26. Представитель Испании выступил с заявлением и представил проект резолюции.
27. Затем Совет провел голосование по проекту резолюции.

Решение: На 2293-м заседании 21 июля 1981 года проект резолюции (S/14604) был единогласно принят в качестве резолюции 490 (1981).

28. Резолюция 490 (1981) гласит:

/...

"Совет Безопасности,

вновь подтверждая настоятельный призыв, сделанный Председателем и членами Совета Безопасности 17 июля 1981 года (S/14599), который гласит следующее:

"Председатель Совета Безопасности и члены Совета, заслушав доклад Генерального секретаря, выражают свою глубокую озабоченность в связи с масштабами человеческих жертв и массовыми разрушениями, причиненными вызывающими осуждение событиями, которые уже несколько дней происходят в Ливане.

Они обращаются с настоятельным призывом немедленно положить конец всем вооруженным нападениям, а также проявлять максимальную сдержанность, с тем чтобы мир и спокойствие могли быть установлены в Ливане, а на Ближнем Востоке в целом - справедливый и прочный мир".

принимая к сведению доклад Генерального секретаря в этой связи,

1. призывает к немедленному прекращению всех вооруженных нападений;
  2. вновь подтверждает свою приверженность суверенитету, территориальной целостности и независимости Ливана в пределах его международно признанных границ;
  3. просит Генерального секретаря представить Совету Безопасности доклад об осуществлении настоящей резолюции в самое ближайшее по возможности время, но не позднее чем через сорок восемь часов после ее принятия".
29. После голосования с заявлениями выступили представители Туниса, Франции и Соединенного Королевства, а также представитель ООП.
30. Совет продолжил обсуждение вопроса, заслушав заявления представителей Египта, Германской Демократической Республики, Сирийской Арабской Республики, Китая, Демократического Йемена, Йемена и Ливана. В соответствии с решением, принятым на 2292-м заседании, Совет также заслушал заявление г-на Максуда.

5. Дополнительные сообщения, полученные в период с 19 июля по 24 сентября 1981 года, и доклад Генерального секретаря

31. В своих письмах от 19 июля (S/I4600), 20 июля (S/I4602 и S/I4603), 22 июля (S/I4605 и S/I4606) и 24 июля (S/I4617) представитель Израиля представил дополнительные жалобы в связи с инцидентами, в ходе которых, как он утверждал, города и деревни в северной части Израиля подверглись беспорядочному обстрелу элементами ООП, действующими с территории Ливана. Он также представил список инцидентов, которые, как он заявил, произошли с 7 марта 1981 года.

32. Письмами от 17 июля (S/I4601) и 20 июля (S/I4609) представитель Туниса препроводил шесть писем наблюдателя ООП, в которых на Израиль возлагалась ответственность за нападения на лагеря палестинских беженцев и ливанские деревни, в результате чего среди гражданского населения имелись многочисленные жертвы и был причинен материальный ущерб.

33. В сообщении от 22 июля (S/I4612) представитель Катара передал текст заявления, опубликованного его правительством относительно последнего израильского нападения на Ливан.

34. Во исполнение резолюции 490 (1981) Генеральный секретарь представил доклад от 23 июля (S/I4613 и Corr.1), в котором он информировал Совет о том, что он дал указания командующему ВСООНЛ и начальнику штаба Органа ООН по наблюдению за выполнением условий перемирия (ОНВУП) приложить все возможные усилия для обеспечения немедленного прекращения соответствующими сторонами всех вооруженных нападений.

35. Генеральный секретарь заявил, что, несмотря на различные приложенные усилия, немедленного прекращения военных действий достичь не удалось. Он сообщил о вооруженных нападениях, совершенных со времени принятия резолюции 490 (1981) до 19 ч. 00 м. 23 июля. Он далее заявил, что, хотя полного прекращения огня еще не достигнуто, в течение рассматриваемого периода наблюдалась определенная деэскалация насилия, и выразил надежду, что в скором времени эта тенденция приведет к полному прекращению всех вооруженных нападений.

36. В добавлении к своему докладу от 24 июля (S/I4613/Add.1) Генеральный секретарь информировал Совет о том, что он получил препровожденный представителем Соединенных Штатов текст заявления от 24 июля, в котором говорилось, что все враждебные военные действия между территорией Ливана и Израиля в обоих направлениях прекратятся 24 июля в 13 ч. 30 м ГСВ. Генеральный секретарь заявил, что соответствующие стороны согласились с этим заявлением. Он также указал, что ООП будет выполнять свое обязательство соблюдать резолюцию 490 (1981), как об этом говорилось в его докладе, представленном накануне (S/I4613 и Corr.1).

/...

37. В письме от 21 июля (S/14614) представитель Бангладеш препроводил послание министра иностранных дел Бангладеш Генеральному секретарю, в котором выражалось глубокое беспокойство по поводу массированного нападения Израиля на Ливан, представляющего собой серьезную угрозу миру и безопасности в мире.

38. Письмом от 24 июля (S/14618) представитель Кубы препроводил текст коммюнике по вопросу о последних израильских нападениях на Бейрут и районы в южной части Ливана, которое было принято 21 июля на чрезвычайном заседании Координационного бюро движения неприсоединившихся стран.

39. В вербальной ноте от 24 июля (S/14620) представитель Афганистана препроводил заявление его правительства по вопросу о положении в Ливане.

40. Письмом от 14 сентября (S/14704) представитель Кубы препроводил доклад миссии Координационного бюро движения неприсоединившихся стран о ее посещении Ливана в августе, который был утвержден Координационным бюро 11 сентября.

41. Письмом от 17 сентября (S/14698) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа препроводил доклад делегации Комитета, находившейся в Ливане 24-26 августа по приглашению председателя исполнительного комитета ООП для ознакомления с масштабами ущерба, причиненного в результате израильских нападений в течение июля 1981 года.

## 6. Последующие сообщения

42. В письме от 6 октября (S/14719) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа выразил свою озабоченность по поводу серии взрывов, направленных против находящихся в Ливане палестинцев, в особенности по поводу взрыва у помещений ООП в Бейруте, в результате которого по меньшей мере 50 человек погибли, а более 250 получили ранения. Он также заявил о решительном осуждении Комитетом продолжающейся оккупации Израилем палестинских и арабских территорий, а также политики, которую он проводит в этом районе.

43. Письмом от 3 декабря (S/14779) представитель Ливана препроводил текст резолюции о положении в Ливане, принятой двенадцатым совещанием глав арабских государств 25 ноября в Фесе (Марокко).

44. В письме от 14 декабря (S/14792) представитель Ливана, касаясь возобновления мандата ВСООНЛ, заявил, что, соглашаясь в принципе на новое возобновление этого мандата мандата ВСООНЛ, правительство Ливана считает, что Совет должен принять необходимые меры, с тем чтобы ВСООНЛ смогли осуществить поставленные в резолюции 425 (1978) задачи, включая развёртывание ВСООНЛ во всем районе операций вплоть до международно признанных границ. Представитель Ливана также заявил, что

для обеспечения успешного и полного осуществления ВСООНЛ своего мандата правительство Ливана, в частности, просило, чтобы Совет Безопасности призвал Израиль немедленно осуществить вывод войск из пограничного района, в котором ВСООНЛ до сих пор не могли разместиться, и увеличить численность Сил не менее чем на 1 000 военнослужащих.

7. Доклад Генерального секретаря от 11 декабря 1981 года

45. Поскольку мандат ВСООНЛ истекал 19 декабря, Генеральный секретарь 11 декабря представил доклад о деятельности Сил за период с 16 июня по 10 декабря 1981 года (S/14789).

46. Характеризуя ситуацию в Южном Ливане, Генеральный секретарь указал, что, несмотря на активные усилия, предпринимавшиеся как в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций, так и на местах, основные причины, препятствующие выполнению мандата, по существу не изменились со времени представления последнего доклада (S/14537). Генеральный секретарь подчеркнул, что деятельность вооруженных элементов, сил де-факто и израильских сил обороны (ИДФ) в районе операций ВСООНЛ и вблизи этого района продолжалась, и перечислил основные инциденты.

47. Генеральный секретарь заявил, что в середине июля серьезная вспышка военных действий в районах, не находящихся под контролем ВСООНЛ, стала причиной притока в район ВСООНЛ населения из других частей Ливана. Он отметил, что 10 июля израильские самолеты возобновили удары по целям в южной части Ливана к северу от района ВСООНЛ, что привело к интенсивной перестрелке между вооруженными элементами, с одной стороны, и ИДФ и силами де-факто, с другой. Генеральный секретарь заявил, что широкомасштабные израильские воздушные удары продолжались 13 и 14 июля и что 16 и 17 июля к обстрелу присоединились израильские военные корабли. 17 июля израильские самолеты совершили налет на Бейрут, вызвав тяжелые людские потери и значительный материальный ущерб. Перестрелка во всех секторах, воздушные удары и обстрелы с военных кораблей, отметил он, продолжались в постепенно уменьшающихся масштабах до 24 июля. Генеральный секретарь подчеркнул, что Организация Объединенных Наций как в Центральных учреждениях, так и на месте непосредственно участвовала в принятии мер, которые привели к прекращению огня 24 июля.

48. Генеральный секретарь заявил, что после 24 июля ВСООНЛ прилагали энергичные усилия для обеспечения соблюдения прекращения огня и что в районе операций ВСООНЛ, несмотря на сохранение коренных причин напряженности, наблюдалось необычное спокойствие. Он заявил также, что положение в южной части Ливана оставалось неустойчивым и по существу нестабильным. Что касается мандата ВСООНЛ, то Генеральный секретарь отметил, что трудности, с которыми сталкивались Силы во времени их создания, продолжали препятствовать полному осуществлению задачи, возложенной на Силы Советом Безопасности. Он отметил, что необходимое

/...

для этого полное сотрудничество всех сторон по-прежнему отсутствовало, хотя важность функций, выполняемых ВСООНЛ, не ставится под сомнение. Он также отметил, что не было достигнуто никакого прогресса в дальнейшем развертывании ВСООНЛ в анклав, находящемся под контролем сил де-факто, и что ограничения на свободу передвижения персонала ВСООНЛ и ОНВУП в анклав по-прежнему осложняли операции ВСООНЛ.

49. Генеральный секретарь далее сообщил, что в течение рассматриваемого периода с ливанским правительством и другими соответствующими сторонами обсуждался вопрос о средствах укрепления прекращения огня и достижения прогресса в деле выполнения мандата ВСООНЛ.

50. Генеральный секретарь считал, что, несмотря на все трудности, с которыми сталкиваются ВСООНЛ, их присутствие и деятельность в южной части Ливана являются необходимым элементом для поддержания мира не только непосредственно в этом районе, но и на Ближнем Востоке в целом. Он рекомендовал Совету продлить мандат ВСООНЛ на дополнительный период в шесть месяцев.

8. Рассмотрение вопроса на 2320-м заседании (18 декабря 1981 года)

51. На своем 2320-м заседании 18 декабря Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на Ближнем Востоке:

Доклад Генерального секретаря о Временных силах Организации Объединенных Наций в Ливане (S/14789)".

52. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Израиля, Кувейта, Ливана и Сирийской Арабской Республики, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

53. Председатель информировал Совет о том, что он получил письмо представителя Туниса от 18 декабря (S/14804), содержащее просьбу о приглашении на основании правила 39 временных правил процедуры г-на Кловиса Максуда, Постоянного наблюдателя Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений Председатель направил приглашение г-ну Максуду.

54. Заседание было продолжено, и с заявлениями выступили представители Ливана, Израиля, Кувейта, Сирийской Арабской Республики и Ирландии.

55. В соответствии с решением, принятым ранее на этом заседании, с заявлением выступил г-н Максуд.

56. Председатель затем обратил внимание на проект резолюции (S/14803), который был подготовлен в ходе консультаций между членами Совета.

57. С заявлениями до голосования выступили представители Германской Демократической Республики и Франции.

58. Затем Совет провел голосование по проекту резолюции.

Решение: На 2320-м заседании 18 декабря 1981 года проект резолюции (S/14803) был принят в качестве резолюции 498 (1981) 13 голосами (Ирландия, Испания, Китай, Мексика, Нигер, Панама, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Тунис, Уганда, Филиппины, Франция и Япония) при 2 воздержавшихся (Германская Демократическая Республика и Союз Советских Социалистических Республик) причем никто не голосовал против.

59. Резолюция 498 (1981) гласит:

/...

"Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 425 (1978), 426 (1978), 427 (1978), 434 (1978), 444 (1979), 450 (1979), 459 (1979), 467 (1980), 474 (1980), 483 (1980), 488 (1981) и 490 (1981),

изучив доклад Генерального секретаря о Временных силах Организации Объединенных Наций в Ливане от 11 декабря 1981 года (S/14789) и принимая к сведению изложенные в нем выводы и рекомендации,

принимая к сведению письмо Постоянного представителя Ливана от 14 декабря 1981 года на имя Генерального секретаря (S/14792),

будучи убежден в том, что ухудшение нынешнего положения имеет серьезные последствия для мира и безопасности на Ближнем Востоке,

1. вновь подтверждает свою резолюцию 425 (1978), в которой он

а) призывает к строгому уважению территориальной целостности суверенитета и политической независимости Ливана в пределах его международно признанных границ;

б) призывает Израиль немедленно прекратить свои военные действия против территориальной целостности Ливана и вывести незамедлительно свои войска со всей территории Ливана;

в) постановляет, в свете просьбы правительства Ливана, немедленно создать под своим руководством временные силы Организации Объединенных Наций для южной части Ливана с целью подтверждения вывода израильских войск, восстановления международного мира и безопасности и оказания помощи правительству Ливана в обеспечении возвращения ему его эффективной власти в этом районе, силы, состоящие из персонала, набранного из государств-членов.

2. подтверждает свои предыдущие резолюции и, особенно, свои неоднократные призывы ко всем заинтересованным сторонам строго уважать политическую независимость, единство, суверенитет и территориальную целостность Ливана;

3. вновь заявляет о своей решимости выполнить резолюцию 425 (1978) во всем районе операций, установленном для Временных Сил Организации Объединенных Наций в Ливане, вплоть до международно признанных границ, с тем чтобы Силы могли завершить свою дислокацию и с тем чтобы Орган Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия мог возобновить выполнение без каких-либо препятствий своих обычных функций в соответствии с положениями Общего соглашения о перемирии от 1949 года;

/...

4. призывает все заинтересованные стороны содействовать укреплению прекращения огня, к которому призвал Совет Безопасности в резолюции 490 (1981), и вновь заявляет о своем осуждении всех действий, противоречащих положениям соответствующих резолюций;

5. обращает внимание на круг ведения и общие руководящие принципы Сил, как они указаны в докладе Генерального секретаря от 19 марта 1978 года (S/12611) и подтверждены в резолюции 426 (1978), в особенности:

а) что Силы "должны иметь возможность функционировать в качестве единого и действенного военного подразделения";

б) что Силы "должны пользоваться свободой передвижения и связи, а также другими средствами, необходимыми для выполнения ими своих задач";

с) что Силы "не будут применять силу, за исключением случаев самообороны";

д) что "самооборона будет включать сопротивление попыткам насильственными средствами помешать им выполнять обязанности в соответствии с мандатом, порученным им Советом Безопасности";

6. поддерживает усилия правительства Ливана в гражданской и военной областях по восстановлению и реконструкции в Южном Ливане и поддерживает, в частности, восстановление власти правительства Ливана в этом районе и развертывание значительных контингентов ливанской армии в районе операций Сил;

7. просит Генерального секретаря продолжать свои переговоры с правительством Ливана с целью разработки совместной поэтапной программы деятельности, которая должна быть осуществлена в период действия настоящего мандата Сил в целях полного осуществления резолюции 425 (1978), и периодически представлять доклад Совету Безопасности;

8. постановляет возобновить мандат ВСООНЛ на шесть месяцев, то есть до 19 июня 1982 года;

9. положительно оценивает усилия Генерального секретаря и деятельность Сил, а также поддержку правительств, предоставляющих войска, и всех государств-членов, оказывающих содействие Генеральному секретарю, его персоналу и Силам в выполнении их обязанностей в соответствии с мандатом;

10. постановляет продолжать рассмотрение этого вопроса и осуществить в течение двух месяцев обзор положения в целом в свете письма Постоянного представителя Ливана от 14 декабря 1981 года на имя Генерального секретаря."

60. После голосования с заявлением выступил Генеральный секретарь.

61. С заявлениями выступили представители СССР и США.

62. С заявлением вновь выступил представитель Ливана.

9. Сообщения, полученные в период с 21 декабря 1981 года по 23 февраля 1982 года, и специальный доклад Генерального секретаря от 16 февраля 1982 года

63. В письме от 21 декабря (S/14811) представитель Туниса препроводил письмо наблюдателя ООН, в котором Израиль обвинялся в переброске своих воинских подразделений в районы Аль-Баядах, Марджаюн, Шаба и Марджаюн-Метулла.

64. Специальным докладом от 16 февраля 1982 года (S/14869) Генеральный секретарь информировал Совет о том, что со времени принятия резолюции 498 (1981) в южной части Ливана поддерживалось состояние прекращения огня; однако коренные причины напряженности в районе сохранялись и положение оставалось чрезвычайно взрывоопасным. Он заявил, что ВСООНЛ по-прежнему сталкивались с попытками проникновения вооруженных элементов и что опорные пункты, созданные в районе дислокации ВСООНЛ силами де-факто не были ликвидированы. Нарушения территориальной целостности Ливана также продолжались.

65. Генеральный секретарь отметил, что по этим причинам и в свете резолюции 498 (1981) он просил заместителя Генерального секретаря по специальным политическим вопросам г-на Брайена Уркухрта совершить поездку в этот район. Он информировал Совет о беседах, которые г-н Уркухрт провел с президентом и ответственными лицами правительства Ливана, председателем ООН и премьер-министром и ответственными лицами правительства Израиля, а также о беседах с командующим Силами, его штабом и командирами контингентов.

66. Генеральный секретарь заявил, что командующий Силами настоятельно рекомендовал, и это совпадало с желанием правительства Ливана, увеличить численность личного состава ВСООНЛ не меньше чем на 1 000 военнослужащих для усиления нынешних операций и для обеспечения возможности дальнейшего развертывания Сил в порядке, совместимом с резолюцией 425 (1978).

/...

67. В письме от 16 февраля (S/14875) представитель Ливана подтвердил касающуюся ВСООНЛ просьбу ливанского правительства, как она изложена в меморандуме от 14 декабря 1981 года на имя Генерального секретаря.
68. В письме от 19 февраля (S/14880) представитель Кубы, действуя в качестве председателя движения неприсоединившихся стран и от имени Координационного бюро, выразил обеспокоенность в связи с сосредоточением Израилем военных ресурсов и войск на границе с Ливаном.
69. Письмом от 23 февраля (S/14888) представитель Ливана препроводил текст меморандума ливанской парламентской делегации от 16 февраля, в котором излагались ее мнения по вопросу о положении в южной части Ливана в связи с проходившими в Совете прениями по этому вопросу.

/...

10. Рассмотрение вопроса на 2331-м и 2332-м заседаниях (23 и 25 февраля 1982 года)

70. На своем 2331-м заседании 23 февраля Совет Безопасности без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на Ближнем Востоке"

- a) Резолюция 498 (1981);
- b) Специальный доклад Генерального секретаря о Временных силах Организации Объединенных Наций в Ливане (S/I4869);
- c) Письмо постоянного представителя Ливана при Организации Объединенных Наций от 16 февраля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/I4875)".

71. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Ливана и Израиля, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

72. Председатель информировал Совет о том, что он получил письмо представителя Иордании от 23 февраля (S/I4878), содержащее просьбу о приглашении представителя ООП принять участие в прениях в соответствии с установившейся в Совете практикой. Он добавил, что это предложение не сопровождалось ссылкой на правило 37 или правило 39 временных правил процедуры, но что в случае его одобрения Советом приглашение принять участие в прениях предоставит ООП те же права участия, что и права, предоставляемые государству-члену, приглашенному в соответствии с правилом 37.

73. В связи с этим предложением с заявлением выступил представитель Соединенных Штатов.

Решение: На 2331-м заседании 23 февраля 1982 года предложение было принято 11 голосами (Гайяна, Заир, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Того и Уганда) против 1 (Соединенные Штаты Америки) при 3 воздержавшихся (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция и Япония).

74. Председатель затем информировал Совет о письме представителя Иордании от 23 февраля (S/I4883), содержащем просьбу направить в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры приглашение г-ну Кловису Максуду, Постоянному наблюдателю Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений Председатель направил приглашение г-ну Максуду.

/...

75. Председатель обратил внимание на специальный доклад Генерального секретаря о ВСООНЛ (S/I4869) и письмо представителя Ливана от 16 февраля на имя Председателя Совета (S/I4875).

76. Совет приступил к рассмотрению этого пункта, заслушав заявления представителей Ливана и Иордании. Представитель Израиля сделал заявление в порядке осуществления права на ответ. В соответствии с решением, принятым ранее на этом заседании, с заявлением выступил г-н Максуд.

77. На 2332-м заседании 25 февраля Председатель с согласия Совета пригласил представителя Сирийской Арабской Республики, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

78. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Ирландии, СССР, Израиля и Сирийской Арабской Республики.

79. Совет затем провел голосование проекта резолюции (S/I4890), который был подготовлен в ходе консультаций Совета.

Решение: На 2332-м заседании 25 февраля 1982 года проект резолюции (S/I4890) был принят в качестве резолюции 501 (1982) 13 голосами (Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Того, Уганда, Франция и Япония) при 2 воздержавшихся (Польша и Союз Советских Социалистических Республик), причем никто не голосовал против.

80. Резолюция 501 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 425 (1978), 426 (1978), 427 (1978), 434 (1978), 444 (1979), 450 (1979), 459 (1979), 467 (1980), 474 (1980), 483 (1980), 488 (1981), 490 (1981) и 498 (1981),

действуя в соответствии со своей резолюцией 498 (1981) и, в частности, с пунктом 10 этой резолюции, в котором он постановил осуществить обзор положения в целом,

изучив специальный доклад Генерального секретаря о Временных силах Организации Объединенных Наций в Ливане (S/I4869),

отмечая письмо Постоянного представителя Ливана на имя Председателя Совета Безопасности (S/I4875),

осуществив обзор положения в целом в свете доклада Генерального секретаря и письма Постоянного представителя Ливана,

/...

принимая к сведению положение доклада Генерального секретаря о том, что командующий Силами настоятельно рекомендует, и это совпадает с желанием правительства Ливана, увеличить потолок личного состава Сил и что Генеральный секретарь полностью поддерживает рекомендацию об увеличении на 1 000 человек численного состава Сил,

1. вновь подтверждает свою резолюцию 425 (1978), которая гласит:

"Совет Безопасности,

принимая к сведению письма Постоянного представителя Ливана (S/I2600 и S/I2606) и Постоянного представителя Израиля (S/I2607),

заслушав заявления постоянных представителей Ливана и Израиля,

будучи глубоко обеспокоен ухудшением положения на Ближнем Востоке и его последствиями для поддержания международного мира,

будучи убежден, что нынешнее положение мешает достижению справедливого мира на Ближнем Востоке,

1. призывает к строгому уважению территориальной целостности, суверенитета и политической независимости Ливана в пределах его международно признанных границ;

2. призывает Израиль немедленно прекратить свои военные действия против территориальной целостности Ливана и вывести незамедлительно свои войска со всей территории Ливана;

3. постановляет, в свете просьбы правительства Ливана, немедленно создать под своим руководством временные силы Организации Объединенных Наций для южной части Ливана с целью подтверждения вывода израильских войск, восстановления международного мира и безопасности и оказания помощи правительству Ливана в обеспечении возвращения ему его эффективной власти в этом районе, силы, состоящие из персонала, набранного из государств-членов;

4. просит Генерального секретаря представить Совету в течение двадцати четырех часов доклад об осуществлении настоящей резолюции";

/...

2. постановляет одобрить немедленное увеличение численного состава Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, рекомендованное Генеральным секретарем (в пункте 6 документа S/I4869), примерно с 6 000 до 7 000 человек для усиления нынешних операций, а также для обеспечения возможности дальнейшего развертывания в соответствии с положениями резолюции 425 (1978);

3. вновь подчеркивает круг ведения и общие руководящие принципы Сил изложенные в докладе Генерального секретаря от 19 марта 1978 года (S/I2611), подтвержденном резолюцией 426 (1978), в частности в отношении того:

а) что Силы "должны иметь возможность функционировать в качестве единого и действенного военного подразделения",

б) что Силы "должны пользоваться свободой передвижения и связи, а также другими средствами, необходимыми для выполнения ими своих задач",

с) что Силы "не будут применять силу за исключением случаев самообороны",

д) что "самооборона будет включать сопротивление попыткам насильственными средствами помешать им выполнять обязанности в соответствии с мандатом, порученным им Советом Безопасности",

4. призывает Генерального секретаря возобновить его усилия для восстановления действия Общего соглашения о перемирии между Ливаном и Израилем от 23 марта 1949 года, и в частности, созвать в ближайшее время совещание Смешанной комиссии по перемирию;

5. просит Генерального секретаря продолжать его переговоры с правительством Ливана и заинтересованными сторонами с целью представления доклада к 10 июня 1982 года о необходимых предпосылках для достижения дальнейшего прогресса в поэтапной программе деятельности с правительством Ливана;

6. постановляет продолжать рассмотрение этого вопроса и предлагает Генеральному секретарю представить доклад Совету о положении в целом в течение двух месяцев".

81. После голосования с заявлениями выступили представители Польши, Франции и Соединенных Штатов.

82. Представитель Израиля выступил с заявлением в порядке осуществления права на ответ.

/...

83. Представитель ООП выступил в порядке осуществления права на ответ.

84. Представитель Ливана вновь выступил с заявлением.

85. В порядке осуществления права на ответ с заявлениями вновь выступили представители Израиля и Ливана.

11. Сообщения, полученные в период с 1 марта по 27 мая 1982 года, и специальный доклад Генерального секретаря от 25 апреля 1982 года

86. В письме от 1 марта (S/I4899) на имя Председателя Совета Генеральный секретарь информировал Совет о выполнении резолюции 501 (1982), в которой одобрялось немедленное увеличение численного состава ВСООНЛ. В свете резолюций 425 (1978) и 426 (1978), памятуя о принципе справедливого географического представительства и с учетом проведения обычных консультаций, Генеральный секретарь выразил намерение просить Францию предоставить в распоряжение Сил один пехотный батальон; просить некоторые другие из предоставляющих войска страны, чьи контингенты нуждаются в укреплении, увеличить численность этих контингентов; и просить пополнить входящие в состав Сил подразделения материально-технического снабжения.

87. В письме от 11 марта (S/I4900) Председатель Совета информировал Генерального секретаря в ответ на его письмо от 1 марта (S/I4899) о том, что члены Совета рассмотрели этот вопрос на неофициальных консультациях и согласились с предложениями, содержащимися в его письме. Он добавил, что представитель СССР подчеркнул важность соблюдения принципа справедливого географического представительства при выборе контингентов ВСООНЛ и что представитель Соединенного Королевства подчеркнул важность того, чтобы контингенты отбирались в консультации с Советом и соответствующими сторонами с учетом принципа справедливого географического представительства.

88. В письме от 10 апреля (S/I4962) представитель Ливана представил Совету жалобу в связи с массированным сосредоточением израильских войск на ливано-израильской границе и на "официальные угрозы Израиля" территориальной целостности Ливана.

89. В письме от 21 апреля (S/I4989) представитель Ливана заявил, что израильские военно-воздушные силы начали массированные налеты на прибрежный район к югу от Бейрута и к северо-востоку от Сидона, которые, согласно предварительным сообщениям, привели к значительным людским потерям и серьезному ущербу имуществу гражданского населения. Он просил о проведении неотложных консультаций в Совете с тем, чтобы определить, какие соответствующие меры следует незамедлительно принять с целью предотвратить дальнейшее обострение и ухудшение положения.

90. В сообщении от 22 апреля (S/I4994) представитель Японии препроводил заявление генерального директора Бюро по вопросам общественной информации и культуры министерства иностранных дел Японии по поводу израильских бомбардировок южной части Ливана.

91. 22 апреля после консультаций с членами Совета Безопасности Председатель от их имени сделал следующее заявление (S/I4995):

"Председатель Совета Безопасности и члены Совета, приняв к сведению письмо Постоянного представителя Ливана от 21 апреля 1982 года (S/I4989), устный доклад Генерального секретаря и его призыв от 21 апреля 1982 года, который гласит следующее:

"Генеральный секретарь с глубокой озабоченностью узнал о сегодняшних израильских воздушных нападениях на Ливан.

Он настоятельно призывает к немедленному прекращению всех враждебных действий и призывает все стороны проявлять максимальную сдержанность, с тем чтобы прекращение огня, которое в целом сохранялось с июля 1981 года, могло быть полностью восстановлено и соблюдалось".

1. Настоятельно требуют прекращения всех вооруженных нападений, а также нарушений, которые ставят под угрозу прекращение огня, установленное с 24 июля 1981 года, и предостерегают от любого повторения нарушений прекращения огня в соответствии с резолюцией 490 (1981) Совета Безопасности от 21 июля 1981 года;

2. Предлагают всем сторонам выполнять свои обязательства в отношении мира и просят их прилагать усилия для упрочения прекращения огня".

92. Во исполнение резолюции 501 (1982) Генеральный секретарь представил специальный доклад от 25 апреля (S/I4996), в котором он подчеркнул, что положение в южной части Ливана продолжало оставаться чрезвычайно взрывоопасным. Он указал на то, что хотя договоренности о прекращении огня, вступившие в силу в июле 1981 года, в целом соблюдались, не устраненные причины напряженности привели к реальной угрозе вспышки повсеместных военных действий в этом районе. Он сослался на израильские воздушные нападения на Ливан, совершенные 21 апреля, и на призыв к немедленному прекращению всех враждебных действий, с которым он выступил в тот же день, призвав все стороны проявлять максимальную сдержанность. Он подчеркнул, что прекращение огня, каким бы важным оно ни было, не может подменять выполнение мандата ВСООНЛ и что в предшествовавшие два месяца прогресс в этом направлении был незначительным.

/...

93. Генеральный секретарь информировал Совет о том, что Гана, Ирландия, Непал и Норвегия согласились увеличить свои контингенты в составе ВСООНЛ. Он также информировал Совет о том, что он обратился к французским властям с просьбой предоставить один батальон численностью приблизительно 600 человек. Он добавил, что в соответствии с резолюцией 501 (1982) он дал указание начальнику штаба ОНВУП вступить в контакт с правительствами Израиля и Ливана с целью восстановления действия Общего соглашения о перемирии от 23 марта 1949 года и созыва в ближайшее время совещания израильско-ливанской Смешанной комиссии по перемирию.

94. Что касается осуществления поэтапной программы деятельности с правительством Ливана, то Генеральный секретарь заявил, что командующий ВСООНЛ начал проведение серии встреч, направленных на то, чтобы получить поддержку в отношении некоторых первоначальных шагов, которые в практическом плане продемонстрировали бы желание сторон сотрудничать с ВСООНЛ и содействовали бы ослаблению напряженности на позициях. Он заявил, что Силы являются решающим фактором для обеспечения сдержанности и стабильности в обстановке, которая продолжает оставаться опасной.

95. Письмом от 26 апреля (S/I5005) представитель СССР препроводил текст заявления ТАСС от 22 апреля, касающийся израильских воздушных налетов на Ливан.

96. Письмом от 3 мая (S/I5034) представитель Монголии препроводил заявление представителя министерства иностранных дел Монгольской Народной Республики в связи с налетами израильской авиации на Ливан.

97. В письме от 10 мая (S/I5064 и Corr.1) представитель Ливана сообщил о совершенных 9 мая израильских воздушных налетах на территорию Ливана, в результате которых, по предварительным сообщениям 11 человек было убито, 37 ранено и был нанесен чрезвычайно серьезный материальный ущерб. Правительство Ливана, отметил он, сохраняло за собой право предложить в случае дальнейшего ухудшения положения принять срочные меры согласно соответствующим положениям Устава.

98. Письмом от 10 мая (S/I5066) представитель Израиля обратил внимание на то, что он назвал последними нападениями на гражданское население в Израиле, которые были совершены ООП, действующей с территории Ливана и заявил, что правительство Израиля считает своим долгом принять все необходимые меры для защиты жизни и безопасности своих граждан.

/...

99. В письме от 17 мая (S/I5087) представитель Ливана уточнил позицию его правительства по вопросу о прекращении огня в южной части Ливана, заявив, что Ливан не является стороной прекращения огня, поскольку он не являлся стороной в предшествовавших ему военных действиях. Он подчеркнул, что Ливан приветствовал прекращение военных действий и заявил о своей поддержке упрочения прекращения огня и что он по-прежнему придерживался этой позиции.

100. В письме от 27 мая (S/I5132) представитель Израиля ответил на письмо представителя Ливана (S/I5087) и не согласился с позицией, изложенной в этом письме.

## 12. Просьба о созыве заседания

101. В письме от 4 июня (S/I5I61) представитель Ливана заявил, что израильские военные самолеты совершили не менее девяти воздушных налетов на город Бейрут и что израильские войска и израильские самолеты начали обстрел района южной части Ливана к северу от города Набатия, в результате чего пострадало неустановленное число людей. Он просил Совет Безопасности рассмотреть этот вопрос в срочном порядке.

102. В другом письме, датированном тем же числом (S/I5I62), представитель Ливана просил о созыве срочного заседания Совета.

103. Также 4 июня, после консультаций с членами Совета, Председатель был уполномочен сделать от их имени следующее заявление (S/I5I63):

"Председатель и члены Совета Безопасности с беспокойством узнали о происшедших сегодня в Ливане серьезных событиях, в результате которых имеются человеческие жертвы и разрушения. Председатель и члены Совета обращаются ко всем сторонам с настоятельным призывом строго соблюдать прекращение огня, которое действовало с 24 июля 1981 года, и немедленно воздержаться от любых враждебных действий, которые могут привести к ухудшению положения".

## 13. Рассмотрение вопроса на 2374-2377-м заседаниях (5-8 июня 1982 года) и доклады Генерального секретаря

104. На своем 2374-м заседании 5 июня Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на Ближнем Востоке

Письмо Постоянного представителя Ливана при Организации Объединенных Наций от 4 июня 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/I5I62)".

105. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Израиля и Ливана, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

106. Председатель затем обратил внимание на письмо представителя Иордании от 5 июня (S/I5I66), содержащее просьбу о приглашении представителя ООП принять участие в прениях в соответствии с установившейся в Совете практикой. Он добавил, что это предложение не сопровождалось ссылкой на правило 37 или правило 39 временных правил процедуры, но что в случае его одобрения Советом приглашение принять участие в прениях предоставит ООП те же права участия, что и права, предоставляемые государствам-членам, приглашенным в соответствии с правилом 37.

/...

107. В связи с этим предложением с заявлением выступил представитель Соединенных Штатов.

Решение: На 2374-м заседании 5 июня 1982 года это предложение было принято 11 голосами (Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Того и Уганда) против 1 (Соединенные Штаты Америки) при 3 воздержавшихся (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция и Япония).

108. Председатель далее информировал Совет о письме представителя Иордании от 5 июня (S/I5I67), в котором содержалась просьба направить в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры приглашение г-ну Кловису Максуду, Постоянному наблюдателю Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений Председатель в соответствии с правилом 39 направил приглашение г-ну Максуду.

109. С заявлением выступил Генеральный секретарь.

110. Представитель Японии внес проект резолюции, автором которого была его делегация (S/I5I68).

111. Совет затем провел голосование этого проекта резолюции.

Решение: На 2374-м заседании 5 июня 1982 года проект резолюции (S/I5I68) был единогласно принят в качестве резолюции 508 (1982).

112. Резолюция 508 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 425 (1978), 426 (1978) и последующие резолюции и, в особенности, резолюцию 501 (1982),

принимая к сведению письма Постоянного представителя Ливана от 4 июня 1982 года (S/I5I61 и S/I5I62),

будучи глубоко озабочен ухудшением нынешнего положения в Ливане и в районе ливано-израильской границы, а также его последствиями для мира и безопасности в регионе,

будучи серьезно озабочен нарушением территориальной целостности, независимости и суверенитета Ливана,

вновь подтверждая и поддерживая заявление, сделанное Председателем и членами Совета Безопасности 4 июня 1982 года (S/I5I63), а также настоятельный призыв Генерального секретаря от 4 июня 1982 года,

/...

принимая к сведению сообщение Генерального секретаря,

1. призывает все стороны в конфликте немедленно и одновременно прекратить все военные действия в Ливане и через ливано-израильскую границу и не позднее 6 часов утра по местному времени в воскресенье, 6 июня 1982 года;

2. просит все государства-члены, которые в состоянии сделать это, оказать свое влияние на заинтересованные стороны, с тем чтобы прекращение военных действий, провозглашенное в резолюции 490 (1981) Совета Безопасности, могло быть обеспечено;

3. просит Генерального секретаря приложить все возможные усилия к тому, чтобы обеспечить осуществление и соблюдение настоящей резолюции и сообщить об этом Совету Безопасности как можно быстрее и не позднее сорока восьми часов после ее принятия".

113. После голосования с заявлениями выступили представители Соединенного Королевства и Ирландии.

114. Совет продолжил обсуждение, заслушав заявления представителей Ливана, СССР и Израиля и Председателя, выступавшего в качестве представителя Франции, а также заявление представителя ООП. Совет также заслушал выступление г-на Максуда в соответствии с решением, принятым ранее на этом заседании.

115. В порядке осуществления права на ответ выступил представитель ООП.

116. Во исполнение резолюции 508 (1982) Генеральный секретарь представил доклад от 6 июня (S/15174), в котором он заявил, что он обратился к сторонам с настоятельным призывом прекратить военные действия. Он также отметил, что представитель ООП подтвердил свое обязательство прекратить все военные операции через ливанскую границу и что представитель Израиля информировал его о том, что, хотя действия Израиля были предприняты в осуществление его права на самооборону, резолюция 508 (1982) будет доведена до сведения правительства Израиля.

117. Генеральный секретарь далее заявил, что военные действия достигли угрожающих масштабов и что израильские войска вторглись в южную часть Ливана. Он сообщил информацию, полученную от командующего ВСООНЛ.

118. На 2375-м заседании 6 июня Председатель с согласия Совета, наряду с уже приглашенными представителями, пригласил представителя Египта, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

/...

119. Затем с заявлением выступил Генеральный секретарь.

120. Представитель Ирландии внес проект резолюции, автором которого являлась его делегация (S/I5I7I).

121. С заявлениями выступили представители Израиля и Ливана. С заявлением выступил представитель ООП.

122. Совет затем провел голосование проекта резолюции.

Решение: На 2375-м заседании 6 июня 1982 года проект резолюции (S/I5I7I) был единогласно принят в качестве резолюции 509 (1982).

123. Резолюция 509 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 425 (1978) и 508 (1982),

выражая серьезную озабоченность в связи с положением, охарактеризованным Генеральным секретарем в его докладе Совету,

вновь подтверждая необходимость строгого уважения территориальной целостности, суверенитета и политической независимости Ливана в рамках его международно признанных границ,

1. требует, чтобы Израиль незамедлительно и безусловно вывел все свои вооруженные силы за международно признанные границы Ливана;

2. требует, чтобы все стороны строго соблюдали условия пункта I резолюции 508 (1982), в котором они призываются немедленно и одновременно прекратить все военные действия в Ливане и через ливано-израильскую границу;

3. призывает все стороны сообщить Генеральному секретарю о принятии ими настоящей резолюции в течение 24 часов;

4. постановляет держать этот вопрос в поле зрения".

124. После голосования с заявлениями выступили представители США, Гайаны, Китая, СССР и Польши.

125. В соответствии с решением, принятым на 2374-м заседании, с заявлениями выступил г-н Максуд.

/...

126. Представитель Египта выступил с заявлением.

127. В порядке осуществления права на ответ выступили представители Израиля и Ливана. Представитель ООП выступил с заявлением в порядке осуществления права на ответ.

128. Во исполнение резолюции 509 (1982) Генеральный секретарь представил доклад от 7 июня (S/I5I78), в котором он информировал Совет о том, что он препроводил текст резолюции 509 (1982) министрам иностранных дел Израиля и Ливана и председателю исполкома ООП. В докладе содержались ответы, полученные от Ливана, Израиля и ООП.

129. На своем 2376-м заседании 8 июня Совет продолжил рассмотрение этого пункта.

130. С заявлением выступил Генеральный секретарь.

131. Представители Ливана и Израиля выступили с заявлениями.

132. На своем 2376-м заседании 8 июня Совет продолжил рассмотрение этого пункта.

133. Представитель Испании выступил с заявлением, в ходе которого он представил проект резолюции, автором которого являлась его делегация (S/I5I85).

134. Проект резолюции, распространенный под условным обозначением S/I5I85, гласил:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 508 (1982) и 509 (1982),

принимая во внимание доклад Генерального секретаря от 7 июня 1982 года (S/I5I78),

принимая во внимание также два положительных ответа Генеральному секретарю от правительства Ливана и Организации освобождения Палестины, содержащиеся в документе S/I5I78,

1. осуждает невыполнение резолюций 508 (1982) и 509 (1982) Израилем;

2. настоятельно призывает стороны строго соблюдать положения, содержащиеся в приложении к Гаагской конвенции 1907 года;

3. вновь подтверждает свое требование, чтобы Израиль незамедлительно и безусловно вывел все свои вооруженные силы за международно признанные границы Ливана;

/...

4. вновь подтверждает также свое требование, чтобы все стороны соблюдали условия пункта 1 резолюции 508 (1982), в котором они призываются немедленно и одновременно прекратить все военные действия в Ливане и через ливано-израильскую границу;

5. требует, чтобы в течение шести часов все военные действия были прекращены в соответствии с резолюциями 508 (1982) и 509 (1982), и постановляет в случае невыполнения вновь провести заседание для рассмотрения практических путей и средств в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций".

135. Затем Совет провел голосование по проекту резолюции.

Решение: На 2377-м заседании 8 июня 1982 года за проект резолюции (S/15185) было подано 14 голосов (Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Союз Советских Социалистических Республик, Того, Уганда, Франция и Япония), против - 1 (Соединенные Штаты Америки), и он не был принят, поскольку один постоянный член Совета голосовал против.

136. После голосования с заявлениями выступили представители США, Ирландии, Японии и СССР.

137. Представитель ООП выступил с заявлением. В соответствии с решением, принятым на 2374-м заседании, с заявлением выступил г-н Максуд. С заявлением также выступил представитель Ливана.

138. В порядке осуществления права на ответ выступил представитель Израиля.

139. С заявлением в качестве представителя Франции выступил Председатель.

/...

I4. Другие сообщения, полученные в период с 4 по 15 июня 1982 года

I40. Письмом от 4 июня (S/15164) представитель Иордании препроводил текст письма наблюдателя ООН, который обвинил Израиль в том, что 4 июня он начал следовавшие один за другим воздушные налеты на Бейрут и южные районы Ливана.

I41. Письмом от 5 июня (S/15165) представитель Кубы препроводил текст сообщения председателя Координационного бюро движения неприсоединившихся стран от того же числа, касающееся израильских нападений на лагерь палестинских беженцев в Бейруте.

I42. В письме от 6 июня (S/15170) представитель Омана от имени государств-членов Лиги арабских государств в Организации Объединенных Наций довел до сведения Совета всю, как он заявил, серьезность положения, возникшего в результате откровенного игнорирования Израилем резолюции 508 (1982) и вторжения Израиля на территорию Ливана.

I43. Письмом от 7 июня (S/15180) представитель Саудовской Аравии препроводил письмо Его Величества короля Саудовской Аравии Халеда ибн Абдул Азиза, председателя третьей Исламской конференции на высшем уровне Организации Исламская конференция, которое касалось израильского вторжения в Ливан.

I44. Вербальной нотой от 7 июня (S/15183) представитель Египта препроводил текст официального заявления канцелярии президента Арабской Республики Египет в связи с последним израильским вторжением в Ливан.

I45. Письмом от 8 июня (S/15186) представитель Германской Демократической Республики препроводил заявление Центрального комитета Социалистической единой партии Германии, Государственного совета и Совета министров Германской Демократической Республики по поводу "агрессии Израиля против Ливана".

I46. Письмом от 9 июня (S/15187) представитель СССР препроводил текст заявления ТАСС от 7 июня, отражающего позицию Советского Союза, который осудил "агрессию Израиля против ливанского и палестинского народов".

I47. В письме от 8 июня (S/15188) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа сообщил о глубокой озабоченности Комитета в связи с вторжением Израиля в Южный Ливан.

I48. Письмом от 10 июня (S/15190) представитель Фиджи препроводил текст заявления его правительства от 8 июня по поводу недавнего вторжения Израиля в Ливан.

I49. Письмом от 10 июня (S/15195) представитель Бельгии препроводил текст заявления, опубликованного в Бонне 9 июня министрами иностранных дел десяти государств-членов Европейского сообщества, в котором они изложили свою позицию относительно израильского вторжения в Ливан.

I50. Письмом от 10 июня (S/15197) представитель Монголии препроводил текст заявления министерства иностранных дел Монгольской Народной Республики по поводу израильского вторжения в Ливан.

I51. Письмом от 11 июня (S/15200) представитель Кубы препроводил текст коммюнике по вопросу о положении в Ливане, опубликованного Координационным бюро движения неприсоединившихся стран.

I52. Письмом от 10 июня (S/15209) представитель Нигера препроводил текст коммюнике для прессы, опубликованного его правительством 8 июня, по вопросу о положении, сложившемся в Ливане.

I53. Письмом от 11 июня (S/15210) представитель Сингапура препроводил текст заявления министров иностранных дел государств-членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии в связи с израильским вторжением в Ливан.

I54. Письмом от 11 июня (S/15211) представитель Чехословакии препроводил текст заявления Федерального министерства иностранных дел Чехословацкой Социалистической Республики от 8 июня по вопросу об "агрессии Израиля против Ливана".

I55. Письмом от 14 июня (S/15220) представитель Ирака препроводил текст коммюнике, опубликованного 11 июня после чрезвычайного совещания членов Организации Исламская конференция в Организации Объединенных Наций по "вопросу об израильской агрессии против Ливана".

I56. Письмом от 15 июня (S/15221) представитель Пакистана препроводил заявление о положении в Ливане, сделанное 8 июня представителем министерства иностранных дел Пакистана.

I57. В письме от 15 июня (S/15222) председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа выразил серьезную озабоченность Комитета в связи с продолжающейся оккупацией Израилем значительной части Ливана.

I58. Письмом от 15 июня (S/15223) представитель СССР препроводил текст опубликованного 14 июня заявления его правительства, которое подчеркнуло, что в интересах мира на Ближнем Востоке, в широких интересах международной безопасности необходимы действенные безотлагательные меры для пресечения агрессии, прекращения огня и вывода израильских войск с территории Ливана.

I59. Письмом от 15 июня (S/15224) представитель Китая препроводил текст опубликованного 15 июня заявления его правительства по вопросу об израильском вторжении в Ливан.

I60. Письмом от 15 июня (S/15225) представитель Кипра препроводил текст резолюции, принятой палатой представителей Республики Кипр 10 июня по вопросу о положении в Ливане.

/...

15. Доклад Генерального секретаря от 10 июня 1982 года

I61. Поскольку мандат ВСООНЛ истек 19 июня, Генеральный секретарь представил 10 июня доклад о деятельности Сил за период с 11 декабря 1981 года по 3 июня 1982 года (S/15194).

I62. Характеризуя положение в южной части Ливана, Генеральный секретарь отметил, что в течение рассматриваемого периода деятельность вооруженных элементов, сил де-факто и израильских сил обороны внутри и около района операций ВСООНЛ продолжалась, и перечислил основные происшедшие инциденты. Он заявил, что как в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций, так и на местах предпринимались активные усилия по сохранению прекращения огня, которое вступило в силу 24 июля 1981 года, а также по его восстановлению после того, как имели место военные действия. Генеральный секретарь подчеркнул, что в результате увеличения численного состава Сил в их дислокации были произведены существенные изменения. Генеральный секретарь отметил, что 21 апреля и 9 мая израильские самолеты совершили налеты на цели в Ливане, и заявил, что, поскольку положение в данном районе по-прежнему являлось крайне неустойчивым, он пользовался каждой возможностью, чтобы настоятельно призвать стороны проявлять сдержанность.

I63. В двух добавлениях к своему докладу от 11 июня (S/15194/Add.1) и 14 июня (S/15194/Add.2) Генеральный секретарь коснулся событий, которые произошли, соответственно, в период с 4 по 10 июня и с 11 по 13 июня. Генеральный секретарь заявил, что, несмотря на трудную и опасную ситуацию, которая существует в Ливане, все подразделения ВСООНЛ и наблюдатели ОНВУП оставались на своих позициях, и, хотя израильские вооруженные силы ввели ограничения на передвижение ВСООНЛ по приморскому шоссе и в прилежащем анклав, штаб ВСООНЛ тем не менее смог восстановить связь с различными батальонами и наладить их снабжение. Он добавил, что войска ВСООНЛ стремились предоставлять, насколько это было возможно в сложившихся условиях, свою защиту и гуманитарную помощь населению района.

I64. Генеральный секретарь заявил, что несмотря на в корне изменившееся положение и присущую этому положению опасность, войска ВСООНЛ продолжали функционировать. Он выразил мнение, что для выполнения положений резолюции 509 (1982) ВСООНЛ могли бы внести полезный вклад в достижение целей, определенных Советом. Вместе с тем, для того чтобы ВСООНЛ функционировали эффективно, добавил он, необходимо, чтобы сам Совет дал четкое определение круга ведения Сил в существующей ситуации, а также чтобы было обеспечено полное сотрудничество сторон. Генеральный секретарь добавил, что правительство Ливана выразило мнение о том, что ВСООНЛ должны по-прежнему дислоцироваться в этом районе до дальнейшего рассмотрения положения в свете резолюции 509 (1982).

/...

В. Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за  
разъединением

1. Доклад Генерального секретаря от 20 ноября 1981 года

165. Поскольку мандат Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (СООННР) истек 30 ноября, Генеральный секретарь представил 20 ноября доклад о деятельности Сил за период с 21 мая по 20 ноября 1981 года (S/14759). Генеральный секретарь указал, что СООННР продолжали эффективно выполнять свои функции при сотрудничестве сторон и что в течение рассматриваемого периода положение в израильско-сирийском секторе оставалось спокойным и серьезных инцидентов не наблюдалось.

166. Генеральный секретарь отметил, что, несмотря на нынешнее затишье в секторе, положение на Ближнем Востоке в целом продолжает оставаться потенциально опасным и, по-видимому, останется таковым, пока не удастся достичь всеобъемлющего, справедливого и прочного урегулирования, охватывающего все аспекты ближневосточной проблемы в соответствии с призывом Совета, содержащимся в его резолюции 338 (1973).

167. По мнению Генерального секретаря при существующих обстоятельствах дальнейшее присутствие СООННР в этом районе является необходимым. Поэтому он рекомендовал Совету Безопасности продлить мандат Сил на дополнительный срок в шесть месяцев до 31 мая 1982 года и указал, что соответствующие правительства дали на это свое согласие.

2. Рассмотрение вопроса на 2311-м заседании (23 ноября  
1981 года)

168. На своем 2311-м заседании 23 ноября Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на Ближнем Востоке

Доклад Генерального секретаря о Силах Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (S/14759)".

169. Председатель обратил внимание на представленный Совету проект резолюции (S/14761), который он предложил поставить на голосование.

Решение: На 2311-м заседании 23 ноября 1981 года проект резолюции (S/14761) был принят в качестве резолюции 493 (1981) 14 голосами (Германская Демократическая Республика, Ирландия, Испания, Мексика, Нигер, Панама, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Тунис, Уганда, Филиппины, Франция и Япония), причем никто не голосовал против. Один член Совета (Китай) не принимал участия в голосовании.

/...

170. Резолюция 493 (1981) гласит:

"Совет Безопасности,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о Силах Организации Объединенных Наций по наблюдению за разьединением (S/I4759),

постановляет:

а) призвать заинтересованные стороны немедленно выполнить резолюцию 338 (1973) Совета Безопасности;

б) возобновить мандат Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разьединением на новый срок в шесть месяцев, т.е. до 31 мая 1982 года;

с) просить Генерального секретаря представить в конце этого срока доклад об изменениях в обстановке и мерах, принятых для выполнения резолюции 338 (1973)".

171. От имени Совета Председатель сделал следующее дополнительное заявление (S/I4764) в отношении резолюции 493 (1981):

"Как известно, в пункте 27 доклада Генерального секретаря о Силах Организации Объединенных Наций по наблюдению за разьединением (S/I4759) говорится, что "несмотря на нынешнее затишье в израильско-сирийском секторе, положение на Ближнем Востоке в целом продолжает оставаться потенциально опасным и, по-видимому, останется таковым, пока не удастся достичь всеобъемлющего урегулирования, охватывающего все аспекты ближневосточной проблемы". Это заявление Генерального секретаря отражает мнение Совета Безопасности".

### 3. Последующие сообщения

172. В письме от 28 апреля 1982 года (S/I5019) Генеральный секретарь информировал Председателя Совета о том, что командующий Силами генерал-майор Эрkki P. Кайря (Финляндия) уходит со своего поста, и что он намеревается, при условии проведения обычных консультаций, назначить генерал-майора Карла-Густава Сталя (Швеция) на пост командующего СООННР, начиная с 1 июня.

173. В письме от 30 апреля (S/I5020) Председатель информировал Генерального секретаря, в ответ на его письмо от 28 апреля (S/I5019), что Совет, рассмотрев этот вопрос в ходе консультаций, согласился с его предложением назначить генерал-майора Сталя командующим СООННР.

/...

4. Доклад Генерального секретаря от 20 мая 1982 года

174. Поскольку мандат СООННР истекал 31 мая, Генеральный секретарь представил 20 мая доклад о деятельности Сил за период с 21 ноября 1981 года по 20 мая 1982 года (S/I5079). Генеральный секретарь указал, что СООННР продолжали эффективно выполнять свои функции при сотрудничестве сторон и что в течение рассматриваемого периода положение в израильско-сирийском секторе оставалось спокойным и серьезных инцидентов не наблюдалось.

175. Тем не менее, Генеральный секретарь заявил, что положение на Ближнем Востоке в целом продолжает оставаться потенциально опасным и, по-видимому, останется таковым, пока не удастся достичь всеобъемлющего урегулирования, охватывающего все аспекты ближневосточной проблемы, в соответствии с призывом Совета, содержащимся в его резолюции 338 (1973).

176. По мнению Генерального секретаря, при существующих обстоятельствах дальнейшее присутствие СООННР в этом районе является необходимым. Поэтому он рекомендовал Совету продлить мандат Сил на дополнительный срок в шесть месяцев до 30 ноября 1982 года и указал, что соответствующие правительства дали на это свое согласие.

5. Рассмотрение вопроса на 2369-м заседании  
(26 мая 1982 года)

177. На своем 2369-м заседании 26 мая Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на Ближнем Востоке:

Доклад Генерального секретаря о Силах Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (S/I5079)".

178. Председатель обратил внимание на представленный Совету проект резолюции (S/I5118), который он предложил поставить на голосование.

Решение: На 2369-м заседании 26 мая 1982 года проект резолюции (S/I5118) был единогласно принят в качестве резолюции 506 (1982).

179. Резолюция 506 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о Силах Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (S/I5079),

/...

постановляет:

а) призвать заинтересованные стороны немедленно выполнить резолюцию 338 (1973) Совета Безопасности;

б) возобновить мандат Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением на новый срок в шесть месяцев, т.е. до 30 ноября 1982 года;

в) просить Генерального секретаря представить в конце этого срока доклад об изменениях в обстановке и мерах, принятых для выполнения резолюции 338 (1973)".

180. От имени Совета Председатель сделал следующее дополнительное заявление (S/15124) в отношении резолюции 506 (1982):

"Как известно, в пункте 28 доклада Генерального секретаря о Силах Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением (S/15079) говорится, что "несмотря на нынешнее затишье в израильско-сирийском секторе, положение на Ближнем Востоке в целом продолжает оставаться потенциально опасным и, по-видимому, останется таковым, пока не удастся достичь всеобъемлющего урегулирования, охватывающего все аспекты ближневосточной проблемы". Это заявление Генерального секретаря отражает мнение Совета Безопасности".

/...

С. Положение на оккупированных арабских территориях

1. Сообщения и доклад, полученные в период с 19 июня по 14 декабря 1981 года, и просьба о созыве заседания

181. В период с 19 июня по 14 декабря 1981 года Совет получил из различных источников ряд сообщений, касающихся некоторых аспектов вопроса о положении на оккупированных арабских территориях.

182. Политика Израиля, связанная с экспроприацией арабских земель и созданием поселений на оккупированных арабских территориях, была предметом перечисленных ниже сообщений.

183. В письме от 19 июня (S/I4566) исполняющий обязанности Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа сослался на последние сообщения, касающиеся создания Израилем новых поселений на оккупированных арабских территориях, и препроводил текст Документа, озаглавленного "Создание поселений в Иудее и Самарии - стратегия, политика и планы", который был опубликован Отделом поселений Всемирной сионистской федерации. Он заявил, что документ не оставляет сомнений в отношении намерений Израиля аннексировать оккупированные арабские территории.

184. Письмо от 10 июля (S/I4585) представитель Иордании препроводил выдержки из статьи, озаглавленной "Иерусалим одобряет план широкого жилищного строительства", которая была опубликована в газете "Джерузалем пост" 22 июня, и заявил, что одобренный план жилищного строительства на территории, которая почти полностью принадлежит арабам, приведет к глубоким изменениям в географическом, демографическом и историческом ландшафте этих районов в самом сердце оккупированного Западного берега.

185. В двух последующих письмах от 22 июля и 27 августа (S/I4615 и S/I4657) представитель Иордании обвинил Израиль в дальнейшей экспроприации арабских земель и дал перечень актов конфискации Израилем арабских земель и создания израильских поселений в июне-июле.

186. В письме от 2 октября (S/I4715) представитель Израиля сослался на различные сообщения, касающиеся канала, который Израиль планирует построить между Средиземным и Мертвым морями, и препроводил информацию о преимуществах проекта для Израиля и региона.

187. В письме от 15 октября (S/I4730) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа сослался на самые последние, по его словам, сообщения о том, что израильское правительство готовится к созданию четырех новых поселений на Западном берегу и к расширению и "укреплению" существующих поселений. Он добавил, что Организация Объединенных Наций и, в первую очередь, Совет Безопасности должны в срочном порядке принять меры, с тем чтобы оградить международное

/...

сообщество от опасности, которой оно подвергается из-за позиции Израиля, игнорирующего мировое общественное мнение и нормы международного права.

188. Запиской от 23 июня 1981 года (S/I4567) Генеральный секретарь, касаясь положения о правах человека на оккупированных арабских территориях, препроводил текст резолюций I A и B (XXXVII), озаглавленных "Вопрос о нарушении прав человека на оккупированных арабских территориях, включая Палестину", которая была принята Комиссией по правам человека 11 февраля 1981 года.

189. Деятельность израильских властей, затрагивающая права человека палестинского населения на оккупированных арабских территориях, была предметом ряда других сообщений.

190. Письмом от 14 июля (S/I4592) представитель Иордании препроводил текст статьи, опубликованной в газете "Ал Гамишмар" 5 июня 1981 года под названием "Оккупированные территории после четырнадцати лет оккупации", в которой описывается, по его словам, ужасная судьба, выпавшая на долю палестинского народа и его оккупированных территорий.

191. В письме от 15 июля (S/I4593) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа выразил глубокую озабоченность Комитета в связи с полным, по его словам, пренебрежением Израилем правами палестинского народа, примеры которого почти каждый день могут быть найдены в прессе Израиля. Он добавил, что в соответствии с этими сообщениями оккупационные власти продолжают вмешиваться в работу учебных заведений, ограничивать свободу передвижения палестинского народа и захватывать земли и создавать новые поселения. Самым последним актом подобного рода было осквернение мусульманского кладбища в Хайфе, на котором было разрыто около 3 000 могил, с тем чтобы освободить территорию для застройки административными зданиями и торговыми центрами.

192. В письме от 19 августа (S/I4633) представитель Иордании обвинил Израиль в совершении нападений на арабские профессионально-технические и высшие учебные заведения на Западном берегу, в результате последнего из которых был закрыт Хевронский политехнический колледж в губернаторстве Хеврон. К этому письму прилагалась нота Лиги университетских выпускников губернаторства Хеврон, учредившая этот колледж в 1977 году, на имя правительства Иордании.

193. В письме от 19 августа (S/I4634) представитель Иордании заявил, что израильские власти запретили оказывать любую помощь муниципалитетам, благотворительным учреждениям и другим обществам на оккупированных арабских территориях. Он заявил, что без такой помощи все эти жизненно необходимые институты столкнутся с перспективой прекращения предоставления необходимых услуг, что приведет к дальнейшему ужесточению условий жизни населения этих районов.

/...

194. В связи в этом же вопросом исполняющий обязанности Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа в своем письме от 24 августа (S/I464I) заявил о серьезной озабоченности и решительном протесте Комитета и добавил, что новый запрет на арабские фонды будет иметь катастрофические последствия и серьезно скажется в социальном и экономическом плане на и без того тяжелых условиях жизни палестинцев на Западном берегу и в секторе Газа.

195. Письмом от 6 ноября (S/I4747) представитель Туниса препроводил письмо наблюдателя ООП, в котором тот заявил, что под предлогом создания новой гражданской администрации на Западном берегу Израиль поставил у власти нового военного губернатора, что вызвало широкий протест палестинского населения. Он добавил, что, несмотря на прекращение демонстрации, израильские войска напали на палестинских студентов в университете Бир Зейт и окружили студенческий городок, что вызвало новые демонстрации.

196. Письмом от 16 ноября (S/I4753) представитель Туниса препроводил два письма наблюдателя ООП, который заявил, что израильские власти продолжают затягивать открытие университета Бир Зейт и активизировали свои репрессивные действия против палестинского народа.

197. По этому же вопросу Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа в своем письме от 13 ноября (S/I4754) выразил глубокую озабоченность Комитета в связи с мерами, принятыми израильскими властями в отношении палестинского народа на Западном берегу.

198. В письме от 18 ноября (S/I4760) представитель Израиля заявил, что ООП ведет в районах, которые он назвал "Иудеей, Самарией и округом Газа", кампанию политических убийств и запугивания в отношении арабских руководителей.

199. В сообщениях, касающихся положения на оккупированных арабских территориях поднимался также вопрос о посягательстве Израиля на неприкосновенность исторических и религиозных мест в Иерусалиме.

200. В письме от 8 сентября 1981 года (S/I4684) представитель Иордании обвинил Израиль в том, что в последнее время он проводил под мечетью аль-Акса в святилище Харам аш-Шариф земляные работы и раскопки, которые, по его словам, являются настолько опасными, что создают угрозу полного разрушения этой мечети. В этой связи представитель Иордании препроводил текст сообщения министра иностранных дел Иордании; карту израильских раскопок вокруг мечети; Доклад инженера из Комитета по реконструкции мечети аль-Акса; и копию письма мэра Иерусалима г-на Ру-хи Аль-Хатиба.

/...

201. В письме от 17 сентября (S/I4695) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа выразил глубокую обеспокоенность Комитета по поводу того, что он назвал действиями Израиля в Иерусалиме, где продолжают раскопки в туннеле, расположенном под Харам аш-Шарифом, что создает также угрозу для прилегающих исламских зданий.

202. В письме от 24 сентября (S/I4708) представитель Израиля отверг обвинения, содержащиеся в письме Иордании от 8 сентября (S/I4684) и заявил, что проделанные работы заключались в том, чтобы остановить утечку воды через кладку Западной стены из резервуара, ранее являвшегося древним туннелем в Иерусалиме, ведущим от Западной стены к Храмовой горе, который был вскрыт, очищен, заново перегорожен и восстановлен до прежнего состояния, и отметил также, что в будущем не планируется вновь открывать его.

203. В записке от 17 ноября (S/I4755) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюцию 36/15 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную "Последние события, связанные с раскопками в восточной части Иерусалима", и процитировал пункт 4 этой резолюции.

204. В соответствии с пунктом 5 резолюции 36/15 Генеральный секретарь представил 20 ноября доклад (S/I4762), в который он включил текст своей ноты от 31 октября на имя Постоянного представителя Израиля и текст полученного им ответа от 16 ноября.

205. В своем ответе представитель Израиля заявил, что факты, касающиеся расчистки туннеля, ведущего от Западной стены к Храмовой горе в Иерусалиме, были подробно описаны в его письме от 24 сентября (S/I4708) и в его заявлениях, сделанных в Специальном политическом комитете и на пленарном заседании Генеральной Ассамблеи, соответственно, 26 и 28 октября. Он добавил, что в этой связи выводы и требования, содержащиеся в резолюции 36/15, являются абсолютно беспочвенными.

206. Меры, принятые израильскими властями на оккупированных Голанских высотах, были предметом трех сообщений и просьбы о созыве заседания Совета.

207. В вербальной ноте от 22 июня 1981 года (S/I4569) представитель Сирийской Арабской Республики заявил, что израильские власти продолжают практиковать различные методы террора, давления, насилия и оскорблений в отношении сирийских граждан на оккупированных Голанских высотах с целью вынудить их отказаться от своего гражданства и принять гражданство Израиля.

/...

208. Вербальной нотой от 9 июля (S/I4583) представитель Сирийской Арабской Республики препроводил национальный документ, принятый и распространенный 30 видными представителями сирийских граждан, проживающих на Голанских высотах, в котором излагалась их позиция в отношении оккупации Израиля и его настойчивых попыток лишить их национальной самобытности.

209. В письме от 14 декабря (S/I4791) представитель Сирийской Арабской Республики просил в срочном порядке созвать заседание Совета для рассмотрения вопроса о решении правительства Израиля применять израильские законы на оккупированных Голанских высотах

2. Рассмотрение вопроса на 2316-2319-м заседаниях  
(16 и 17 декабря 1981 года)

210. На своем 2316-м заседании 16 декабря Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на оккупированных арабских территориях

Письмо Постоянного представителя Сирийской Арабской Республики при Организации Объединенных Наций от 14 декабря 1981 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14791)".

211. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Вьетнама, Египта, Израиля, Кубы, Кувейта, Ливана, Саудовской Аравии, Сирийской Арабской Республики и Турции, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

212. Председатель информировал Совет о письме представителя Туниса от 16 декабря (S/14795), в котором содержалась просьба пригласить в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры г-на Кловиса Максуда, Постоянного наблюдателя Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений, Председатель в соответствии с правилом 39 направил г-ну Максуду приглашение.

213. Совет приступил к рассмотрению этого пункта, заслушав заявления представителей Сирийской Арабской Республики, Израиля, Кувейта, Египта и Соединенного Королевства.

214. Представитель Сирийской Арабской Республики сделал заявление в порядке осуществления права на ответ.

215. На 2317-м заседании 16 декабря Председатель с согласия Совета пригласил представителей Индии и Ливийской Арабской Джамахирии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

216. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Кубы, Ливана, Союза Советских Социалистических Республик, Китая, Германской Демократической Республики, Японии, Испании, Туниса, Панамы, Франции, Саудовской Аравии, Ирландии, Вьетнама и Индии. В соответствии с решением, принятым на 2316-м заседании, с заявлением выступил также г-н Максуд.

217. На 2318-м заседании 17 декабря Председатель с согласия Совета пригласил представителей Заира, Пакистана, Румынии и Югославии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

/...

218. Продолжив обсуждение этого пункта, Совет заслушал заявления представителей Турции, Заира, Югославии, Нигера, Филиппин, Мексики, Пакистана, Румынии и Ливийской Арабской Джамахирии.

219. На своем 2319-м заседании 17 декабря Председатель с согласия Совета пригласил представителей Индонезии и Сенегала, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

220. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Индонезии, Сенегала и Председателя, выступившего в качестве представителя Уганды.

221. После непродолжительного перерыва Председатель обратил внимание на текст проекта резолюции (S/14798), подготовленного в ходе консультаций.

222. Затем Совет приступил к голосованию по проекту резолюции.

Решение: На 2319-м заседании 17 декабря 1981 года проект резолюции (S/14798) был единогласно принят в качестве резолюции 497 (1981).

223. Резолюция 497 (1981) гласит:

"Совет Безопасности,

рассмотрев письмо Постоянного представителя Сирийской Арабской Республики от 14 декабря 1981 года, содержащееся в документе S/14791,

вновь подтверждая, что приобретение территории силой является недопустимым в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, принципами международного права и соответствующими резолюциями Совета Безопасности,

1. постановляет, что решение Израиля установить свои законы, юрисдикцию и управление на оккупированных сирийских Голанских высотах является недействительным и не имеет международной юридической силы;

2. требует, чтобы Израиль, оккупирующая держава, немедленно отменил свое решение;

3. заявляет, что все положения Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года по-прежнему распространяются на сирийскую территорию, оккупируемую Израилем с июня 1967 года;

/...

4. просит Генерального секретаря представить Совету Безопасности доклад об осуществлении настоящей резолюции в течение двух недель и постановляет, что в случае невыполнения ее Израилем Совет соберется срочно, и не позднее 5 января 1982 года, для того чтобы рассмотреть принятие должных мер в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций".

224. После голосования с заявлениями выступили представители Соединенных Штатов, Израиля и Сирийской Арабской Республики.

225. С дополнительным заявлением в порядке осуществления права на ответ выступил представитель Израиля.

3. Последующие сообщения и доклады, полученные в период с 15 декабря 1981 года по 8 января 1982 года

226. В период с 15 декабря 1981 года по 8 января 1982 года Совет получил от государств-членов следующие сообщения, которыми препровождались официальные заявления, отражающие отрицательную позицию их правительств в отношении решения Израиля распространить израильские законы, юрисдикцию и управление на оккупированную сирийскую территорию Голанских высот:

- Румыния - письмо от 16 декабря (S/14796);
- Япония - вербальная нота от 15 декабря (S/14797);
- Малайзия - письмо от 17 декабря (S/14800);
- Афганистан - вербальная нота от 16 декабря (S/14801);
- СССР - письмо от 21 декабря (S/14813);
- Мадагаскар - письмо от 22 декабря (S/14815);
- Монголия - письмо от 5 января (S/14825);
- Бенин - письмо от 7 января (S/14827);
- Кипр - вербальная нота от 15 января (S/14838 и Corr.1).

227. В письме от 17 декабря (S/14807) представитель Соединенного Королевства обратил внимание на сделанное 15 декабря в Лондоне заявление министров иностранных дел 10 государств-членов Европейского сообщества, в котором они выразили глубокое сожаление по поводу решения Израиля распространить свои законы, юрисдикцию

/...

и управление на оккупированную сирийскую территорию Голанских высот и отметили, что такой шаг препятствует возможности осуществления резолюции 242 (1967) Совета Безопасности и неизбежно еще более осложнит поиски всеобъемлющего мирного урегулирования на Ближнем Востоке.

228. В вербальной ноте от 18 декабря (S/14808) представитель Сирийской Арабской Республики заявил, что сирийские граждане на оккупированных Голанских высотах решительно выступили против решения Израиля установить израильские законы, юрисдикцию и управление на Голанских высотах, организовав массовые забастовки и демонстрации.

229. Во исполнение резолюции 36/226 В Генеральной Ассамблее и резолюции 497 (1981) Совета Генеральный секретарь представил 21 декабря доклад (S/14805 и Corr.1). Генеральный секретарь заявил, что он находился в контакте с Постоянным представительством Израиля по вопросу об осуществлении двух упомянутых резолюций и был информирован представителем Израиля о том, что позиция его правительства остается такой же, как было указано в его заявлении в Совете на его 2319-м заседании 17 декабря.

230. В соответствии с пунктом 4 резолюции 497 (1981) Генеральный секретарь представил 31 декабря еще один доклад (S/14821). Генеральный секретарь привел текст вербальной ноты, направленной им представителю Израиля 21 декабря 1981 года, в которой он просил представить информацию о действиях, которые правительство Израиля предприняло или намеревается предпринять в отношении осуществления резолюции 497 (1981), вместе с текстом вербальной ноты представителя Израиля от 29 декабря. В своем ответе представитель Израиля изложил события после 1948 года. Он добавил, что Израиль готов вести с Сирией и с другими своими соседями переговоры без каких-либо условий о прочном мире в соответствии с резолюциями 242 (1967) и 348 (1973). Он указал, что закон о Голанских высотах не исключает таких переговоров и не наносит им ущерба.

231. Письмом от 6 января 1982 года (S/14829) представитель Кубы препроводил текст коммюнике неприсоединившихся стран по вопросу о положении на оккупированных арабских территориях, в котором они осудили действия Израиля в отношении Голанских высот и призвали Совет принять надлежащие меры согласно главе VII Устава, с тем чтобы заставить Израиль возвратить все оккупированные сирийские территории под полный суверенитет Сирийской Арабской Республики.

232. Письмом от 8 января (S/14828) представитель Иордании препроводил письмо Генерального секретаря Организации Исламская конференция от 7 января, в котором содержался призыв к Совету принять более решительные, энергичные и эффективные меры в отношении Израиля в связи с аннексией им сирийских Голанских высот, последовавшей за аннексией Иерусалима. /...

4. Рассмотрение вопроса на 2322-2330-м заседаниях  
(6-28 января 1982 года)

233. На своем 2322-м заседании 6 января Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на оккупированных арабских территориях

а) резолюция 497 (1981);

б) доклад Генерального секретаря (S/14821)".

234. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Демократического Йемена, Израиля, Йемена, Кубы, Кувейта, Лаосской Народно-Демократической Республики, Марокко, Сенегала, Сирийской Арабской Республики, Шри Ланки и Югославии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

235. Председатель информировал Совет о письме представителя Иордании от 5 января (S/14823), в котором содержалась просьба пригласить представителя ООП принять участие в обсуждении этого пункта в соответствии с установившейся в Совете практикой. Он добавил, что это предложение не было сделано в соответствии с правилами 37 или 39 временных правил процедуры, однако, если оно будет утверждено Советом, это приглашение наделит ООП теми же правами участия, как и права, которыми наделяется государство-член, когда оно приглашается принять участие в обсуждении в соответствии с правилом 37.

236. Представитель Соединенных Штатов сделал заявление в отношении этого предложения.

РЕШЕНИЕ: На 2322-м заседании 6 января 1982 года предложение было принято II голосами (Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Того и Уганда) против I (Соединенные Штаты Америки) при 3 воздержавшихся (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция и Япония).

237. Председатель информировал далее Совет о письме представителя Иордании от 5 января (S/14824), в котором содержалась просьба пригласить в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры г-на Кловиса Максуда, Постоянного представителя Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений Председатель направил приглашение г-ну Максуду.

238. Совет приступил к рассмотрению этого пункта, заслушав заявления представителей Сирийской Арабской Республики, Иордании, Кувейта, Сенегала, Лаосской Народно-Демократической Республики и Израиля.

/...

239. С дополнительными заявлениями в порядке осуществления права на ответ выступили представители Сирийской Арабской Республики, Израиля и Иордании.

240. На 2323-м заседании 7 января Председатель с согласия Совета пригласил представителей Алжира, Афганистана, Бангладеш, Германской Демократической Республики, Индии, Катара, Ливийской Арабской Джамахирии, Саудовской Аравии и Судана, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

241. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Демократического Йемена, Шри Ланки, Бангладеш и Кубы. В соответствии с решением, принятым на 2322-м заседании, с заявлением выступил также г-н Максуд.

242. На 2324-м заседании 8 января Председатель с согласия Совета пригласил представителей Венгрии, Ирака, Пакистана и Украинской ССР, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

243. Рассмотрение этого пункта было продолжено, и были заслушаны заявления представителей Йемена, Алжира, Индии, Судана, Югославии, Ливийской Арабской Джамахирии, Пакистана и Украинской ССР, а также заявление представителя ООП.

244. На 2325-м заседании 11 января Председатель с согласия Совета пригласил представителей Болгарии, Вьетнама, Греции, Монголии, Никарагуа и Португалии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

245. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Германской Демократической Республик, Саудовской Аравии, Ирака, Катара, Венгрии, Никарагуа, Греции, Вьетнама и Марокко.

246. На 2326-м заседании 12 января Совет продолжил свои прения, заслушав заявления представителей Гайаны, Болгарии, Монголии, Португалии и Афганистана.

247. В соответствии с решением, принятым на 2322-м заседании, с дополнительным заявлением выступил г-н Максуд.

248. На 2327-м заседании 13 января Председатель с согласия Совета пригласил представителей Бурунди, Индонезии, Мавритании, Объединенных Арабских Эмиратов, Омана и Чехословакии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

/...

249. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Испании, Чехословакии, Омана, Индонезии, Мавритании и Уганды.

250. На 2328-м заседании 14 января Совет продолжил свои прения, заслушав заявления представителей Иордании, Польши, Того, Бурунди, Китая и Объединенных Арабских Эмиратов.

251. С заявлением в порядке осуществления права на ответ выступил представитель Израиля.

252. Представитель Польши выступил по порядку ведения заседания.

253. С дополнительными заявлениями в порядке осуществления права на ответ выступили представители Израиля, Иордании, Сирийской Арабской Республики и Кубы.

254. С заявлением выступил представитель Соединенных Штатов.

255. В соответствии с решением, принятым на 2322-м заседании, с заявлением выступил г-н Максуд.

256. На 2329-м заседании 20 января Председатель с согласия Совета пригласил представителя Гренады, по его просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

257. Затем Председатель обратил внимание также на текст пересмотренного проекта резолюции (S/14832/Rev.1), представленный Иорданией, который гласил :

'Совет Безопасности,

ссылаясь на свою резолюцию 497 (1981),

рассмотрев доклады Генерального секретаря от 21 и 31 декабря 1981 года, содержащиеся в документах, соответственно, S/14805 и Corr.1 и S/14821,

считая, что Совет Безопасности в своей резолюции 497 (1981) постановил, что в случае невыполнения ее Израилем он срочно соберется "для того, чтобы рассмотреть принятие должных мер в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций",

учитывая резолюцию 36/226 В Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1981 года,

/...

ссылаясь на резолюцию 3314 (XXIX) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1974 года, определяющую акт агрессии как "вторжение или нападение вооруженных сил государства на территорию другого государства или любая военная оккупация, какой бы временный характер она ни носила, являющаяся результатом такого вторжения или нападения, или любая аннексия с применением силы территории другого государства или части ее",

заявляя, что продолжающаяся с июня 1967 года оккупация сирийских Голанских высот и их аннексия Израилем 14 декабря 1981 года представляют собой постоянную угрозу международному миру и безопасности,

действуя согласно соответствующим положениям главы VII Устава,

1. решительно осуждает Израиль за невыполнение им резолюции 497 (1981) Совета Безопасности и резолюции 36/226 В Генеральной Ассамблеи;

2. определяет, что меры Израиля на оккупированных сирийских голанских высотах, кульминацией которых было его решение от 14 декабря 1981 года установить свои законы, юрисдикцию и управление на оккупированных сирийских Голанских высотах, представляют собой акт агрессии в соответствии с положениями статьи 39 Устава Организации Объединенных Наций;

3. постановляет, что все государства-члены должны рассмотреть вопрос о применении конкретных и эффективных мер, с тем чтобы аннулировать аннексию Израилем сирийских Голанских высот, и воздерживаться от оказания любой помощи или поддержки Израилю и сотрудничества с ним во всех областях в целях удержания его от политики и практики аннексии;

4. постановляет также призвать все государства-члены Организации Объединенных Наций выполнить настоящее решение Совета Безопасности в соответствии со статьей 25 Устава;

5. настоятельно призывает, учитывая принцип, содержащийся в пункте 6 статьи 2 Устава, государства, не являющиеся членами Организации Объединенных Наций, действовать в соответствии с положениями настоящей резолюции;

6. призывает все другие органы Организации Объединенных Наций и другие специализированные учреждения Организации Объединенных Наций и их членов привести свои отношения с Израилем в соответствие с условиями настоящей резолюции;

/...

7. постановляет учредить в соответствии со статьей 29 Устава комитет Совета Безопасности для рассмотрения хода осуществления настоящей резолюции и представления докладов Совету;

8. просит Генерального секретаря представить Совету Безопасности доклад о выполнении настоящей резолюции".

258. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Гренады, Заира, Уганды, Председателя, выступившего в качестве представителя Советского Союза и представителей Ирландии и Соединенных Штатов.

259. Затем Совет приступил к голосованию проекта резолюции.

На 2329-м заседании 20 января 1982 года за проект резолюции (S/14832/Rev.1) было подано 9 голосов (Гайана, Заир, Иордания, Испания, Китай, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Того, Уганда), против - 1 (Соединенные Штаты Америки) при 5 воздержавшихся (Ирландия, Панама, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция и Япония), и он не был принят, поскольку один из постоянных членов Совета голосовал против.

260. После голосования с заявлениями выступили представители Соединенного Королевства, Франции, Японии, Израиля, Сирийской Арабской Республики и Иордании.

261. С заявлением выступил Генеральный секретарь.

262. На 2330-м заседании 28 января Председатель обратил внимание на текст проекта резолюции (S/14848), представленный Иорданией.

263. Совет возобновил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Иордании и Израиля.

264. Затем Совет приступил к голосованию проекта резолюции.

РЕШЕНИЕ: На 2330-м заседании 28 января 1982 года проект резолюции (S/14848) был принят в качестве резолюции 500 (1982) 13 голосами (Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Того, Уганда, Франция и Япония) при 2 воздержавшихся (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Соединенные Штаты Америки), причем никто не голосовал против.

265. После голосования с заявлениями выступили представители Соединенных Штатов, Соединенного Королевства и Франции.

266. В порядке осуществления права на ответ с заявлениями выступили представители Польши и Израиля.

/...

267.Резолюция 500 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

рассмотрев пункт повестки дня своего 2329-го заседания,  
который содержится в документе S/Agenda/2329/Rev.1,

принимая во внимание, что отсутствие единогласия среди  
его постоянных членов на 2329-м заседании воспрепятствовало осу-  
ществлению им своей главной ответственности за поддержание между-  
народного мира и безопасности,

постановляет созвать чрезвычайную специальную сессию  
Генеральной Ассамблеи для рассмотрения вопроса, содержащего-  
ся в документе S/Agenda/2329/Rev.1".

/...

5. Сообщения, полученные в период с 25 января по 22 марта 1982 года, и просьба о созыве заседания

268. Вербальной нотой от 25 января (S/14849) представитель Кубы препроводил текст коммюнике от того же числа, принятого Движением неприсоединившихся стран в Нью-Йорке, в котором его члены выразили серьезную озабоченность в связи с тем, что Совет не смог принять в отношении Израиля надлежащие меры согласно главе VII Устава за его отказ отменить решение об аннексии сирийских Голанских высот.

269. В письме от 28 января (S/14852) представитель Израиля сослался на резолюцию 500 (1982) и заявил, что нет никаких оснований проводить специальную сессию, в частности чрезвычайную специальную сессию Генеральной Ассамблеи, пока не завершена очередная сессия.

270. В письме от 27 января (S/14858) представитель Иордании заявил протест в связи с переводом министерства жилищного строительства Израиля в Восточный Иерусалим и в этой связи препроводил текст письма министра по делам оккупированных территорий Иордании от 12 января на имя министра иностранных дел Иордании.

271. В письме от 2 февраля (S/14859) представитель Иордании привел перечень, по его словам, последних израильских актов конфискации, колонизации и аннексии палестинских земель на оккупированном Западном берегу реки Иордан и в Иерусалиме в течение ноября и декабря 1981 года.

272. В письме от 18 февраля (S/14876) представитель Сирийской Арабской Республики обвинил Израиль в совершении ряда актов репрессий и произвола в отношении сирийских граждан, проживающих на Голанских высотах, включая арест и тюремное заключение нескольких лидеров и конфискацию дополнительных земель для создания израильских поселений. В ответе от 19 марта (S/14914) представитель Израиля отверг обвинения, выдвинутые Сирийской Арабской Республикой.

273. В письме от 18 февраля (S/14879) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа выразил глубокую озабоченность Комитета в связи с решением Израиля вновь закрыть университет Бир Зейт и, согласно сообщению газеты "Нью-Йорк таймс" от 17 февраля, арестовать 50 студентов и преподавателей.

274. По этому же вопросу представитель Иордании письмом от 23 февраля (S/14884) препроводил письмо наблюдателя ООН от 18 февраля.

275. В записке от 24 февраля (S/14889) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюцию 36/150 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную "Решение Израиля о строительстве канала, соединяющего Средиземное море с Мертвым морем" и процитировал, в частности, пункт 2 этой резолюции.

/...

276. В письме от 2 марта (S/14893) представитель Сирийской Арабской Республики обратил внимание Совета на события, вызванные, по его словам, политикой и практикой Израиля на оккупированных сирийских Голанских высотах, которые включали в себя блокирование района и сокращение водоснабжения деревень на Голанских высотах, с тем чтобы вынудить граждан прекратить всеобщую забастовку, объявленную в знак протеста против введения израильских законов, управления и юрисдикции.

277. В записке от 3 марта (S/14894) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюцию 36/147 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную "Доклад Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении населения оккупированных территорий" и процитировал пункт 15 части С этой резолюции.

278. В письме от 3 марта (S/14895) представитель Иордании представил перечень, по его словам, последних израильских актов конфискации, колонизации и аннексии палестинских земель на оккупированном Западном берегу реки Иордан и в Иерусалиме в течение января 1982 года.

279. В письме от 8 марта (S/14897) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа обратил внимание Совета на нарушения прав человека, совершенные израильскими властями на оккупированном Западном берегу и в Газе, о чем сообщалось в газете "Нью-Йорк таймс" 27 февраля.

280. В письме от 17 марта (S/14910) представитель Израиля обвинил ООП в проведении систематической кампании запугиваний арабских руководителей в районах, которые он назвал "Иудеей, Самарией и округом Газа", и добавил, что последним примером этого был обстрел дома члена деревенской ассоциации деревни Битуниа в районе Рамаллаха.

281. Письмом от 19 марта (S/14912) представитель Иордании препроводил письмо наблюдателя ООП, в котором заявлялся протест в связи с насильственным захватом и роспуском избранного муниципального совета города Бира, расположенного к северу от Иерусалима.

282. Письмом от 22 марта (S/14916), которое касалось этого же вопроса, представитель Иордании препроводил два письма Постоянного наблюдателя ООП, касающихся, по мнению Иордании, серьезного положения на оккупированных территориях Иерусалима, Западного берега и Газы, сложившегося после насильственного роспуска муниципального совета в городе Бира.

283. В письме от 22 марта (S/14917) представитель Иордании в качестве Председателя Группы арабских государств-членов Лиги арабских государств в Организации Объединенных Наций просил в срочном порядке созвать заседание Совета для рассмотрения, по его словам, серьезного и быстро ухудшающегося положения на оккупированных палестинских и арабских территориях, включая Иерусалим.

/...

6. Рассмотрение вопроса на 2334, 2338, 2340, 2344 и 2348-м заседаниях (24, 26 и 30 марта и 1 апреля 1982 года)

284. На своем 2334-м заседании 24 марта Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

**"Положение на оккупированных арабских территориях"**

Письмо Постоянного представителя Иордании при Организации Объединенных Наций от 22 марта 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14917)".

285. Председатель с согласия Совета пригласила представителей Египта, Израиля, Пакистана, Сенегала и Сирийской Арабской Республики, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

286. Председатель информировала Совет о письме представителя Иордании от 23 марта (S/14920), в котором содержалась просьба пригласить представителя ООП для участия в прениях в соответствии с установившейся в Совете практикой. Она добавила, что это предложение не было сделано в соответствии с правилом 37 или правилом 39 временных правил процедуры, но что в случае его одобрения Советом это приглашение предоставит ООП те же права участия, что и права, предоставляемые государству-члену в соответствии с правилом 37.

287. Председатель, в ее качестве представителя Соединенных Штатов, выступила с заявлением в отношении этого предложения.

Решение: На 2334-м заседании 24 марта 1982 года предложение было принято 11 голосами (Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Того и Уганда) против 1 (Соединенные Штаты Америки), при 3 воздержавшихся (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция и Япония).

288. Председатель информировал далее Совет о письме представителя Иордании от 23 марта (S/14921), в котором содержалась просьба пригласить в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры г-на Кловиса Максуда, Постоянного наблюдателя Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений Председатель направил г-ну Максуду приглашение.

289. Совет приступил к рассмотрению этого пункта, заслушал заявления представителей Иордании, Сенегала, Сирийской Арабской Республики, Израиля, Египта и Пакистана, а также заявление представителя ООП. В соответствии с принятым ранее решением Совет заслушал также заявление г-на Максуда. В ходе обсуждения представитель Иордании сделал заявление по порядку ведения заседания. В порядке осуществления

/...

права на ответ с заявлениями выступили представители Сирийской Арабской Республики и Израиля, а также представитель ООП. В соответствии с принятым ранее решением с дополнительным заявлением выступил г-н Максуд.

290. На 2338-м заседании 26 марта 1982 года Председатель с согласия Совета пригласил представителей Марокко и Турции, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

291. Совет возобновил рассмотрение этого вопроса, заслушав заявления представителей Иордании, Марокко, СССР, Турции и Израиля. В порядке осуществления права на ответ с заявлениями выступили представитель Иордании, а также представитель ООП.

292. На 2340-м заседании 30 марта Председатель с согласия Совета пригласил представителей Германской Демократической Республики, Индии и Ирана, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

293. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Ирана и Германской Демократической Республики, а также заявление представителя ООП.

294. На 2344-м заседании 1 апреля Председатель с согласия Совета пригласил представителей Алжира, Бангладеш, Вьетнама, Йемена, Ирака, Кубы, Ливийской Арабской Джамахирии и Югославии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

295. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Иордании, Вьетнама, Индии, Югославии, Ирака, Йемена, Кубы, Бангладеш, Алжира, Ливийской Арабской Джамахирии и Израиля.

296. В порядке осуществления права на ответ с заявлением выступил представитель ООП.

297. На 2348-м заседании 2 апреля 1982 года Председатель с согласия Совета пригласил представителей Демократического Йемена и Саудовской Аравии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

298. Председатель обратил внимание на текст проекта резолюции (S/14943), представленный Иорданией, который гласит:

"Совет Безопасности,

рассмотрев письмо Постоянного представителя Иордании от 22 марта 1982 года (S/14917),

/...

1. порицает меры, навязанные палестинскому населению, такие как смещение израильскими властями избранных мэров, а также нарушение прав и свобод жителей оккупированных Западного берега и полосы Газа, которые последовали за мерами, предпринятыми Израилем в отношении Голанских высот, и могут лишь нанести ущерб перспективам достижения мира;

2. призывает Израиль, оккупирующую державу, отменить его решение, распускающее избранный муниципальный совет Биры, и его решение сместить мэров Наблуса и Рамаллаха с их постов;

3. подтверждает, что все положения Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года по-прежнему полностью распространяются на все оккупированные территории;

4. призывает Израиль немедленно прекратить все меры, осуществляемые на Западном берегу, включая Иерусалим, в полосе Газа и на сирийских Голанских высотах, которые противоречат положениям четвертой Женевской конвенции;

5. призывает Генерального секретаря представить Совету Безопасности не позднее 7 апреля 1982 года доклад об осуществлении настоящей резолюции;

6. постановляет продолжать рассмотрение этого вопроса."

299. Совет продолжил свои прения, заслушав заявление представителя Израиля.

300. Затем Совет приступил к голосованию по проекту резолюции.

Решение: На 2348-м заседании 2 апреля 1982 года за проект резолюции (S/14943) было подано 13 голосов (Гайана, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Союз Советских Социалистических Республик, Того, Уганда, Франция и Япония) против - 1 (Соединенные Штаты Америки) при 1 воздержавшемся (Заир), и он не был принят, поскольку один из постоянных членов Совета голосовал против.

301. После голосования с заявлениями выступили представители Соединенного Королевства, Соединенных Штатов, Франции, Ирландии, Японии, Испании, Польши, Председатель в качестве представителя Заира, Иордании и Сирийской Арабской Республики. С заявлением выступил также представитель ООП.

/...

7. Сообщения и доклад, полученные в период с 24 марта по 13 апреля 1982 года, и просьба о созыве заседания

302. Письмом от 24 марта (S/I4923) представитель Иордании препроводил письмо Генерального секретаря Организации Исламская конференция от 23 марта, касающееся роспуска израильскими властями муниципального совета в городе Бира на Западном берегу, в котором говорилось, что Израиль проводит в отношении населения Западного берега и полосы Газа "политику репрессий и преследований".

303. Письмом от 24 марта (S/I4924) представитель Иордании препроводил письмо наблюдателя ООП от 23 марта, в котором Израиль обвинялся в актах репрессий в отношении палестинского народа, находящегося под оккупацией, к числу которых относится вызов мэра города Аната в военный суд и предъявление ему обвинений в хранении запрещенных газет и участии в совещании избранных мэров Западного берега.

304. В письме от 25 марта (S/I4928) представитель Иордании заявил протест в связи с новой волной актов осквернения мусульманских святынь мест израильскими еврейскими поселенцами, и указал, что 2 марта группа из 15 евреев, называющих себя "покровителями Нагорного храма", вооруженных автоматами и штыками, совершила нападение на мечеть аль-Акса, в результате чего один из охранников был ранен.

305. Письмом от 25 марта (S/I4930) представитель Иордании препроводил письмо Постоянного наблюдателя ООП от того же числа, в котором Израиль обвинялся в актах жестокости в отношении мэров Наблуса и Рамаллаха, которые были арестованы и смещены со своих постов, на которые они были избраны на законном основании.

306. В письме от 31 марта (S/I4938) представитель Израиля обвинил ООП в активизации кампании политических угроз в отношении палестинских лидеров, проживающих в районах, которые он назвал "Иудеей, Самарией и округом Газа", и проявляющих стремление жить в мире с Израилем. Он добавил, что один из членов деревенской ассоциации в районе Хеврона получил серьезные ранения во время взрыва его автомашины, которая наехала на бомбу-ловушку.

307. В письме от 2 апреля (S/I4952) представитель Марокко просил распространить сообщение Его Величества короля Хассана II от 23 марта на имя Генерального секретаря, в котором осуждались роспуск Израилем из раннего муниципального совета и введение израильского гражданского управления на оккупированных территориях.

308. Генеральный секретарь представил 5 апреля доклад (S/I4953) об осуществлении резолюции ES-9/1 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной "Положение на оккупированных арабских территориях", которая была принята 5 февраля 1982 года.

309. В своем докладе Генеральный секретарь указал, что 19 февраля он препроводил текст резолюции всем государствам-членам, государствам, не являющимся членами Организации, специализированным учреждениям и международным органам, обратив внимание на пункт 16 этой резолюции. Он заявил, что по состоянию на 5 апреля на его имя получены ответы от правительств Белорусской ССР, Египта, Индонезии, Саудовской Аравии, СССР, Украинской ССР и Чили. Ответы были также получены от Международной организации труда, Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, Всемирной организации интеллектуальной собственности и Международного агентства по атомной энергии.

310. Письмом от 12 апреля (S/I4967) представитель Марокко передал просьбу Его Величества короля Хасана II, Председателя Комитета по Аль-Кудсу Организации Исламская конференция, в срочном порядке созвать заседание Совета для рассмотрения, по его словам, серьезных событий, происходящих на оккупированных палестинских территориях и, в частности, в священном городе Иерусалиме.

311. Представитель Ирака, являвшийся в то время Председателем Организации Исламская конференция, в письме от 13 апреля (S/I4969) повторил просьбу о созыве заседания от имени государств-членов Организации Исламская конференция.

8. Рассмотрение вопроса на 2352-2357-м заседаниях (13-20 апреля 1982 года)

312. На 2352-м заседании 13 апреля Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

Положение на оккупированных арабских территориях

Письмо Постоянного представителя Марокко при Организации Объединенных Наций от 12 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S-14967);

Письмо Поверенного в делах Постоянного представительства Ирака при Организации Объединенных Наций от 13 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14969)".

313. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Израиля, Ирака, Марокко, Пакистана, Саудовской Аравии и Турции, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

314. Председатель информировал Совет о письме представителя Иордании от 13 апреля (S/14970), в котором содержалась просьба пригласить представителя ООП принять участие в обсуждении вопроса в соответствии со сложившейся в

Совете практикой. Он добавил, что это предложение не было сделано в соответствии с правилом 37 или правилом 39 временных правил процедуры, но что в случае его одобрения Советом это приглашение предоставит ОПП те же права, что и права, предоставляемые государству-члену в соответствии с правилом 37.

315. Представитель Соединенных Штатов выступил с заявлением в отношении этого предложения.

Решение: На 2352-м заседании 13 апреля 1982 года предложение было принято 11 голосами (Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Того и Уганда) против 1 (Соединенные Штаты Америки) при 3 воздержавшихся (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция и Япония).

316. Председатель информировал далее Совет о письме представителя Иордании от 13 апреля (S/14971), в котором содержалась просьба пригласить в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры г-на Кловиса Максуда, Постоянного наблюдателя Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений Председатель направил г-ну Максуду приглашение.

317. Совет приступил к рассмотрению этого пункта, заслушав заявления представителей Марокко, Иордании, Израиля, Соединенных Штатов и Ирака, а также заявление представителя ОПП. Представитель Иордании выступил с заявлением в порядке осуществления права на ответ.

318. На 2353-м заседании 14 апреля Председатель с согласия Совета пригласил представителей Бангладеш, Гвинеи, Индонезии, Ирана, Малайзии, Сирийской Арабской Республики и Судана, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

319. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Пакистана, Сирийской Арабской Республики, Малайзии, Саудовской Аравии и Иордании. В соответствии с решением, принятым на 2352-м заседании, Совет заслушал также заявление г-на Максуда. Представитель Израиля выступил в порядке осуществления права на ответ.

320. На 2354-м заседании 15 апреля Председатель с согласия Совета пригласил представителей Нигера и Сенегала, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

321. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Сенегала, Нигера, Индонезии, Гвинеи, Турции, Ирана, Судана и Бангладеш, а также заявление представителя ОПП. Представитель Израиля выступил в порядке осуществления права на ответ.

/...

322. На 2355-м заседании 16 апреля Председатель с согласия Совета пригласил представителей Индии, Ливийской Арабской Джамахирии и Сомали, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

323. Совет возобновил рассмотрение этого пункта повестки дня, заслушав заявления представителей Испании, Сирийской Арабской Республики, Индии, Ливийской Арабской Джамахирии, Китая и Иордании. Представитель Израиля выступил по порядку ведения заседания. Он также выступил в порядке осуществления права на ответ. В порядке осуществления права на ответ выступил также представитель ОПП.

324. На 2356-м заседании 19 апреля Председатель с согласия Совета пригласил представителей Джибути и Объединенных Арабских Эмиратов, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

325. Прения были продолжены и были заслушаны заявления представителей СССР, Иордании, Объединенных Арабских Эмиратов, Сомали и Джибути, а также заявление представителя ООП. Представители СССР, Иордании, Израиля и Соединенных Штатов, а также представитель ООП выступили в порядке осуществления права на ответ. Представитель Испании сделал заявление по вопросу процедуры.

326. На 2357-м заседании 20 апреля Председатель с согласия Совета пригласил представителя Кувейта, по его просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

327. Затем Председатель обратил внимание Совета на текст проекта резолюции (S/I4985), представленный Иорданией, Ираком, Марокко и Угандой, который гласил:

"Совет Безопасности,

рассмотрев письмо Постоянного представителя Марокко от 12 апреля 1982 года (S/14967), которым сопровождалась просьба Его Величества короля Марокко Хасана II, Председателя Комитета по Аль-Кудсу,

рассмотрев письмо представителя Ирака, нынешнего Председателя Организации Исламская конференция, от 13 апреля 1982 года (S/14969),

заслушав послание Его Величества короля Марокко Хасана II и заявления, сделанные в Совете Безопасности, которые отражают всеобщее возмущение, вызванное кощунственными актами в Харам аш-Шарифе, одном из самых святых мест человечества,

принимая к сведению заявление Верховного исламского совета в Иерусалиме (S/14982), касающееся обстрела молящихся вооруженными израильтянами в пределах Харам аш-Шарифа,

учитывая уникальный статус Иерусалима и, в частности необходимость защиты и сохранения духовного и религиозного характера святых мест в этом городе,

ссылаясь на свои соответствующие резолюции, касающиеся статуса и характера Священного города Иерусалима,

будучи глубоко озабочен кощунственными актами, совершенными в отношении святыни Харам аш-Шариф в Иерусалиме 11 апреля 1982 года, и преступными актами обстрела молящихся, особенно внутри святыни Куббат ас-Сахра и мечети аль-Акса,

выражая глубокую скорбь по поводу гибели и ранений гражданских лиц в результате этих преступных актов,

вновь подтверждая, что Женевская конвенция от 12 августа 1949 года о защите гражданского населения во время войны применима ко всем территориям, оккупированным Израилем с 1967 года, включая Иерусалим,

1. осуждает решительно вопиющие кощунственные акты, совершенные в пределах Харам аш-Шарифа;

2. выражает сожаление по поводу любого акта разрушения или осквернения святых мест, религиозных зданий и районов в Иерусалиме или поощрения к этому как направленных на нарушение мира во всем мире;

3. призывает Израиль, оккупирующую власть, соблюдать и scrupulously выполнять положения четвертой Женевской конвенции и принципы международного права, регулирующие порядок военной оккупации, и воздерживаться от создания каких-либо препятствий отправлению установленных функций Верховного исламского совета в Иерусалиме;

4. просит Генерального секретаря в порядке, который он сочтет целесообразным, полностью информировать Совет Безопасности об осуществлении настоящей резолюции;

5. постановляет постоянно держать этот серьезный вопрос в поле зрения."

328. Совет продолжил обсуждение этого вопроса, заслушав заявления представителей Иордании, Франции, Польши, Кувейта, Уганды и Израиля. Представитель Польши выступил по порядку ведения заседания. В соответствии с решением, принятым на 2352-м заседании, с заявлением выступил г-н Максуд. С дополнительным заявлением выступил также представитель Уганды.

/...

329. Затем Совет приступил к голосованию по проекту резолюции.

330. С заявлениями до голосования выступили представители Японии и Гайаны, а также Председатель, выступивший в качестве представителя Заира.

Решение: На 2357-м заседании 20 апреля 1982 года за проект резолюции (S/I4985) было подано 14 голосов (Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Союз Советских Социалистических Республик, Того, Уганда, Франция и Япония) против 1 (Соединенные Штаты Америки), и он не был принят, поскольку один из постоянных членов Совета голосовал против.

331. После голосования с заявлениями выступили представители также Соединенного Королевства, Соединенных Штатов, Ирландии, СССР, Сирийской Арабской Республики и Марокко, а также представитель ООП.

#### 9. Сообщения, полученные в период с 15 апреля по 5 июня 1982 года

332. Письмом от 15 апреля (S/I4982) представитель Иордании препроводил текст заявления, опубликованного Верховным исламским советом в Иерусалиме 12 апреля, в котором отмечалось, что нападение, совершенное на мечеть аль-Акса в Куббат ас-Сахра явилось заранее запланированной и скоординированной операцией, в которой участвовали элементы израильской армии, а не было, как это утверждают оккупационные власти, делом рук одного психически неуравновешенного солдата.

333. В двух письмах от 14 и 29 апреля (S/I4983 и S/I5029) представитель Иордании привел перечень, по его словам, израильских актов конфискации, колонизации и аннексии палестинских земель на оккупированном Западном берегу реки Иордан и в Иерусалиме в течение февраля и марта.

334. Письмом от 20 апреля (S/I4991) представитель Иордании препроводил письмо наблюдателя ООП от 19 апреля, в котором содержалось сообщение мэра Газы, призвавшего Совет во имя дела гуманности вмешаться и прекратить жестокие нападения израильской армии на гражданское население оккупированного сектора Газа и Западного берега.

335. В письме от 4 мая (S/I5038) представитель Иордании заявил, что прошло более 17 месяцев после того, как Комиссия Совета Безопасности, учрежденная в соответствии с резолюцией 446 (1979), единогласно утвердила свой третий доклад, который должен быть рассмотрен Советом. Он добавил, что, поскольку государства, из которых состояла Комиссия, больше не являются членами Совета Безопасности, Совет должен также рассмотреть вопрос о восстановлении членства Комиссии для продолжения ее мандата.

/...

336. В письме от 24 мая (S/I5I20) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа выразил глубокую озабоченность Комитета в связи с тем, что он назвал опасным ухудшением положение вследствие политики, проводимой Израилем на оккупированных палестинских территориях на Западном берегу и в секторе Газа, о чем свидетельствуют сообщения прессы.

337. Генеральный секретарь опубликовал 5 июня добавление к своему докладу (S/I4953/Add.1), касающееся осуществления резолюции ES-9/1 Генеральной Ассамблеи, в котором содержались тексты ответов, полученных от Ботсваны, Кубы, Нигерии, Омана, Чехословакии и Шри Ланки.

/...

D. Сообщения и доклад, касающиеся других аспектов положения на Ближнем Востоке

338. Письмом от 10 июля 1981 года (S/I4590) представитель Марокко препроводил текст рекомендаций, принятых в связи с положением на Ближнем Востоке Комитетом по Аль-Кудсу Организации Исламская конференция на ее пятой сессии, которая проводилась 23-24 апреля в Фесе (Марокко).

339. В письмах от 30 июля, 28 августа, 17 сентября и 30 ноября 1981 года и 15 марта, 10 и 24 мая 1982 года (S/I4622, S/I4668, S/I4696, S/I4776, S/I4906, S/I5066 и S/I5107) представитель Израиля направил ряд жалоб в связи с тем, что он назвал террористическими инцидентами, ответственность за которые взяла на себя ООП и в ходе которых бомбы и взрывные устройства были подложены или взорваны в Иерусалиме, в различных местах на Западном берегу или в израильских городах и населенных пунктах.

340. В письмах от 17 и 31 августа и 2 октября 1981 года и 14 и 19 января и 31 марта 1982 года (S/I4631, S/I4670, S/I4714, S/I4836, S/I4842 и S/I4939) представитель Израиля обвинил ООП в закладывании бомб, которые взорвались, или в применении взрывных устройств против гражданских лиц в Израиле или израильских и еврейских общин в различных городах Европы, в результате чего имелись человеческие жертвы и наносился материальный ущерб.

341. Письмом от 11 сентября 1981 года (S/I4690) представитель Иордании препроводил письмо раввина Ури Блау, который по просьбе религиозной секты США "Нетурей Карта" и от имени общины ортодоксальных евреев Иерусалима обвинил полицейские силы Израиля в совершении жестоких акций в отношении их общины в Иерусалиме и в осквернении мест захоронения и кладбищ вокруг Иерусалима.

342. В письме от 14 сентября (S/I4691) представитель Израиля заявил протест в связи с тем, что он назвал предпринимаемыми в Организации Объединенных Наций попытками поднять вопрос об арабо-израильском конфликте в ходе различных обсуждений и прений, не имеющих к этому конфликту никакого отношения.

343. Письмом от 13 октября (S/I4727) представитель Советского Союза препроводил текст заявления своего правительства правительству Соединенных Штатов, в котором осуждались попытки Соединенных Штатов вмешиваться во внутренние дела Египта и заявлялось, что Соединенные Штаты оказывают грубое давление на Египет путем направления к его берегам своих военных кораблей и приведения в состояние повышенной боевой готовности подразделений морской пехоты, находящихся в районе Средиземного моря, и так называемых "сил быстрого развертывания" на территории Соединенных Штатов, а также заявлений официальных американских лиц, пытающихся указывать египтянам, что им делать. Эти

/...

действия, указывалось в заявлении, не только являются противоправными, но и усиливают опасную напряженность в этом районе.

344. Письмом от 23 октября (S/I4736) представитель Египта препроводил текст заявления официального представителя Египта по поводу заявления Советского Союза (S/I4727).

345. В соответствии с резолюцией 35/207 Генеральной Ассамблеи от 16 декабря 1980 года Генеральный секретарь представил 11 ноября доклад, охватывающий все аспекты положения на Ближнем Востоке (S/I4746). В докладе рассматриваются состояние прекращения огня и деятельность сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира; усилия, предпринимаемые Организацией Объединенных Наций в отношении положения на оккупированных арабских территориях; проблема палестинских беженцев; вопрос о правах палестинского народа и события в связи с поисками мирного урегулирования.

346. Генеральный секретарь указал, что положение на Ближнем Востоке со всеми его сложностями и последствиями по-прежнему остается в центре внимания всего международного сообщества, поскольку оно обладает взрывоопасным потенциалом такого конфликта, который способен поставить под угрозу мир во всем мире.

347. В заключение Генеральный секретарь заявил, что он по-прежнему верит в то, что Организация Объединенных Наций может сделать многое для содействия урегулированию и что Организация представляет собой универсальный форум, в рамках которого можно в конечном счете принять усилия по мирному урегулированию.

348. В письме от 22 января 1982 года (S/I4844) Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа выразил серьезную озабоченность Комитета по поводу недавних сообщений о том, что израильское правительство намерено изгнать около 40 000 палестинских бедуинов из большого района пустыни Негев.

349. В записке от 1 февраля (S/I4854) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюцию 36/226 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную "Положение на Ближнем Востоке", из которой он процитировал пункт 6 части В.

350. В записке от 1 февраля (S/I4855) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюцию 36/120 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную "Вопрос о Палестине", из которой он процитировал пункт 10 части D.

351. В письме от 2 февраля (S/I4856) представитель Израиля заявил, что в ночь с 28 на 29 января пять или шесть нарушителей проникли в Израиль из Иордании в районе к югу от Тиверии; одна группа установила мины, а другая намеревалась совершить нападение на близлежащие израильские деревни.

/...

352. Письмом от 2 апреля (S/I4954) представитель Бельгии препроводил текст заявления глав государств и правительств 10 государств-членов Европейского сообщества, заседавших в рамках Европейского совета в Брюсселе 29 и 30 марта, по поводу событий на Ближнем Востоке.

353. В письме от 3 апреля (S/I4951) представитель Израиля обвинил ООП в убийстве израильского дипломата в Париже, который был застрелен женщиной, и заявил, что ответственность за убийство взяла на себя организация, именующая себя "Ливанская вооруженная революционная фракция".

354. В письмах от 12 и 13 апреля (S/I4965 и S/I4972) представитель Израиля заявил, что в ночь с 9 на 10 апреля и в ночь с 12 на 13 апреля, соответственно, два члена группы, которых он назвал террористами ООП, пытались проникнуть на территорию Израиля, переправившись через реку Иордан в районе к северу от Аргамана.

355. Письмом от 20 апреля (S/I4990) представитель Кувейта препроводил текст заключительного коммюнике чрезвычайного совещания Координационного бюро Движения неприсоединившихся стран на уровне министров по вопросу о Палестине, которое проводилось в Кувейте 5-8 апреля 1982 года.

356. Письмом от 28 апреля (S/I5015) представитель СССР препроводил текст заявления ТАСС от 26 апреля, в котором говорится, что "возврат" Синая Египту, в соответствии с камп-дэвидским соглашением, не имеет ничего общего с задачей установления справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке, и отмечается, что делу реалистического и конструктивного ближневосточного урегулирования мог бы содействовать созыв международной конференции с участием всех заинтересованных сторон, включая ООП.

357. Письмом от 3 мая (S/I5039) представитель Бельгии препроводил текст заявления министров иностранных дел 10 государств-членов Европейского сообщества, заседавших в рамках Европейского совета в Люксембурге 26 и 27 апреля, в котором они приветствовали полный уход Израиля с Синайского полуострова и изложили свою позицию в отношении установления справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке.

358. В записке от 5 мая (S/I5043) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на пункт 14 резолюции ES-7/4 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной "Вопрос о Палестине".

359. В письме от 5 мая (S/I5051) представитель Египта выразил сожаление по поводу заявления Советского Союза (S/I5015) и добавил, что уход Израиля с египетской территории является первым шагом в осуществлении принципа недопустимости приобретения территории путем войны, закрепленного в резолюции 242 (1967).

/...

360. Письмом от 18 мая (S/I5091) представитель Иордании препроводил текст заявления, сделанного в Тунисе Генеральным секретарем Лиги арабских государств, в котором тот расценил решение правительства Коста-Рики перевести свое посольство в Израиле в Иерусалим как провокационный акт в отношении арабских государств и нарушение соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций.

361. Было получено еще два сообщения, в которых заявлялся протест в связи с этим решением: письмо представителя Иордании от 18 мая (S/I5093) и вербальная нота Постоянного представителя Ирака, являвшегося в то время Председателем Организации Исламская конференция, от 21 мая (S/I5114), которой препровождалось коммюнике от 19 мая, опубликованное этой организацией.

362. Письмом от 17 мая (S/I5109) представитель Коста-Рики препроводил сообщение министра иностранных дел и культа Коста-Рики, который заявил, что, переведя свое дипломатическое представительство из Тель-Авива в Иерусалим, Коста-Рика осуществила свое право на национальный суверенитет и что в этой связи она сожалеет, что не может выполнить резолюцию 478 (1980) Совета.

363. В письме от 4 июня (S/I5158) представитель Израиля обвинил ООП в том, что 3 июня посол Израиля в Соединенном Королевстве был обстрелян и серьезно ранен.

## Глава 2

### ПОЛОЖЕНИЕ НА КИПРЕ

#### А. Сообщения, полученные в период с 16 июня по 27 ноября 1981 года, и доклад Генерального секретаря

364. В письме от 5 июня 1981 года (S/I4554) Генеральный секретарь обратился ко всем государствам-членам Организации Объединенных Наций или членам специализированных учреждений с призывом сделать дополнительные добровольные взносы для финансирования Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре (ВСООНК).

365. Письмом от 16 июня (S/I4561) представитель Турции препроводил сообщение г-на Наила Аталая, в котором говорилось о том, что руководители киприотов-греков в серии заявлений публично отрицали существование соглашения об обмене населением, которое было достигнуто в 1975 году в Вене под эгидой Генерального секретаря.

366. В письме от 13 августа (S/I4630) представитель Кипра заявил в связи с нарушениями воздушного пространства Кипра реактивными истребителями турецких военно-воздушных сил, которые, по его словам, имели место 11 августа.

367. Письмом от 8 сентября (S/I4681) представитель Турции препроводил сообщение г-на Наила Аталая, содержащее письмо г-на Рауфа Денкташа, который выразил протест против того, чтобы на предстоящей тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи Кипр представляла делегация, полностью состоящая из киприотов-греков.

368. В письмах от 9 и 17 ноября (S/I4751 и S/I4758) представитель Кипра выразил протест в связи с новыми нарушениями воздушного пространства Кипра реактивными истребителями турецких военно-воздушных сил, которые, по его словам, имели место 5 ноября и 12 и 13 ноября, соответственно.

369. Письмами от 19 и 27 ноября (S/I4763 и S/I4772) представитель Турции препроводил письма г-на Наила Аталая, в которых содержится ответ на жалобу Кипра и говорится, что реактивные самолеты, о которых шла речь, находились в пределах воздушного пространства, как он выразился, "Турецкого федеративного государства Кибрис".

370. В письме от 27 ноября (S/I4773) представитель Кипра обратил внимание на сообщения о том, что руководством киприотов-турок было принято решение "о предоставлении гражданства так называемого Турецкого федеративного государства Кипр турецким поселенцам, прибывающим из Турции" и привел текст того, что он назвал "новой поправкой" к закону, отражающей это решение.

/...

371. До истечения срока действия мандата ВСООНК Генеральный секретарь 1 декабря представил Совету доклад об операциях Организации Объединенных Наций на Кипре за период с 28 мая по 30 ноября 1981 года (S/14778).

372. Генеральный секретарь сообщил, что в течение рассматриваемого периода ВСООНК продолжали выполнять свои функции по поддержанию мира путем осуществления наблюдения за линиями прекращения огня в целях предотвращения возобновления военных действий, обеспечения безопасности в районе между линиями, обеспечения безопасности и благосостояния киприотов, проживающих в районах, находящихся под контролем другой общины, и оказания поддержки операциям по предоставлению помощи координируемым Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, и отметил, что эти виды деятельности внесли важный вклад в обеспечение спокойствия на острове.

373. Генеральный секретарь заявил, что за рассматриваемый период процесс поиска справедливого и долгосрочного урегулирования кипрской проблемы претерпел стремительную эволюцию. Оба представителя на межобщинных переговорах внесли новые или пересмотренные предложения. Впервые в качестве предлагаемой основы для всеобъемлющего урегулирования обе стороны выдвинули в дополнение к предложениям конституционного характера конкретные предложения по территориальным вопросам вместе с картами. 22 октября Специальный представитель Генерального секретаря представил от его имени элементы оценки состояния переговоров по некоторым аспектам кипрской проблемы. Генеральный секретарь выразил надежду, что рассмотрение на межобщинных переговорах этого "оценочного" документа, который был составлен во исполнение возложенной на него миссии добрых услуг и в котором анализировались позиции сторон и делалась попытка выявить некоторые основные пункты, по которым мнения совпадали и были прямо противоположны, ознаменует начало нового и плодотворного этапа в длительном процессе поисков урегулирования на основе переговоров.

374. Генеральный секретарь добавил, что он с большой озабоченностью следил за трудностями, в основном процедурного характера, которые помешали Комитету по исчезнувшим лицам приступить к проведению конкретного расследования, ради которого он был создан. Он подчеркнул, что Комитет все еще располагает возможностью посвятить себя решению этой гуманитарной проблемы в духе доброй воли и взаимного сотрудничества.

375. Генеральный секретарь выразил свою озабоченность по поводу финансового положения ВСООНК.

376. В свете положения на месте и политических событий Генеральный секретарь вновь пришел к выводу о том, что дальнейшее присутствие ВСООНК по-прежнему необходимо как для обеспечения спокойствия на

/...

острове, так и для создания условий, при которых можно было бы наилучшим образом продолжать поиски мирного урегулирования. Поэтому он рекомендовал Совету Безопасности продлить мандат ВСООНК на дополнительный срок в шесть месяцев.

377. В добавлении, опубликованном 14 декабря (S/14778/Add.1), Генеральный секретарь указал, что после консультаций заинтересованные стороны выразили свое согласие на продление мандата ВСООНК еще на шесть месяцев.

В. Рассмотрение вопроса на 2313-м заседании (14 декабря 1981 года)

378. На своем 2313-м заседании 14 декабря Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на Кипре:

Доклад Генерального секретаря об операциях Организации Объединенных Наций на Кипре (S/14778 и Add.1)".

379. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Кипра, Греции и Турции, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

380. Председатель заявил, что в ходе консультаций члены Совета согласились с тем, что Совет должен направить приглашение г-ну Наилу Аталаю в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета. Ввиду отсутствия возражений это предложение было принято.

381. Затем Председатель обратил внимание на проект резолюции (S/14790), который был подготовлен в ходе консультаций между членами Совета. Ввиду отсутствия возражений проект резолюции был поставлен на голосование.

Решение: На 2313-м заседании 14 декабря 1981 года проект резолюции (S/14790) был единогласно принят в качестве резолюции 495 (1981).

382. Резолюция 495 (1981) гласит:

/...

"Совет Безопасности,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря об операциях Организации Объединенных Наций на Кипре от 1 декабря 1981 года (S/14778),

принимая к сведению совпадение мнений заинтересованных сторон относительно рекомендации Генерального секретаря о том, чтобы Совет Безопасности продлил пребывание Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре на дополнительный шестимесячный период,

принимая также к сведению согласие правительства Кипра с тем, что, ввиду преобладающих на острове условий, необходимо продлить пребывание Вооруженных сил на Кипре после 15 декабря 1981 года,

вновь подтверждая положения резолюции 186 (1964) и других соответствующих резолюций,

вновь заявляя о своей поддержке соглашения из десяти пунктов о возобновлении межобщинных переговоров, которое было выработано на встрече на высоком уровне под эгидой Генерального секретаря 18 и 19 мая 1979 года в Никосии,

1. продлевает вновь пребывание на Кипре Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, созданных в соответствии с резолюцией 186 (1964), на дополнительный срок, истекающий 15 июня 1982 года;

2. с удовлетворением отмечает, что стороны возобновили межобщинные переговоры в рамках соглашения из десяти пунктов, и настоятельно призывает их продолжать эти переговоры на непрерывной, постоянной и направленной на достижение результатов основе, избегая каких-либо задержек;

3. предлагает Генеральному секретарю продолжать свою миссию добрых услуг, постоянно информировать Совет Безопасности о достигнутом прогрессе и представить доклад о выполнении настоящей резолюции к 31 мая 1982 года".

383. После принятия резолюции представитель Китая сделал заявление. С заявлением также выступил Генеральный секретарь. Обсуждение вопроса было продолжено, и были заслушаны заявления представителей Кипра, Греции и Турции. В соответствии с ранее принятым на заседании решением Совет заслушал также заявление г-на Аталая.

384. Представитель Кипра выступил в порядке осуществления права на ответ.

/...

С. Сообщения, полученные в период с 15 декабря 1981 года по 9 июня 1982 года, и доклад Генерального секретаря

385. Письмом от 15 декабря 1981 года (S/I4812) представитель Турции препроводил письмо г-на Наила Аталая, который в ответ на кипрское письмо от 27 ноября (S/I4773) заявил, что то, что он назвал "Турецким федеративным государством Кибрис", имеет полное право и обязанность принимать, исполнять и применять законы, которые оно считает необходимыми и целесообразными.

386. В письме от 29 декабря (S/I4834) Генеральный секретарь обратился ко всем государствам-членам Организации Объединенных Наций или членам специализированных учреждений с призывом сделать дополнительные добровольные взносы для финансирования ВСООНК.

387. В письмах от 13 января и 19 марта 1982 года (S/I4835 и S/I4918) представитель Кипра заявил протест в связи с неоднократными нарушениями воздушного пространства его страны, совершенными реактивными истребителями турецких военно-воздушных сил 12 января и 15 марта в ходе военных учений.

388. Письмами от 22 января и 29 марта (S/I4845 и S/I4935) представитель Турции препроводил письма г-на Наила Аталая, в которых содержался ответ на жалобу Кипра и говорилось о том, что "обычные учения турецких сил мира" 12 января и 15 марта проводились на территории, по его словам, "Турецкого федеративного государства Кибрис" и что руководству ВСООНК было направлено предварительное уведомление.

389. В письме от 8 февраля (S/I4864) представитель Кипра заявил, что 3 февраля вооруженные силы Турции обстреляли индийский самолет, который совершал полет над территорией Кипра в направлении международного аэропорта Ларнака для дозаправки.

390. Письмом от 11 февраля (S/I4870) представитель Турции препроводил письмо г-на Наила Аталая, содержащее заявление, сделанное в связи с инцидентом от 3 февраля (S/I4864), в котором говорилось о том, что сотрудники авиационной службы администрации киприотов-греков преднамеренно дали индийскому самолету неправильные инструкции, что привело к тому, что самолет пролетел на малой высоте над военными позициями киприотов-турок и нарушил воздушное пространство.

391. Письмом от 10 мая (S/I5067) представитель Турции препроводил письмо г-на Наила Аталая, содержащее письмо г-на Рауфа Денкташа, в котором обращалось внимание на экономическую блокаду, установленную, по его словам, в отношении общины киприотов-турок, и являлся протест в связи с преследованием капитанов судов за заходы в порты, которые произвольно объявлялись властями киприотов-греков запрещенными.

392. Письмом от 14 мая (S/I5086) представитель Турции препроводил письмо г-на Наила Аталая, содержащее письмо г-на Кенана Атакола, который выразил мнение, что для того, чтобы присоединение к Конвенции о предупреждении преступления геноцида и наказании за него было полным и обязательным для Республики Кипр с правовой точки зрения, община турок-киприотов этой двухобщинной Республики также должна подписать эту Конвенцию, и выразил ее готовность сделать это.

393. Письмом от 18 мая (S/I5095) представитель Кипра препроводил текст заявления, сделанного министром иностранных дел Кипра 17 мая 1982 года, в котором заявлялся протест в связи с запланированным визитом премьер-министра Турции в "оккупированную часть" Республики Кипр, что, по мнению его правительства, является незаконным и неприемлемым.

394. В письме от 26 мая (S/I5130) представитель Кипра, сославшись на письмо г-на Рауфа Денкташа (S/I5067), отверг его доводы и использованный г-ном Денкташем титул, и заявил, что отсутствие существенного прогресса на межобщинных переговорах по Кипру является следствием присутствия турецких войск на Кипре, а не следствием законов, принятых для защиты законного права собственности всех кипрских граждан.

395. До истечения мандата ВСООНК Генеральный секретарь представил 1 июня доклад об операциях Организации Объединенных Наций на Кипре за период с 1 декабря 1981 года по 31 мая 1982 года (S/15149). В своем докладе Генеральный секретарь отметил, что за отчетный период поиски взаимоприемлемого, справедливого и долгосрочного урегулирования кипрской проблемы вступили в новый этап. На межобщинных переговорах в Никосии обе стороны под эгидой его Специального представителя приступили 7 января к систематическому обзору основных элементов конституционного аспекта проблемы. Они придерживались "оценочного" документа в качестве метода обсуждения и рамок для переговоров.

396. В ряде случаев сторонам удалось прийти к общим формулировкам "совпадающих позиций". Кроме того, было достигнуто значительное сближение позиций по многим общим положениям Конституции, а также по статьям, касающимся основных прав и свобод и некоторых органов федерального правительства.

397. Это вовсе не означает, что хорошо известные основные элементы существа кипрской проблемы будут скоро разрешены. Тем не менее они систематически пересматриваются, заново формулируются и сокращаются. Когда эта задача будет выполнена, необходимо будет по-прежнему предпринимать усилия для решения трудной и политически сложной задачи изыскания решений основных неурегулированных вопросов в конституционной и территориальной областях. Эти решения потребуют усилий по сведению воедино различных элементов с целью выработки общего пакета.

/...

398. Генеральный секретарь выразил глубокую обеспокоенность по поводу сохраняющейся неспособности Комитета по исчезнувшим лицам преодолеть трудности процедурного характера, которые не позволяют ему заняться решением поставленной перед ним гуманитарной задачи.

399. В свете положения на месте и политических событий Генеральный секретарь пришел к выводу о том, что дальнейшее присутствие ВСООНК по-прежнему необходимо как для обеспечения спокойствия на острове, так и для создания условий, при которых можно было бы наилучшим образом продолжать поиски мирного урегулирования. Поэтому он рекомендовал Совету Безопасности продлить мандат ВСООНК на дополнительный срок в шесть месяцев. Он также обратил внимание на финансовое положение ВСООНК.

400. В добавлении, опубликованном 14 июня (S/I5I49/Add.1), Генеральный секретарь указал, что после консультаций заинтересованные стороны выразили свое согласие на предлагаемое продление мандата.

401. Письмом от 4 июня (S/I5I75) представитель Турции препроводил письмо г-на Наила Аталая, в котором содержалось письмо г-на Рауфа Денкташа, касающееся визита премьер-министра Турции в северную часть Кипра.

402. Письмом от 9 июня (S/I5I9I) представитель Турции препроводил сообщение г-на Наила Аталая, содержащее письмо г-на Кенана Атакола, который заявил протест в связи с тем, что на второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, Кипр был представлен делегацией, полностью состоящей из киприотов-греков.

403. Письмом от 9 июня (S/I5I93) представитель Турции препроводил письмо г-на Наила Аталая, содержащее письмо г-на Рауфа Денкташа, который обратил внимание на арест властями киприотов-греков датского капитана на заход в порт Фамагуста.

D. Рассмотрение вопроса на 2378-м заседании (15 июня 1982 года)

404. На своем 2378-м заседании 15 июня Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Положение на Кипре:

Доклад Генерального секретаря об операциях Организации Объединенных Наций на Кипре (S/I5I49 и Add.1)".

405. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Кипра, Греции и Турции, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

/...

406. Председатель заявил, что в ходе консультации члены Совета согласились с тем, что Совет должен направить приглашение господину Наилу Аталяу в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета. Ввиду отсутствия возражений это предложение было принято.

407. Председатель обратил внимание Совета на текст проекта резолюции (S/I52I6), подготовленной в ходе состоявшихся в Совете консультаций. Ввиду отсутствия возражений проект резолюции был поставлен на голосование.

Решение: На 2378-м заседании 15 июня 1982 года проект резолюции (S/I52I6) был единогласно принят в качестве резолюции 510 (1982).

408. Резолюция 510 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

принимая во внимание доклад Генерального секретаря об операциях Организации Объединенных Наций на Кипре от 1 июня 1982 года (S/I5I49),

принимая к сведению совпадение мнений заинтересованных сторон относительно рекомендации Генерального секретаря о том, чтобы Совет Безопасности продлили пребывание Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре на дополнительный шестимесячный срок,

принимая также к сведению согласие правительства Кипра с тем, что, ввиду преобладающих на острове условий, необходимо продлить пребывание Вооруженных сил на Кипре после 15 июня 1982 года,

вновь подтверждая положения резолюции 186 (1964) и других соответствующих резолюций,

вновь заявляя о своей поддержке соглашения из десяти пунктов о возобновлении межобщинных переговоров, которое было выработано на встрече на высоком уровне под эгидой Генерального секретаря 18 и 19 мая 1979 года в Никосии,

1. продлевает вновь пребывание на Кипре Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, созданных в соответствии с резолюцией 186 (1964), на дополнительный срок, истекающий 15 декабря 1982 года;

2. с удовлетворением отмечает, что стороны возобновили межобщинные переговоры в рамках соглашения из десяти пунктов и настоятельно призывает их продолжать эти переговоры на непрерывной, постоянной и направленной на достижение результатов основе, избегая каких-либо задержек;

3. предлагает Генеральному секретарю продолжать свою миссию добрых услуг, постоянно информировать Совет Безопасности о достигнутом прогрессе и представить доклад о выполнении настоящей резолюции к 30 ноября 1982 года".

409. После принятия резолюции Совет заслушал заявления представителей Кипра, Греции и Турции. В соответствии с ранее принятым на заседании решением Совет также заслушал заявление господина Найла Аталая. С дополнительными заявлениями выступили представители Кипра, Греции и Турции.

/...

### Глава 3

#### ВОПРОС О ЮЖНОЙ АФРИКЕ

##### А. Сообщения, полученные в период с 16 июня 1981 года по 27 августа 1981 года и просьба о созыве заседания

410. Письмом от 16 июня 1981 года (S/I4548) представитель Гайаны препроводил текст Декларации солидарности и поддержки за освобождение южной части Африки, которая была принята на Международном форуме за освобождение южной части Африки, проходившем в Джорджтауне с 30 апреля по 3 мая.

411. Письмом от 22 июня (S/I4565) представитель Аргентины препроводил текст письма, направленного 15 мая на имя Председателя Специального комитета против апартеида в связи с заявлением Председателя от 11 мая (S/I4479 2/) в отношении предложения о проведении конференции в Буэнос-Айресе и выпущенного 14 мая Постоянным представительством Аргентины при Организации Объединенных Наций пресс-релиза с изложением позиции Аргентины по отношению к апартеиду, в котором подчеркивалось, что она решительно и недвусмысленно выступает против заключения какого-либо военного соглашения с Южной Африкой, касающегося южной части Атлантического океана.

412. Письмом от 27 августа (S/14648) представитель Нигера от имени стран-членов Совета, принадлежащих к Движению неприсоединившихся стран, просил в возможно кратчайшие сроки созвать заседание Совета для рассмотрения просьбы, содержащейся в прилагаемом сообщении представителя Африканского национального конгресса Южной Африки (АНК) от 24 августа, о принятии соответствующих мер в связи с вынесением 19 августа смертных приговоров Верховным судом Претории трем членам АНК Энтони Тсотсобе, 25 лет, Йоханнесу Шабангу, 26 лет и Давиду Мойсе, 25 лет.

##### В. Рассмотрение вопроса на 2295-м заседании (27 августа 1981 года)

413. На своем 2295-м заседании 27 августа Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Вопрос о Южной Африке:

Письмо Постоянного представителя Нигера при Организации Объединенных Наций от 27 августа 1981 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14648)".

---

8/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 2 (A/36/2), пункт 287.

/...

414. Председатель обратил внимание Совета на письмо представителей Нигера, Туниса и Уганды от 27 августа (S/14653), содержащее в соответствии с правилом 39 его временных правил процедуры приглашение г-ну Джонстону Макатини, представителю АНК. Ввиду отсутствия возражений Председатель направил приглашение.

415. Совет приступил к рассмотрению данного пункта с заявлений представителей Германской Демократической Республики, Ирландии, Испании, Китая, Мексики, Нигера, Соединенного Королевства, Соединенных Штатов, СССР, Туниса, Уганды, Филиппин, Франции и Японии, а также Председателя, выступившего в своем качестве представителя Панамы.

416. Совет заслушал заявление г-на Макатини в соответствии с решением, принятым ранее на этом заседании.

C. Доклады и сообщения, полученные в период с 26 августа по 7 декабря 1981 года, и просьба о созыве заседаний

417. Письмом от 26 августа 1981 года (S/I4656) исполняющий обязанности Председателя Специального комитета против апартеида препроводил текст опубликованного в тот же день заявления этого Комитета о последних событиях в Южной Африке, настоятельно призвав расширить мобилизацию международных усилий в поддержку деклараций, принятых Международной конференцией по санкциям против Южной Африки, которая состоялась в Париже в мае 1981 года.

418. Письмом от 10 сентября (S/I4686) исполняющий обязанности Председателя Специального комитета против апартеида препроводил окончательные документы Международного семинара о гласности и роли средств массовой информации в международной кампании мобилизации против апартеида, который проходил в Берлине с 31 августа по 2 сентября.

419. Письмом от 27 мая (S/I4688) Председатель Специального комитета против апартеида препроводил доклад Международной конференции по санкциям против Южной Африки, проходившей в ЮНЕСКО (Париж) с 20 по 27 мая 1981 года.

420. Письмом от 9 октября (S/I4689) Председатель Специального комитета против апартеида препроводил Комитету годовой доклад, единогласно утвержденный 9 октября и представленный Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности согласно соответствующим положениям резолюций Генеральной Ассамблеи 2671 (XXV) от 8 декабря 1970 года и 35/206 от 16 декабря 1980 года. Доклад издан в качестве Официальных отчетов Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 22 (A/36/22). Письмом от 9 сентября (S/14689/Add.1) исполняющий обязан-

/...

ности Председателя Специального комитета против апартеида препроводил специальный доклад Комитета о последних событиях, касающихся отношений между Израилем и Южной Африкой; письмом от 29 октября (S/I4689/Add.2) Председатель Комитета препроводил специальный доклад Комитета о Международном годе мобилизации за санкции против Южной Африки. Доклады изданы в качестве Официальных отчетов Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 22А (А/36/22/Add.1-2). 7

421. Письмом от 13 октября (S/I4724) Председатель Специального комитета против апартеида препроводил текст декларации, принятой Комитетом на его 485-м заседании, состоявшемся 12 октября, в ознаменование Дня солидарности с южноафриканскими политическими заключенными.

422. Письмом от 9 ноября (S/I4750) представитель Кувейта препроводил текст резолюции 26/5, принятой Советом министров арабских стран-экспортеров нефти на его тридцать шестой сессии, состоявшейся 5 мая в Кувейте. Этой резолюцией Совет министров постановил, среди прочего, рекомендовать правительствам стран-членов принять рекомендации, содержащиеся в дополнении к ней, и руководствоваться ими в деятельности по продаже нефти покупателям, ее транспортировке и ее разгрузке в иностранных портах, с целью дальнейшего усиления запрета на любую продажу арабской нефти Южной Африке.

423. Запиской от 23 ноября (S/I4765) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на пункт 8 резолюции 36/8 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной "Осуществление Программы Десятилетия действий по борьбе против расизма и расовой дискриминации".

424. Письмом от 7 декабря (S/I4787) представитель Ботсваны от имени Группы африканских государств в Организации Объединенных Наций просил Председателя Совета Безопасности провести консультации с членами Совета для того, чтобы Совет в соответствии с установившейся практикой смог осуществить надлежащие действия в связи с провозглашением Южной Африкой независимости еще одного бантустана.

D. Рассмотрение вопроса на 2315-м заседании (15 декабря 1981 года)

425. На своем 2315-м заседании 15 декабря Совет включил без возражений следующий пункт в свою повестку дня:

"Вопрос о Южной Африке :

Письмо Постоянного представителя Ботсваны при Организации Объединенных Наций от 7 декабря 1981 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/I4787)".

426. Председатель затем сделал следующее заявление (S/I4794) от имени членов Совета:

"Совет Безопасности отмечает, что 4 декабря 1981 года южно-африканский режим провозгласил Сискей, неотъемлемую часть территории Южной Африки, так называемым "независимым" государством в осуществление своей политики апартеида и бантустанизации."

Совет ссылается на свою резолюцию 417 (1977), в которой он потребовал, чтобы расистский режим Южной Африки прекратил проведение политики бантустанизации. Он также ссылается на свои резолюции 402 (1976) и 407 (1977), в которых он одобрил резолюцию 31/6 А Генеральной Ассамблеи от 26 октября 1976 года по данному вопросу. Совет далее принимает к сведению резолюцию 32/105 N Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1977 года по вопросу о бантустанах.

Совет не признает так называемых "независимых" хоумлендов в Южной Африке, он осуждает попытку провозглашения "независимости" Сискея и объявляет его совершенно недействительным. Эта мера южноафриканского режима, последовавшая за подобными провозглашениями в отношении Транскея, Бопутатсваны и Венды, которые были осуждены международным сообществом, направлена на разделение африканского народа и лишение его права собственности, а также на создание марионеточных государств под господством этого режима в целях увековечения апартеида. Она направлена на создание класса иностранных граждан в их собственной стране. Она еще более обостряет положение в этом регионе и препятствует международным усилиям, направленным на достижение справедливых и прочных решений.

Совет призывает все правительства отказываться в признании в какой бы то ни было форме так называемых "независимых" бантустанов, воздерживаться от каких-либо сношений с ними, не принимать путевые документы, выдаваемые ими, и настоятельно призывает правительства государств-членов принять в своих конституционных рамках эффективные меры с тем, чтобы воспрепятствовать поддержанию всеми лицами, корпорациями и другими учреждениями, находящимися под их юрисдикцией, каких-либо сношений с так называемыми "независимыми" бантустанами".

Е. Сообщения, полученные в период с 28 декабря 1981 года по 8 апреля 1982 года, и просьба о созыве заседания

427. Письмом от 28 декабря 1981 года (S/I4817) представитель Южной Африки препроводил текст письма министра иностранных дел и информации Южной Африки от того же числа, в котором правительство Южной Африки отвергло заявление Председателя Совета Безопасности в отношении "независимости" Сискея (S/I4794).

428. В письме от 6 января 1982 года (S/I4830) представитель Иордании опроверг сообщение газеты "Нью-Йорк таймс" от 14 декабря 1981 года о якобы имевшей место продаже оружия Иорданией Южной Африке и препроводил текст своего письма по этому вопросу, опубликованного в газете "Нью-Йорк таймс" 21 декабря.

429. В письме от 21 января (S/I4843) представитель Южной Африки препроводил текст письма министра иностранных дел и информации Южной Африки от того же числа по вопросу об отношениях Южной Африки с Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций.

430. В ноте от 3 февраля (S/I4857) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюции 36/172 А-Р Генеральной Ассамблеи, озаглавленные "Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки", и в частности на пункт 7 резолюции А, касающийся всеобъемлющих и обязательных санкций; пункт 2 резолюции С, касающийся эффективных мер в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций; пункт 3 резолюции D, касающийся всеобъемлющих и обязательных санкций; пункты 2, 5 и 6 резолюции Е, касающиеся мер, направленных на недопущение создания организаций южноатлантического договора и также на обеспечение полного осуществления и укрепления эмбарго на поставки оружия против Южной Африки; пункт 1 резолюции F, касающийся эффективных мер по усилению и укреплению эмбарго на поставки оружия; пункт 1 резолюции G, касающийся обязательного эмбарго на поставки нефти и нефтепродуктов; и пункт постановляющей части резолюции O, касающийся капиталовложений.

431. В ноте от 29 марта (S/I4931) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюции 36/86 А и В Генеральной Ассамблеи, озаглавленные "Осуществление Декларации о создании безъядерной зоны в Африке", и в частности на пункт 3 резолюции А и пункт 5 резолюции В, касающиеся запрещения всех форм сотрудничества и связей с Южной Африкой в ядерной области.

432. Письмом от 8 апреля (S/I4958) представитель Уганды препроводил письмо г-на Дж. М. Макатини, представителя АНК, касающееся решения, вынесенного апелляционным судом Южной Африки, в котором подтверждаются смертные приговоры Нсимбити Джонсону Лубиси, Нафтали Манана и Петрусу Тсепо Машиго.

433. Вторым письмом от 8 апреля (S/I4959) представитель Уганды просил созвать в срочном порядке заседание Совета Безопасности для рассмотрения положения в южной части Африки ввиду того, что 7 апреля апелляционный суд Южной Африки утвердил смертные приговоры Н.Дж. Лубиси, Н. Манана и П.Т. Машиго.

/...

Г. Рассмотрение вопроса на 2351-м заседании (9 апреля 1982 года)

434. На своем 2351-м заседании 9 апреля Совет включил без возражений следующий пункт в свою повестку дня:

"Вопрос о Южной Африке:

письмо Постоянного представителя Уганды при Организации Объединенных Наций от 8 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14959)".

435. Представитель Уганды внес проект резолюции (S/I4960), авторами которого являются Заир, Того и Уганда и в текст которого были внесены устные поправки.

436. Совет затем перешел к голосованию по проекту резолюции с внесенными в него устными поправками.

Решение: на 2351-м заседании 9 апреля 1982 года проект резолюции (S/I4960) с внесенными в него устными поправками был единогласно принят как резолюция 503 (1982).

437. Резолюция 503 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на резолюцию 473 (1980) и свое заявление от 5 февраля 1981 года (S/I4361) относительно смертных приговоров, вынесенных трансваальским отделением верховного суда в Претории трем членам Африканского национального конгресса Южной Африки - Нсимбити Джонсону Лубиси, Петрусу Тсепо Машиго и Нафтали Манана,

будучи серьезно озабочен в связи с утверждением смертных приговоров апелляционным судом Южной Африки 7 апреля 1982 года,

будучи глубоко озабочен тем, что приведение в исполнение этих смертных приговоров повлекло бы за собой дальнейшее обострение обстановки в Южной Африке,

1. призывает южноафриканские власти отменить смертные приговоры;

2. настоятельно призывает все государства и организации использовать свое влияние и предпринять срочные меры в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, резолюциями Совета Безопасности и соответствующими международными документами для спасения жизней этих трех человек".

438. Совет заслушал заявления Председателя, выступившего в своем качестве представителя Заира, а также представителей Соединенных Штатов и СССР.

Г. Последующие сообщения

439. Письмом от 14 апреля (S/I4980) представитель Германской Демократической Республики препроводил текст телеграммы министра иностранных дел Германской Демократической Республики, содержащей решительный протест против вынесения смертных приговоров.

440. Письмом от 26 апреля (S/I5004) представитель Кубы препроводил текст коммюнике от 27 апреля, опубликованного Координационным бюро Движения неприсоединившихся стран, в котором осуждается утверждение смертных приговоров и содержится настоятельный призыв ко всем государствам и организациям в соответствии с резолюцией 503 (1982) принять все, что находится в их силах, для спасения жизней трех молодых людей.

441. Вербальной нотой от 5 мая (S/I5062) представитель Дании, ссылаясь на свою ноту от 27 февраля 1978 года (S/I2510/Add.1), препроводил текст "Королевского указа о некоторых мерах в отношении Южной Африки" в связи с резолюцией 418 (1977).

442. Письмом от 24 мая (S/I5150) Председатель Специального комитета против апартеида препроводил текст Декларации, принятой Международной конференцией по вопросу женщины и апартеид, состоявшейся в Брюсселе 17-19 мая.

443. Письмом от 26 мая (S/I5157) Председатель Специального комитета против апартеида препроводил текст Манильской декларации в поддержку действий против апартеида, принятой Азиатской региональной конференцией в поддержку действий против апартеида, состоявшейся в Маниле 24-26 мая.

Глава 4

ЖАЛОБА АНГОЛЫ НА ЮЖНУЮ АФРИКУ

А. Сообщения, полученные в период с 23 июня по 27 августа 1981 года, и просьба о созыве заседания

444. В письме от 23 июня 1981 года (S/I4571) представитель Анголы высказал обвинение в том, что на территории Намибии сосредоточено 95 000 южноафриканских военнослужащих и наемников, готовых осуществить массовое вторжение в Анголу. Правительство Анголы выразило глубокую озабоченность в связи с тем, что оно считает опасной эскаляцией агрессивных действий режима Претории против территориальной целостности Анголы, и оставило за собой право потребовать созыва заседания Совета.

/...

445. В письме от 13 июля (S/I4587) представитель Анголы препроводил текст заявления по Народной Республике Ангола, принятого на тридцать седьмой очередной сессии Совета министров Организации африканского единства (ОАЕ), состоявшейся 15-26 июня в Найроби. В заявлении Совет выразил глубокое беспокойство в связи с возможным аннулированием конгрессом Соединенных Штатов поправки Кларка, что позволит оказывать непосредственную военную помощь со стороны Соединенных Штатов оппозиционным группам, которые, как утверждается, находятся на содержании Южной Африки.

446. В письме от 30 июля (S/I4623) представитель Анголы обратил внимание на последние военные акции, предпринятые южноафриканским режимом против Анголы. Правительство Анголы сохранило за собой право потребовать от Совета Безопасности принятия мер.

447. Письмом от 25 августа (S/I4643) представитель Анголы препроводил текст письма президента Анголы на имя Генерального секретаря, в котором утверждалось, что на границе между Анголой и Намибией сосредоточено более 45 000 южноафриканских солдат. Президент Анголы предупредил, что его страна может быть вынуждена прибегнуть к статье 51 Устава Организации Объединенных Наций для самообороны.

448. Письмом от 26 августа (S/I4646) представитель Анголы препроводил коммюнике исполняющего обязанности министра иностранных дел Анголы об ухудшении военного положения в южной части Анголы.

449. Письмом от 26 августа (S/I4647) представитель Анголы препроводил текст письма президента Анголы на имя Генерального секретаря, в котором указывалось, что, учитывая серьезность быстро ухудшающегося положения, он просил Генерального секретаря немедленно созвать Совет, для того чтобы принять необходимые шаги с целью избежать конфронтации еще большего масштаба и потребовать немедленного и безусловного вывода всех подразделений южноафриканской армии с территории Анголы.

450. Письмом от 27 августа (S/I4650) представитель Испании препроводил текст сообщения, опубликованного в тот же день правительством Испании, в котором содержалось порицание и осуждение нового вторжения южноафриканской армии в Анголу.

451. В письме от 27 августа (S/I4654) представитель Анголы просил созвать чрезвычайное заседание Совета в свете самого недавнего вооруженного нападения Южной Африки против Анголы и серьезности создавшегося положения.

/...

В. Рассмотрение вопроса на 2296-2300-м заседаниях  
(28-31 августа 1981 года)

452. На своем 2296-м заседании 28 августа Совет включил без возражений следующий пункт в свою повестку дня:

"Жалоба Анголы на Южную Африку:

Письмо временного поверенного в делах Постоянного представительства Анголы при Организации Объединенных Наций от 26 августа 1981 года на имя Генерального секретаря (S/14647)".

453. На том же заседании Председатель с согласия Совета пригласил представителей Анголы, Бразилии, Вьетнама, Зимбабве и Кубы, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

454. Совет начал обсуждение данного вопроса с заявлений, сделанных представителями Анголы, Соединенного Королевства, Испании, Германской Демократической Республики, Зимбабве, Союза Советских Социалистических Республик, Китая, Японии, Бразилии, Вьетнама, Кубы, Ирландии и Соединенных Штатов Америки, а также Председателя Совета.

455. На 2297-м заседании 29 августа Председатель с согласия Совета пригласил представителей Германии, Федеративной Республики, Индии, Кении, Ливийской Арабской Джамахирии, Югославии и Южной Африки принять участие, по их просьбе, в обсуждении без права голоса.

456. Совет продолжил рассмотрение данного пункта, заслушав заявления представителей Мексики, Нигера, Туниса, Франции, Филиппин, Ливийской Арабской Джамахирии, Югославии и Индии.

457. На 2298-м заседании 29 августа Председатель с согласия Совета пригласил представителя Канады, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

458. Совет продолжил рассмотрение данного пункта, заслушав заявления представителей Германии, Федеративной Республики, Каданы, Кении и Южной Африки.

459. На 2299-м заседании 31 августа Председатель обратил внимание Совета на письмо представителя Туниса (S/14666) от 29 августа, в котором содержалась просьба пригласить в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры г-на Кловиса Максуда, Постоянного наблюдателя Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений Председатель направил приглашение.

/...

460. Председатель обратил внимание Совета на текст проекта резолюции (S/14664), авторами которого являются Мексика, Нигер, Панама, Тунис, Уганда и Филиппины, который гласил:

"Совет Безопасности,

рассмотрев просьбу Постоянного представителя Анголы, содержащуюся в документе S/14647,

будучи глубоко озабочен недавними актами агрессии расистской Южной Африки против Народной Республики Ангола, которые представляют угрозу международному миру и безопасности,

будучи серьезно озабочен продолжающейся военной оккупацией отдельных районов на юге Анголы расистским режимом Южной Африки,

заслушав заявление Постоянного представителя Анголы,

осуждая разгул насилия, массовые убийства и огромные разрушения, вызванные неоднократными актами агрессии, совершенными расистским режимом Южной Африки против Народной Республики Анголы,

ссылаясь на свои резолюции 387 (1976), 428 (1978), 447 (1979), 454 (1979) и 475 (1980), которые, в частности, предусматривали, что в случае новых нарушений суверенитета и территориальной целостности Народной Республики Анголы Совет Безопасности рассмотрит вопрос о принятии более эффективных мер в соответствии с надлежащими положениями Устава Организации Объединенных Наций, в том числе главы VII,

осуждая использование Южной Африкой незаконно оккупированной территории Намибии в качестве плацдарма для вооруженных вторжений и дестабилизации Народной Республики Ангола,

будучи также озабочен агрессивной кампанией и другими враждебными действиями расистского режима Южной Африки, направленными на дестабилизацию независимых государств южной части Африки,

сознавая необходимость принятия эффективных мер по поддержанию международного мира и безопасности перед лицом продолжающегося нарушения Южной Африкой Устава и резолюций Совета Безопасности,

/...

1. решительно осуждает расистский режим Южной Африки за его преднамеренные, неспровоцированные и упорные акты агрессии, совершаемые против народа и территории Народной Республики Ангола;
2. решительно осуждает также использование Южной Африкой незаконно оккупированной территории Намибии в качестве плацдарма для вооруженных вторжений в Народную Республику Ангола и ее дестабилизации;
3. заявляет, что такие акты агрессии являются вопиющим нарушением суверенитета и территориальной целостности Анголы и представляют собой нарушение международного мира и безопасности;
4. требует немедленного и безоговорочного вывода всех войск Южной Африки с территории Народной Республики Ангола;
5. решительно осуждает использование расистской Южной Африкой наемников против правительства и народа Анголы;
6. осуждает агрессивную кампанию и другие враждебные действия, направленные на дестабилизацию Народной Республики Ангола;
7. настоятельно призывает все государства-члены в срочном порядке оказать материальную помощь Народной Республике Ангола, с тем чтобы дать возможность ее народу защитить свою национальную независимость, суверенитет и территориальную целостность своей страны;
8. призывает все государства полностью осуществить эмбарго на поставки оружия, введенное против Южной Африки в резолюции 418 (1977);
9. призывает, чтобы Южная Африка выплатила Народной Республике Ангола полную и соответствующую компенсацию в связи с гибелью людей и ущербом, нанесенным имуществу, в результате этих актов агрессии;
10. постановляет установить всеобъемлющие и обязательные санкции против расистской Южной Африки в соответствии с положениями главы VII Устава Организации Объединенных Наций;
11. постановляет немедленно направить в Анголу комиссию по расследованию в составе пяти членов Совета Безопасности в целях осуществления на месте оценки критического положения, возникшего в результате агрессии расистской Южной Африки, и представления доклада Совету не позднее 30 сентября 1981 года;

/...

12. постановляет и далее рассматривать этот вопрос и обратиться вновь для рассмотрения вопроса об эффективном выполнении настоящей резолюции."

461. Совет продолжил рассмотрение данного вопроса, заслушав заявление представителя Уганды.

462. Совет также заслушал заявление г-на Максуда в соответствии с решением, принятым ранее на этом заседании.

463. На 2300-м заседании 31 августа Председатель с согласия Совета пригласил представителя Мозамбика, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

464. Совет имел на рассмотрении два пересмотренных текста проекта резолюции шести государств (S/I4664).

465. Пересмотренный текст, содержащийся в документе S/I4664/Rev.1, является идентичным с текстом, содержащимся в документе S/I4664, за исключением того, что пункт 10 первоначального текста был опущен и нумерация пунктов 11 и 12, соответственно, была изменена на 10 и 11.

466. Председатель обратил внимание Совета на пересмотренный текст, содержащийся в документе S/I4664/Rev.2, который гласит:

"Совет Безопасности,

рассмотрев просьбу Постоянного представителя Анголы, содержащуюся в документе S/I4647,

будучи глубоко озабочен недавним вооруженным вторжением расистской Южной Африки в Народную Республику Ангола, которое представляет собой опасность для международного мира и безопасности,

будучи серьезно озабочен продолжающейся военной оккупацией отдельных районов на юге Анголы расистским режимом Южной Африки,

заслушав заявление Постоянного представителя Анголы,

осуждая разгул насилия, массовые убийства и огромные разрушения, вызванные неоднократными вооруженными вторжениями, совершенными расистским режимом Южной Африки против Народной Республики Ангола,

/...

ссылаясь на свои резолюции 387 (1976), 428 (1978), 447 (1979), 454 (1979) и 475 (1980), которые, в частности, предусматривали, что в случае новых актов нарушения суверенитета и территориальной целостности Народной Республики Анголы Совет Безопасности рассмотрит вопрос о принятии более эффективных мер в соответствии с надлежащими положениями Устава Организации Объединенных Наций, в том числе главы VII,

осуждая использование Южной Африкой незаконно оккупированной территории Намибии в качестве плацдарма для вооруженных вторжений и дестабилизации Народной Республики Ангола,

будучи также озабочен агрессивной кампанией и другими враждебными действиями расистского режима Южной Африки, направленными на дестабилизацию независимых государств южной части Африки,

сознавая необходимость принятия эффективных мер по поддержанию международного мира и безопасности перед лицом продолжающегося нарушения Южной Африкой Устава и резолюций Совета Безопасности,

1. решительно осуждает расистский режим Южной Африки за его преднамеренное, неспровоцированное и продолжающееся вооруженное вторжение, совершенное против народа и территории Народной Республики Ангола;

2. решительно осуждает также использование Южной Африкой незаконно оккупированной территории Намибии в качестве плацдарма для вооруженных вторжений в Народную Республику Ангола и ее дестабилизации;

3. заявляет, что такое вооруженное вторжение является вопиющим нарушением суверенитета и территориальной целостности Анголы и представляет собой опасность для международного мира и безопасности;

4. требует немедленного и безоговорочного вывода всех войск Южной Африки с территории Народной Республики Ангола;

5. решительно осуждает использование расистской Южной Африкой наемников против правительства и народа Анголы;

6. осуждает агрессивную кампанию и другие враждебные действия, направленные на дестабилизацию Народной Республики Ангола;

7. настоятельно призывает все государства-члены в срочном порядке оказать материальную помощь Народной Республике Ангола,

/...

с тем чтобы дать возможность ее народу защитить свою национальную независимость, суверенитет и территориальную целостность своей страны;

8. призывает все государства полностью осуществить эмбарго на поставки оружия, введенное против Южной Африки в резолюции 418 (1977);

9. призывает, чтобы Южная Африка выплатила Народной Республике Ангола полную и соответствующую компенсацию в связи с гибелью людей и ущербом, нанесенным имуществу, в результате этого вооруженного вторжения;

10. постановляет немедленно направить в Анголу комиссию по расследованию в составе пяти членов Совета Безопасности в целях осуществления на месте оценки критического положения, возникшего в результате вооруженного вторжения расистской Южной Африки, и представления доклада Совету не позднее 30 сентября 1981 года;

11. постановляет и далее рассматривать этот вопрос и собраться вновь для рассмотрения вопроса об эффективном выполнении настоящей резолюции."

467. Совет завершил свое обсуждение заявлениями представителя Мозамбика и Председателя, выступившего в своем качестве представителя Панамы.

468. Совет затем перешел к голосованию по пересмотренному проекту резолюции (S/14664/Rev.2).

469. Перед голосованием представитель Соединенного Королевства сделал заявление.

Решение: На 2300-м заседании 31 августа 1981 года за проект резолюции (S/14664/Rev.2) было подано 13 голосов (Германская Демократическая Республика, Ирландия, Испания, Китай, Мексика, Нигер, Панама, Союз Советских Социалистических Республик, Тунис, Уганда, Филиппины, Франция и Япония), против 1 (Соединенные Штаты Америки) при 1 воздержавшемся (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии), и он не был принят, поскольку один постоянный член Совета голосовал против.

470. После голосования заявления были сделаны представителями Соединенных Штатов, СССР и Уганды.

471. Совет заслушал еще одно заявление представителя Анголы.

/...

С. Последующие сообщения, полученные в период с 28 августа 1981 года по 31 марта 1982 года

472. Письмом от 28 августа 1981 года (S/I4655) представитель Египта препроводил текст опубликованного правительством Египта 26 августа сообщения с осуждением последних актов агрессии, совершенных Южной Африкой против Анголы.

473. Письмом от 28 августа (S/I4658) представитель СССР препроводил текст заявления ТАСС от 26 августа, в котором Советский Союз решительно осудил вооруженное вторжение режима Претории в Анголу, подтвердил свою солидарность с этой страной и потребовал немедленного вывода войск интервентов с территории Анголы.

474. Письмом от 28 августа (S/I4665) представитель Китая препроводил текст заявления от того же числа, сделанного представителем министерства иностранных дел Китая, в котором Китай потребовал немедленного вывода Южной Африкой своих войск из Анголы, выразил твердую поддержку Анголы и других прифронтовых государств в их борьбе против вооруженной агрессии Южной Африки и за сохранение ими суверенитета и территориальной целостности, а также твердо поддержал намибийский народ в его борьбе против незаконной оккупации Южной Африкой и за независимость и свободу.

475. Письмом от 28 августа (S/I4671) исполняющий обязанности Председателя Совета Организации Объединенных Наций по Намибии препроводил текст заявления, сделанного им ранее в тот же день, содержащее осуждение нападения Южной Африки и призыв к международному сообществу и, в частности, к Совету Безопасности, принять самые решительные меры против Южной Африки, предусмотренные в Уставе, с тем чтобы остановить такой ход событий, который, как он заявил, наносит вред делу мира и безопасности в этом районе.

476. Письмом от 29 августа (S/I4661) представитель Кубы препроводил текст коммюнике, принятого на чрезвычайном заседании Координационного бюро Движения неприсоединившихся стран, которое проводилось в Нью-Йорке 28 августа. Координационное бюро осудило нападение против Анголы, вновь заявило о своей полной солидарности с этой страной и призвало Совет Безопасности принять срочные меры в соответствии с положениями Устава, включая главу VII.

477. Письмом от 29 августа (S/I4662) представитель Монголии препроводил текст телеграммы, направленной президентом Монголии на имя президента Анголы с выражением солидарности с Анголой и текст заявления министерства иностранных дел Монголии от 27 августа с осуждением недавнего нападения и с требованием немедленного его прекращения.

/...

478. Письмом от 29 августа (S/I4663) представитель Кении препроводил текст телеграммы президента Кении, являющегося в настоящее время Председателем Организации африканского единства, на имя Генерального секретаря, в котором он решительно осудил нападение Южной Африки против Анголы.

479. Письмом от 31 августа (S/I4669) представитель Ботсваны препроводил текст пресс-релиза, распространенного 28 августа его правительством, в котором содержались осуждение вооруженного нападения против Анголы и призыв к немедленному выводу южноафриканских войск из этой страны.

480. Вербальной нотой от 31 августа (S/I4672) представитель Алжира препроводил текст заявления министра иностранных дел Алжира, в котором содержалось осуждение режима апартеида за нападение против Анголы и призыв к немедленному введению против Южной Африки всех соответствующих санкций, предусмотренных Уставом.

481. Вербальной нотой от 31 августа (S/I4674) представитель Суринама препроводил текст заявления от того же числа представителя министерства иностранных дел Суринама, в котором правительство Суринама осудило нападения против Анголы и выразило искреннюю надежду, что международное сообщество примет надлежащие и согласованные меры против того, что оно сочло непрекращающимися и вопиющими нарушениями Южной Африкой принципов, воплощенных в Уставе.

482. Письмом от 2 сентября (S/I4677) представитель Мадагаскара препроводил текст телеграммы президента Мадагаскара от 30 августа на имя Генерального секретаря, в которой он выдвинул два предложения в отношении Намибии в свете нападения Южной Африки на Анголу.

483. Письмом от 3 сентября (S/I4682) представитель Бангладеш препроводил послание министра иностранных дел Бангладеш, в котором правительство Бангладеш настоятельно призвало Совет Безопасности предпринять срочные и эффективные действия, с тем чтобы прекратить это нападение.

484. Письмом от 8 сентября (S/I4680) представитель Пакистана препроводил текст заявления, сделанного 30 августа правительством Пакистана, в котором осуждается нападение Южной Африки на Анголу и содержится призыв к международному сообществу принять любые меры для обеспечения немедленного вывода южноафриканских войск с территории Анголы.

485. Письмом от 28 октября (S/I4740) представитель Анголы обратил внимание на продолжающееся присутствие южноафриканских войск в южной части Анголы. Он заявил, что правительство и народ Анголы требуют

/...

от международного сообщества защиты тех прав, которые принадлежат им в соответствии с Уставом. Правительство Анголы выразило мнение, что неслучайным является тот факт, что нападение Южной Африки произошло в тот момент, когда контактная группа по Намибии прибыла в Луанду. К его письму прилагалось сообщение о нападениях, которые произошли 26 и 27 октября.

486. Письмом от 11 ноября (S/I4749) представитель Анголы информировал Совет о том, что шесть лет спустя после достижения независимости Анголой южноафриканские войска продолжают осуществлять нападения на Анголу и отметил, что на протяжении этого периода было убито более одной тысячи безоружных мужчин, женщин и детей.

487. Письмом от 24 марта 1982 года (S/I4925) представитель Анголы обратил внимание на непрекращающиеся нападения Южной Африки на Анголу. Он утверждал, что непрекращающиеся вооруженные нападения являются частью "широкого расистского империалистического плана", который включает в себя создание буферной зоны в южной части Анголы, которая находилась бы под контролем Южной Африки.

488. В письме от 31 марта (S/I4937) представитель Южной Африки заявил, что его правительство никогда не скрывало того факта, что силы безопасности Южной Африки и Юго-Западной Африки/Намибии будут принимать все необходимые меры, для того чтобы защитить народ территории от нападений Народной организации Юго-Западной Африки с баз в Анголе.

## Глава 5

### ЖАЛОБА СЕЙШЕЛЬСКИХ ОСТРОВОВ

#### А. Сообщения, полученные в период с 26 ноября по 8 декабря 1981 года, и просьба о созыве заседания

489. Письмом от 26 ноября 1981 года (S/I4769 и Corr.1) представитель Сейшельских Островов препроводил Генеральному секретарю текст телеграммы министра иностранных дел Сейшельских Островов от того же числа, в которой говорилось о том, что группа наемников, прибывшая регулярным рейсом авиакомпании "Ройял Эйр свazi", совершила нападение на международный аэропорт Сейшельских Островов, захватив в качестве заложников сотрудников аэропорта. Вместе с тем отмечалось, что положение уже находится под контролем, большинство заложников освобождены, а несколько наемников захвачены, в то время как остальные, захватив самолет авиакомпании "Эйр Индия", бежали из страны в южноафриканский порт Дурбан.

490. Следующим письмом от 1 декабря (S/I4777) представитель Сейшельских Островов препроводила текст ноты министерства иностранных дел Сейшельских Островов, разосланной всем дипломатическим представительствам на Сейшельских Островах, в которой они информировались о том, что в связи с нападением наемников и другими имевшими недавно место нарушениями воздушного пространства принимаются строгие меры безопасности и что в случае повторения любого подобного нарушения воздушного пространства Сейшельских Островов все самолеты будут сбиваться без предварительного предупреждения.

491. В письме от 8 декабря (S/I4783) представитель Сейшельских Островов просил в срочном порядке созвать заседание Совета для рассмотрения вопроса о вторжении в Республику Сейшельские Острова, совершенном 25 ноября 1981 года 45 наемниками, и об угрозе международному миру и безопасности, возникшей в результате этой ситуации. В письме отмечалось, что наемники, прибывшие из Южной Африки, предприняли нападение на международный аэропорт Сейшельских Островов, причинив серьезный ущерб, и захватили заложников. Наемникам был дан отпор силами обороны Сейшельских Островов; те из нападавших, кто не был схвачен, бежали, захватив самолет авиакомпании "Эйр Индия" и вынудив летчика доставить их в Южную Африку.

492. В письме от 8 декабря (S/I4785) представитель Кении отверг утверждения одного из захваченных наемников о том, что Кения причастна к попытке переворота на Сейшельских Островах.

#### В. Рассмотрение вопроса на 2314-м заседании (15 декабря 1981 года)

493. На своем 2314-м заседании 15 декабря Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

/...

"Жалоба Сейшельских Островов:

Письмо Поверенного в делах Постоянного представительства Сейшельских Островов при Организации Объединенных Наций от 8 декабря 1981 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/I4783)".

494. На том же заседании Председатель с согласия Совета пригласил представителей Ботсваны и Сейшельских Островов, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

495. Совет Безопасности приступил к рассмотрению этого пункта, заслушав заявления представителей Сейшельских Островов и Ботсваны, а затем провел голосование проекта резолюции (S/I4793), который был подготовлен в ходе состоявшихся в Совете консультаций.

Решение: На 2314-м заседании 15 декабря 1981 года проект резолюции (S/I4793) был единогласно принят в качестве резолюции 496 (1981).

496. Резолюция 496 (1981) гласит:

"Совет Безопасности,

принимая к сведению письмо Поверенного в делах Постоянного представительства Республики Сейшельские Острова при Организации Объединенных Наций от 8 декабря 1981 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/I4783),

заслушав заявление представителя Республики Сейшельские Острова,

учитывая, что все государства-члены должны воздерживаться в своих международных отношениях от угрозы силой или ее применения как против территориальной неприкосновенности или политической независимости любого государства, так и каким-либо другим образом, несовместимым с Целями Объединенных Наций,

1. подтверждает, что территориальная неприкосновенность и политическая независимость Республики Сейшельские Острова должны уважаться;

2. осуждает недавнюю агрессию, совершенную наемниками против Республики Сейшельские Острова, и последовавший за ней захват и угон самолета;

3. постановляет направить комиссию в составе трех членов Совета Безопасности, для того чтобы расследовать происхождение, подоплеку и финансирование агрессии, совершенной наемниками против Республики Сейшельские Острова 25 ноября 1981 года, а также определить и оценить экономический ущерб, и представить доклад Совету с рекомендациями к 31 января 1982 года;

4. постановляет, что члены Комиссии по расследованию будут назначены после консультаций между Председателем и членами Совета Безопасности и Республикой Сейшельские Острова;

5. просит Генерального секретаря оказать Комиссии по расследованию необходимую помощь;

6. постановляет и впредь заниматься этим вопросом".

497. После голосования с заявлениями выступили представители Японии, СССР, Китая, Германской Демократической Республики, Франции, Мексики, Соединенных Штатов, Соединенного Королевства, Нигера, Ирландии, Испании и Туниса, а также Председатель, выступивший в качестве представителя Уганды.

#### С. Создание Комиссии по расследованию

498. В записке от 24 декабря (S/14816) Председатель Совета Безопасности заявил, что в ходе его консультаций с членами Совета была достигнута договоренность о том, что в состав Комиссии по расследованию, учрежденной в соответствии с пунктом 3 резолюции 496 (1981), войдут Ирландия, Панама и Япония.

499. Впоследствии в ходе консультаций между членами Комиссии была достигнута договоренность о том, что посол Осорес Типальдос (Панама) будет ее Председателем.

#### Д. Представление доклада Комиссии по расследованию и рекомендации Совету Безопасности

500. Комиссия по расследованию посетила Сейшельские Острова, Свазиленд и Южную Африку в период с 24 января по 6 февраля 1982 года.

501. В записке от 27 января (S/14850) Председатель Совета информировал его о том, что в связи с задержкой, возникшей в результате сложности подготовительной работы, Комиссия не сможет представить Совету доклад к 31 января, как это предусматривается в пункте 3 резолюции 496 (1981). Поэтому Комиссия просила продлить срок представления ее доклада до начала марта. Председатель Совета добавил, что проведение консультаций по данному вопросу показало, что никто из членов Совета не имеет возражений в отношении просьбы Комиссии, и Председатель Комиссии был об этом информирован.

502. Комиссия по расследованию представила свой доклад Совету (S/14905) 15 марта. В нем содержались подробный обзор деятельности Комиссии в Центральных учреждениях и в ходе ее поездки в район, а также ее выводы и рекомендации Совету.

503. Рекомендации Комиссии по расследованию заключались в следующем:

1) Комиссия одобрила мнение правительства Сейшельских Островов, что восстановление аэропорта легло бы серьезным бременем на экономику. Это происходит в то время, когда имеет место серьезное сокращение поступлений от туризма. Комиссия рекомендовала, чтобы государства-члены и международные организации срочно предоставили финансовую, техническую и материальную помощь, с тем чтобы страна смогла справиться с трудностями, с которыми она сталкивается в результате агрессии наемников. Такие взносы могли бы направляться через соответствующий фонд. Не желая предопределять какое-либо решение по данному вопросу, Комиссия отметила, что имеется специальный счет для Сейшельских Островов в Целевом фонде Организации Объединенных Наций для программ специальной экономической помощи, который уже существует и через который, если того пожелают доноры, могла бы направляться помощь.

2) Поскольку возможность агрессии наемников остается серьезной угрозой суверенитету и независимости государств, в особенности малых развивающихся стран, Комиссия рекомендовала обеспечить скорейшее завершение осуществляемой в настоящее время деятельности по разработке международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников, с тем чтобы эта конвенция могла быть как можно скорее открыта для подписания.

3) Комиссия пожелала также рекомендовать государствам и международному сообществу в целом приложить все усилия к тому, чтобы предотвратить операции наемников, учитывая серьезную угрозу, которую представляют собой эти операции, особенно для малых островных государств с ограниченными ресурсами, таких, как Республика Сейшельские Острова.

4) В рамках этих усилий и в порядке сотрудничества в целях недопущения деятельности наемников правительства и государства-члены, располагающие информацией относительно деятельности наемников, должны незамедлительно сообщать такую информацию заинтересованным правительствам непосредственно или через Генерального секретаря.

5) Комиссия также считала, что в свете очевидной легкости, с которой оружие может перевозиться в сопровождаемом багаже на коммерческих авиалиниях, Международной организации гражданской авиации следует дополнительно рассмотреть вопрос о превентивных мерах, учитывая при этом желание правительств содействовать развитию туризма.

6) Если того пожелает Совет, Комиссию можно было бы уполномочить представить в дальнейшем дополнительный доклад, содержащий любую новую информацию, относящуюся к ее мандату.

/...

Е. Сообщения, полученные в период с 6 по 14 мая 1982 года

504. Письмами от 6 и 10 мая (S/15056 и S/15065) представитель Сейшельских Островов препроводил копии статей, опубликованных в газете "Нью-Йорк таймс" 4 и 10 мая соответственно.

505. Письмом от 14 мая (S/15080) представитель Румынии препроводил текст ноты от того же числа в отношении заявлений некоторых информационных агентств в связи с докладом Комиссии по расследованию.

Г. Рассмотрение вопроса на 2359, 2361, 2365, 2367 и 2370-м заседаниях (20-28 мая 1982 года)

506. На своем 2359-м заседании 20 мая Совет Безопасности без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Жалоба Сейшельских островов

Доклад Комиссии Совета Безопасности по расследованию, учрежденной в соответствии с резолюцией 496 (1981) (S/14905)".

507. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Алжира, Анголы, Аргентины, Бенина, Ботсваны, Гондураса, Египта, Индии, Кубы, Лаосской Народно-Демократической Республики, Мадагаскара, Мальдивских Островов, Мальты, Сейшельских Островов и Чехословакии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

508. Затем Совет приступил к рассмотрению этого пункта. Представитель Панама в качестве Председателя Комиссии по расследованию, представил доклад Комиссии.

509. С заявлениями выступили министр иностранных дел Республики Сейшельские Острова, а также представители Франции, Иордании, Египта, Соединенного Королевства, Мальты, Индии, Бенина, Аргентины, Мадагаскара, Кубы, Анголы и Чехословакии.

510. С заявлениями в порядке осуществления права на ответ выступили представители Соединенного Королевства и Аргентины.

511. На 2361-м заседании 21 мая Председатель с согласия Совета пригласил представителей Афганистана, Барбадоса, Болгарии, Венгрии, Вьетнама, Германской Демократической Республики, Гренады, Мали,

/...

Мозамбика, Никарагуа, Объединенной Республики Танзания, Пакистана, Сан-Томе и Принсипи и Югославии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

512. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Японии, Союза Советских Социалистических Республик, Того, Мальдивских Островов, Алжира, Венгрии и Германской Демократической Республики.

513. На 2365-м заседании 24 мая Председатель с согласия Совета пригласил представителей Кении, Ливийской Арабской Джамахирии, Маврикия и Сирийской Арабской Республики, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

514. Рассмотрение этого пункта было продолжено и были заслушаны заявления министра иностранных дел Ботсваны, выступившего в качестве Председателя Совета министров Организации африканского единства, а также представителей Испании, Польши, Объединенной Республики Танзании, Вьетнама, Болгарии, Югославии, Барбадоса, Пакистана, Сан-Томе и Принсипи, Гренады, Лаосской Народно-Демократической Республики, Афганистана, Мозамбика и Сирийской Арабской Республики.

515. На 2367-м заседании 25 мая Председатель с согласия Совета пригласил представителей Бангладеш, Замбии, Монголии, Нигерии, Свазиленда и Шри Ланки, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

516. Затем Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Гайаны, Заира, Никарагуа, Кении, Маврикия, Ливийской Арабской Джамахирии, Замбии, Монголии, Нигерии, Свазиленда, Шри Ланки, Бангладеш и Ирландии, а также заявление Председателя, выступившего в качестве представителя Китая.

517. На 2370-м заседании 28 мая Совет продолжил рассмотрение этого пункта и заслушал заявление представителя Уганды.

518. Представитель Того внес проект резолюции (S/15127), авторами которого являлись Гайана, Заир, Иордания, Панама, Того и Уганда. Затем Совет приступил к голосованию этого проекта резолюции.

Решение: На 2370-м заседании 28 мая 1982 года проект резолюции (S/15127) был единогласно принят в качестве резолюции 507 (1982).

519. Резолюция 507 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

рассмотрев доклад Комиссии Совета Безопасности по расследованию, учрежденной в соответствии с резолюцией 496 (1981)  
[S/14905],

будучи серьезно озабочен нарушением территориальной неприкосновенности, независимости и суверенитета Республики Сейшельские Острова,

глубоко сожалея в связи с человеческими жертвами и существенным ущербом собственности, которые явились результатом нападения сил наемников на Республику Сейшельские Острова 25 ноября 1981 года,

будучи серьезно озабочен совершенной наемниками против Республики Сейшельские Острова агрессией, которая была подготовлена и осуществлена из Южной Африки,

будучи глубоко озабочен опасностью, которую наемники представляют для всех государств, особенно для малых и слабых государств, а также для стабильности и независимости африканских государств;

будучи озабочен по поводу долгосрочных последствий агрессии, совершенной наемниками 25 ноября 1981 года, для экономики Республики Сейшельские Острова,

вновь подтверждая свою резолюцию 496 (1981), в которой он подтверждает, что территориальная целостность и политическая независимость Республики Сейшельские Острова должны уважаться,

1. принимает к сведению доклад Комиссии Совета Безопасности по расследованию, учрежденной в соответствии с резолюцией 496 (1981), и выражает свое удовлетворение проделанной работой;

2. решительно осуждает агрессию, совершенную наемниками против Республики Сейшельские Острова;

3. приветствует Республику Сейшельские Острова в связи с успешным отражением агрессии наемников и защитой своей территориальной целостности и независимости;

4. вновь подтверждает свою резолюцию 239 (1967), в которой он, в частности, осуждает любое государство, которое продолжает позволять или терпеть практику набора наемников и предоставление для них условий с целью свержения правительств государств-членов;

5. осуждает все формы внешнего вмешательства во внутренние дела государств-членов, включая использование наемников для дестабилизации государств и/или нарушения территориальной целостности, суверенитета и независимости государств;

/...

6. осуждает далее незаконные акты, совершенные на территории Республики Сейшельские Острова 25 ноября 1981 года против безопасности полетов и нормального функционирования гражданской авиации;

7. призывает все государства предоставить Совету Безопасности любую информацию, которую они могут иметь в связи с агрессией, совершенной наемниками 25 ноября 1981 года, и которая может дополнительно пролить свет на обстоятельства совершения агрессии; в частности протоколы судебных заседаний и показаний в любом судебном процессе над любым членом вторгшихся сил наемников;

8. обращается ко всем государствам и международным организациям, включая специализированные учреждения Организации Объединенных Наций, с просьбой оказать Республике Сейшельские Острова помощь в ликвидации ущерба, причиненного этим актом агрессии наемников;

9. постановляет учредить к 5 июня 1982 года специальный фонд для Республики Сейшельские Острова, финансируемый за счет добровольных взносов, по каналам которого должна направляться помощь для экономического восстановления;

10. постановляет создать до конца мая 1982 года специальный комитет в составе четырех членов Совета Безопасности под председательством Франции для координации и мобилизации ресурсов для специального фонда, учрежденного в соответствии с пунктом 9 настоящей резолюции, и для незамедлительной передачи средств Республике Сейшельские Острова;

11. просит Генерального секретаря предоставить специальному комитету всю необходимую помощь для осуществления пунктов 8, 9 и, в особенности, пункта 10 настоящей резолюции;

12. постановляет уполномочить Комиссию по расследованию рассмотреть всю вновь поступившую информацию и представить к 15 августа 1982 года дополнительный доклад с соответствующими рекомендациями с учетом, в частности, доказательств и показаний, представленных на любом судебном процессе над любым членом вторгшихся сил наемников;

13. просит Генерального секретаря предоставить всю необходимую помощь для осуществления настоящей резолюции и ее пункта 12;

14. постановляет и впредь заниматься этим вопросом".

/...

520. После голосования с заявлением выступили представитель Соединенных Штатов, а также министр иностранных дел Республики Сейшельские Острова.

Г. Сообщения, полученные 28 мая 1982 года

521. Письмом от 28 мая (S/15135) представитель Свазиленда препроводил текст заявления председателя совета директоров авиакомпании "Ройял Свази", сделанного на 14-й ежегодной генеральной ассамблее Ассоциации авиакомпаний африканских стран (АФРАА), которая проходила в Аддис-Абебе с 5 по 8 апреля, вместе с принятой ассамблеей резолюцией AGA/14/16.

522. В записке от 28 мая (S/15138) Председатель Совета Безопасности, сославшись на пункт 10 резолюции 507 (1982), в котором Совет постановил создать до конца мая специальный комитет в составе четырех членов Совета Безопасности под председательством Франции для координации и мобилизации ресурсов для специального фонда, учрежденного в соответствии с пунктом 9 этой резолюции, и для незамедлительной передачи средств Республике Сейшельские острова, сообщил, что в ходе консультаций с членами Совета была достигнута договоренность о том, что тремя другими членами специального комитета будут Гайана, Иордания и Уганда.

/...

Глава 6

ПИСЬМО ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ КЕНИИ ОТ 31 МАРТА 1982 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, К КОТОРОМУ ПРИЛАГАЕТСЯ ПИСЬМО ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ ЧАД ОТ 18 МАРТА 1982 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ.

А. Сообщения, полученные в период с 24 ноября 1981 года по 31 марта 1982 года, и просьба о созыве заседания

523. В письме от 24 ноября 1981 года (S/I4767) представитель Ливийской Арабской Джамахирии заявил, что все ливийские вооруженные силы были полностью выведены из Чада в соответствии с ранее взятым обязательством и последующей просьбой со стороны правительства Чада. Вывод вооруженных сил последовал после завершения выполнения их задачи, которая по просьбе правительства Чада состояла в том, чтобы помочь положить конец гражданской войне и восстановить мир и безопасность в стране.

524. В письме от 2 декабря (S/I5011) президент Кении в качестве нынешнего Председателя Организации африканского единства сослался на резолюцию AHG/Res.102 (XVIII)/Rev.1, принятую на восемнадцатой сессии Ассамблеи глав государств и правительств ОАЕ, состоявшейся в Найроби в июне, в которой содержится призыв к созданию panaфриканских сил по поддержанию мира и безопасности в Чаде, и он обратился к Совету Безопасности с просьбой об оказании финансовой, материальной и технической помощи в деле обеспечения развертывания, содержания и деятельности этих сил.

525. Письмом от 31 марта 1982 года (S/I5012) президент Кении препроводил текст письма президента Чада от 18 марта на имя Председателя Совета, в котором была выражена поддержка шагов, предпринятых ОАЕ в деле ходатайствования перед Советом о предоставлении финансовой помощи на нужды межафриканских сил по поддержанию мира в Чаде.

В. Рассмотрение вопроса на 2358-м заседании (30 апреля 1982 года)

526. На своем 2358-м заседании 30 апреля Совет без возражений включил следующий пункт в свою повестку дня:

"Письмо Президента Республики Кения от 31 марта 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности, к которому прилагается письмо Президента Республики Чад от 18 марта 1982 года на имя Председателя Совета (S/I5012)".

/...

527. Председатель обратил внимание членов Совета на проект резолюции (S/I50I3), который был разработан в ходе консультаций между членами Совета. Ввиду отсутствия каких-либо возражений, проект резолюции был поставлен на голосование.

Решение: На 2358-м заседании 30 апреля 1982 года проект резолюции (S/I50I3) был принят консенсусом в качестве резолюции 504 (1982).

528. Резолюция 504 (1982) гласит:

" Совет Безопасности,

приняв к сведению письма президента Кении Арапа Мои, нынешнего Председателя Организации африканского единства, от 2 декабря 1981 года (S/I50II) и 31 марта 1982 года (S/I50I2) и письмо президента Чада Гукуни Уэддея от 18 марта 1982 года (S/I50I2),

учитывая соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Организацией африканского единства,

1. принимает к сведению решение Организации африканского единства учредить с согласия правительства Республики Чад силы по поддержанию мира и безопасности в Чаде;

2. просит Генерального секретаря учредить фонд помощи для сил по поддержанию мира Организации африканского единства в Чаде, который будет финансироваться на основе добровольных взносов;

3. просит Генерального секретаря принять необходимые меры по обеспечению управления фондом в контакте с Организацией африканского единства."

/...

Глава 7

ЖАЛОБА ИРАКА

А. Рассмотрение вопроса на 2284-2288-м заседаниях  
(16-19 июня 1981 года)

529. На своем 2284-м заседании 16 июня Совет продолжил рассмотрение пункта, озаглавленного:

"Жалоба Ирака:

Письмо Поверенного в делах Постоянного представительства Ирака при Организации Объединенных Наций от 8 июня 1981 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14509)".

530. На том же заседании Председатель с согласия Совета пригласил представителей Никарагуа и Шри Ланки, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

531. Председатель обратил также внимание на письмо представителя Уганды от 16 июня (S/14540), в котором содержалась просьба пригласить в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры г-на Сигварда Эклунда, Генерального директора Международного агентства по атомной энергии. Ввиду отсутствия возражений Председатель удовлетворил эту просьбу.

532. Затем с заявлениями выступили представители Нигера, Филиппин, Панама, Йемена и Сирийской Арабской Республики.

533. Представители Израиля и Ирака выступили в порядке осуществления права на ответ.

534. На 2285-м заседании 16 июня Председатель, с согласия Совета, пригласил представителя Малайзии, по его просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

535. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Марокко, Кубы, Чехословакии, Бангладеш и Польши, а также заявление министра иностранных дел Ирака. С заявлением также выступил представитель Организации освобождения Палестины.

536. На 2286-м заседании 17 июня Председатель обратил внимание на письмо представителя Туниса от 16 июня (S/14545), в котором содержалась просьба пригласить, в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры, г-на Кловиса Максуда, Постоянного наблюдателя Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций. Ввиду отсутствия возражений Председатель удовлетворил эту просьбу.

537. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Филиппин, Гайаны, Сомали, Турции, Венгрии и Италии.

538. На своем 2287-м заседании 17 июня Совет продолжил свои прения и заслушал заявления представителей Никарагуа, Индонезии, Малайзии и Шри Ланки. Совет заслушал также заявление г-на Максуда, которому на 2286-м заседании было направлено приглашение.

539. На 2288-м заседании 19 июня Председатель обратил внимание на проект резолюции (S/14556), который был подготовлен в ходе консультаций, состоявшихся между членами Совета.

540. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявление г-на Эклунда, которому на 2284-м заседании было направлено приглашение. С заявлениями также выступили представители Соединенных Штатов и Израиля.

541. Председатель с согласия Совета пригласил представителя Ливийской Арабской Джамахирии, по его просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

542. С заявлениями выступили представитель Ливийской Арабской Джамахирии и Председатель, выступивший в качестве представителя Мексики.

543. Затем Совет приступил к голосованию по проекту резолюции (S/14556).

544. Перед голосованием с заявлениями выступили представители Уганды и Германской Демократической Республики.

Решение: на 2288-м заседании 19 июня 1981 года проект резолюции (S/14556) был единогласно принят в качестве резолюции 487 (1981).

545. Резолюция 487 (1981) гласит:

"Совет Безопасности,

рассмотрев повестку дня, содержащуюся в документе S/Agenda/2280,

приняв к сведению содержание письма министра иностранных дел Ирака от 8 июня 1981 года (S/14509),

заслушав заявления, сделанные по данному вопросу на его 2280-2288-м заседаниях,

/...

принимая к сведению заявление, сделанное Генеральным директором Международного агентства по атомной энергии Совету управляющих Агентства по данному вопросу 9 июня 1981 года, и его заявление в Совете Безопасности на 2288-м заседании 19 июня 1981 года,

принимая далее к сведению резолюцию, принятую Советом управляющих Агентства 12 июня 1981 года по вопросу о "военном нападении на иракский центр ядерных исследований и его последствиях для Агентства" (S/14532),

полностью сознавая тот факт, что Ирак является участником Договора о нераспространении ядерного оружия со дня его вступления в силу в 1970 году, что в соответствии с этим Договором Ирак согласился с гарантиями Агентства в отношении всей своей деятельности в ядерной области и что Агентство подтверждает, что до настоящего времени эти гарантии применялись удовлетворительно,

отмечая далее, что Израиль не присоединился к Договору о нераспространении ядерного оружия,

будучи глубоко обеспокоен опасностью для международного мира и безопасности, возникшей в результате преднамеренного воздушного нападения Израиля на ядерные установки Ирака 7 июня 1981 года, которое могло в любой момент привести к взрыву обстановки в данном районе с серьезными последствиями для жизненно важных интересов всех государств,

принимая во внимание, что в соответствии с пунктом 4 статьи 2 Устава Организации Объединенных Наций: "Все члены Организации Объединенных Наций воздерживаются в их международных отношениях от угрозы силой или ее применения как против территориальной неприкосновенности, или политической независимости любого государства, так и каким-либо другим образом, несовместимым с Целями Объединенных Наций",

1. решительно осуждает совершенное Израилем военное нападение, являющееся очевидным нарушением Устава Организации Объединенных Наций и норм международного поведения;

2. призывает Израиль воздерживаться в будущем от любых таких актов или угроз их совершения;

3. отмечает далее, что вышеупомянутое нападение представляет собой серьезную угрозу всему режиму гарантий Международного агентства по атомной энергии, который является основой Договора о нераспространении ядерного оружия;

/...

4. полностью признает неотъемлемое суверенное право Ирака и всех других государств, особенно развивающихся стран, на создание программы технологических и ядерных разработок для развития своей экономики и промышленности в мирных целях согласно их нынешним и будущим потребностям и в соответствии с признанными в международном плане целями предотвращения распространения ядерного оружия;

5. призывает Израиль срочно поставить свои ядерные установки под гарантии Международного агентства по атомной энергии;

6. считает, что Ирак имеет право на надлежащее возмещение за причиненные ему разрушения, ответственность за которые была признана Израилем;

7. просит Генерального секретаря регулярно информировать Совет Безопасности о выполнении настоящей резолюции".

546. После голосования с заявлениями выступили представители Туниса, Соединенных Штатов, Японии, СССР и Франции, а также министр иностранных дел Ирака.

547. С дополнительными заявлениями выступили представители Израиля и Ирака.

В. Сообщения, полученные в период с 15 июня по 7 декабря 1981 года

548. В период с 15 по 18 июня 1981 года ряд представителей направили следующие сообщения, в которых излагалась позиция их правительств в отношении нападения Израиля:

|                               |                                |
|-------------------------------|--------------------------------|
| Гренада                       | - письмо от 15 июня (S/14549); |
| Гайана                        | - письмо от 16 июня (S/14543); |
| Демократический Йемен         | - письмо от 16 июня (S/14560); |
| Суринам                       | - письмо от 17 июня (S/14552); |
| Ливийская Арабская Джамахирия | - письмо от 18 июня (S/14559). |

549. В вербальной ноте от 16 июня (S/14544) представитель Кубы пре- проводил текст коммюнике, принятого на чрезвычайном пленарном заседании Движения неприсоединившихся стран, которое состоялось в Нью-Йорке в тот же день в связи с "агрессией", совершенной против Ирака.

550. Письмом от 17 июня (S/14550) представитель Иордании препроводил текст письма короля Иордании от 10 июня на имя президента Соединенных Штатов, направленного после нападения Израиля на ядерные установки Ирака.

/...

551. Письмом от 17 июня (S/14551) представитель Филиппин препроводил текст заявления министров иностранных дел стран-членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии в связи с нападением Израиля на иракские ядерные установки.

552. Письмом от 17 июня (S/14553) исполняющий обязанности Исполнительного секретаря Организации африканского единства при Организации Объединенных Наций препроводил текст решения, принятого Советом министров ОАЕ на его тридцать седьмой очередной сессии, состоявшейся в Найроби 15 июня в связи с "агрессией", совершенной против иракского реактора Тамуз.

553. В письме от 29 июня (S/14576) представитель Израиля, сославшись на заявление, сделанное представителем Ирака на 2288-м заседании Совета 19 июня, выразил сожаление по поводу того, что цитата из лекции сэра Хамфри Уолдока, включенная в заявления представителя Израиля Совету от 12 и 19 июня, является неполной и что в ней опущено весьма существенное предложение, касающееся статьи 51 Устава.

554. В своем ответе от 24 июля (S/14619) представитель Ирака заявил, что ссылка на цитату из лекции сэра Хамфри Уолдока, сделанная представителем Ирака на 2288-м заседании Совета, преследовала цель исправления неправильного цитирования сэра Хамфри Уолдока израильским представителем и что утверждения о том, что представитель Ирака игнорировал весьма существенное предложение этой цитаты, являются беспочвенными, поскольку это предложение поддерживает позицию Ирака, а не Израиля.

555. Письмом от 19 октября (S/14732) представитель Израиля препроводил документ, озаглавленный "Ядерная угроза Ирака - почему Израиль был вынужден действовать", в котором излагается позиция правительства Израиля в отношении вопросов, возникающих в связи с иракским ядерным реактором и его уничтожением в июне 1981 года.

556. В записке от 7 декабря (S/14781) Генеральный секретарь обратил внимание на пункты 4 и 5 резолюции 36/27 Генеральной Ассамблеи и озаглавленной "Вооруженная агрессия Израиля против иракских ядерных установок и ее серьезные последствия для установленной международной системы в области использования ядерной энергии в мирных целях, нераспространения ядерного оружия и международного мира и безопасности".

/...

## Глава 8

### ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ МАЛЬТЫ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 1 СЕНТЯБРЯ 1980 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

#### А. Сообщения, полученные в период 18 июня и 21 июля 1981 года, и просьба о созыве заседания

557. В письме от 18 июня 1981 года (S/14558) представитель Мальты заявил, что Ливийская Арабская Джамахирия отказывается ратифицировать мальтийско-ливийское соглашение 1976 года на основании одностороннего юридического толкования обязательств Ливийской Арабской Джамахирии. По мнению Мальты, юридические последствия соглашения представляют собой вопросы, которые не входят в сферу компетенции Совета и могут беспристрастно толковаться лишь Международным Судом. Он повторил свою предыдущую просьбу о созыве заседания Совета, с тем чтобы обратиться к Ливийской Арабской Джамахирии с официальной просьбой выполнить без дальнейших промедлений обязательство, данное Специальному представителю Генерального секретаря, ратифицировать это соглашение без каких-либо условий.

558. В письме от 21 июля (S/14595) представитель Мальты заявил, что недавнее ливийское заявление, опровергающее заверения, данные Ливийской Арабской Джамахирией Специальному представителю Генерального секретаря, в том, что в целях обсуждения с правительством Мальты всех вопросов, касающихся тех препятствий, которые все еще существуют на пути к направлению в Международный Суд дела о делимитации, на Мальту будет направлен ответственный специальный посланник, ясно свидетельствует о том, что Ливийская Арабская Джамахирия не желает направить в Суд те условия, которые были согласованы еще в 1976 году, и настаивает на включении условий, противоречащих этому соглашению. Поэтому правительство Мальты просило созвать заседание Совета с целью осуждения Ливийской Арабской Джамахирии за ее демонстрацию силы в августе 1980 года и за невыполнение ею обязательства обратиться в Международный Суд в соответствии с условиями соглашения 1976 года, подписанным двумя правительствами.

#### В. Рассмотрение вопроса на 2294-м заседании (30 июля 1981 года)

559. На своем 2294-м заседании 30 июля Совет возобновил рассмотрение следующего пункта, который был включен в его повестку дня на 2246-м заседании 4 сентября 1980 года 3/:

"Письмо Постоянного представителя Мальты при Организации Объединенных Наций от 1 сентября 1980 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14140)".

---

3/ Там же, пункт 419.

560. В соответствии с решением, принятым на 2246-м заседании, Председатель пригласил представителей Мальты и Ливийской Арабской Джамахирии принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

561. Затем с заявлением выступил Генеральный секретарь. Совет заслушал заявления представителей Мальты и Ливийской Арабской Джамахирии. Председатель заявил, что рассмотрение этого пункта будет продолжено после консультаций с членами Совета.

### С. Последующие сообщения

562. Письмом от 15 сентября 1981 года (S/I4697) представитель Ливийской Арабской Джамахирии препроводил текст телеграммы секретаря Народного комитета Народного бюро по внешним связям, в которой излагалась история вопроса о делимитации континентального шельфа и отмечалось, что Мальта препятствует завершению обмена ратификационными грамотами, ссылаясь на резолюции Всеобщего народного конгресса, требуя внесения поправок в ратификационную грамоту Ливийской Арабской Джамахирии без учета конституционных процедур Ливии и требуя далее, чтобы Секретарь Международного Суда был уведомлен одновременно с обменом ратификационными грамотами, а не после того, как они вступят в силу, как это предусмотрено специальным соглашением. Вместе с тем он добавил, что Ливийская Арабская Джамахирия вновь подтверждает свою готовность произвести обмен документами о ратификации специального соглашения в их настоящем виде.

563. В письме от 24 сентября (S/I4707) представитель Мальты, сославшись на ливийское письмо от 15 сентября (S/I4697), заявил, что включение Ливийской Арабской Джамахирией в документ о ратификации положения, предусматривающего прекращение бурения в спорном районе до вынесения решения Международного Суда, является неприемлемым с юридической точки зрения. Он добавил, что Мальта рассчитывает на то, что Совет призовет Ливийскую Арабскую Джамахирию воздерживаться от каких-либо дальнейших угроз применения силы против Мальты и как можно скорее осуществить обмен ратификационными грамотами и передачу в Суд соглашения, подписанного с Мальтой в 1976 году.

564. В письме от 2 ноября (S/I4743) представитель Мальты выразил озабоченность по поводу отсутствия прогресса в отношении жалобы Мальты на Ливийскую Арабскую Джамахирию. Он обвинил Ливийскую Арабскую Джамахирию в преднамеренном продолжении тактики проволочек и просил Совет не затягивать более вынесения своего заключения в отношении жалобы Мальты.

565. В письме от 11 ноября (S/I4752) представитель Ливийской Арабской Джамахирии заявил, что спор о делимитации континентального шельфа между Ливийской Арабской Джамахирией и Республикой Мальта представляет собой вопрос чисто юридического и процедурного характера

/...

и что с самого начала не было оснований передавать его на рассмотрение Совета. Он утверждал, что Мальта несет ответственность за задержку завершения обмена ратификационными грамотами, поскольку она выдвинула некоторые условия, которые противоречат ливийскому законодательству и не соответствуют положениям соглашения, заключенного между двумя странами, и договоренностями двух сторон, особенно в вопросе о буровых работах.

566. В письме от 17 ноября (S/I4756) представитель Мальты заявил, что никогда не существовало соглашения, которое обязывало бы его правительство не проводить бурение до решения Международного Суда, и что Мальта по-прежнему находится под угрозой применения силы со стороны Ливийской Арабской Джамахирии, если она осмелится проводить бурение. Он подчеркнул, что Мальта убеждена в том, что Ливийская Арабская Джамахирия не желает следовать нормальной практике передачи спора в Суд; поэтому она обратилась в Совет с просьбой о защите и потребовала осудить Ливийскую Арабскую Джамахирию за ее "агрессивные" действия и за невыполнение своего обязательства ратифицировать специальное соглашение 1976 года без каких-либо условий.

567. В письме от 8 декабря (S/I4782) представитель Мальты заявил, что в докладе Специального представителя Генерального секретаря, представленного Генеральным секретарем Совету 1 декабря, полностью игнорируется причина передачи мальтийско-ливийского спора Совету в сентябре 1980 года, а именно, применение Ливийской Арабской Джамахирией силы, с тем чтобы помешать Мальте осуществить свои права, и что Совет, настаивая на продолжении посредничества через официального представителя Генерального секретаря, затянул ратификацию соглашения еще на один год. Он добавил, что процитированная в докладе статья 41 Статута Международного Суда, призванная защищать права, осуществление которых может быть поставлено под угрозу, а не решать поднятого Ливийской Арабской Джамахирией правового вопроса о том, может ли на законном основании производиться бурение в спорном районе, пока спор находится на рассмотрении Суда. Он отметил, что доклад ясно продемонстрировал, что все попытки посредничества Специального представителя Генерального секретаря оказались безрезультатными. Он выразил надежду своего правительства на то, что Совет примет решение, которое избавит Мальту от необходимости прибегать к крайним мерам.

568. Запиской от 9 декабря (S/I4786) Генеральный секретарь, ввиду того, что письмо Мальты было распространено в качестве документа Совета (S/I4782) и с согласия Председателя Совета, аналогичным образом препроводил доклад Специального представителя, который был представлен Председателю Совета в письме Генерального секретаря от 1 декабря. В своем докладе Специальный представитель кратко изложил позицию сторон и ход проводившихся с ними обсуждений и заключил, что, хотя обе стороны намереваются официально передать спор о делимитации континентального шельфа в

Глава 9

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ НИКАРАГУА  
ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ  
19 МАРТА 1982 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО  
СЕКРЕТАРЯ

А.. Сообщения, полученные в период с 25 сентября 1981 года по  
30 марта 1982 года, и просьба о созыве заседания

В письме от 25 сентября 1981 года (S/14710) министр иностранных дел Никарагуа заявил, что объявленные правительством Соединенных Штатов Америки военные учения "Алькон виста" с участием военно-воздушных, военно-морских и сухопутных сил, которые будут проводиться с 7 по 9 октября, совместно с Гондурасом, представляют собой угрозу международному миру и безопасности и особую угрозу Никарагуа.

В письме от 2 октября (S/14718) представитель Соединенных Штатов в ответ на письмо Никарагуа (S/14710) заявила, что Соединенные Штаты периодически проводят военные учения в международных водах, что полностью соответствует Уставу Организации Объединенных Наций, и что учения "Алькон виста" не представляют собой угрозу Никарагуа или международному миру и безопасности. Она добавила, что ее правительство информировало правительство Никарагуа о том, что если Никарагуа желает в виде исключения наблюдать за ходом учений, то Соединенные Штаты готовы рассмотреть такую просьбу.

Письмом от 17 ноября (S/14757) представитель Никарагуа препроводил текст письма министра иностранных дел Никарагуа от 16 ноября на имя Председателя Совета Безопасности, который выразил крайнюю озабоченность его правительства по поводу продолжающегося ухудшения политической обстановки в Центральной Америке и Карибском бассейне и заявил, что серьезные и опасные обвинения и угрозы в отношении его правительства, с которыми выступают ответственные должностные лица в Соединенных Штатах под предлогом того, что Никарагуа якобы участвует в конфликте в Сальвадоре и наращивает свои вооружения, не только затрудняют возможности достижения политического урегулирования конфликта в Сальвадоре, но и представляют собой серьезную угрозу миру и стабильности в этом регионе. Он призвал Соединенные Штаты открыто заявить об отказе от угрозы силой или ее применения в международных отношениях и вновь заявил о стремлении Никарагуа к диалогу и политическому урегулированию конфликтов.

Письмом от 24 февраля 1982 года (S/14891) представитель Никарагуа препроводил предложение о мире в регионе Центральной Америки, с которым 21 февраля выступил перед народом Никарагуа Координатор Руководящего совета правительства национального возрождения, подчеркнувший готовность Никарагуа приступить к переговорам с Соединенными Штатами по любым вопросам, представляющим взаимный интерес, направленным, в частности, на урегулирование споров на основе переговоров и развитие регионального экономического сотрудничества.

/...

## Глава 9

### ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ НИКАРАГУА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 19 МАРТА 1982 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

#### А. Сообщения, полученные в период с 25 сентября 1981 года по 30 марта 1982 года, и просьба о созыве заседания

569. В письме от 25 сентября 1981 года (S/14710) министр иностранных дел Никарагуа заявил, что объявленные правительством Соединенных Штатов военные учения "Алькон виста" с участием военно-воздушных, военно-морских и сухопутных сил, которые будут проводиться с 7 по 9 октября, совместно с Гондурасом, представляют собой угрозу международному миру и безопасности и особую угрозу Никарагуа.

570. В письме от 2 октября (S/14718) представитель Соединенных Штатов в ответ на письмо Никарагуа (S/14710) заявила, что Соединенные Штаты периодически проводят военные учения в международных водах, что полностью соответствует Уставу Организации Объединенных Наций, и что учения "Алькон виста" не представляют собой угрозу Никарагуа или международному миру и безопасности. Она добавила, что ее правительство информировало правительство Никарагуа о том, что если Никарагуа желает в виде исключения наблюдать за ходом учений, то Соединенные Штаты готовы рассмотреть такую просьбу.

571. Письмом от 17 ноября (S/14757) представитель Никарагуа препроводил текст письма министра иностранных дел Никарагуа от 16 ноября на имя Председателя Совета, который выразил крайнюю озабоченность его правительства по поводу продолжающегося ухудшения политической обстановки в Центральной Америке и Карибском бассейне и заявил, что серьезные и опасные обвинения и угрозы в отношении его правительства, с которыми выступают ответственные должностные лица в Соединенных Штатах под предлогом того, что Никарагуа якобы участвует в конфликте в Сальвадоре и наращивает свои вооружения, не только затрудняют возможности достижения политического урегулирования конфликта в Сальвадоре, но и представляют собой серьезную угрозу миру и стабильности в этом регионе. Он призвал Соединенные Штаты открыто заявить об отказе от угрозы силой или ее применения в международных отношениях и вновь заявил о стремлении Никарагуа к диалогу и политическому урегулированию конфликтов.

572. Письмом от 24 февраля 1982 года (S/14891) представитель Никарагуа препроводил предложение о мире в регионе Центральной Америки, с которым 21 февраля выступил перед народом Никарагуа Координатор Руководящего совета правительства национального возрождения, подчеркнувший готовность Никарагуа приступить к переговорам с Соединенными Штатами по любым вопросам, представляющим взаимный интерес, направленным, в частности, на урегулирование споров на основе переговоров и развитие регионального экономического сотрудничества.

/...

573. В письме от 16 марта (S/14908) представитель Никарагуа указал, что его правительство желает заявить официальный протест в связи с нарушением воздушного пространства Никарагуа Соединенными Штатами и в этой связи препроводил текст официального коммюнике министерства иностранных дел Республики Никарагуа от 9 марта.

574. Письмом от 16 марта (S/14909) представитель Никарагуа препроводил текст декрета, обнародованного Руководящим советом правительства национального возрождения Никарагуа 15 марта, в котором оно объявило о введении чрезвычайного положения.

575. Письмом от 19 марта (S/14913) представитель Никарагуа препроводил текст ноты Координатора Руководящего совета правительства национального возрождения Никарагуа от 18 марта, в котором содержалась просьба в срочном порядке созвать заседание Совета в связи, как он выразился, с обострением напряженности в Центральной Америке и возросшей угрозой "крупномасштабной военной интервенции вооруженных сил Соединенных Штатов".

576. Письмом от 23 марта (S/14919) представитель Гондураса препроводил текст основной, по его словам, части выступления министра иностранных дел Гондураса в Постоянном совете Организации американских государств (ОАГ) от того же числа, в котором содержалось предложение о всеобщем разоружении в Центральной Америке и выражалось намерение провести с министром иностранных дел Никарагуа и с представителями других правительств региона обмен мнениями по широкому кругу вопросов в связи с его мирной инициативой.

577. В письме от 25 марта (S/14927) представитель Сальвадора, сославшись на письмо Никарагуа от 19 марта (S/14913), процитировал главу VIII Устава Организации Объединенных Наций, сослался на существующие международные договоры по межамериканским вопросам и указал, что проблему международных отношений и споров в регионе Латинской Америки в целом и в Центральной Америке в частности следует решать путем использования в первую очередь соответствующих процедур в рамках межамериканской системы.

578. Письмом от 30 марта (S/14936) представитель Никарагуа препроводил мнение его правительства в вопросе о компетенции и юрисдикции Совета Безопасности в соответствии с Уставом в отношении ОАГ.

В. Рассмотрение вопроса на 2335-2337, 2339, 2341-2343 и 2347-м заседаниях (25 марта-2 апреля 1982 года)

579. На своем 2335-м заседании 25 марта Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий пункт:

"Письмо Постоянного представителя Никарагуа при Организации Объединенных Наций от 19 марта 1982 года на имя Генерального секретаря (S/14913)".

/...

580. Председатель с согласия Совета пригласила представителей Анголы, Аргентины, Гондураса, Кубы, Мексики и Никарагуа, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

581. Совет приступил к работе, заслушав заявление Координатора Руководящего совета правительства национального возрождения Никарагуа. Затем Председатель сделала заявление в качестве представителя Соединенных Штатов.

582. На 2336-м заседании 25 марта Совет продолжил работу, заслушав заявление представителей Кубы, Гондураса и Анголы.

583. Представитель Аргентины выступил в порядке осуществления права на ответ.

584. На 2337-м заседании 26 марта Председатель с согласия Совета пригласила представителя Вьетнама, по ее просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

585. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Кубы, Мексики, Гайаны и Вьетнама.

586. С заявлениями в порядке осуществления права на ответ выступили Председатель, в ее качестве представителя Соединенных Штатов, и представитель Кубы.

587. На 2339-м заседании 29 марта Председатель с согласия Совета пригласила представителей Гренады, Индии, Ирана, Лаосской Народно-Демократической Республики, Мозамбика, Нигерии, Сейшельских Островов и Югославии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

588. Продолжив рассмотрение этого пункта, Совет заслушал заявления представителей Панамы, Франции, СССР, Того, Польши, Лаосской Народно-Демократической Республики, Мозамбика, Нигерии, Китая, Гренады, Сейшельских Островов, Индии и Ирана.

589. На 2341-м заседании 30 марта Председатель с согласия Совета пригласила представителей Бенина, Германской Демократической Республики, Замбии, Мадагаскара, Объединенной Республики Танзании, Сальвадора и Шри Ланки, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

590. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Испании, Соединенного Королевства, Иордании, Югославии, Шри Ланки, Замбии, Бенина и Сальвадора.

591. На 2342-м заседании 31 марта Председатель с согласия Совета пригласила представителей Зимбабве, Колумбии, Ливийской Арабской Джамахирии, Маврикия, Сирийской Арабской Республики и Чили, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

592. Продолжив рассмотрение этого пункта, Совет заслушал заявления представителей Заира, Ирландии, Японии, Уганды, Зимбабве и Ливийской Арабской Джамахирии.

593. На 2343-м заседании 31 марта Председатель с согласия Совета пригласила представителей Алжира, Конго и Коста-Рики, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

594. Совет продолжил рассмотрение этого пункта, заслушав заявления представителей Маврикия, Сирийской Арабской Республики, Чили, Объединенной Республики Танзании, Мадагаскара, Колумбии, Конго и Алжира.

595. На 2347-м заседании 2 апреля Председатель пригласил представителя Ирака, по его просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

596. Затем Председатель обратил внимание на представленный Гайаной и Панамой проект резолюции (S/14941), который гласил:

"Совет Безопасности,

заслушав заявление Координатора Руководящего совета правительства национального возрождения Никарагуа Команданте революции Даниэля Ортеги Сааведры, заявление Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки и другие заявления,

будучи глубоко озабоченным ухудшением положения в Центральной Америке и Карибском районе,

принимая во внимание пункт 4 статьи 2 Устава Организации Объединенных Наций и другие соответствующие положения Устава, касающиеся мирного урегулирования споров,

учитывая, что данный кризис в районе Центральной Америки и Карибского района затрагивает мир и международную безопасность и что все государства-члены заинтересованы в разрешении этого кризиса мирными средствами,

ссылаясь на резолюцию 2131 (XX) о недопустимости вмешательства во внутренние дела государств, об ограждении их независимости и суверенитета, принятую Генеральной Ассамблеей 21 декабря 1965 года, равно как и на резолюцию 2160 (XXI) о строгом соблюдении запрещения угрозы силой или применения силы в международных отношениях и праве народов на самоопределение, принятую Генеральной Ассамблеей 30 ноября 1966 года,

/...

1. напоминает всем государствам-членам об их обязанности соблюдать принципы Устава Организации Объединенных Наций, в частности принципы, касающиеся:

- а) отказа от интервенции и вмешательства во внутренние дела государств;
- б) самоопределения народов;
- с) отказа от угрозы силой или ее применения;
- д) территориальной неприкосновенности и политической независимости государств;
- е) мирного разрешения споров;

2. напоминает всем государствам-членам о том, что резолюция 2131 (XX) осуждает применение силы или угрозу ее применения в отношениях между государствами, как действия, противоречащие положениям и принципам Устава;

3. обращается с призывом ко всем государствам-членам воздерживаться от прямого, косвенного, открытого или скрытого применения силы в отношении какой-либо страны Центральной Америки или Карибского района;

4. обращается с призывом ко всем заинтересованным сторонам использовать диалог или переговоры, как это предусмотрено в Уставе, и просит все государства-члены оказывать поддержку в поисках мирного решения проблем Центральной Америки и Карибского района;

5. просит Генерального секретаря постоянно информировать Совет Безопасности о развитии событий в Центральной Америке и Карибском районе."

597. С заявлениями выступили представители Соединенных Штатов, Коста-Рики, Германской Демократической Республики, Никарагуа, Ирака и Гайаны.

598. Затем Председатель прервал заседание для проведения консультаций.

599. После возобновления заседания Совет приступил к голосованию по проекту резолюции.

Решение: На 2347-м заседании 2 апреля 1982 года за проект резолюции (S/14941) было подано 12 голосов (Гайана, Иордания, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Того, Уганда, Франция и Япония), против - 1 (Соединенные Штаты Америки) при 2 воздержавшихся (Заир и Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии), и он не был принят, поскольку один из постоянных членов Совета голосовал против.

/...

600. После голосования с заявлениями выступили представители Соединенных Штатов и Соединенного Королевства, а также Председатель в качестве представителя Заира.

601. С заявлением выступил представитель Никарагуа.

С. Последующие сообщения

602. В письме от 15 апреля 1981 года представитель Никарагуа изложил различные инциденты, имевшие место в период с 14 марта по 12 апреля, и прое- проводил текст письма министра иностранных дел Никарагуа от 15 апреля на имя государственного секретаря Соединенных Штатов, в котором содержалось требование о немедленном выводе военных кораблей Соединенных Штатов из национальных вод Никарагуа.

603. В письме 19 апреля представитель Никарагуа заявил протест в связи с "продолжающимися нарушениями" территориальных вод Никарагуа военными кораблями Соединенных Штатов и вновь повторил готовность его правительства приступить к переговорам с Соединенными Штатами с целью поиска, на основе диалога, политического урегулирования, которое положило бы конец кризису в этом регионе.

ГЛАВА 10

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА  
ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 1 АПРЕЛЯ 1982 ГОДА НА ИМЯ  
ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

А. Сообщения, полученные 1 апреля 1982 года, и просьба о созыве  
заседания

604. В письме от 1 апреля 1982 года (S/14940) представитель Аргентины обратил внимание Совета на серьезное положение напряженности, существующее между Аргентинской Республикой и Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии.

605. В письме от 1 апреля (S/14942) представитель Соединенного Королевства заявил, что его правительство имеет основательные причины считать, что вооруженные силы Аргентинской Республики готовы совершить попытку вторжения на Фолклендские острова, и просил немедленно созвать Совет.

/...

В. Рассмотрение вопроса на 2345-м заседании (1 апреля 1982 года)

606. На своем 2345-м заседании 1 апреля Совет без возражений включил следующий пункт в свою повестку дня:

"Письмо Постоянного представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций от 1 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14942)".

607. На том же заседании Председатель с согласия Совета пригласил представителя Аргентины по его просьбе принять участие в прениях без права голоса.

608. Совет начал рассмотрение данного пункта с заслушания заявлений представителей Соединенного Королевства и Аргентины.

609. Затем Председатель от имени членов Совета сделал следующее заявление (S/14944):

"Совет Безопасности заслушал заявления представителей Соединенного Королевства и Аргентины о напряженности, возникшей в последнее время в отношениях между правительствами этих стран.

Совет принял к сведению заявление Генерального секретаря, в котором говорится следующее:

"Генеральный секретарь, который сегодня днем уже встретился с представителями Соединенного Королевства и Аргентины, вновь обращается с призывом к обеим сторонам проявить максимальную сдержанность. Он, несомненно, прибудет в Центральные учреждения в любое время, если ситуация потребует этого".

Совет, сознавая свою главную ответственность в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций за поддержание международного мира и безопасности, выражает свою озабоченность в связи с напряженной обстановкой в районе Фолклендских (Мальвинских) островов. В этой связи Совет призывает правительства Аргентины и Соединенного Королевства проявить в настоящий момент максимальную сдержанность и, в частности, воздержаться от угрозы силой или ее применения в этом районе и продолжить поиски дипломатического решения.

Совет будет постоянно держать данный вопрос в поле зрения".

610. Заявление было сделано представителем Соединенных Штатов Америки. Представитель Соединенного Королевства выступил в осуществление своего права на ответ.

C. Сообщение, полученное 2 апреля 1982 года, и просьба о созыве заседания

6II. В письме от 2 апреля 1982 года (S/14946) представитель Соединенного Королевства заявил, что, вопреки призыву Совета от 1 апреля к правительству Аргентины воздерживаться от угрозы применения силы в районе Фолклендских (Мальвинских) островов, аргентинские вооруженные силы в настоящее время осуществляют вторжение на эти острова, и просил срочно созвать заседание Совета.

D. Рассмотрение вопроса на 2346, 2349 и 2350-м заседаниях (2-3 апреля 1982 года)

6I2. На своем 2346-м заседании 2 апреля Совет продолжал рассмотрение этого вопроса, заслушав заявления представителей Соединенного Королевства и Аргентины. В своем выступлении представитель Соединенного Королевства представил проект резолюции (S/14947), подготовленный его делегацией, который гласил:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на заявление, сделанное Председателем Совета Безопасности на 2345-м заседании Совета 1 апреля 1982 года (S/14944), в котором содержится призыв к правительствам Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии воздержаться от угрозы силой или ее применения в районе Фолклендских островов,

будучи серьезно обеспокоен сообщениями о вторжении, совершенном 2 апреля 1982 года вооруженными силами Аргентины,

определяя, что в районе Фолклендских островов имеет место нарушение мира,

1. требует немедленного прекращения военных действий;
2. требует немедленного вывода всех аргентинских сил с Фолклендских островов;
3. призывает правительства Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии стремиться к дипломатическому решению своих разногласий и полностью уважать цели и принципы Устава Организации Объединенных Наций".

6I3. На 2349-м заседании 2 апреля Председатель с согласия Совета пригласил представителей Австралии, Канады и Новой Зеландии по их просьбе принять участие в обсуждении без права голоса.

/...

614. Совет продолжал рассмотрение данного пункта, заслушав заявления представителей Франции, Ирландии, Австралии, Канады, Новой Зеландии и Аргентины.

615. На 2350-м заседании 3 апреля Председатель с согласия Совета пригласил представителей Бразилии, Перу, Боливии и Парагвая по их просьбе принять участие в обсуждении без права голоса.

616. Совет продолжал рассмотрение, заслушав заявления министра иностранных дел Аргентины, представителей Бразилии, Иордании, Японии, Соединенных Штатов, Боливии и Перу, а также министра иностранных дел Панама.

617. В своем заявлении министр иностранных дел Панама представил проект резолюции его делегации (S/14950), который гласил:

"Совет Безопасности,

заслушав жалобу Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии в отношении недавних мер, принятых Аргентинской Республикой в районе Мальвинских островов,

приняв во внимание письмо Постоянного представителя Аргентинской Республики от 1 апреля 1982 года (документ S/14940),

заслушав заявление министра иностранных дел и культуры Аргентинской Республики о том, что возникшее положение является следствием проблемы колониального характера,

считая, что стремление Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии увековечить свою незаконную оккупацию и колониальное владение Мальвинскими островами, островами Южная Георгия и Южными Сандвичевыми островами затрагивает территориальную целостность Аргентинской Республики и представляет собой угрозу международному миру и безопасности,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, 2065 (XX) от 16 декабря 1965 года, 3160 (XXVIII) от 14 декабря 1973 года и 31/49 от 1 декабря 1976 года,

учитывая пункты, касающиеся вопроса о Мальвинских островах и содержащиеся в Политической декларации, принятой Конференцией министров иностранных дел неприсоединившихся стран, состоявшейся 25-30 августа 1975 года в Лиме; Политической декларации, принятой пятой Конференцией глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся 16-19 августа 1976 года в

/...

Коломбо; Политической декларации, принятой Конференцией министров иностранных дел неприсоединившихся стран, состоявшейся 25-30 июля 1978 года в Белграде; Политической декларации, принятой Конференцией глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся 3-9 сентября 1979 года в Гаване, и Политической декларации, принятой Конференцией министров иностранных дел неприсоединившихся стран, состоявшейся 9-13 февраля 1981 года в Нью-Дели,

1. настоятельно призывает Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии положить конец своим враждебным действиям, воздерживаться от всякой угрозы силой или ее применения и сотрудничать с Аргентинской Республикой в деколонизации Мальвинских островов, островов Южная Георгия и Южных Сандвичевых островов;

2. предлагает обоим правительствам незамедлительно провести переговоры, с тем чтобы покончить с нынешним с нынешним положением, должным образом уважая аргентинский суверенитет над данными территориями и интересы их жителей".

618. Затем представитель Панамы просил прервать заседание, с тем чтобы иметь время для подготовки и распространения проекта резолюции. В этой связи заявления были сделаны Председателем Совета и представителями Соединенного Королевства, СССР, Ирландии и Испании.

619. Предложение прервать заседание было поставлено на голосование.

Решение: На 2350-м заседании 3 апреля 1982 года за предложение подано 7 голосов (Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Япония), против - 3 (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки и Франция) при 4 воздержавшихся (Гайана, Заир, Иордания и Того), и оно не было принято, не получив требуемого большинства голосов. Один член (Уганда) в голосовании не участвовал.

620. Затем Совет заслушал заявление представителя Парагвая.

621. Заявление было сделано представителем Соединенного Королевства в осуществление права на ответ, в ходе которого он представил пересмотренный проект (S/14947/Rev.1) резолюции S/14947.

622. Заявления также были сделаны министрами иностранных дел Аргентины и Панамы и представителем Соединенного Королевства.

623. Ввиду отсутствия возражений Председатель прервал заседание для распространения пересмотренного проекта резолюции (S/14947/Rev.1), подготовленного Соединенным Королевством.

624. При возобновлении заседания Председатель сделал заявление.

625. Заявления по процедурному вопросу были сделаны министром иностранных дел Панама и представителями Соединенного Королевства и Испании.

626. Заявления до проведения голосования были сделаны представителями Испании, Уганды, Того, СССР и Ирландии и Председателем в качестве представителя Заира.

627. Затем Совет перешел к голосованию по проекту резолюции S/14947/Rev.1.

Решение: На 2350-м заседании 3 апреля 1982 года проект резолюции (S/14947/Rev.1) был принят 10 голосами (Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Того, Уганда, Франция и Япония) против 1 (Панама) при 4 воздержавшихся (Испания, Китай, Польша и Союз Советских Социалистических Республик) в качестве резолюции 502 (1982).

628. Резолюция 502 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на заявление, сделанное Председателем Совета Безопасности на 2345-м заседании Совета 1 апреля 1982 года (S/14944), в котором содержится призыв к правительствам Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии воздержаться от угрозы силой или ее применения в районе Фолклендских (Мальвинских) островов,

будучи серьезно обеспокоен сообщениями о вторжении, совершенном 2 апреля 1982 года вооруженными силами Аргентины,

определяя, что в районе Фолклендских (Мальвинских) островов имеет место нарушение мира,

1. требует немедленного прекращения военных действий;
2. требует немедленного вывода всех аргентинских сил с Фолклендских (Мальвинских) островов;
3. призывает правительства Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии стремиться к дипломатическому решению своих разногласий и полностью уважать цели и принципы Устава Организации Объединенных Наций".

629. После проведения голосования заявления сделали представители Гайаны, Польши и Китая и министр иностранных дел Панама.

630. Заявления сделали министр иностранных дел Аргентины и представитель Соединенного Королевства.

Е. Последующие сообщения, полученные в период с 3 апреля по 21 мая 1982 года

631. В письме от 3 апреля 1982 года (S/I4949) представитель Бельгии препроводил текст совместного заявления десяти государств-членов Европейского сообщества от 2 апреля относительно Фолклендских островов, в котором они призвали правительство Аргентины немедленно вывести свои войска и выполнить призыв Совета воздерживаться от применения силы и продолжать поиск дипломатического решения.

632. В телеграмме от 5 апреля (S/I4956) на имя Генерального секретаря министерство иностранных дел Содружества Доминики выразило сожаление в связи с невыполнением Аргентиной последней резолюции Совета, решительно осудило "агрессивные действия" против жителей Фолклендских островов и выразило уверенность в том, что право жителей Фолклендских островов на самоопределение должно уважаться.

633. В письме от 9 апреля (S/I4961) представитель Аргентины передал текст послания Соединенного Королевства, которое было препровождено Аргентине 8 апреля посольством Швейцарии в Буэнос-Айресе, в котором сообщалось об установлении вокруг Фолклендских островов закрытой для входа морской зоны в радиусе 200 морских миль, а также текст ответа его правительства, в котором Аргентина заявила, что послание Соединенного Королевства является "уведомлением о блокаде", недвусмысленно определяемой как акт агрессии в статье 3с Определения агрессии (резолюция 3314 (XXIX) Генеральной Ассамблеи, приложение), и что Аргентина будет использовать свое право на самооборону в соответствии со статьей 51 Устава.

634. В письме от 9 апреля (S/I4963) представитель Соединенного Королевства заявил, что ввиду того, что Аргентина все еще не приступила к выполнению резолюции 502 (1982), Соединенное Королевство выступило с уведомлением о том, что начиная с 4 ч. 00 м. (среднее время по Гринвичу) 12 апреля вокруг Фолклендских островов будет установлена закрытая для входа морская зона в радиусе 200 морских миль. В уведомлении сообщалось, что начиная с этого времени любые аргентинские военные корабли или военно-морские вспомогательные суда, обнаруженные в пределах этой зоны, будут рассматриваться как враждебные и могут быть атакованы вооруженными силами Великобритании.

635. В письме от 11 апреля (S/I4964) представитель Соединенного Королевства, ссылаясь на письмо Аргентины от 9 апреля (S/I4961), заявил, что объявление его правительством закрытой для входа морской зоны вокруг Фолклендских островов не равнозначно осуществлению концепции блокады, как она понимается в международном праве. Он подчеркнул, что ссылка на статью 3с Определения агрессии, в которой говорится о "блокаде ... берегов государства вооруженными силами

/...

другого государства" является неуместной, поскольку данная зона охватывает территорию Великобритании. Он сослался на статью 2 Определения, в которой указывается, что "применение вооруженной силы государством первым в нарушение Устава является *prima facie* свидетельством акта агрессии", и обвинил Аргентину в том, что она первой применила вооруженную силу.

636. В письме от 12 апреля (S/I4966) представитель Перу препроводил текст телеграммы министра иностранных дел его страны от 11 апреля на имя министра иностранных дел Аргентины, министра иностранных дел и по делам Содружества Соединенного Королевства и государственного секретаря Соединенных Штатов, в которой он призвал установить 72-часовое перемирие между Аргентиной и Соединенным Королевством в соответствии с пунктом I резолюции 502 (1982) до осуществления правительством Соединенных Штатов добрых услуг, принятых обеими сторонами.

637. В письме от 12 апреля (S/I4968) представитель Аргентины заявил, что по мнению его правительства постановляющая часть резолюции 502 (1982) представляет собой текст, который должен рассматриваться в целом, и добавил, что Аргентина готова выполнить пункт 2, при условии если Соединенное Королевство будет полностью соблюдать положения пункта 1 и не будет стремиться использовать резолюцию в качестве средства для оправдания возврата к прежнему колониальному положению. Кроме того, он предъявил обвинение правительству Соединенного Королевства в том, что оно в одностороннем порядке приняло ряд мер, представляющих собой "экономическую агрессию", и тем самым нарушило Хартию экономических прав и обязанностей государств резолюция 3281 (XXIX) Генеральной Ассамблеи.

638. В письме от 13 апреля (S/I4973) представитель Соединенного Королевства, ссылаясь на письмо Аргентины от 12 апреля (S/I4968), заявил, что, по мнению его правительства, резолюция 502 (1982) должна рассматриваться как единое целое, включая преамбулу, в которой указывается, что в результате вторжения аргентинских вооруженных сил имеет место нарушение мира. Он обвинил Аргентину в невыполнении положений этой резолюции, отметив, что 4 апреля Аргентина вторглась на Южную Георгию в явное нарушение требования о немедленном прекращении военных действий, а также в том, что она не вывела свои войска с Фолклендских островов в явное нарушение требования о выводе. Он отметил, что в этих обстоятельствах правительство Соединенного Королевства будет продолжать принимать любые меры, которые могут быть необходимы для осуществления его неотъемлемого права на самооборону в соответствии со статьей 51 Устава. Он также заявил, что его правительство отвергает обвинение, выдвинутое Аргентиной, в "экономической агрессии", отметив, что Соединенное Королевство и другие государства приняли законные контрмеры.

/...

**639.** Письмом от 13 апреля (S/I4974) представитель Соединенного Королевства препроводил текст телеграммы от того же числа государственного министра иностранных дел и по делам Содружества своей страны министру иностранных дел Перу в ответ на предложение последнего прекратить на 72 часа враждебные действия (S/I4966), в которой отмечается, что, поскольку вооруженное столкновение было вызвано действиями Аргентины по захвату Фолклендских островов, первым условием для достижения любого решения является вывод аргентинских сил с Фолклендских островов и зависимых от них островов в соответствии с пунктом 1 резолюции 502 (1982).

**640.** Письмом от 13 апреля (S/I4975) представитель Аргентины препроводил текст письма министра иностранных дел и культуры своей страны министру иностранных дел Перу в ответ на предложение Перу, в котором отмечается, что Аргентина будет воздерживаться от любых действий, которые могли бы привести к вооруженному столкновению; однако если британское правительство осуществит морскую блокаду, то правительство Аргентины не будет иметь другой альтернативы, как ответить на "агрессию" во исполнение своего права на законную оборону.

**641.** Письмом от 13 апреля (S/I4976) представитель Бельгии препроводил текст совместного заявления, которое было опубликовано в Брюсселе 10 апреля правительствами 10 государств-членов Европейского сообщества и в котором они заявляют о своем решении наложить полное эмбарго на экспорт оружия и военного снаряжения в Аргентину и запретить любой импорт из Аргентины в страны Сообщества. Они также призвали другие правительства поддержать их решения с целью обеспечения полного осуществления в кратчайший срок резолюции 502 (1982).

**642.** В письме от 14 апреля (S/I4978) представитель Панамы вновь заявил о поддержке его правительством эффективного осуществления территориального суверенитета Аргентины над Мальвинскими островами, островом Южная Георгия и Южными Сандвичевыми островами и изложил его позицию, которая заключается в том, что поскольку исключительная морская зона и блокада, которые были объявлены Соединенным Королевством, не проистекают из международных санкций, которые может установить только Совет Безопасности в соответствии с положениями статей 39, 41 и 42 Устава, то они являются односторонними мерами принудительного характера, которые нарушают Устав и пункты c и d статьи 8 Определения агрессии. Аналогично он отметил, что действия, объявленные государствами-членами Европейского экономического сообщества, представляют собой "беспрецедентную экономическую агрессию", поскольку только Совет Безопасности является органом, который имеет компетенцию налагать санкции или принимать принудительные меры экономического характера в соответствии со статьями 39 и 41 Устава.

/...

**643.** Письмом от 14 апреля (S/I4979) представитель Венесуэлы препроводил текст заявления, которое было сделано 13 апреля в Каракасе министром иностранных дел его страны и в котором поддерживается требование Аргентины в отношении Мальвинских островов, острова Южная Георгия и Южных Сандвичевых островов и говорится о том, что Венесуэла поддерживает положительно мирное разрешение этого спора путем переговоров, а также выражаются оговорки относительно роли Совета Безопасности в этом вопросе.

**644.** Письмом от 13 апреля (S/I4981) представитель Перу препроводил текст ноты, которая была направлена министром иностранных дел его страны правительству Соединенного Королевства и в которой говорится, что его правительство настаивает на своей просьбе, чтобы Соединенное Королевство согласилось с предложением Перу о прекращении на 72 часа враждебных действий для того, чтобы создать оптимальные условия, которые позволили бы принять меры для дипломатического решения, поиски которого ведутся на основе примирения позиций сторон.

**645.** В письме от 16 апреля (S/I4984) представитель Аргентины заявил, что направление Соединенным Королевством флота свидетельствует об отсутствии у него готовности выполнить пункт 1 резолюции 502 (1982) и что Аргентине не оставалось другого выхода, как использовать право на самооборону, предусмотренную в статье 51 Устава. Он заявил, что Аргентина придерживается вышеупомянутой резолюции в отношении прекращения военных действий и что его правительство готово вести переговоры по любому предложению, если только это не затрагивает его суверенитета над территорией Мальвинских островов, островов Южная Георгия и Южных Сандвичевых островов.

**646.** Письмом от 16 апреля (S/I5023) Генеральный секретарь Организации американских государств (ОАГ) препроводил текст резолюции, озаглавленной "Положение, сложившееся между Аргентинской Республикой и Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии в отношении Мальвинских (Фолклендских) островов", принятой Постоянным советом Организации на чрезвычайной сессии 13 апреля.

**647.** Письмом от 19 апреля (S/14987) представитель Соединенного Королевства препроводил текст ответа своего правительства от 14 апреля на ноту Перу (S/14981), в котором говорится, что основное требование для урегулирования этого вопроса путем переговоров заключается в том, что аргентинские войска должны быть выведены с Фолклендских островов и зависимых территорий в соответствии с носящей обязательный характер резолюцией Совета Безопасности и обязательствами Аргентины в рамках Устава.

**648.** В письме от 20 апреля (S/14988) представитель Соединенного Королевства, ссылаясь на письма Панама (S/14978) и Венесуэлы (S/14979) от 14 апреля и Аргентины (S/14984) от 16 апреля, указал, что Аргентина применила вооруженную силу, стремясь урегулировать отдельные территориальные споры с Соединенным Королевством в отношении Фолклендских островов, Южной Георгии и Южных Сандвичевых островов, несмотря на призыв Совета от 1 апреля воздержаться от применения силы, и нарушила пункты 3 и 4 статьи 2 Устава. В свете вышеизложенного Соединенное Королевство будет по-прежнему принимать все меры, которые могут потребоваться для осуществления его неотъемлемого права на самооборону перед лицом "незаконного вторжения" Аргентины на британскую территорию и грубых нарушений прав народа Фолклендских островов.

**649.** Письмом от 24 апреля (S/14997) представитель Соединенного Королевства препроводил текст сообщения, которое было направлено Аргентине 23 апреля и в котором говорилось, что в дополнение к объявлению правительством Соединенного Королевства об установлении закрытой для входа морской зоны вокруг Фолклендских островов без ущерба праву Соединенного Королевства принимать любые дополнительные меры, которые могут оказаться необходимыми для осуществления его права на самооборону в соответствии со статьей 51 Устава, оно желает ясно заявить, что любые попытки приближения аргентинских военных кораблей, в том числе подводных лодок, вспомогательных военно-морских судов или военных самолетов, ведущих наблюдение за британскими силами, которые могут создать угрозу выполнению вооруженными силами Великобритании своей миссии в Южной Атлантике, будут рассматриваться как враждебные и получают надлежащий отпор.

**650.** В письме от 24 апреля (S/14998) представитель Аргентины сослался на письмо Соединенного Королевства (S/14997) от того же числа, а также на ноту Аргентины от 9 апреля (S/14961), и заявил, что Соединенное Королевство распространяет свою угрозу агрессии на Южную Атлантику, что представляет собой вопиющее нарушение многочисленных норм международного права и служит явным подтверждением того, что Соединенное Королевство совершенно не намерено придерживаться положений резолюции 502 (1982).

/...

651. В письме от 25 апреля (S/14999) представитель Аргентины заявил, что в этот день Соединенное Королевство совершило вооруженную агрессию против островов Южная Георгия с использованием военно-морских кораблей и вертолетов, и это произошло в момент, когда еще велись переговоры с участием государственного секретаря Соединенных Штатов, предусматривавшие одновременное рассмотрение всех аспектов резолюции 502 (1982). Он выразил точку зрения своего правительства, заключающуюся в том, что этот акт Великобритании представляет собой серьезное нарушение международного мира и безопасности.

652. Письмом от 26 апреля (S/15000) представитель Японии препроводил текст заявления от того же числа, в котором министр иностранных дел его страны призвал к немедленному прекращению военных действий и немедленному выводу аргентинских вооруженных сил с Фолклендских (Мальвинских) островов в соответствии с резолюцией 502 (1982) и настоятельно призвал стороны проявлять сдержанность и продолжать прилагать усилия, направленные на мирное урегулирование этого положения.

653. Телеграммой от 21 апреля (S/15001) на имя Генерального секретаря Генеральный секретарь ОАГ препроводил текст резолюции, принятой в этот день Постоянным советом Организации, о созыве двадцатого Консультативного совещания министров иностранных дел с целью рассмотрения серьезного положения в Южной Атлантике.

654. В письме от 26 апреля (S/15002) представитель Соединенного Королевства заявил, что, поскольку 3 апреля, несмотря на резолюцию 502 (1982), Аргентина осуществила вооруженное вторжение на остров Южная Георгия, войска Великобритании восстановили 25 апреля власть Великобритании над Южной Георгией в осуществление своего неотъемлемого права на самооборону, признанного в статье 51 Устава, и что не может быть и речи о том, что правительство Соединенного Королевства каким-либо образом нарушило положения вышеупомянутой резолюции или что оно стоит у истоков нарушения международного мира и безопасности. Он также заявил, что в мае 1955 года Соединенное Королевство представило спор о суверенитете над островом Южная Георгия в Международный Суд, однако Аргентина отказалась признать юрисдикцию Суда.

655. Письмом от 26 апреля (S/15003) представитель Кубы препроводил текст коммюнике, которое было выпущено Координационным бюро движения неприсоединившихся стран и в котором Бюро просило заинтересованные стороны активно стремиться к мирному решению их спора и воздерживаться от любых действий, которые могут поставить под угрозу мир и безопасность в этом регионе. Оно также выразило свою поддержку усилиям, направленным на достижение справедливого, прочного и мирного согласованного решения в соответствии с применением резолюции 502 (1982) во всей ее совокупности, принципами и решениями движения неприсоединившихся стран и соответствующими резолюциями Генеральной Ассамблеи.

/...

**656.** В письме от 28 апреля (S/15006) представитель Соединенного Королевства информировал о заявлении, сделанном в этот день его правительством относительно того, что с 11 ч. 00 м. (среднее время по Гринвичу) 30 апреля вокруг Фолклендских островов будет установлена полностью закрытая для входа зона, внешняя граница которой совпадает с границей закрытой для входа морской зоны, установленной 12 апреля. Он указал, что это расширение сферы действия закрытой для входа морской зоны было вызвано отказом Аргентины выполнить пункт 2 резолюции 502 (1982).

**657.** В письме от 28 апреля (S/15007) представитель Соединенного Королевства со ссылкой на письмо Кубы от 26 апреля (S/15003) заявил, что Соединенное Королевство разделяет тревогу Координационного бюро движения неприсоединившихся стран в связи с событиями в районе Фолклендских островов. Он отметил, что аргентинское вторжение на Фолклендские острова в нарушение призыва Совета от 1 апреля не применять силу вызвало нынешнее нарушение мира в регионе, которому не будет положен конец до тех пор, пока Аргентина не выполнит пункт 2 резолюции 502 (1982).

**658.** Письмом от 28 апреля (S/15008) Председатель двадцатого Консультативного совещания министров иностранных дел ОАГ препроводил текст резолюции I, озаглавленной "Серьезное положение в Южной Атлантике" и принятой на втором пленарном заседании, созванном в соответствии с Межамериканским договором о взаимной помощи.

**659.** В письме от 28 апреля (S/15009) представитель Аргентины довел до сведения Совета текст сообщения английского правительства об установлении полностью закрытой для входа зоны вокруг Фолклендских островов. Его правительство считает, что этот акт является нарушением положений Устава, резолюции 502 (1982) и резолюции 3314 (XXIX), и заявляет, что Соединенное Королевство не может ссылаться на осуществление права на самооборону, как оно предусмотрено в статье 51 Устава, на островах, расположенных в 8 000 морских миль от английской территории.

**660.** В письме от 29 апреля (S/15010) представитель Соединенного Королевства со ссылкой на письмо Председателя двадцатого Консультативного совещания министров иностранных дел ОАГ (S/15008) вновь заявил о стремлении его правительства к мирному урегулированию нынешнего положения.

**661.** Письмом от 29 апреля (S/15014) представитель Аргентины препроводил текст сообщения Соединенного Королевства о том, что любые аргентинские суда, включая торговые или рыболовные, которые предположительно ведут наблюдение или занимаются сбором разведывательной информации о британских силах в Южной Атлантике, будут рассматриваться как враждебные, и по отношению к ним будут приниматься соответствующие

/...

меры. Он заявил, что нельзя прибегать к праву на самооборону для оправдания действий Соединенного Королевства, когда Совет принимает меры по поддержанию международного мира и безопасности. Кроме того, Соединенное Королевство не может ссылаться на статью 51 Устава как на уполномочивающую их брать на себя роль по осуществлению несуществующего мандата Совета.

**662.** В письме от 30 апреля (S/15016 и Corr.1) представитель Соединенного Королевства заявил, что Фолклендские острова являются территорией Великобритании и что право его правительства на самооборону перед лицом "вторжения Аргентины и незаконной оккупации" остается в силе.

**663.** В письме от 30 апреля (S/15017) представитель Соединенного Королевства отверг содержащееся в письме Аргентины от 29 апреля (S/15014) утверждение о том, что Соединенное Королевство не может прибегать к праву на самооборону после того, как Совет принял меры по поддержанию международного мира и безопасности, и указал, что Совет фактически не обеспечил восстановление мира и безопасности в результате отказа Аргентины выполнять положения резолюции 502 (1982). Он сказал, что Соединенное Королевство никогда не заявляло, что оно берет на себя "роль по осуществлению мандата Совета". Позиция его правительства заключается в том, что перед лицом "грубого и явного нарушения" Аргентиной резолюции 502 (1982) Соединенное Королевство осуществляет свое неотъемлемое право на самооборону, на что, согласно положениям Устава, не требуется мандата Совета.

**664.** В письме от 30 апреля (S/15018) представитель Аргентины довел до сведения текст сообщения военной хунты Аргентины, в котором говорится, что с 30 апреля любой английский корабль, включая торговые и рыболовные суда, находящиеся в пределах 200-мильной аргентинской морской зоны, Мальвинских островов, островов Южная Георгия и Южных Сандвичевых островов, будут рассматриваться как враждебные; что любой военный или гражданский английский летательный аппарат, который нарушает воздушное пространство Аргентины, также будет рассматриваться как враждебный и что любые принятые меры не наносят ущерба любой другой дополнительной мере, которая может быть использована в осуществление права на самооборону в соответствии со статьей 51 Устава.

**665.** В письме от 30 апреля (S/15021) представитель Аргентины заявил, что ссылка Соединенного Королевства на право на самооборону, предусмотренная в статье 51 Устава, с целью оправдания военной агрессии, которую оно осуществляет на островах Южная Георгия, не имеет никаких юридических оснований. Что касается так называемого нарушения Аргентиной резолюции 502 (1982) Совета, о чем утверждает Великобритания,

/...

то он говорит, что Аргентина неоднократно выражала перед этим органом свое намерение выполнить эту резолюцию и с одобрением восприняла усилия, прилагаемые третьими государствами в целях достижения соглашения на основе переговоров. Упорные действия карательного характера со стороны Соединенного Королевства вынудили Аргентину осуществить свое право на самооборону. Что касается обращения к Международному Суду с целью решения вопроса об острове Южная Георгия, то представитель Аргентины подчеркнул, что юрисдикция Международного Суда является добровольной в соответствии со статьей 36 его Статута, и указал, что его правительство предпочитало поиск мирного решения этой проблемы на основе непосредственных переговоров в рамках резолюции 2065 (XX).

666. В письме от 1 мая (S/15022) представитель Аргентины заявил, что в 4 ч. 40 м. этого дня самолеты Соединенного Королевства совершили нападение на Пуэрто-Архентино на Мальвинских островах в нарушение резолюции 502 (1982).

667. В письме от 1 мая (S/15024) представитель Бразилии довел до сведения текст сообщения министра иностранных дел его страны от 30 апреля, который призвал Организацию Объединенных Наций принять немедленные и эффективные меры, включая меры превентивного характера, для обеспечения выполнения резолюции 502 (1982) во всех ее аспектах.

668. В письме от 1 мая (S/15025) представитель Соединенного Королевства довел до сведения текст заявления, которое было выпущено в этот день министерством обороны его страны и в котором говорится, что 30 апреля с полудня по лондонскому времени вводится контроль по обеспечению закрытого характера указанной зоны и что утром 1 мая были предприняты действия по недопущению использования аргентинцами взлетно-посадочной полосы в Порт-Стэнли. Необходимость в таких действиях, которые были предприняты в осуществление права на самооборону согласно статье 51 Устава Организации Объединенных Наций, была вызвана отказом Аргентины выполнить пункт 2 резолюции 502 (1982) после ее вторжения на британскую территорию.

/...

669. В письме от 1 мая (S/I5026) представитель Аргентины заявил, что неоднократные акты агрессии военно-воздушных сил Великобритании в отношении аргентинского порта на Мальвинских островах были отражены Аргентиной в осуществление своего права на самооборону. Он добавил, что действия Соединенного Королевства грозят вылиться в крупномасштабный вооруженный конфликт с непредвиденными последствиями для международного мира и безопасности.

670. Письмом от 2 мая (S/I5027) представитель Соединенного Королевства препроводил текст заявления, сделанного в этот день министерством обороны его страны в связи с нападением 1 мая английской авиации на аэродром Порт-Стэнли и другими боевыми действиями ударной группировки, расположенной в полностью закрытой для входа зоне.

671. Письмом от 2 мая (S/I5028) представитель Аргентины препроводил текст ноты, направленной его правительством на имя Председателя двадцатого Консультативного совещания министров иностранных дел ОАГ и касающейся санкций, объявленных Соединенными Штатами в отношении Аргентинской Республики.

672. Письмом от 3 мая (S/I5030) представитель Венесуэлы препроводил текст заявления, сделанного министром иностранных дел Венесуэлы 30 апреля относительно положения, сложившегося на Мальвинских островах.

673. Письмом от 3 мая (S/I5031) представитель Соединенного Королевства препроводил текст заявления, опубликованного 2 мая министерством обороны Великобритании, в котором говорится о том, что аргентинский крейсер "Генерал Белграно", который представлял значительную угрозу для британского оперативного соединения, оцепившего полностью закрытую для входа зону, был торпедирован британской торпедной лодкой в день опубликования сообщения и что предпринятый шаг полностью соответствует инструкциям, полученным командующим оперативного соединения на основе неотъемлемого права на самооборону, закрепленного в статье 51 Устава.

674. В письме от 3 мая (S/I5032) представитель Аргентины заявил о том, что крейсер ВМС Аргентины "Генерал Белграно" был торпедирован английской атомной подводной лодкой и затонул 2 мая 1982 года за пределами 200-мильной морской полностью закрытой для входа зоны, установленной вокруг Мальвинских островов Соединенным Королевством.

675. Письмом от 3 мая (S/I5036) представитель Ирландии препроводил текст заявления, сделанного правительством Ирландии 2 мая, в котором оно выражает серьезную озабоченность ухудшением военного положения в Южной Атлантике и подчеркивает, что следует в полной мере использовать возможности, существующие в рамках Организации Объединенных Наций, а также избегать дальнейшей эскалации военных действий.

/...

676. В письме от 4 мая (S/I5037) представитель Ирландии просил о созыве заседания Совета, с тем чтобы вновь рассмотреть вопрос о Фолклендских (Мальвинских) островах (см. главу 11 ниже).

677. В письме от 4 мая (S/I5040) представитель Соединенного Королевства сообщил текст заявления, опубликованного министерством обороны Великобритании 4 мая, в котором говорится о том, что эсминец ВМС Великобритании "Шеффилд" был обстрелян и поврежден аргентинской ракетой во время выполнения им обязанностей в районе полностью закрытой для входа зоны. В заявлении также приводится информация относительно продолжавшихся воздушных операций над Фолклендскими островами, которые, по словам представителя Соединенного Королевства, проводились во исполнение неотъемлемого права Соединенного Королевства на самооборону.

678. В письме от 4 мая (S/I5041) представитель Соединенного Королевства опроверг заявления, которые содержались в письмах Аргентины от 30 апреля (S/I5021) и 1 мая (S/I5022).

679. Другим письмом от 4 мая (S/I5044) представитель Ирландии препроводил текст заявления, сделанного в тот же день правительством Ирландии, в котором сообщается, что Ирландия рассматривает настоящее положение как серьезную угрозу миру во всем мире и считает, что необходимо немедленное вмешательство Организации Объединенных Наций для того, чтобы положить конец настоящему конфликту. Поэтому ирландское правительство будет выступать за немедленный созыв заседания Совета для подготовки новой резолюции, призывающей немедленно прекратить боевые действия и начать переговоры о дипломатическом урегулировании под эгидой Организации. Оно считает применение экономических санкций далее неуместным и поэтому будет ходатайствовать перед Европейским сообществом за отмену этих санкций.

680. В телеграмме от 4 мая (S/I5045) президент Колумбии выразил поддержку со стороны своего правительства мирных усилий Генерального секретаря и подчеркнул, что мир может быть установлен скорее путем диалога, чем с помощью войны. Он предложил немедленно созвать Совет Безопасности, который наделен всеми полномочиями предпринимать действия в данной ситуации.

681. В письме от 5 мая (S/I5046) представитель Аргентины направил текст двух сообщений от 4 и 5 мая соответственно, которые были опубликованы Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины в связи с военными действиями 4 мая в районе Мальвинских островов.

682. 5 мая, после консультаций Совета, Председатель Совета сделал следующее заявление (S/I5047) от имени его членов:

/...

"Члены Совета Безопасности выражают глубокую озабоченность по поводу ухудшения положения в районе Фолклендских (Мальвинских) островов и гибели людей.

Члены Совета выражают также решительную поддержку усилиям Генерального секретаря, относящимся к его контактам с двумя сторонами.

Члены Совета условились собраться для дальнейших консультаций завтра, в четверг, 6 мая 1982 года".

683. Письмом от 5 мая (S/I5046) представитель Кубы препроводил текст пресс-коммюнике, опубликованного в тот же день Координационным бюро движения неприсоединившихся стран, в котором выражалось сожаление в связи с человеческими жертвами в ходе конфликта на Мальвинских островах и в котором стороны в конфликте призывались незамедлительно найти справедливое, прочное и мирное решение в соответствии с резолюцией 502 (1982), с принципами и решениями движения неприсоединившихся стран и соответствующими резолюциями Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций.

684. В письме от 6 мая (S/I5049) представитель Аргентины довел до сведения текст коммюнике, опубликованного Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины, в котором говорится о том, что 3 мая аргентинское посыльное судно "Альферес Собраль" было атаковано английскими вертолетами, когда оно шло на помощь летчику аргентинских военно-воздушных сил, самолет которого был сбит в предыдущий день в 120 милях к северо-северо-западу от Пуэрто-Архентино.

685. Нотой от 6 мая (S/I5050) представитель Сент Винсента и Гренадин, выступая в качестве Председателя Группы латиноамериканских государств в Организации Объединенных Наций в мае месяце, препроводил текст заявления, опубликованного Группой 5 мая, в котором Группа латиноамериканских государств выражает сожаление в связи с ростом числа погибших в районе мальвинских островов, призывает к прекращению всех враждебных действий в этом районе и настоятельно призывает заинтересованные стороны начать переговоры с целью достижения справедливого, мирного, подлинного и прочного решения.

686. В письме от 6 мая (S/I5052) представители Дании, Исландии, Норвегии, Финляндии и Швеции передали текст заявления, опубликованного их правительствами в тот же день, в котором они выражают свою полную поддержку резолюции 502 (1982) и решительно обращаются к соответствующим сторонам с призывом соблюдать ее положения.

687. В письме от 6 мая (S/I5053) представитель Аргентины заявил о том, что в результате действий военно-воздушных сил Аргентины в осуществление своего права на законную оборону получил серьезное повреждение миноносец британских ВМС "Шеффилд", и команда этого эсминца покинула его.

/...

688. В письме от 7 мая (S/I5055) представитель Аргентины заявил о том что согласно поступившей из Лондона информации, Соединенное Королевство приняло 7 мая решение объявить блокаду всех военных кораблей или военных самолетов Аргентины, которые удаляются от континентальной и островной территории Аргентины более чем на 12 морских миль. Правительство Аргентины возлагает на Соединенное Королевство всю ответственность за последствия принятия этой меры, которая, по его мнению, представляет собой еще один акт агрессии согласно положениям статьи 3с Определения агрессии.

689. В письме от 7 мая (S/I5057) представитель Аргентины сообщил текст коммюнике, опубликованного 6 мая Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины, в котором сообщается о потерях в результате нападения, совершенного 3 мая английским вертолетом на посыльное судно Аргентины "Альферес Собраль", выполнявшее спасательные работы.

690. Письмом от 8 мая (S/I5058) представитель Соединенного Королевства препроводил текст заявления, сделанного 7 мая министерством обороны Великобритании и переданного правительству Аргентины. Он заявил, что цель этого заявления заключается в том, чтобы сократить возможность неправильного понимания намерений Соединенного Королевства в отношении мер, принятых во исполнение права на самооборону, признаваемого в статье 51 Устава.

691. В письме от 8 мая (S/I5059) представитель Аргентины в дополнение к своему письму от 7 мая (S/I5055) довел до сведения текст сообщения, полученного правительством Великобритании от министерства обороны Соединенного Королевства, в котором содержится заявление министра иностранных дел и по делам Содружества в палате общин, который заявил о том, что первоочередной задачей правительства является скорейшее обеспечение урегулирования нынешнего кризиса путем переговоров, но что, если правительство Аргентины не проявит аналогичной готовности достичь мирного урегулирования, правительство Соединенного Королевства сделает все, что может оказаться необходимым, с тем чтобы положить конец незаконной оккупации Аргентиной Фолклендских островов и примет все необходимые меры для обеспечения самообороны британских судов и летательных аппаратов, участвующих в операциях, а также для снабжения британских сил в Южной Атлантике. В сообщении Великобритании содержалось предупреждение о том, что, учитывая близость аргентинских баз и дистанцию, которую вражеские силы могут покрывать, оставаясь незамеченными, любой аргентинский военный корабль или военный летательный аппарат, обнаруженный на расстоянии, превышающем 12 морских миль от аргентинских берегов, будет рассматриваться как враждебный. В своем письме представитель Аргентины обвинил правительство Соединенного Королевства в том, что оно присваивает себе право применять силу в нарушение Устава Организации

/...

Объединенных Наций и резолюции 502 (1982) и указал на то, что Аргентина будет использовать свое неотъемлемое право на самооборону в отношении своей территориальной целостности и своего суверенитета в соответствии со статьей 51 Устава.

692. В письме от 9 мая (S/I5060) представитель Аргентины заявил о том, что в 01 ч. 40 м. по аргентинскому времени того же дня британские вооруженные силы одновременно начали атаку на Пуэрто-Архентино и Порт-Дарвин, которая продолжалась 35 минут. Правительство Аргентины считает, что эта атака вооруженных сил Великобритании, которая проводилась в то время, когда Генеральный секретарь проводил переговоры с правительствами Аргентины и Соединенного Королевства с целью достижения мирного решения этого конфликта, является нарушением Устава и резолюции 502 (1982)

693. В письме от 9 мая (S/I5061) представитель Аргентины довел до сведения коммюнике, опубликованное Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины, в котором говорится о том, что в 9 ч. 21 м. того же дня рыболовное судно "Нарваль" было атаковано самолетом Великобритании "Харриер" в 66 морских милях к югу от Пуэрто-Архентино и что английский самолет обстрелял спасательные шлюпки этого судна.

694. В письме от 10 мая (S/I5063) представитель Соединенного Королевства заявил о том, что 9 мая британское оперативное соединение подвергло нападению военные цели вблизи аэродрома Порта-Стенли. Он также заявил, о том, что в 11 ч. 30 м. того же дня (среднее время по гринвичскому меридиану) британский самолет, совершавший патрулирование внутри полностью закрытой для входа зоны, обнаружил аргентинское рыболовное судно "Нарваль", которое, как предполагалось, вело наблюдение. Самолет сбросил небольшую бомбу вблизи этого судна, после чего самолет произвел короткий залп из пушек. Он заявил, что неоспоримым доказательством того, что это судно вело наблюдение, являются обнаруженные на борту данного судна документы, содержащие направленные ему боевые приказы, и кроме этого, среди членов команды судна был обнаружен аргентинский морской офицер. Он добавил, что будут приняты меры для репатриации членов команды и отверг тот факт, что британский самолет обстрелял спасательные шлюпки этого судна. Он отметил, что действия британских сил были предприняты в осуществление неотъемлемого права Соединенного Королевства на самооборону.

/...

695. В телеграмме от 10 мая (S/15068) на имя Генерального секретаря президент Панамы с глубокой обеспокоенностью отметил "прямую эскалацию агрессивных актов флотом Соединенного Королевства в Южной Атлантике против Аргентины", вновь заявил о поддержке его правительством предпринимаемых Генеральным секретарем усилий в отношении заинтересованных сторон с целью достижения мирного урегулирования кризиса и обвинил Соединенное Королевство в том, что оно пытается установить блокаду вопреки статьям 39, 41 и 42 Устава.

696. В письме от 11 мая (S/15069) представитель Аргентины довел до сведения текст сообщения, опубликованного в тот же день Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины, в котором говорится о том, что, учитывая упорную попытку Соединенного Королевства установить ограничения в отношении аргентинских морских перевозок в Южной Атлантике и в осуществление своего права на самооборону, закрепленного в статье 51 Устава, Аргентина постановила, что любое судно под флагом Соединенного Королевства, которое находится в вышеупомянутой зоне и движется в направлении района операций и/или, по всей видимости, представляет собой угрозу национальной безопасности, будет рассматриваться как враждебное и по отношению к нему будут применяться соответствующие меры.

697. В письме от 11 мая (S/15070) представитель Аргентины передал текст двух сообщений, опубликованных соответственно военно-воздушными силами и Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины 10 мая в связи с боевыми действиями в зоне Мальвинских островов.

698. Письмом от 10 мая (S/15071) представитель Перу препроводил текст коммюнике, опубликованного 7 мая министерством иностранных дел Перу в связи с заявлением правительства Соединенного Королевства о том, что любой корабль или самолет, обнаруженный за пределами 12 морских миль от побережья Аргентины, будет рассматриваться как вражеский и по отношению к нему будут приниматься соответствующие меры.

699. Письмом от 11 мая (S/15073) представитель Австрии препроводил текст заявления правительства Австрии, в котором оно призывает все заинтересованные стороны стремиться к мирному урегулированию конфликта на основе резолюции 502 (1982) Совета Безопасности и в соответствии с принципами Устава и выражает поддержку усилиям Генерального секретаря по обеспечению урегулирования конфликта на основе переговоров.

700. Письмом от 12 мая (S/15074) представитель Аргентины препроводил текст сообщения, опубликованного в тот же день Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины, в котором сообщается о том, что вертолет вооруженных сил Аргентины "Пума", выполнявший задание по обнаружению и спасению экипажа рыболовного судна "Нарваль", был атакован и сбит английскими самолетами.

701. Письмом от 12 мая (S/15076) представитель Вьетнама препроводил текст заявления, сделанного 29 апреля представителем министерства

/...

иностранных дел Вьетнама, в котором Вьетнам признает суверенитет Аргентины над Мальвинским архипелагом и требует, чтобы Великобритания выполнила резолюции Организации Объединенных Наций о деколонизации Мальвинских островов и незамедлительно прекратило осуществление своих военных замыслов и действий против Аргентины.

702. Письмом от 13 мая (S/15077) представитель Вьетнама препроводил текст заявления, сделанного 4 мая представителем министерства иностранных дел Вьетнама, в котором Вьетнам осуждает "воинственные и агрессивные действия британских властей и пособничество Соединенных Штатов против Аргентины" и требует, чтобы Великобритания и Соединенные Штаты немедленно прекратили эти действия и уважали суверенитет и территориальную целостность Аргентины.

703. В письме от 13 мая (S/15078) представитель Аргентины довел до сведения Совета Безопасности текст сообщения, опубликованного 12 мая Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины в связи с рядом событий, происшедших в районе боевых действий у Мальвинских островов 12 мая.

704. В письме от 13 мая (S/15081) представитель Соединенного Королевства сослался на свое письмо от 28 апреля (S/15006) и заявил о том, что его министерство обороны сообщило, что 12 мая два корабля Королевского военно-морского флота, осуществлявшие задание по обеспечению полностью закрытой для входа зоны, были атакованы аргентинскими самолетами, два из которых были сбиты. Он добавил, что эти действия были проведены в осуществление неотъемлемого права Соединенного Королевства на самооборону, признанного в статье 51 Устава.

705. В письме от 14 мая (S/15082) представитель Соединенного Королевства в ответ на письмо Аргентины от 12 мая (S/15074) заявил о том, что вертолет "Пума" летел в направлении кораблей британского оперативного соединения. Не было никаких оснований считать, что он выполнял спасательно-поисковые задания, поскольку он был окрашен в цвет, характерный для военных летательных аппаратов, и у него отсутствовали какие-либо опознавательные знаки, которые бы свидетельствовали о выполнении какого-либо иного задания, помимо военного.

706. Письмом от 15 мая (S/15083) представитель Аргентины препроводил тексты двух сообщений, опубликованных 14 мая военно-воздушными силами Аргентины и Объединенным штабом вооруженных сил соответственно в связи с последствиями актов агрессии, развязанных Соединенным Королевством в районе Мальвинских островов, острова Южная Георгия и Южных Сандвичевых островов.

707. В письме от 15 мая (S/15084) представитель Соединенного Королевства привел текст заявления, сделанного в этот же день министерством обороны Великобритании, в котором сообщается о том, что британское оперативное соединение атаковало взлетную полосу в Порт-Стэнли

/...

14 мая и что был также совершен налет на военные сооружения и самолеты на острове Пейбл к северу от Западного Фолкленда, что являлось акцией ограниченного характера, направленной на обеспечение соблюдения закрытого характера зоны, а также в осуществление неотъемлемого права Соединенного Королевства на самооборону, признанного в статье 51 Устава Организации Объединенных Наций.

708. Письмом от 15 мая (S/15083) представитель Аргентины препроводил текст сообщения, опубликованного Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины в связи с военными действиями, которые имели место в районе Мальвинских островов 15 мая. Он указал, что эти акты осуществлялись в то время, когда проходили переговоры, начатые при посредстве добрых услуг Генерального секретаря.

709. Письмом от 17 мая (S/15088) представитель Лаосской Народно-Демократической Республики препроводил текст заявления, опубликованного 12 мая министерством иностранных дел Лаоса, в котором оно решительно осуждает "акты угрозы и агрессии со стороны Великобритании при поддержке со стороны Соединенных Штатов" и требует от Великобритании немедленного прекращения военных действий на Мальвинских островах и уважения независимости и суверенитета Аргентины.

710. В письме от 17 мая (S/15090) представитель Коста-Рики сообщила текст сообщения, сделанного 15 мая министром иностранных дел от имени правительства Коста-Рики, в котором он призвал Аргентину и Соединенное Королевство прекратить военные действия и приступить к урегулированию своих разногласий путем переговоров в соответствии с нормами и процедурами международного права и выразил поддержку мирным усилиям Генерального секретаря.

711. В письме от 18 мая (S/15092) представитель Аргентины сообщил тексты четырех сообщений, опубликованных 16 и 17 мая Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины в связи с рядом вооруженных нападений английскими ударными группами на безоружные транспортные суда, которые осуществляли снабжение жителей Мальвинских островов продовольствием, медикаментами и топливом.

712. Письмом от 19 мая (S/15097) представитель Бразилии препроводил текст послания от того же числа министра иностранных дел Бразилии на имя Председателя Совета, в котором он вновь заявил о своей поддержке усилий, предпринимаемых Генеральным секретарем, обратился с энергичным призывом воздерживаться от любых военных действий, которые могут воспрепятствовать служащим высоким целям усилиям Генерального секретаря. Он выразил уверенность в том, что в случае необходимости Совет, выполняя свои обязанности, примет срочные эффективные меры по поддержанию международного мира и безопасности.

/...

713. В письме от 20 мая (S/15098) представитель Соединенного Королевства сообщил текст заявления, сделанного 20 мая представителем министерства обороны Великобритании, в котором указывается, что британские ударные силы провели бомбардировку военных позиций Аргентины, расположенных приблизительно в восьми милях к западу от Стэнли, что является частью проводимых Соединенным Королевством операций, направленных на то, чтобы поставить вооруженные силы Аргентины в безвыходное положение, а также нанести ущерб их боевой технике и материальным запасам. Представитель Соединенного Королевства опроверг заявление, которое содержалось в письме Аргентины от 18 мая (S/15092), и заявил, о том, что действия вооруженных сил Великобритании направлены против военных объектов.

714. В письме от 20 мая (S/15099) Генеральный секретарь сообщил Совету о том, что осталось слишком мало времени для достижения путем переговоров соглашения, которое поможет восстановить мир в Южной Атлантике, и хотя, по его мнению, за последние две недели был достигнут значительный прогресс на пути к дипломатическому решению, пока что не возникло необходимых условий, которые все еще требуются для прекращения конфликта. Он добавил, что, по его мнению, усилия, которые им прилагались при поддержке Совета, не дают в настоящее время надежды не только на прекращение кризиса, но даже и на предотвращение углубления конфликта (см. главу II ниже).

715. Письмом от 21 мая (S/15101) представитель Аргентины препроводил тексты пяти сообщений, опубликованных 19, 20 и 21 мая Объединенным штабом вооруженных сил Аргентины в отношении ряда военных акций в районе Мальвинских островов.

Глава 11

ВОПРОС О ПОЛОЖЕНИИ В РАЙОНЕ ФОЛКЛЕНДСКИХ  
(МАЛЬВИНСКИХ) ОСТРОВОВ

A. Сообщение, полученное 21 мая 1982 года, и просьба о созыве заседания

716. В письме от 21 мая 1982 года (S/15100) представитель Панамы, учитывая серьезное положение, сложившееся в районе Мальвинских островов, а также письмо Генерального секретаря от 20 мая (S/15099) [см. главу 10 выше], обратился с просьбой о созыве заседания Совета для рассмотрения этого вопроса.

B. Рассмотрение вопроса на 2360, 2362-2364, 2366 и 2368-м заседаниях (21-26 мая 1982 года)

717. На своем 2360-м заседании 21 мая Совет без возражений включил в свою повестку дня следующий вопрос:

"Вопрос о положении в районе Фолклендских (Мальвинских) островов:

а) Письмо Постоянного представителя Ирландии при Организации Объединенных Наций от 4 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/15037)

б) Письмо Генерального секретаря от 20 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/15099)

в) Письмо Постоянного представителя Панамы при Организации Объединенных Наций от 21 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/15100)".

718. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Австралии, Антигуа и Барбуды, Аргентины, Бразилии, Венесуэлы, Мексики, Уругвая и Эквадора, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

719. В начале заседания с заявлением выступил Генеральный секретарь.

720. С заявлениями выступили представители Аргентины, Соединенного Королевства, Ирландии, Японии, Бразилии и Эквадора, а также министр иностранных дел Австралии и представитель Антигуа и Барбуды.

/...

721. На 2362-м заседании 22 мая Председатель с согласия Совета пригласил представителей Боливии, Гватемалы, Гондураса, Канады, Колумбии, Кубы, Никарагуа, Новой Зеландии, Парагвая, Перу, Сальвадора и Экваториальной Гвинеи, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

722. Совет продолжил рассмотрение этого пункта повестки дня, заслушав заявления представителей Испании и Уругвая, министра иностранных дел Венесуэлы, представителей СССР, Мексики, Кубы и Боливии, министра иностранных дел Панамы и представителей Канады, Соединенных Штатов и Гватемалы.

723. С заявлениями в порядке осуществления своего права на ответ выступили представители Соединенного Королевства и Аргентины.

724. На 2363-м заседании 23 мая Председатель с согласия Совета пригласил представителей Бельгии и Индонезии, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

725. Совет продолжил рассмотрение данного пункта повестки дня, заслушав заявления представителей Франции, Польши, Гондураса, Никарагуа, Новой Зеландии, Экваториальной Гвинеи, Парагвая, Колумбии, Сальвадора, Бельгии, Индонезии и Перу, а также заявление министра иностранных дел Панамы.

726. С заявлениями в порядке осуществления своего права на ответ выступили представитель Соединенного Королевства и министр иностранных дел Панамы.

727. На 2364-м заседании 24 мая Председатель с согласия Совета пригласил представителей Греции, Кении, Лаосской Народно-Демократической Республики и Либерии, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

728. Совет Безопасности продолжил рассмотрение данного пункта повестки дня, заслушав заявления представителей Уганды, Заира, Кении, Лаосской Народно-Демократической Республики, Либерии и Греции, а также Председателя, выступавшего в качестве представителя Китая.

729. На 2366-м заседании 25 мая Председатель с согласия Совета пригласил представителей Индии, Италии, Нидерландов, Федеративной Республики Германии и Чили, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

730. Совет продолжил рассмотрение данного пункта повестки дня, заслушав заявления представителей Гайаны, Того, Иордании, Нидерландов, Чили, Италии и Индии, а также министра иностранных дел Панамы.

/...

731. Представитель Ирландии представил следующий проект резолюции (8/15106), автором которого являлась его делегация:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на свою резолюцию 502 (1982),

с глубочайшей озабоченностью отмечая, что положение в районе Фолклендских (Мальвинских) островов серьезно ухудшилось,

заслушав заявление, сделанное Генеральным секретарем на его 2360-м заседании 21 мая 1982 года, а также заявления, сделанные в ходе обсуждения представителями Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии,

отмечая из заявления Генерального секретаря положение о степени, которая уже была достигнута в отношении элементов договоренности между сторонами с помощью его усилий,

стремясь к достижению в самом срочном порядке прекращения военных действий и окончания нынешнего конфликта между вооруженными силами Аргентины и Соединенного Королевства,

1. выражает признательность Генеральному секретарю за усилия, которые он уже предпринял к достижению соглашения между сторонами, к обеспечению осуществления резолюции 502 (1982) и, таким образом, к восстановлению мира в этом регионе;

2. просит Генерального секретаря на основе настоящей резолюции вновь предпринять миссию добрых услуг, совместимую с резолюцией 502 (1982) Совета Безопасности, и в соответствии с подходом, изложенным в его заявлении от 21 мая 1982 года;

3. настоятельно призывает стороны в конфликте полностью сотрудничать с Генеральным секретарем в его миссии и в качестве первого шага согласиться на полное приостановление нынешних военных действий на период в семьдесят два часа;

4. просит Генерального секретаря в течение этого периода вступить в контакт со сторонами с целью выработки путем переговоров взаимоприемлемых условий дальнейшего

/...

соблюдения прекращения огня, включая, если необходимо, меры по направлению наблюдателей Организации Объединенных Наций для контроля за осуществлением условий прекращения огня;

5. просит Генерального секретаря представить предварительный доклад Совету Безопасности к концу периода, упомянутого в пункте 3 настоящей резолюции".

732. С заявлением выступил министр иностранных дел Аргентины.

733. С заявлениями в порядке осуществления своего права на ответ выступили представитель Соединенного Королевства и министр иностранных дел Аргентины.

734. На 2368-м заседании 26 мая Председатель с согласия Совета пригласил представителя Югославии, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

735. На рассмотрении Совета находились два проекта резолюций, авторами которых явились Япония (S/15112), и Гайана, Заир, Иордания, Ирландия, Того и Уганда (S/15122).

736. Представленный Японией проект резолюции (S/15112) гласил:

"Совет Безопасности,

ссылаясь на свою резолюцию 502 (1982), касающуюся положения в районе Фолклендских (Мальвинских) островов,

выражая сожаление по поводу того, что резолюция 502 (1982) все еще не осуществлена.

будучи глубоко озабочен в связи с неудачей дипломатических усилий по изысканию мирного решения разногласий между сторонами и последующим ухудшением положения в этом районе,

вновь подтверждая основополагающие принципы Устава Организации Объединенных Наций, в частности неприменения силы и разрешения международных споров мирными средствами,

1. вновь настоятельно призывает в срочном порядке осуществить резолюцию 502 (1982) в полном ее объеме;

2. подтверждает свою поддержку добрых услуг Генерального секретаря и просит его возобновить использование его добрых услуг на основе его предыдущих усилий, как это

/...

изложено в его заявлении на 2360-м заседании Совета Безопасности, с целью достижения скорейшего прекращения военных действий, осуществления мирного разрешения спора и обеспечения осуществления резолюции 502 (1982);

3. просит Генерального секретаря регулярно сообщать Совету Безопасности о ходе осуществления настоящей резолюции".

737. Совет заслушал заявления представителей Федеративной Республики Германии, Югославии и Ирландии.

738. Представитель Уганды от имени Гайаны, Заира, Иордании, Ирландии и Того, а также своей собственной делегации представил проект резолюции S/15122, который был поставлен на голосование

739. Перед проведением голосования с заявлениями выступили представитель Испании, министр иностранных дел Панамы и Председатель, выступавший в качестве представителя Китая.

740. Затем Совет приступил к голосованию по проекту резолюции шести держав.

Решение: На 2368-м заседании 26 мая 1982 года проект резолюции (S/15122) был единогласно принят в качестве резолюции 505 (1982).

741. Резолюция 505 (1982) гласит:

"Совет Безопасности,

подтверждая свою резолюцию 502 (1982),

с глубочайшей озабоченностью отмечая, что положение в районе Фолклендских (Мальвинских) островов серьезно ухудшилось,

заслушав заявление, сделанное Генеральным секретарем Совету Безопасности на его 2360-м заседании 21 мая 1982 года, а также заявления, сделанные в ходе обсуждения представителями Аргентины и Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии,

стремясь к достижению в самом срочном порядке прекращения военных действий и окончания нынешнего конфликта между вооруженными силами Аргентины и Соединенного Королевства,

/...

1. выражает признательность Генеральному секретарю за усилия, которые он уже предпринял с целью достижения соглашения между сторонами, обеспечения осуществления резолюции 502 (1982) и тем самым восстановления мира в этом районе;

2. просит Генерального секретаря на основе настоящей резолюции вновь предпринять миссию добрых услуг и с учетом резолюции 502 (1982) и подхода, изложенного в его заявлении от 21 мая 1982 года;

3. настоятельно призывает стороны в конфликте полностью сотрудничать с Генеральным секретарем в его миссии, имея в виду окончание нынешних военных действий на Фолклендских (Мальвинских) островах и вокруг них;

4. просит Генерального секретаря немедленно вступить в контакт со сторонами с целью выработки путем переговоров взаимоприемлемых условий прекращения огня, включая, если необходимо, меры по направлению наблюдателей Организации Объединенных Наций для контроля за осуществлением условий прекращения огня;

5. просит Генерального секретаря представить предварительный доклад Совету Безопасности в самое ближайшее по возможности время, но в любом случае не позднее чем через семь дней после принятия настоящей резолюции".

742. После принятия этой резолюции с заявлением выступил Генеральный секретарь.

743. После проведения голосования с заявлениями выступили представители Соединенного Королевства, Соединенных Штатов, СССР и Японии.

744. С заявлением выступил представитель Аргентины.

745. Представители СССР и Соединенного Королевства выступили в порядке осуществления своего права на ответ.

/...

**С. Сообщения, полученные в период с 22 мая по 2 июня 1982 года, и просьба о созыве заседания и промежуточный доклад Совета Безопасности**

746. В двух письмах от 22 мая 1982 года (S/15102 и S/15103) представитель Аргентины обратил внимание Совета на коммюнике, опубликованные Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил и касающиеся военных операций, проведенных в районе Фолклендских (Мальвинских) островов.

747. В письме от 23 мая (S/15104) представитель Соединенного Королевства представил Совету сводку, подготовленную британскими властями, о военных операциях, проведенных в районе Фолклендских островов с 19 мая.

748. В письме от 24 мая (S/15105) представитель Советского Союза препроводил текст Заявления ТАСС от 23 мая, в котором отмечается, что ответственность за ситуацию, создавшуюся вокруг Фолклендских (Мальвинских) островов, несет Англия, упорно противившаяся выполнению решений ООН об их деколонизации, а также открыто вставшие на ее сторону США. В заявлении подчеркивается необходимость решения спора между Англией и Аргентиной мирным путем, за столом переговоров.

749. В письме от 24 мая (S/15108) представитель Бразилии препроводил текст письма министра иностранных дел Бразилии от этого же числа, в котором он обратился к правительствам Аргентины и Соединенного Королевства с настоятельным призывом прекратить военные действия и начать переговоры. Он также представил ряд соображений, которые, по мнению Бразилии, могли бы служить основой для резолюции Совета, которая бы обеспечила справедливый и почетный мир, а именно, немедленное прекращение военных действий, одновременный вывод аргентинских и британских сил, назначение Генеральным секретарем временной администрации для Островов и учреждение в соответствии со статьей 29 Устава комитета, возглавляемого Генеральным секретарем и состоящего из представителей двух сторон и четырех других государств-членов, с мандатом на проведение срочных переговоров с целью окончательного урегулирования вопроса.

750. В письме от 24 мая (S/15110) представитель Уругвая препроводил текст заявления, сделанного 23 мая министром иностранных дел Уругвая, в котором говорилось, что Уругвай признает право Аргентины на суверенитет над Мальвинскими островами и требует немедленного прекращения военных действий и дипломатического урегулирования конфликта путем переговоров.

751. В ноте от 24 мая (S/15111) представители Аргентины, Венесуэлы, Никарагуа и Панамы препроводили текст заявления министров иностранных дел своих стран, сделанного в Нью-Йорке 24 мая, в котором они выразили протест в связи с переданным по официальным каналам правительству Уругвая решением Великобритании распространить свои военно-морские и военно-воздушные действия на район реки Ла-Плата, что представляет собой нарушение общих норм международного права и Договора стран бассейна реки Ла-Плата и самым непосредственным образом затрагивает целостность и безопасность Аргентины, Боливии, Парагвая и Уругвая.

752. В письме от 24 мая (S/15115) представитель Суринама изложил официальную позицию его правительства в связи с положением в районе Мальвинских островов. Правительство Суринама выразило свою солидарность с Аргентиной, настоятельно призвало правительство Соединенного Королевства вывести свои вооруженные силы из этого района и возобновить мирные переговоры с целью урегулирования конфликта и выразило сожаление по поводу того, что военные и экономические действия Великобритании против Аргентины находят поддержку у многих из ее союзников по Организации Североатлантического договора.

753. В письме от 25 мая (S/15116) представитель Коста-Рики препроводила текст коммюнике, опубликованного 25 мая министерством иностранных дел и культа Коста-Рики в связи с конфликтом в районе Южной Атлантики. Правительство Коста-Рики считает необходимым, чтобы Совет призвал обе стороны немедленно прекратить военные действия и возобновить диалог в целях достижения мирного решения при посредничестве Генерального секретаря.

754. В письме от 25 мая (S/15117) представитель Аргентины препроводил Совету текст восьми сообщений, опубликованных Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил 22, 23, 24 и 25 мая в связи с проведенными в эти дни военными операциями.

755. В письме от 25 мая (S/15119) представитель Соединенного Королевства, ссылаясь на заявление министров иностранных дел Аргентины, Венесуэлы, Никарагуа и Панама (S/15111), заявил, что его правительству известно, что Договор стран бассейна реки Ла-Плата, заключенный в 1973 году между Аргентиной и Уругваем, устанавливает линию в устье реки Ла-Плата и что в письме правительству Уругвая его правительство ясно указало на то, что оно не намеревается участвовать в каких-либо военных действиях вглубь к материку от этой линии и не собирается ущемлять права и интересы Уругвая.

756. В телеграмме от 21 мая (S/15123) министр иностранных дел Эквадора обратился с просьбой о срочном созыве с учетом возникшего положения заседания Совета Безопасности, с тем чтобы Совет принял неотлагательные и необходимые меры для обеспечения немедленного прекращения военных действий и достижения мирного решения этой проблемы.

757. В письме от 26 мая (S/15125) представитель Аргентины препроводил текст коммюнике, опубликованного 26 мая Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил, в связи с боевыми действиями, имевшими место в районе Мальвинских островов.

758. В письме от 26 мая (S/15126) представитель Колумбии препроводил текст послания президента Колумбии от 21 мая на имя премьер-министра Соединенного Королевства, а также текст ответа премьер-министра от 25 мая президенту Колумбии в связи с обострением конфликта между Аргентиной и Соединенным Королевством.

/...

759. В письме от 26 мая (S/15128) представитель Аргентины препроводил Совету текст коммюнике, опубликованного 26 мая Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу проводимых военных операций.

760. В другом письме от 26 мая (S/15129) представитель Аргентины препроводил текст коммюнике Объединенного генерального штаба аргентинских вооруженных сил от этого же числа, в котором говорилось, что присутствие госпитального судна ВМС Великобритании "Уганда" в непосредственной близости к району боевых действий затрудняет действия аргентинских сил, что невозможно гарантировать, что данное судно не станет случайной жертвой в ходе одной из возможных атак и что британское правительство было об этом информировано.

761. В письме от 27 мая (S/15131) представитель Аргентины препроводил текст коммюнике, опубликованного 26 мая Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил и касающегося результатов боевых действий, предпринятых аргентинскими вооруженными силами в районе Мальвинских островов в период с 1 по 26 мая.

762. В письме от 27 мая (S/15134) представитель Соединенного Королевства препроводил подготовленную британскими властями сводку о военных операциях, проведенных в районе Фолклендских островов с 22 мая.

763. В письме от 28 мая (S/15136) представитель Аргентины препроводил текст пяти коммюнике, опубликованных 27 и 28 мая Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу военных операций, проведенных аргентинской армией на Мальвинских островах.

764. В письме от 28 мая (S/15137) представитель Соединенного Королевства заявил, что министерство обороны его страны подтвердило, что судно "Уганда" действует и будет продолжать действовать в качестве плавучего госпиталя строго согласно требованиям соответствующей Женевской конвенции.

765. В письме от 29 мая (S/15139) представитель Аргентины препроводил текст сообщения, которое правительство Аргентины в соответствии со статьей 34 второй Женевской конвенции 1949 года довело через посольство Бразилии до сведения властей Соединенного Королевства и в котором заявлялось, что, если к 00 ч. 00 м. 29 мая 1982 года судно "Уганда" и другие госпитальные суда британских ВМС не отойдут на расстояние, которое не будет вызывать сомнения относительно их применения, они будут рассматриваться как враждебные суда.

766. В двух письмах от 29 и 30 мая (S/15140 и S/15142) представитель Аргентины препроводил тексты двух коммюнике, опубликованных 28 и 30 мая Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу военных действий, предпринятых 28 мая и в период со 2 апреля по 30 мая соответственно.

/...

767. В письме от 31 мая (S/15143) представитель Аргентины препроводил текст резолюции, озаглавленной "Серьезное положение, создавшееся в Южной Атлантике", которая была принята в Вашингтоне 29 мая двадцатым Консультативным совещанием министров иностранных дел стран-участниц Межамериканского договора о взаимной помощи.

768. В письме от 31 мая (S/15144) представитель Соединенного Королевства препроводил текст заявления, опубликованного 30 мая министерством обороны Соединенного Королевства, в котором отклонялись заявления Аргентины, касающиеся судна "Уганда" и других госпитальных судов и заявлялось, что любые военные действия против этих судов явятся вопиющим нарушением второй Женевской конвенции и вся ответственность за их совершение полностью ляжет на правительство Аргентины.

769. В письме от 31 мая (S/15145) представитель Панамы просил в срочном порядке созвать заседание Совета в целях рассмотрения серьезного положения в районе Мальвинских островов.

770. В письме от 31 мая (S/15146) представитель Аргентины дополнил информацию, содержащуюся в его письме от 29 мая (S/15139) по вопросу о госпитальном судне "Уганда".

771. В письме от 31 мая (S/15147) представитель Аргентины препроводил текст четырех коммюнике, опубликованных 30 мая Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу военных действий, предпринятых аргентинскими вооруженными силами в порядке осуществления права на самооборону в соответствии со статьей 51 Устава.

772. В письме от 1 июня (S/15148) представитель Соединенного Королевства, ссылаясь на письмо Аргентины от 31 мая (S/15143) изложил позицию правительства Соединенного Королевства в отношении резолюции, принятой 29 мая Организацией американских государств.

773. 2 июня Генеральный секретарь во исполнение резолюции 505 (1982) представил предварительный доклад (S/15151), в котором он отметил, что днем 26 мая он по отдельности встретился с соответствующими сторонами и просил каждую из них представить в течение 24 часов заявления об условиях прекращения огня, которые они считают приемлемыми для себя. Он надеялся, что на основе их ответов могли бы быть выработаны условия, которые были бы взаимоприемлемыми. 27 мая Генеральный секретарь получил послание английского министра иностранных дел и по делам Содружества, в котором излагались условия прекращения огня, приемлемые для Соединенного Королевства. В то же день он получил первый ответ от правительства Аргентины, который был дополнен 28 мая сообщением об условиях прекращения огня, приемлемых для Аргентины. Генеральный секретарь, обдумав этот вопрос, пришел к выводу о том, что позиция обеих сторон не дает возможности выработать на данном этапе условия прекращения огня, которые были бы взаимоприемлемыми.

/...

774. В письме от 2 июня (S/15152) представитель Аргентины препроводил текст коммюнике, опубликованного 1 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу операции, проведенной аргентинским госпитальным судном "Баиа Парайсо".

775. В другом письме от 2 июня (S/15153) представитель Аргентины препроводил текст трех посланий от 26, 27 и 28 мая, касающихся действий английских госпитальных судов, которые правительство Аргентины направило через посредство правительства Бразилии правительству Соединенного Королевства.

776. В третьем письме от 2 июня (S/15154) представитель Аргентины препроводил текст семи коммюнике, опубликованных 31 мая и 1 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу военных операций, проведенных в период с начала боевых действий до 1 июня.

/...

д. Рассмотрение вопроса на 2371-2373-м заседаниях (2-4 июня 1982 года)

777. На своем 2371-м заседании 2 июня Совет включил без возражений в свою повестку дня следующий пункт:

"Вопрос о положении в районе Фолклендских (Мальвинских) островов.

Письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Панама при Организации Объединенных Наций от 31 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/15145)".

778. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Аргентины и Бразилии, по их просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

779. В начале заседания с заявлением выступил Генеральный секретарь.

780. Затем с заявлением выступил представитель Испании, представивший проект резолюции (S/I5156), совместно подготовленный Испанией и Панамой, который гласит следующее:

"Совет Безопасности,

подтверждая свои резолюции 502(1982) и 505(1982), а также необходимость их осуществления во всех их частях,

1. просит стороны в споре немедленно прекратить огонь в районе Мальвинских (Фолклендских) островов;

2. уполномочивает Генерального секретаря использовать меры, которые он сочтет необходимыми, для подтверждения прекращения огня;

3. просит Генерального секретаря представить доклад о выполнении настоящей резолюции не позднее чем через 72 часа".

781. С заявлениями выступили представители Панама, Иордании, Аргентины, Бразилии, Соединенного Королевства и СССР.

782. С дополнительными заявлениями выступили представители Испании и Панама.

783. С заявлением выступил представитель Китая.

/...

784. Представители Соединенного Королевства и Аргентины выступили с заявлениями в порядке осуществления права на ответ.

785. Представители Испании, Панама, Японии и СССР выступили с заявлениями в связи с проектом резолюции, находящимся на рассмотрении Совета.

786. На 2372-м заседании 3 июня Председатель с согласия Совета пригласил представителя Гондураса, по его просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

787. Совет продолжил рассмотрение данного пункта, заслушав заявление представителя Панама, который от имени авторов внес устные поправки в проект резолюции S/15156, включив в него следующий текст в качестве нового пункта 2 и соответственно изменив нумерацию последующих пунктов (S/15156/Rev.1):

"2. просит стороны одновременно с прекращением огня приступить к выполнению резолюций 502 (1982) и 505 (1982) в их полном объеме;"

788. С заявлениями выступили представители Соединенного Королевства и Испании.

789. Представитель Соединенного Королевства выступил с заявлением по процедурному вопросу.

790. Представитель Испании от имени авторов пересмотренного проекта резолюции (S/15156/Rev.1) обратился в просьбой о перерыве заседания на два часа с тем, чтобы после его возобновления приступить к проведению голосования.

791. Представитель Иордании предложил прервать заседание на более продолжительный срок.

792. С заявлениями по процедурному вопросу выступили представители Испании, Иордании, Ирландии и Соединенных Штатов, а также Председатель.

793. Предложение Иордании было поставлено на голосование.

Решение: На 2372-м заседании 3 июня 1982 года за данное предложение было подано 5 голосов (Иордания, Ирландия, Китай, Франция и Япония) при 10 воздержавшихся (Гайана, Заир, Испания, Панама, Польша, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик, Того и Уганда) причем никто не голосовал против. Это предложение не было принято, поскольку оно не получило необходимого большинства голосов.

/...

794. Затем заседание было прервано в соответствии с первоначальным предложением представителя Испании.

795. По возобновлению заседания Совет принял решение о его закрытии.

796. На своем 2373-м заседании 4 июня Совет приступил к голосованию проекта резолюции S/I5I56/Rev.2, который гласил следующее:

"Совет Безопасности,

подтверждая свои резолюции 502 (1982) и 505 (1982), а также необходимость их осуществления во всех их частях,

1. просит стороны в споре немедленно прекратить огонь в районе Мальвинских (Фолклендских) островов и одновременно с прекращением огня приступить к выполнению резолюций 502 (1982) и 505 (1982) в их полном объеме;

2. уполномочивает Генерального секретаря использовать меры, которые он сочтет необходимыми, для подтверждения выполнения настоящей резолюции;

3. просит Генерального секретаря представить Совету не позднее чем через 72 часа промежуточный доклад и постоянно информировать Совет о выполнении настоящей резолюции".

797. Представители Соединенного Королевства, Уганды, Японии, Ирландии и Заира выступили с заявлениями до проведения голосования.

Решение: На 2373-м заседании 4 июня 1982 года за проект резолюции (S/I5I56/Rev.2) было подано 9 голосов (Заир, Ирландия, Испания, Китай, Панама, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Уганда и Япония), против - 2 (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Соединенные Штаты Америки) при 4 воздержавшихся (Гайана, Иордания, Того и Франция). Проект резолюции не был принят, поскольку два постоянных члена Совета проголосовали против.

798. После голосования с заявлениями выступили представители Гайаны, Испании, Соединенных Штатов и Панамы, а также Председатель, выступивший в качестве представителя Франции.

799. С заявлением выступил представитель Аргентины.

800. Представитель Соединенного Королевства выступил с заявлением в порядке осуществления права на ответ.

/...

**Е. Последующие сообщения, полученные в период с 29 мая по 14 июня 1982 года**

801. В телеграмме от 29 мая 1982 года (S/I5I55) на имя Генерального секретаря генеральный секретарь ОАГ препроводил в соответствии со статьей 54 Устава Организации Объединенных Наций текст резолюции, принятой 29 мая двадцатым Консультативным совещанием министров иностранных дел ОАГ и озаглавленной "Серьезное положение, создавшееся в Южной Атлантике" (см. главу IO выше).

802. В письме от 4 июня (S/I5I59) представитель Аргентины препроводил текст Постановления, принятого 2 июня в Каракасе высокопоставленными представителями правительств стран Латиноамериканской экономической системы в ответ на "экономические меры принуждения", введенные против Аргентины Соединенным Королевством, Соединенными Штатами, Европейским экономическим сообществом и другими промышленно развитыми странами.

803. В двух письмах от 4 и 5 июня соответственно (S/I5I60 и S/I5I69) представитель Аргентины довел до сведения Совета тексты коммюнике, опубликованные 3 и 4 июня Объединенным генеральным штабом по поводу военных действий, предпринятых аргентинскими вооруженными силами в порядке осуществления права на самооборону.

804. В письме от 6 июня (S/I5I72) представитель Аргентины довел до сведения Совета коммюнике, опубликованное 5 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил в связи с действиями плавучего госпиталя "Баия Парайсо" и британского плавучего госпиталя "Уганда".

805. В письме от 6 июня (S/I5I73) представитель Аргентины препроводил текст трех коммюнике, опубликованных 5 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу военных операций, проведенных 3 и 5 июня.

806. В письме от 6 июня (S/I5I76) представитель Аргентины препроводил текст коммюнике, опубликованного 5 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил, в котором говорится, что, согласно поступившим из Лондона газетным сообщениям, аргентинских военнопленных заставляли заниматься обнаружением и обезвреживанием взрывчатых материалов в районе Гус-Грин и Порт-Дарвин и отмечается, что в случае подтверждения этих сообщений подобные действия будут представлять собой нарушение четко сформулированных положений Женевской конвенции об обращении с военнопленными.

807. В двух письмах от 7 и 8 июня соответственно (S/I5I77 и S/I5I81) представитель Аргентины препроводил тексты пяти коммюнике, опубликованных 6 и 7 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу военных действий, предпринятых аргентинскими вооруженными силами в порядке осуществления права на самооборону.

/...

808. В другом письме от 8 июня (S/I5I82) представитель Аргентины препроводил текст коммюнике, опубликованного 7 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил и касающегося заявления об использовании аргентинских военнопленных для поиска и разминирования мин в районе Гус-Грин и Порт-Дарвин, в котором Объединенный генеральный штаб выразил свое беспокойство по поводу возможного повторения таких событий, как взрыв в вышеуказанном районе, в результате которого имелись жертвы, как об этом было сообщено правительством Соединенного Королевства, а также по поводу нарушения вооруженными силами Соединенного Королевства Женевской конвенции.

809. В письме от 9 июня (S/I5I89) представитель Аргентины препроводил текст сообщения, сделанного 8 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил о том, что в этот день самолеты Аргентины атаковали британские вооруженные силы, которые пытались высадиться в бухте Аградабле в 16 морских милях к юго-западу от Пуэрто-Архентино.

810. В письме от 10 июня (S/I5I92) представитель Аргентины препроводил текст двух коммюнике, опубликованных 9 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил в связи с событиями, которые имели место в районе Мальвинских островов 8 и 9 июня.

811. В письме от 11 июня (S/I5I98) представитель Соединенного Королевства отклонил заявления, содержащиеся в письмах Аргентины от 6 и 8 июня (S/I5I76 и S/I5I82) и касающиеся якобы имевших место нарушений британскими вооруженными силами Женевской конвенции, и заявил, что аргентинские военнопленные получали продовольствие в достаточном количестве, содержались в чистых помещениях и что санитарные нормы отвечали тем же стандартам, которые применяются в отношении личного состава британских вооруженных сил.

812. В письме от 11 июня (S/I5I99) представитель Аргентины препроводил текст ответа, направленного министерством иностранных дел и культа Международному комитету Красного Креста (МККА) и касающемуся мер, принятых для защиты гражданского населения Мальвинских островов.

813. В письмах от 11 и 12 июня соответственно (S/I5201 и S/I5202) представитель Аргентины препроводил тексты четырех коммюнике, опубликованных 10 и 11 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу военных операций, проведенных в районе Мальвинских островов.

/...

814. В письме от 12 июня (S/I5203) представитель Аргентины препроводил текст ответа, направленного министерством иностранных дел и культуры 10 июня МККА и касающегося проведения 7 июня осмотра госпитального судна ВМС Великобритании "Хидра".

815. В письме от 12 июня (S/I5204) представитель Аргентины препроводил тексты двух коммюнике, опубликованных 11 и 12 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил, в которых говорилось, что совершенные британскими самолетами нападения на невинных гражданских жителей и госпитальное судно "Баия Параисо" вызывают серьезное беспокойство и свидетельствуют о несоблюдении прав человека.

816. В письме от 12 июня (S/I5205) представитель Аргентины препроводил текст коммюнике, опубликованного 12 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил, в котором сообщалось, что на рассвете 12 июня английские вооруженные силы предприняли наземную атаку на аргентинские позиции в районе Пуэрто-Архентино.

817. В другом письме от 12 июня (S/I5206) представитель Аргентины препроводил текст послания от 11 июня, которое было направлено британским властям и в котором правительство Аргентины напомнило правительству Соединенного Королевства положения второй Женевской конвенции и осудило совершенное британскими самолетами нападение на аргентинское госпитальное судно "Баия Параисо".

818. В двух письмах от 12 и 13 июня соответственно (S/I5207 и S/I5212) представитель Аргентины препроводил тексты трех коммюнике, опубликованных 12 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил и касающихся военных действий, имевших место 11 и 12 июня.

819. В письме от 13 июня (S/I5213) представитель Аргентины препроводил текст коммюнике, опубликованного 13 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил, в котором был выражен протест в связи с совершенной британскими судами бомбардировкой населения Пуэрто-Архентино, а также нападением самолетов британских ВВС на аргентинское госпитальное судно "Баия Параисо".

820. В письме от 14 июня (S/I5214) представитель Аргентины препроводил тексты трех коммюнике, опубликованных 13 и 14 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу военных операций, проведенных в районе Мальвинских островов.

/...

821. В письме от 14 июня (S/15215) представитель Аргентины препроводил текст сообщения, направленного министерством иностранных дел и культа Региональной делегации для Латинской Америки МККА по поводу решения аргентинских властей установить нейтральную зону в Пуэрто-Архентино.

822. В двух письмах от 14 июня (S/15217 и S/15218) представитель Аргентины препроводил тексты пяти коммюнике, опубликованных 14 июня Объединенным генеральным штабом аргентинских вооруженных сил по поводу военных операций, проведенных 14 июня.

ЧАСТЬ II

ДРУГИЕ ВОПРОСЫ, РАССМОТРЕННЫЕ СОВЕТОМ БЕЗОПАСНОСТИ

Глава 12

ПРИЕМ НОВЫХ ЧЛЕНОВ

A. Заявление Вануату

823. На 2290-м заседании 8 июля 1981 года Председатель передал заявление Республики Вануату (S/I4506) 4/ Комитету по приему новых членов для рассмотрения и представления доклада в соответствии с правилом 59 временных правил процедуры.

824. На своем 2291-м заседании 8 июля Совет рассмотрел доклад Комитета (S/I4580), касающийся заявления Республики Вануату. В докладе Комитет рекомендовал принять следующий проект резолюции, представленный Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии и Францией, к числу авторов которого присоединились также Германская Демократическая Республика, Ирландия, Испания, Китай, Мексика, Нигер, Панама, Соединенные Штаты Америки, СССР, Тунис, Уганда, Филиппины и Япония:

"Совет Безопасности,

рассмотрев заявление Республики Вануату о приеме в члены Организации Объединенных Наций (S/I4506),

рекомендует Генеральной Ассамблее принять Республику Вануату в члены Организации Объединенных Наций".

825. Председатель с согласия Совета пригласил представителей Австралии и Новой Зеландии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

Решение: На 2291-м заседании 8 июля 1981 года проект резолюции был единогласно принят в качестве резолюции 489 (1981).

826. После этого с заявлениями выступили представители Франции, Соединенного Королевства, Японии, Китая, Германской Демократической Республики, Мексики, СССР, Филиппин, Соединенных Штатов, Туниса, Испании, Ирландии, Уганды, Австралии, Новой Зеландии и Панамы, а также Председатель, выступивший в качестве представителя Нигера.

---

4/ Там же, пункт 466.

В. Заявление Белиза

827. В записке от 21 сентября 1981 года (S/I4701) Генеральный секретарь распространил телеграмму премьер-министра Белиза от того же числа, содержащую заявление Белиза о приеме в члены Организации Объединенных Наций, в котором признавались обязательства, содержащиеся в Уставе, и давалось торжественное обещание выполнять их.

828. На 2301-м заседании 23 сентября Председатель с согласия Совета пригласил представителя Гватемалы, по его просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса. Председатель передал заявление Белиза Комитету по приему новых членов для рассмотрения и представления доклада в соответствии с правилом 59 временных правил процедуры.

829. На 2302-м заседании 23 сентября Председатель с согласия Совета пригласил представителей Барбадоса, Никарагуа и Сент-Люсии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса. Представители Гватемалы и Соединенного Королевства выступили с заявлениями.

830. На том же заседании Совет рассмотрел доклад Комитета (S/I4703), касающийся заявления Белиза. В своем докладе Комитет рекомендовал принять следующий проект резолюции:

"Совет Безопасности,

рассмотрев заявление Белиза о приеме в члены Организации Объединенных Наций (S/I4701),

рекомендует Генеральной Ассамблее принять Белиз в члены Организации Объединенных Наций".

Решение: На 2302-м заседании 23 сентября 1981 года проект резолюции был единогласно принят в качестве резолюции 491 (1981).

831. Затем по рекомендации Комитета по приему новых членов Совет постановил применить положения последнего пункта правила 60 временных правил процедуры.

832. После этого с заявлениями выступили представители Соединенного Королевства, Испании, Мексики, Туниса, Германской Демократической Республики, Китая, Уганды, Франции, Нигера, Японии, Ирландии, Панамы, СССР, Соединенных Штатов, Никарагуа, Сент-Люсии и Барбадоса, а также Председатель, выступивший в качестве представителя Филиппин.

/...

С. Заявление Антигуа и Барбуды

833. В записке от 2 ноября (S/I4742) Генеральный секретарь распространил телеграмму заместителя премьер-министра и министра иностранных дел Антигуа и Барбуды от 1 ноября, содержащую заявление Антигуа и Барбуды о приеме в члены Организации Объединенных Наций, в котором признавались обязательства, содержащиеся в Уставе, и давалось торжественное обещание выполнять их.

834. На 2307-м заседании 10 ноября Председатель передал заявление Антигуа и Барбуды Комитету по приему новых членов в соответствии с правилом 59 временных правил процедуры.

835. На 2309-м заседании 10 ноября Председатель с согласия Совета пригласил представителей Никарагуа и Сент-Люсии, по их просьбе, принять участие в обсуждении вопроса без права голоса.

836. На том же заседании Совет рассмотрел доклад Комитета (S/I4748), касающийся заявления Антигуа и Барбуды. В своем докладе Комитет рекомендовал принять следующий проект резолюции:

"Совет Безопасности,

рассмотрев заявление Антигуа и Барбуды о приеме в члены Организации Объединенных Наций (S/I4742),

рекомендует Генеральной Ассамблее принять Антигуа и Барбуду в члены Организации Объединенных Наций".

Решение: На 2309-м заседании 10 ноября 1981 года проект резолюции был единогласно принят в качестве резолюции 492 (1981).

837. Затем по рекомендации Комитета по приему новых членов Совет постановил применить положения последнего пункта правила 60 временных правил процедуры.

838. После этого с заявлениями выступили представители Соединенного Королевства, Мексики, Испании, Китая, СССР, Панама, Соединенных Штатов, Филиппин, Ирландии, Японии, Нигера, Германской Демократической Республики, Франции, Уганды, Сент-Люсии и Никарагуа, а также Председатель, выступивший в качестве представителя Туниса.

### Глава 13

#### МЕЖДУНАРОДНЫЙ СУД

##### А. Выборы пяти членов Международного Суда

839. В меморандуме от 11 июня 1981 года (S/14501) Генеральный секретарь обратил внимание на тот факт, что 5 февраля 1982 года истекает срок полномочий пяти членов Международного Суда и что необходимо, чтобы Совет Безопасности и Генеральная Ассамблея на ее тридцать шестой очередной сессии избрали пять судей на девятилетний срок, начиная с 6 февраля 1982 года. В меморандуме также излагалась процедура выборов в Совете и Ассамблее.

840. В вербальной ноте от 26 августа (S/14645) Председатель Совета информировал Генерального секретаря о том, что на основе консультаций, состоявшихся между его членами, Совет решил, что поскольку вакансия, открывшаяся в связи со смертью 15 августа судьи сэра Хемфри Уолдока, чей срок полномочий истекал 5 февраля 1982 года, будет заполнена с 6 февраля 1982 года на основе обычной процедуры выборов, нет смысла прибегать к предусмотренной в Статуте Суда процедуре в отношении заполнения случайной вакансии на оставшийся срок полномочий сэра Хемфри.

841. В соответствии со статьей 7 Статута Суда Генеральный секретарь 14 и 23 сентября и 19 и 22 октября препроводил Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности список кандидатов, выдвинутых национальными группами для заполнения пяти вакансий в Суде (S/14502 и Add.1-3). 22 сентября Генеральный секретарь распространил краткие биографические данные этих кандидатов (S/14503 и Corr.1 и 2).

842. На своем 2306-м заседании 5 ноября Совет приступил к выборам путем тайного голосования по кандидатурам, включенным в пересмотренный список (S/14502/Rev.1). Председатель информировал Совет о том, что один из кандидатов пожелал снять свою кандидатуру из списка. Председатель указал, что в соответствии со сложившейся в Совете практикой в случае, если более пяти кандидатов получают необходимое абсолютное большинство в 8 голосов, по всем кандидатурам будет проводиться новое голосование до тех пор, пока не более чем необходимое число кандидатов не получит абсолютное большинство в Совете. Если необходимое большинство получают менее пяти кандидатов, Совет будет продолжать голосование, до тех пор пока не будут заполнены все вакансии.

843. После первого тура необходимое большинство получили два кандидата:

Г-н Ги Ладрэ де Лашарьер (Франция) - 11 голосов

Г-н Роберт У.Дженнингс (Соединенное Королевство) - 10 голосов

/...

844. После второго тура необходимое большинство получили два кандидата:

Г-н Кеба Мбайе (Сенегал) - 11 голосов

Г-н Нагендра Сингх (Индия) - 8 голосов

845. Председатель информировал Совет о том, что один из кандидатов снял свою кандидатуру из списка.

846. После третьего тура ни один из кандидатов не получил необходимого большинства.

847. После четвертого тура необходимое большинство (9 голосов) получил господин Хосе Мария Руда (Аргентина).

848. Председатель Совета сообщил Председателю Генеральной Ассамблеи имена пяти кандидатов, получивших в Совете необходимое большинство. После перерыва в заседании Председатель информировал Совет о том, что в ходе голосования, одновременно проводившегося в Ассамблее, те же пять кандидатов получили необходимое большинство голосов и в результате были избраны членами Суда на девятилетний срок, начинающийся 6 февраля 1982 года.

849. Позднее Секретариат информировал Председателя о том, что, как показало последующее рассмотрение результатов голосования, в действительности необходимое большинство голосов в первом туре получили следующие четыре кандидата:

|                                                      |            |
|------------------------------------------------------|------------|
| г-н Ги Ладрэ де Лашарьер (Франция) .....             | 14 голосов |
| г-н Роберт Ю. Дженнингс (Соединенное Королевство)... | 12 голосов |
| г-н Кеба Мбайе (Сенегал) .....                       | 10 голосов |
| г-н Нагендра Сингх (Индия) .....                     | 9 голосов  |

850. Председатель препроводил данную информацию Совету и на 2321-м заседании 21 декабря сделал в этой связи следующее заявление: "Поскольку окончательные результаты голосования являются такими же, Совет Безопасности подтверждает, что результаты голосования, объявленные в конце 2306-го заседания, остаются в силе".

В. День выборов для заполнения одной вакансии в Международном Суде

851. В записке от 17 декабря (S/14799) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на тот факт, что в Международном Суде открылась вакансия, которая должна быть заполнена в соответствии со статьей 14 Статута Суда.

Решение: На 2321-м заседании 21 декабря 1981 года Совет единогласно принял проект резолюции (S/14809).

852. Резолюция 499 (1981) гласит:

"Совет Безопасности,

отмечая с сожалением, что 12 декабря 1981 года скончался судья Абдулла Эль-Эриан,

отмечая далее, что в этой связи открылась одна вакансия в Международном Суде на остающийся срок полномочий покойного судьи и что она должна быть заполнена в соответствии с положениями Статута Суда,

отмечая, что в соответствии со статьей 14 Статута день выборов для заполнения таких вакансий устанавливается Советом Безопасности,

постановляет провести выборы для заполнения этой вакансии на заседании Совета Безопасности и на заседании возобновленной тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи."

C. Выборы одного члена Международного Суда

853. В меморандуме от 4 марта 1982 года (S/14885 и Corr.1) Генеральный секретарь изложил меры, которые должны быть приняты в соответствии со статьей 14 Статута Суда для заполнения открывшейся в Суде вакансии. В меморандуме был также указан фактический состав Суда и излагалась процедура выборов, которой должны руководствоваться Генеральная Ассамблея и Совет Безопасности.

854. В соответствии со статьей 7 Статута Генеральный секретарь опубликовал 4 марта список кандидатов, выдвинутых национальными группами для заполнения вакансии, открывшейся в связи со смертью судьи Эль-Эриана (S/14886 и Corr.1). Краткие биографические данные кандидатов были распространены в записке от 5 марта (S/14887). Документы S/14886/Add.1-4 были опубликованы 9, 15, 16 и 18 марта соответственно. Кандидатуры национальных групп, полученные после 18 февраля, были распространены в отдельном документе от 9 марта (S/14896 и Add.1). В соответствии с просьбой, содержащейся в решении Генеральной Ассамблеи, принятом на 106-м пленарном заседании 16 марта, Генеральный секретарь опубликовал 18 марта исправленный список кандидатов (S/14886/Rev.1) с тем, чтобы вся последняя информация была сведена в один документ.

855. На 2333-м заседании 19 марта, изложив процедуру голосования, Председатель с согласия Совета выбрал две делегации для исполнения функций счетчиков.

856. Затем Совет приступил к тайному голосованию по кандидатурам, перечисленным в документе S/14886/Rev.1.

857. В ходе первого тура голосования г-н Мохаммед Беджауи (Алжир) получил необходимое большинство голосов (10).

858. Председатель Совета сообщил Председателю Генеральной Ассамблеи имя кандидата, который получил необходимое большинство в Совете. Затем заседание было прервано до получения результатов голосования в Генеральной Ассамблее. После возобновления заседания Председатель информировал Совет о том, что в ходе голосования, одновременно проводившегося в Ассамблее, г-н Беджауи также получил необходимое большинство и, в результате, он избран членом Суда на срок полномочий, истекающий 5 февраля 1988 года.

/...

Глава 14

РЕКОМЕНДАЦИЯ ОТНОСИТЕЛЬНО НАЗНАЧЕНИЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО  
СЕКРЕТАРЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

859. Совет получил следующие сообщения, касающиеся кандидатуры г-на Салима Ахмеда Салима, министра иностранных дел Объединенной Республики Танзания, на пост Генерального секретаря Организации Объединенных Наций:

а) письмо представителя Алжира от 28 сентября 1981 года в его качестве Председателя Группы африканских государств при Организации Объединенных Наций в сентябре (S/14711);

б) письмо представителя Кубы от 30 сентября в его качестве Председателя Группы неприсоединившихся стран (S/14712);

с) письмо представителя Ботсваны от 10 декабря в его качестве Председателя Группы африканских государств при Организации Объединенных Наций в декабре (S/14788), которым препровождался текст заявления г-на Салима от 8 декабря.

860. На своих 2303-2305 и 2310-м (закрытых) заседаниях 27 и 28 октября и 4 и 17 ноября, соответственно, Совет рассмотрел вопрос о рекомендации для назначения Генерального секретаря Организации Объединенных Наций.

861. На 2312-м (закрытом) заседании 11 декабря Совет продолжил рассмотрение этого вопроса.

862. В результате тайного голосования по кандидатурам Совет единогласно принял резолюцию 494 (1981), в которой содержалась рекомендация Генеральной Ассамблее назначить г-на Хавьера Переса де Куэльяра Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций.

863. Резолюция 494 (1981) гласит:

"Совет Безопасности,

рассмотрев вопрос о рекомендации в отношении назначения Генерального секретаря Организации Объединенных Наций,

рекомендует Генеральной Ассамблее назначить г-на Хавьера Переса де Куэльяра Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций на срок полномочий с 1 января 1982 года по 31 декабря 1986 года."

ЧАСТЬ III  
ВОЕННО-ШТАБНОЙ КОМИТЕТ

Глава 15

РАБОТА ВОЕННО-ШТАБНОГО КОМИТЕТА

864. В течение рассматриваемого периода Военно-штабной комитет функционировал постоянно в соответствии с проектом правил процедуры и провел в общей сложности 25 заседаний, на которых вопросы существа не рассматривались.

/...

#### Часть IV

### ВОПРОСЫ, ДОВЕДЕННЫЕ ДО СВЕДЕНИЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, НО НЕ ОБСУЖДАВШИЕСЯ СОВЕТОМ В ТЕЧЕНИЕ РАССМАТРИВАЕМОГО ПЕРИОДА

#### Глава I6

### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ В НАМИБИИ

865. В письме от 12 июня 1981 года (S/14546) исполняющий обязанности Председателя Совета Организации Объединенных Наций по Намибии препроводил текст Панамской декларации и Программы действий по Намибии, принятых Советом Организации Объединенных Наций по Намибии на его 357-м заседании, состоявшемся 5 июня в Панаме, во исполнение резолюции 35/227 и Генеральной Ассамблеи от 6 марта с целью дать оценку сложившемуся критическому положению в Намибии и рекомендовать Ассамблее необходимые действия против Южной Африки в свете ее отказа выполнить резолюцию 435 (1978) Совета Безопасности.

866. Письмом от 16 июня (S/14548) представитель Гайаны препроводил текст Джорджтаунской декларации солидарности и поддержки за освобождение южной части Африки, которая была принята на Международном форуме за освобождение южной части Африки, состоявшемся в Джорджтауне с 30 апреля по 3 мая, и в которой содержался раздел по Намибии.

867. Письмами от 11 и 17 августа (S/14629 и S/14644) исполняющий обязанности Председателя Совета Организации Объединенных Наций по Намибии препроводил соответственно текст совместного коммюнике, опубликованного правительством Индии и Консультативной миссией Совета 5 августа 1981 года в Дели, и текст совместного коммюнике Консультативной миссии Совета и правительства Вьетнама, опубликованного в Ханое 12 августа 1981 года.

868. Письмом от 17 августа (S/14635) Председатель Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам препроводил текст консенсуса по вопросу о Намибии, принятого Комитетом 14 августа, а также обратил внимание Совета на отчеты Комитета, в которых излагались выступления его членов по этому вопросу (A/AC.109/PV.1189-1195).

869. Письмом от 27 августа (S/14652) представитель Южной Африки препроводил текст письма министра иностранных дел и информации Южной Африки от того же числа на имя Генерального секретаря, в котором утверждалось, что нападения на гражданское население Намибии, совершаемые СВАПО через границу, вновь активизировались. Министр предложил всем членам Совета посетить Намибию и весь ее пограничный район для ознакомления с положением в регионе.

/...

870. Письмом от 2 сентября (S/14677) представитель Мадагаскара препроводил текст телеграммы президента Мадагаскара от 30 августа на имя Генерального секретаря по вопросу о положении в Намибии в свете нападения Южной Африки на Анголу. Президент, в частности, предложил, чтобы либо восьмая чрезвычайная специальная сессия Генеральной Ассамблеи по Намибии приняла решение о немедленном и безоговорочном осуществлении резолюции 435 (1978), либо Совет Организации Объединенных Наций по Намибии в одностороннем порядке провозгласил независимость Намибии под эгидой СВАПО.

871. В записке от 18 сентября (S/14700) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на пункт 12 резолюции ES-8/2 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной "Вопрос о Намибии".

872. Письмом от 21 января 1982 года (S/14843) представитель Южной Африки препроводил текст письма министра иностранных дел и информации Южной Африки от того же числа по вопросу об отношениях Южной Африки с Генеральным секретарем.

873. В записке от 12 февраля (S/14867) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюцию 36/121 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной "Вопрос о Намибии", и изложил пункты 33 и 34 части A.

874. Письмом от 13 апреля (S/14977) представитель Южной Африки препроводил текст письма министра иностранных дел и информации Южной Африки от того же числа по вопросу о назначении Комиссара Организации Объединенных Наций по Намибии.

875. Письмом от 14 мая (S/15089) Председатель Совета Организации Объединенных Наций по Намибии препроводил текст Арушской декларации и Программы действий по Намибии, принятых Советом на его 381-м заседании, состоявшемся 13 мая в Аруше.

## Глава 17

### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ЛЕСОТО И ЮЖНОЙ АФРИКОЙ

876. В письме от 9 октября 1981 года (S/14721) представитель Лесото заявил протест его правительства в связи с минометным и пулеметным обстрелом с территории Южной Африки барачных лагерей военизированного подразделения Лесото, размещенного вблизи границы. Он также сослался на другие акты саботажа и насилия со стороны вооруженных элементов, действовавших с южноафриканской территории, и препроводил копию ноты протеста его правительства, которая была направлена Южной Африке по телексу 8 октября.

/...

877. Письмом от 9 октября (S/14720) представитель Южной Африки препроводил текст письма министра иностранных дел и информации Южной Африки от того же числа, в котором отвергаются обвинения, приведенные в письме Лесото от 9 октября (S/14721) и говорится, что Южная Африка приняла строгие меры против вооруженных лиц или групп, пытающихся пересечь южноафриканскую территорию в направлении Лесото. Министр также просил Генерального секретаря направить в регион миссию по изучению фактов.

878. В письме от 11 марта 1982 года (S/14904) представитель Лесото указал, что утром того дня штаб военизированных формирований Лесото в Масеру подвергся минометному обстрелу с южноафриканской стороны границы и что Южная Африка не может уйти от ответственности за совершаемые с ее территории акты насилия и их последствия.

/...

## Глава 18

### СООБЩЕНИЕ ИЗ ЮЖНОЙ АФРИКИ

879. В письме от 19 мая 1982 года (S/15096) представитель Южной Африки препроводил текст заявления, сделанного 6 мая министром иностранных дел и информации Южной Африки и касающегося политики его правительства в отношении соседних государств. Он заявил, что Южная Африка следует политике невмешательства во внутренние дела соседних государств и всегда высказывала точку зрения о том, что заключение соглашений о ненападении соответствует интересам всех стран южной части Африки.

## Глава 19

### ДОКЛАД О ПОМОЩИ БОТСВАНЕ

880. 23 июня 1981 года Генеральный секретарь опубликовал доклад (S/14491) о помощи Ботсване, содержащий доклад миссии по проведению обзора в Ботсване, которая была осуществлена 10-13 марта в соответствии с резолюцией 35/98 Генеральной Ассамблеи и резолюцией 460 (1979) Совета Безопасности.

## Глава 20

### ДОКЛАД О ПОМОЩИ ЛЕСОТО

381. 17 июля 1981 года Генеральный секретарь опубликовал доклад (S/14497) о помощи Лесото, содержащий доклад пятой миссии по проведению обзора в Лесото, которая была осуществлена 16-19 марта в соответствии с резолюцией 35/96 Генеральной Ассамблеи.

## Глава 21

### ДОКЛАД О ПОМОЩИ МОЗАМБИКУ

882. 21 августа 1981 года Генеральный секретарь опубликовал доклад (S/14627) о помощи Мозамбику, содержащий доклад миссии по проведению обзора в Мозамбике, которая была осуществлена 18-25 июня в соответствии с резолюцией 35/99 Генеральной Ассамблеи и резолюцией 460 (1979) Совета Безопасности.

## Глава 22

### ДОКЛАД О ПОМОЩИ ЗАМБИИ

883. 23 октября 1981 года Генеральный секретарь опубликовал доклад (S/14673) о помощи Замбии, содержащий доклад миссии по проведению обзора в Замбии, которая была осуществлена 25-30 июня в соответствии с резолюцией 35/94 Генеральной Ассамблеи и резолюцией 460 (1979) Совета Безопасности.

/...

### Глава 23

#### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ЛИВИЙСКОЙ АРАБСКОЙ ДЖАМАХИРИЕЙ, СУДАНОМ И ЕГИПТОМ

884. В письме от 31 июля 1981 года (S/14624) представитель Ливийской Арабской Джамахирии препроводил текст телеграммы Секретаря Народного комитета Народного бюро по внешним связям от 30 июля по поводу враждебного отношения и заявлений, сделанных против Ливийской Арабской Джамахирии и ее руководства президентом Египта и президентом Судана.

885. В письме от 11 августа (S/14628) представитель Судана сообщил позицию своего правительства, отвергнув необоснованные заявления, содержащиеся в письме Ливийской Арабской Джамахирии от 31 июля (S/14624).

886. В письме от 13 октября (S/14722) представитель Ливийской Арабской Джамахирии препроводил текст письма Народного комитета Народного бюро по внешним связям, в котором Судан обвиняется в принятии "агрессивных мер" против Ливийской Арабской Джамахирии, являющихся попыткой замаскировать прямое вмешательство иностранных держав в Чаде через Судан с целью поддержки чадских повстанцев, и в котором содержится заявление о том, что Ливийская Арабская Джамахирия оставляет за собой право предпринимать все необходимые меры для своей самообороны.

### Глава 24

#### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ СУДАНОМ И ЧАДОМ

887. В письме от 16 сентября 1981 года (S/14693) представитель Судана выдвинул обвинения о том, что ливийские вооруженные силы в Чаде вновь совершили ряд враждебных действий против суверенитета и территориальной целостности Судана, и заявил, что его правительство оставляет за собой право внести этот вопрос на рассмотрение Совета.

888. В письме от 21 сентября (S/14702) представитель Чада отверг обвинения, содержащиеся в письме Судана от 16 сентября (S/14693), заявив, что эти обвинения имеют своей целью замаскировать неоднократно повторявшиеся действия правительства Судана, направленные на дестабилизацию положения в Чаде, и что его правительство оставляет за собой право внести этот вопрос на рассмотрение Совета.

### Глава 25

#### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ЛИВИЙСКОЙ АРАБСКОЙ ДЖАМАХИРИЕЙ И СОЕДИНЕННЫМИ ШТАТАМИ АМЕРИКИ

889. В письме от 3 августа 1981 года (S/14625) представитель Ливийской Арабской Джамахирии препроводил текст письма Секретаря Народного комитета Народного бюро по внешним связям, в котором правительство Соединенных Штатов обвиняется в проведении "агрессивной кампании" против Ливийской Арабской Джамахирии, ее руководства и народа.

/...

890. В письме от 19 августа (S/14632) представитель Соединенных Штатов заявил, что того же числа самолеты Соединенных Штатов, которые участвовали в "обычных мирных морских маневрах в международных водах Средиземного моря", оказались объектом "неспровоцированного нападения" ливийских самолетов и что американские самолеты, действуя в порядке самозащиты в соответствии со статьей 51 Устава ответили огнем, сбив два ливийских самолета. В письме содержался текст протеста Соединенных Штатов, переданного правительству Ливии того же числа, где выражалась серьезная озабоченность по поводу этого инцидента и говорилось, что любые дальнейшие нападения на Силы Соединенных Штатов, действующие в международных водах и воздушном пространстве, будут также встречать сопротивление силой, если необходимо.

891. В письме от 20 августа (S/14636) представитель Ливийской Арабской Джамахирии препроводил текст письма Секретаря Народного комитета Народного бюро по внешним связям, где заявлялось, что проведение американских военных маневров в районе залива Сирт противоречит заявлению Ливии от 9 октября 1973 года, в котором указывается, что этот залив является неотъемлемой частью территории Ливийской Арабской Джамахирии и полностью находится под ее суверенитетом, и далее заявлялось, что перехват американскими самолетами двух ливийских самолетов, совершавших рекогносцировку ливийских территориальных вод и воздушного пространства, является "провокационной" акцией, которая нарушает суверенитет Ливии, создает нестабильность в регионе и ставит под угрозу международный мир и безопасность.

892. В письме от 21 августа (S/14638/Rev.1) представитель Алжира в качестве Председателя Группы арабских государств в Организации Объединенных Наций препроводил текст заявления, принятого этой Группой по вопросу об "американской агрессии" против Ливийской Арабской Джамахирии.

893. В письме от 25 августа (S/14642) представитель Ливийской Арабской Джамахирии препроводил текст письма Секретаря Народного комитета Народного бюро по внешним связям, где против Соединенных Штатов вновь выдвигались обвинения в связи с инцидентом 19 августа.

894. В письме от 23 ноября (S/14766) представитель Ливийской Арабской Джамахирии препроводил текст письма Секретаря Народного комитета Народного бюро по внешним связям, где категорически отвергалось, что Ливия, согласно сообщениям журнала "Ньюс уик" и национальной телевизионной компании "Эн-би-си", снарядила специальные группы для убийства президента и вице-президента Соединенных Штатов, и где заявлялось о том, что Ливийская Арабская Джамахирия готова принять комитет Совета Безопасности по сбору данных для расследования этих обвинений.

/...

895. В письме от 3 февраля 1982 года (S/14860) представитель Ливийской Арабской Джамахирии препроводил текст письма Секретаря Народного комитета Народного бюро по внешним связям, где выдвигалось обвинение в том, что 31 января два американских истребителя осуществили перехват гражданского самолета в международном воздушном пространстве над Грецией, выполнявшего регулярный рейс между Афинами и Триполи, в нарушение принципов и духа международных пактов, касающихся безопасности гражданской авиации, и вопреки Уставу и принципам международного права.

896. В письме от 5 марта (S/14902) представитель Соединенных Штатов категорически отвергла обвинения, содержащиеся в письме Ливийской Арабской Джамахирии от 3 февраля (S/14860), заявив, что опознание неизвестных самолетов, приближающихся к авианосцу, что имело место 31 января, является обычной и разумной практикой мирного времени при проведении военно-морских операций. Она отметила, что самолеты ВМС США, которые в соответствии с обычной процедурой пытались визуально опознать пять неизвестных самолетов, приближавшихся к авианосцу ВМС США "Джон Ф. Кеннеди" в центральном районе Средиземного моря, впоследствии установили, что они являются гражданскими самолетами, однако пилоты не подлетали настолько близко, чтобы установить, что эти самолеты являлись ливийскими.

/...

## Глава 26

### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ В ЗАПАДНОЙ САХАРЕ

897. В письме от 14 сентября 1981 года (S/14692) представитель Кении препроводил текст решения, принятого Комитетом по осуществлению решений по Западной Сахаре Организации африканского единства на его первой очередной сессии, состоявшейся в Найроби 24-26 августа.

898. В письме от 13 октября (S/14723) представитель Марокко препроводил текст письма короля Марокко от того же числа на имя Председателя Совета с заявлением о том, что в открытое нарушение соответствующих резолюций ОАЕ и ее Комитета по осуществлению решений по Западной Сахаре марокканские войска подверглись близ населенного пункта Гельта Земмур нападению вооруженных банд, которые могли появиться только из соседних государств.

899. В письме от 16 октября (S/14729) представитель Мавритании препроводил текст коммюнике, опубликованного 13 октября Постоянным комитетом Военного комитета национального спасения Мавритании, где категорически отвергаются обвинения Марокко и говорится, что Мавритания не участвовала в военных операциях, якобы имевших место 13 октября в Гельта Земмуре.

900. В письме от 20 октября (S/14733) представитель Марокко препроводил копию послания короля Марокко от 19 октября на имя президента Мавритании, в котором указывалось, что нападавшие могли добраться до населенного пункта Гельта Земмур лишь с территории Мавритании.

901. В письме от 21 октября (S/14735) представитель Мавритании препроводил текст послания Председателя Военного комитета национального спасения и главы государства Мавритании на имя Генерального секретаря в отношении нападения на Гельта Земмур, где заявлялось, что Марокко пытается любой ценой обвинить Мавританию в нападениях в Западной Сахаре.

## Глава 27

### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ИРАКОМ И ИРАНОМ

902. В письме от 19 августа 1981 года (S/14637) представитель Ирака препроводил текст письма министра иностранных дел Ирака, где сообщалось о том, что иранские военно-морские силы захватили датское судно, проходящее через Ормузский пролив, и вынудили его проследовать в один из иранских портов. Министр заявил, что этот акт захвата, совершенный Ираном, представляет собой вопиющее нарушение установленных норм международного права, касающихся свободы судоходства через проливы, используемые для международного судоходства.

/...

903. В письме от 15 августа (S/14678) министр иностранных дел Ирака, цитируя опубликованное 3 августа во французской газете "Матэн" заявление руководителя иранской организации "Муджахидин Халг" о том, что религиозные лидеры несут ответственность за войну против Ирака, поддержал его, отметив, что Иран является страной, несущей ответственность за начало этой войны.

904. В вербальной ноте от 16 декабря (S/14802) представитель Ирана препроводил текст коммюнике, опубликованного министром иностранных дел Ирана, где Ирак обвиняется в том, что он пренебрег всеми международными конвенциями, касающимися прав человека во время войны, и осуществляет жестокие меры в отношении гражданского населения Ирана, а также иранских военнопленных.

905. В письме от 17 декабря (S/14806) представитель Ирака препроводил послание министра иностранных дел Ирака, где иранские власти обвиняются в убийстве иракских военнослужащих, взятых в плен в ходе сражения у Хафджияха.

906. В вербальной ноте от 18 января 1982 года (S/14841) представитель Ирана препроводил текст коммюнике, опубликованного 11 января министром иностранных дел Ирана, где указывалось, что, вопреки необоснованным заявлениям Ирака, содержащимся в документе S/14806, иракским военнопленным в Иране предоставлялись более чем приемлемые условия.

907. В письме от 16 февраля (S/14873) представитель Ирака препроводил текст официального ответа своего правительства на необоснованные заявления, содержащиеся в ноте Ирана от 16 декабря (S/14802).

908. В вербальной ноте от 23 марта (S/14922) представитель Сирийской Арабской Республики отверг необоснованные заявления, которые содержатся в документе S/14873 и в которых утверждается, что Сирия и Иран сотрудничали в осуществлении "взрыва здания иракского посольства в Бейруте".

909. В письме от 5 апреля (S/14957) представитель Ирака препроводил текст письма министра иностранных дел Ирака от 3 апреля, где содержатся выдержки из сообщений Тегеранского радио от 29 марта о встрече между президентом Ирана и рядом иракцев.

910. В вербальной ноте от 25 мая (S/15121) представитель Ирана препроводил текст коммюнике, опубликованного министром иностранных дел Ирана, в отношении недавно освобожденного города Ховейзе в Зузестане.

911. В письме от 30 мая (S/15141) представитель Иордании просил о незамедлительном созыве Совета для рассмотрения затянувшегося, продолжающегося и серьезного вооруженного конфликта между Ираком и Ираном.

/...

912. В вербальной ноте от 8 июня (S/15184) представитель Ирака отверг необоснованные заявления, содержащиеся в послании Ирана от 15 марта на имя Генерального секретаря, о том, что Ирак выдворил "иракских мусульман - мужчин, женщин и детей через границу в Иран". Он далее указал, что эти заявления представляют собой вопиющее и недопустимое вмешательство во внутренние дела Ирака, и отметил, что те, кто был депортирован, являлись гражданами Ирана, которые незаконным путем получили иракское гражданство.

913. В вербальной ноте от 10 июня (S/15196) представитель Ирака препроводил текст заявления своего правительства от того же числа по поводу готовности Ирака соблюдать немедленное прекращение огня на линии фронта с Ираном, где говорилось, что Ирак готов немедленно вывести свои вооруженные силы из всех иранских городов и территорий за международные границы в течение двух недель.

914. В письме от 11 июня (S/15219) представитель Бельгии препроводил текст заявления, сделанного министрами иностранных дел десяти государств-членов Европейского сообщества 24 мая, где они выражали свою озабоченность в связи с продолжением конфликта между Ираком и Ираном, призывали к мирному решению и выражали готовность принять участие в любой деятельности, направленной на достижение мира.

## Глава 28

### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ КУВЕЙТОМ И ИРАНОМ

915. В письме от 5 октября 1981 года (S/14716) заместитель премьер-министра и министр иностранных дел Кувейта заявил, что с момента начала военных действий между Ираком и Ираном Иран несколько раз атаковал территорию Кувейта и что повторение подобных инцидентов убедило Кувейт в том, что иранские власти преднамеренно организуют военные налеты на территорию Кувейта. Приведя в качестве примера воздушный налет на нефтяной комплекс в Ум-Алейше 1 октября, министр подчеркнул, что вся ответственность за любые последствия продолжения подобных инцидентов должна ложиться на Иран.

916. В вербальной ноте от 13 октября (S/14725) представитель Ирана направил текст ноты министерства иностранных дел Ирана от 12 октября, в котором категорически отвергаются обвинения, выдвинутые в письме Кувейта от 5 октября (S/14716), и содержится заявление о том, что эти обвинения предназначены для того, чтобы затенить недавние поражения Ирака в ходе его пограничной войны с Ираном.

## Глава 29

### СООБЩЕНИЕ ИРАКА

917. В письме от 6 января 1982 года (S/14826) представитель Ирака заявил о том, что 31 декабря и 4 января два израильских военных самолета F-15 нарушили воздушное пространство Ирака.

/...

Глава 30

СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ТЕЛЕГРАММЫ, ПОЛУЧЕННОЙ 3 ЯНВАРЯ  
1979 ГОДА ОТ ЗАМЕСТИТЕЛЯ ПРЕМЬЕР-МИНИСТРА, ВЕДУЩЕГО  
ИНОСТРАННЫМИ ДЕЛАМИ ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ КАМПУЧИИ

А. Сообщения, полученные от представителей Лаосской Народно-  
Демократической Республики и Вьетнама

918. В своем письме от 15 июня 1981 года (S/14547) представители Лаосской Народно-Демократической Республики и Вьетнама препроводили тексты заявления и коммюнике Конференции министров иностранных дел Вьетнама, Кампучии и Лаосской Народно-Демократической Республики, проходившей в Пномпене 13 и 14 июня, в котором они отвергли идею созыва международной конференции по Кампучии на основе резолюции 35/6 Генеральной Ассамблеи и предложили провести региональную конференцию с участием стран Индокитая и стран-членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН).

В. Сообщения, полученные от представителя Демократической Кампучии

919. В период с 19 июня 1981 года по 7 июня 1982 года Совет Безопасности получил от представителя Демократической Кампучии следующие 14 сообщений:

а) письмо от 19 июня 1981 года (S/14564), препровождающее текст заявления представителя министерства иностранных дел Демократической Кампучии от 15 июня, в котором отвергаются предложения, сделанные Конференцией министров иностранных дел Вьетнама, Кампучии и Лаосской Народно-Демократической Республики (S/14547);

б) письмо от 6 июля (S/14579), препровождающее текст меморандума министерства иностранных дел Демократической Кампучии от 25 июня, озаглавленного "Кампучийская проблема и ее решение";

с) письмо от 7 июля (S/14581), препровождающее текст меморандума министерства иностранных дел Демократической Кампучии от 30 июня

д) письмо от 9 июля (S/14582), препровождающее текст "Программы из пяти пунктов по формированию великого национального единства Кампучии", выпущенный 30 июня председателем Государственного президиума и премьер-министром Демократической Кампучии;

е) письмо от 11 сентября (S/14687), препровождающее текст совместного заявления, выпущенного в Сингапуре 4 декабря, относительно трехсторонней встречи между Председателем государственного президиума и премьер-министром Демократической Кампучии, Председателем НОФНМСК (Национальный объединенный фронт за независимую, нейтральную, мирную и сотрудничающую Камбоджу) и Председателем НФОКН (Национальный фронт за освобождение кхмерского народа);

/...

- f) письмо от 28 октября (S/14741), препровождающее текст резюме коммюнике, выпущенного 2 октября Верховным командованием Национальной армии Демократической Кампучии в отношении результатов военных действий в сезон дождей 1981 года;
- g) письмо от 24 ноября (S/14770), препровождающее текст заявления представителя министерства иностранных дел Демократической Кампучии от 20 ноября, в котором выражается поддержка идеи созыва международной конференции "с целью помешать ханойским властям продолжать применение химического оружия в Кампучии";
- h) письмо от 18 декабря (S/14810), препровождающее текст заявления совета министров Демократической Кампучии от 6 декабря в отношении заседания Совета министров, состоявшегося 4-6 декабря;
- i) письмо от 19 марта 1982 года (S/14915), препровождающее заявления министерства информации Демократической Кампучии от 9 марта в отношении сообщений о применении химического оружия Вьетнамом в Кампучии;
- j) письмо от 24 марта (S/14926), препровождающее текст коммюнике министерства информации Демократической Кампучии от 10 марта о результатах переговоров между премьер-министром Кхьеу Самфаном и принцем Нородомом Сиануком по вопросу о национальном союзе;
- k) письмо от 5 апреля (S/14955), препровождающее текст заявления министерства культуры и образования Демократической Кампучии от 19 марта, в котором Вьетнам обвиняется в разрушении древних памятников Кампучии;
- l) письмо от 19 апреля (S/14986), содержащее дополнительные обвинения в отношении применения Вьетнамом химического оружия;
- m) письмо от 6 мая (S/15054), препровождающее текст заявления совета министров Демократической Кампучии от 21 апреля в отношении заседания Совета министров, состоявшегося 20 и 21 апреля;
- n) письмо от 7 июня (S/15179), препровождающее текст коммюнике, изданного Верховным военным командованием 8 мая, касающегося оценки военных действий в сухой сезон 1981/1982 годов.

C. Сообщения, полученные от представителя Вьетнама

920. В период с 6 июля 1981 года по 12 мая 1982 года Совет получил от представителя вьетнама следующие шесть сообщений:

- a) вербальная нота от 6 июля 1981 года (S/14578) в ответ на записку Генерального секретаря от 8 июня, в которой

/...

выражается протест против созыва международной конференции по Кампучии, предусмотренной в резолюции 35/6 Генеральной Ассамблеи, а также заявление о том, что Вьетнам не будет принимать участия в этой конференции;

б) письмо от 22 июля (S/14611), препровождающее текст заявления министерства иностранных дел Вьетнама от 20 июля, в котором отвергается декларация и резолюция, принятые 17 июля Международной конференцией по Кампучии;

с) письмо от 23 октября (S/14737), препровождающее текст заявления министерства иностранных дел Вьетнама от 22 октября, в котором отвергается резолюция 36/5 Генеральной Ассамблеи от 21 октября, озаглавленная "Положение в Кампучии";

д) письмо от 12 января 1982 года (S/14833), препровождающее тексты сообщений кампучийского информационного агентства от 2 и 11 января, касающиеся заявлений представителя министерства иностранных дел Народной Республики Кампучия, в которых содержались обвинения в том, что тайландские суда нарушили территориальные воды Народной Республики Кампучии и выражался протест против использования Соединенными Штатами тайландской военно-воздушной базы в районе Утапау;

е) письмо от 22 февраля (S/14881), в котором отвергаются обвинения Таиланда в том, что Вьетнам нарушал его суверенитет и территориальную целостность, и препровождаются тексты заявлений вьетнамского информационного агентства от 6 и 19 февраля, касающиеся событий в районе кампучийско-тайландской границы;

ф) письмо от 12 мая (S/15075), препровождающее тексты сообщений вьетнамского информационного агентства от 19 и 28 апреля о нарушении Таиландом суверенитета Народной Республики Кампучии.

Д. Сообщения, полученные от представителя Лаосской Народно-Демократической Республики

921. В период с 22 июня 1981 года по 19 февраля 1982 года Совет получил от представителя Лаосской Народно-Демократической Республики следующие 11 сообщений:

а) вербальная нота от 22 июня 1981 года (S/14570), в которой выражается протест против созыва Международной конференции по Кампучии, предусмотренной в резолюции 35/6 Генеральной Ассамблеи;

б) письмо от 29 июня (S/14575), препровождающее текст телеграммы заместителя Председателя Совета министров и министра иностранных дел Народной Республики Кампучии от 27 июня в отношении выборов в Национальное собрание Народной Республики Кампучия;

/...

с) письмо от 6 июля (S/14577), препровождающее текст заявления министров иностранных дел Лаосской Народно-Демократической Республики, Народной Республики Кампучии и Вьетнама от 3 июля, в котором отвергается идея "всеобъемлющего политического урегулирования в Кампучии", предложенная совещанием министров стран АСЕАН в Маниле 18 июня;

д) письмо от 13 июля (S/14588), препровождающее текст послания заместителя премьер-министра и министра иностранных дел Лаосской Народно-Демократической Республики от 11 июля, в котором вновь подтверждается его протест по поводу созыва Международной конференции по Кампучии и заявляется об отказе участвовать в ней;

е) письмо от 23 июля (S/14616), препровождающее текст заявления министерства иностранных дел Народной Республики Кампучии от 18 июля, в котором отвергается резолюция, принятая Международной конференцией по Кампучии;

ф) письмо от 28 июля (S/14621), препровождающее текст заявления министерства иностранных дел Лаосской Народно-Демократической Республики от 21 июля, в котором выражается точка зрения о том, что все решения, принятые в ходе Международной конференции по Кампучии, не имеют законной силы;

г) письмо от 14 октября (S/14728), препровождающее текст телеграммы заместителя Председателя Совета министров и министра иностранных дел Народной Республики Кампучии от 13 октября, в которой содержится обвинение в том, что намеченное обсуждение проекта резолюции АСЕАН в отношении Кампучии представляет собой вмешательство во внутренние дела Кампучии.

h) письмо от 28 декабря (S/14818), препровождающее текст заключительного документа консультативной рабочей встречи заместителей министров иностранных дел Лаосской Народно-Демократической Республики, Народной Республики Кампучии, Вьетнама, Кубы, Союза Советских Социалистических Республик, Чехословакии, Болгарии, Польши, Монголии, Германской Демократической Республики и Венгрии, состоявшейся во Вьентьяне 18-19 декабря;

i) письмо от 14 января 1982 года (S/14837), препровождающее текст заявления представителя министерства иностранных дел Народной Республики Кампучии от 2 января, в котором таиландские суда обвиняются в нарушении территориальных вод Народной Республики Кампучии;

j) письмо от 12 февраля (S/14871), препровождающее текст телеграммы заместителя Председателя Совета министров и министра иностранных дел Народной Республики Кампучии относительно присутствия представителей Демократической Кампучии на девятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи;

/...

к) письмо от 19 февраля (S/14877), препровождающее текст коммюнике пятой Конференции министров иностранных дел Лаосской Народно-Демократической Республики, Народной Республики Кампучии и Вьетнама, состоявшейся во Вьентьяне 16 и 17 февраля.

Е. Сообщения, полученные от представителя Таиланда

922. В период с 28 августа 1981 года по 30 апреля 1982 года Совет получил от представителя Таиланда восемь сообщений, в которых вьетнамские вооруженные силы обвиняются в нарушении суверенитета и территориальной целостности Таиланда, повлекшем за собой гибель тайландских граждан и разрушения на тайландско-кампучийской границе и в территориальных водах Таиланда (S/14667, S/14775, S/14846, S/14853, S/14868, S/14872, S/14882 и S/15035).

Ф. Сообщения, полученные от представителя Филиппин

923. 19 июня 1981 года Совет получил от представителя Филиппин следующие два сообщения:

а) письмо от 19 июня 1981 года (S/14562), препровождающее текст выдержек из совместного коммюнике от 18 июня, опубликованного в Маниле министрами иностранных дел стран АСЕАН в отношении вопроса о Кампучии;

б) письмо от 19 июня (S/14563), препровождающее текст заявления для печати, сделанное в этот же день министром иностранных дел Филиппин, в котором отвергается предложение о проведении региональной конференции, сделанное на Конференции министров иностранных дел Вьетнама, Кампучии и Лаосской Народно-Демократической Республики, проходившей в Пномпене 13 и 14 июня.

Г. Прочие сообщения

924. В вербальной ноте от 15 июня 1981 года (S/14541) представитель Венгрии выразил протест против созыва международной конференции по Кампучии и заявил, что его правительство не желает быть приглашенным на эту Конференцию.

925. В вербальной ноте от 15 июня (S/14573) представитель Афганистана выразил протест против созыва международной конференции по Кампучии и заявил об отказе его правительства участвовать в ней.

926. В письме от 19 июня (S/14574) представитель Болгарии препроводил текст вербальной ноты постоянного представительства Болгарии при Организации Объединенных Наций от 12 июня, в которой выражается протест правительства Болгарии по поводу созыва международной конференции по

/...

Кампучии и его решимость не принимать участия в ней, а также поддерживается предложение, выдвинутое Вьетнамом, Лаосской Народно-Демократической Республикой и Народной Республикой Кампучии.

927. В вербальной ноте от 10 июля (S/14584) представитель Конго заявил, что его правительство не будет принимать участия в международной конференции по Кампучии, поскольку оно голосовало против резолюции 35/6 Генеральной Ассамблеи.

/...

Глава 31

СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ В ЮГО-ВОСТОЧНОЙ АЗИИ  
И ЕГО ПОСЛЕДСТВИЙ ДЛЯ МЕЖДУНАРОДНОГО МИРА И БЕЗОПАСНОСТИ  
/ПИСЬМО ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ НОРВЕГИИ, ПОРТУГАЛИИ, СОЕДИНЕННОГО  
КОРОЛЕВСТВА ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ И  
СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ ОТ 22 ФЕВРАЛЯ 1979 ГОДА  
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ (S/13111)/

А. Сообщения, полученные от представителя Китая

928. В период с 13 июля 1981 года по 8 марта 1982 года Совет Безопасности получил от представителя Китая следующие пять сообщений, касающихся отношений между Китаем и Вьетнамом, китайско-вьетнамских переговоров, а также напряженности в пограничных районах:

а) письмо от 13 июля 1981 года (S/14589), препровождающее текст меморандума министерства иностранных дел Китая от этого же числа;

б) письмо от 7 сентября (S/14679), препровождающее текст ноты министерства иностранных дел Китая от этого же числа посольству Вьетнама в Китае;

с) письмо от 22 января 1982 года (S/14847), препровождающее текст меморандума министерства иностранных дел Китая от 4 января;

д) письмо от 15 февраля (S/14874), препровождающее текст ноты министерства иностранных дел Китая от 11 февраля посольству Вьетнама в Китае;

е) письмо от 8 марта (S/14898), препровождающее текст ноты министерства иностранных дел Китая от этого же числа посольству Вьетнама в Китае.

В. Сообщения, полученные от представителя Вьетнама

929. В период с 17 июня 1981 года по 27 мая 1982 года Совет Безопасности получил от представителя Вьетнама следующие восемь сообщений, касающихся отношений между Вьетнамом и Китаем, китайско-вьетнамских переговоров и напряженности в пограничных районах:

а) письмо от 17 июня 1981 года (S/14555), препровождающее текст ноты министерства иностранных дел Вьетнама от 13 июня министерству иностранных дел Китая;

б) письмо от 22 июля (S/14610), препровождающее текст редакционной статьи из вьетнамской ежедневной газеты "Нян зан" от 17 июля в ответ на меморандум министерства иностранных дел Китая от 13 июля (S/14589);

/...

с) письмо от 1 сентября (S/I4675), препровождающее текст ноты министерства иностранных дел Вьетнама от 31 августа министерству иностранных дел Китая;

д) письмо от 8 января 1982 года (S/I4831), препровождающее текст заявления, сделанного представителем министерства иностранных дел Вьетнама 5 января;

е) письмо от 14 января (S/I4839), препровождающее текст заявления представителя министерства иностранных дел Вьетнама от этого же числа;

ф) письмо от 10 февраля (S/I4865), препровождающее текст ноты министерства иностранных дел Вьетнама от 30 января министерству иностранных дел Китая;

г) письмо от 17 марта (S/I4911), препровождающее текст ноты министерства иностранных дел Вьетнама от 5 марта посольству Китая в Ханое;

h) письмо от 27 мая (S/I5133), препровождающее текст ноты министерства иностранных дел Вьетнама от 25 мая министерству иностранных дел Китая.

#### С. Прочие сообщения

930. В письме от 15 июня 1981 года (S/I4547) представители Лаосской Народно-Демократической Республики и Вьетнама препроводили тексты заявления и коммюнике Конференции министров иностранных дел Вьетнама, Кампучии и Лаосской Народно-Демократической Республики, проходившей в Пномпене 13 и 14 июня.

931. В письме от 19 июня (S/I4562) представитель Филиппин препроводил текст выдержек из совместного коммюнике, опубликованного 18 июня в Маниле министрами иностранных дел стран АСЕАН.

932. В письме от 28 декабря (S/I4818) представитель Лаосской Народно-Демократической Республики препроводил текст заключительного документа консультативной рабочей встречи заместителей министров иностранных дел Лаосской Народно-Демократической Республики, Народной Республики Кампучии, Вьетнама, Кубы, Союза Советских Социалистических Республик, Чехословакии, Болгарии, Польши, Монголии, Германской Демократической Республики и Венгрии, проходившей во Вьентьяне 18 и 19 декабря.

933. В письме от 19 февраля 1982 года (S/14877) представитель Лаосской Народно-Демократической Республики препроводил текст коммюнике пятой Конференции министров иностранных дел Лаосской Народно-Демократической Республики, Народной Республики Кампучии и Вьетнама, проходившей во Вьентьяне 16 и 17 февраля.

934. В письме от 15 марта (S/14907) представитель Лаосской Народно-Демократической Республики препроводил текст телеграммы Председателя Комитета защиты мира Кампучии.

### Глава 32

#### СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩЕЕСЯ НЕКОТОРЫХ ОСТРОВОВ В ВОСТОЧНОМ МОРЕ/ЮЖНО-КИТАЙСКОМ МОРЕ

935. Письмом от 4 февраля 1982 года (S/14861) представитель Вьетнама препроводил копию Белой книги, озаглавленной "Архипелаги Хоангса и Труонгса, вьетнамские территории" и опубликованной министерством иностранных дел Вьетнама, в которой отвергаются притязания Китая и вновь подтверждается суверенитет Вьетнама над двумя архипелагами в Восточном море, как его называет Вьетнам, но которое, как указывается, западные картографы называют Южно-Китайским морем, - архипелагами Хоангса и Труонгса, которые называются китайцами "Сиша" и "Нанша", а в международных морских картах обозначаются как Парасельские острова и острова Спратли.

### Глава 33

#### СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩЕЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ НА ТИМОРЕ

936. В вербальной ноте от 11 августа 1981 года (S/14640 и Corr.1) представитель Островов Зеленого Мыса препроводил текст документа, касающегося "сессии Постоянного трибунала народов по вопросу о Восточном Тиморе", состоявшейся в Лиссабоне 19-21 июля.

/...

Глава 34

СООБЩЕНИЯ ОТНОСИТЕЛЬНО ПИСЬМА ОТ 3 ЯНВАРЯ 1980 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, ПОЛУЧЕННЫЕ ОТ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ АВСТРАЛИИ, БАГАМСКИХ ОСТРОВОВ, БАНГЛАДЕШ, БАХРЕЙНА, БЕЛЬГИИ, ВЕНЕСУЭЛЫ, ГАИТИ, ГЕРМАНИИ, ФЕДЕРАТИВНОЙ РЕСПУБЛИКИ, ГОНДУРАСА, ГРЕЦИИ, ДАНИИ, ДОМИНИКАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ, ЕГИПТА, ИНДОНЕЗИИ, ИСЛАНДИИ, ИСПАНИИ, ИТАЛИИ, КАНАДЫ, КИТАЯ, КОЛУМБИИ, КОСТА-РИКИ, ЛИБЕРИИ, ЛЮКСЕМБУРГА, МАЛАЙЗИИ, НИДЕРЛАНДОВ, НОВОЙ ЗЕЛАНДИИ, НОРВЕГИИ, ОМАНА, ПАКИСТАНА, ПАНАМЫ, ПАПУА НОВОЙ ГВИНЕИ, ПОРТУГАЛИИ, САЛЬВАДОРА, САМОА, САУДОВСКОЙ АРАВИИ, СЕНЕГАЛА, СЕНТ-ЛЮСИИ, СИНГАПУРА, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, СОМАЛИ, СУРИНАМА, ТАИЛАНДА, ТУРЦИИ, УГАНДЫ, УРУГВАЯ, ФИДЖИ, ФИЛИППИН, ЧИЛИ, ШВЕЦИИ, ЭКВАДОРА И ЯПОНИИ

937. Письмом от 26 августа 1981 года (S/I4649) представитель Афганистана препроводил текст заявления своего правительства, опубликованного 24 августа, по проблеме политического урегулирования положения вокруг Афганистана.

938. В письме от 10 сентября (S/I4685) представитель Пакистана обратил внимание Совета на инциденты, связанные с вторжением на территорию Пакистана со стороны Афганистана.

939. В вербальной ноте от 23 сентября (S/I4706) представитель Афганистана отверг выдвигаемые Пакистаном обвинения в том, что афганские вооруженные силы и самолеты якобы вторгались на территорию Пакистана, и призвал Пакистан принять афганские предложения, направленные на политическое урегулирование положения вокруг Афганистана, что послужило бы делу мира и стабильности в регионе.

940. В письме от 20 октября (S/I4734) представитель Пакистана заявил, что 4 октября два афганских самолета вторглись в воздушное пространство Пакистана в районе пограничного поста в Доманди и во второй раз за последний месяц обстреляли Доманди.

941. 6 ноября Генеральный секретарь выпустил доклад (S/I4745) во исполнение резолюции 35/37 Генеральной Ассамблеи, в котором подробно говорилось о его дипломатических усилиях, что касается положения ситуации в Афганистане и, в частности, заявлялось, что он "будет и впредь использовать все возможности для мирного урегулирования этой проблемы".

/...

942. В письме от 23 ноября (S/I4768) представитель Пакистана заявил, что в период с 5 октября по 2 ноября имел место целый ряд случаев нарушений воздушного пространства Пакистана с афганской стороны, включая четыре серьезных инцидента.

943. Вербальной нотой от 25 ноября (S/I4771) представитель Афганистана препроводил текст заявления, сделанного министерством иностранных дел Афганистана в связи с сообщениями международных средств массовой информации об иранском плане в отношении Афганистана", в котором он отверг иранские предложения как грубое вмешательство во внутренние дела Афганистана.

944. В письмах от 27 ноября (S/I4774), 3 декабря (S/I4780) и 22 декабря (S/I4814) представитель Пакистана обвинил Афганистан в новых нарушениях воздушного пространства его страны в период с 3 ноября по 18 декабря.

945. В письме от 29 декабря (S/I4820) представитель Пакистана указал, что в заявлении, которое озаглавлено "О предложении ЕЭС по Афганистану" и которое прилагалось к письму Афганистана от 12 ноября, распространенному в качестве документа A/36/672, содержался целый ряд искажений позиции Пакистана по афганской проблеме, и он изложил точку зрения своего правительства по этому вопросу.

946. В письме от 8 февраля 1982 года (S/I4863) представитель Афганистана ответил на письмо Пакистана от 29 декабря (S/I4820) и указал, что Афганистан, хотя и отдает предпочтение непосредственным переговорам с соседними странами в качестве наиболее эффективного пути, который может привести к общему политическому урегулированию международных аспектов создавшегося положения, приветствует контакты, которые имели место между представителями Афганистана и Пакистана с использованием добрых услуг Генерального секретаря, и заявил о готовности своего правительства продолжить такие контакты в любом месте и в самое ближайшее время без каких-либо предварительных условий. Он добавил, что такие переговоры можно было бы провести либо на двусторонней основе, либо на основе трехсторонних переговоров, если Иран готов к ним присоединиться.

947. В письме от 11 марта (S/I4903) представитель Пакистана обвинил Афганистан в новых нарушениях воздушного пространства его страны в период с 20 декабря по 23 февраля.

948. В письме от 31 марта (S/I4945) представитель Пакистана заявил, что имели место новые случаи нарушения воздушного пространства и территории Пакистана со стороны Афганистана и что число нарушений постоянно возрастает.

/...

### Глава 35

#### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОЛОЖЕНИЯ В САЛЬВАДОРЕ

949. Письмами от 28 августа 1981 года (S/14659) представители Франции и Мексики препроводили текст совместного франко-мексиканского заявления в отношении Сальвадора, в котором они признали, что союз Фронта национального освобождения имени Фарабундо Марти (ФНОФМ) и Революционного демократического фронта (РДФ) является "представительной политической силой", которая может участвовать в создании механизмов сближения и проведения переговоров, необходимых для политического урегулирования кризиса, напомнили, что народу Сальвадора надлежит начать процесс глобального политического урегулирования, и обратились с призывом к международному сообществу обеспечить, в частности в рамках Организации Объединенных Наций, защиту гражданского населения и содействовать сближению между представителями борющихся политических сил Сальвадора.

950. Письмом от 13 октября (S/14726) представитель Никарагуа препроводил текст предложений ФНОФМ и РДФ Сальвадора в отношении поисков путей проведения мирных переговоров, направленных на политическое урегулирование конфликта в Сальвадоре.

951. Письмом от 2 ноября (S/14744) представитель Кубы препроводил текст заявления, которое было сделано его правительством 28 октября и в котором говорится, что правительство Соединенных Штатов манипулирует американской прессой с целью публикации лживых утверждений в отношении Кубы, как, например, измышление, которое приводилось в статье, опубликованной в "Вашингтон пост", и которое касалось якобы имевшей место отправки кубинских войск в Никарагуа с намерением подчинить себе Сальвадор.

### Глава 36

#### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ГВАТЕМАЛОЙ И БЕЛИЗОМ

952. Письмом от 10 сентября 1981 года (S/14683 и Add.1) представитель Гватемалы препроводил просьбу своего правительства созвать в соответствии со статьей 3 его временных правил процедуры сессию Совета для рассмотрения спора между Гватемалой и Соединенным Королевством в отношении территории Белиза. К письму была приложена копия "Основ взаимопонимания", которые были подписаны сторонами в Лондоне 11 марта 1981 года, и комментарии правительства Гватемалы к данному документу.

953. Письмом от 17 сентября (S/14694) представитель Гватемалы препроводил текст ноты от 16 сентября, которая была вручена посольству Швейцарии, являющемуся поверенным в делах Соединенного Королевства

/...

в Гватемале, и в которой выражается протест в связи с тем, что 10 сентября английский разведывательный самолет без должного разрешения вторгся в воздушное пространство Гватемалы, и говорится, что этот акт представляет собой нарушение территориальной целостности.

954. Письмом от 18 сентября (S/14699) представитель Гватемалы препроводил ответ своего правительства на информацию, полученную от Председателя Совета и Генерального секретаря, о результатах консультаций, проведенных 15 сентября между членами Совета в связи с просьбой Гватемалы от 10 сентября.

955. В письме от 22 сентября (S/14705) представитель Соединенного Королевства заявил, что посольство Швейцарии, действующей в качестве державы-покровительницы, от имени правительства Соединенного Королевства дало ответ на ноту Гватемалы от 16 сентября (S/14694), в котором содержатся заверения этого правительства в том, что вторжение английского самолета в воздушное пространство Гватемалы, о котором говорилось в ноте Гватемалы, не имело места и что британские силы на Белизе имеют инструкции избегать какого-либо риска таких вторжений.

### Глава 37

#### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ГАЙАНОЙ И ВЕНЕСУЭЛОЙ

956. В письме от 11 мая 1982 года (S/15072) представитель Гайаны обвинил Венесуэлу в вооруженном вторжении 10 мая на территорию Гайаны и заявил, что этот инцидент лишь самый последний в целой серии нарушений Венесуэлой территориальной целостности Гайаны, несмотря на недавние заявления Венесуэлы о том, что она не имеет никакого намерения прибегать к применению силы при урегулировании ее территориального спора с Гайаной.

957. Письмом от 10 июня (S/15208) представитель Венесуэлы препроводил текст ответа министерства иностранных дел Венесуэлы на письмо Гайаны от 11 мая (S/15072), в котором отвергаются содержащиеся в этом письме обвинения, выдвигаются обвинения Гайане в ведении пропагандистской кампании против Венесуэлы и содержится настоятельный призыв к правительству Гайаны вести переговоры в духе доброй воли с целью удовлетворительного и практического решения пограничного спора.

/...

Глава 38

СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩЕЕСЯ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ  
НИКАРАГУА И КОСТА-РИКОЙ

958. Письмом от 24 мая 1982 года (S/15113) представитель Никарагуа препроводил текст коммюнике, которое было опубликовано 21 мая министерством иностранных дел Никарагуа и в котором опровергаются сообщения, якобы поступающие из Коста-Рики, о том, что силы Сандинистской народной армии проникли на территорию Коста-Рики.

Глава 39

СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩЕЕСЯ ВОПРОСА О КОРЕЕ

959. Письмом от 21 апреля 1982 года (S/15042) представитель Соединенных Штатов, действуя от имени объединенного командования, учрежденного во исполнение резолюции 84 (1950) Совета, препроводил доклад Командования Организации Объединенных Наций о выполнении Соглашения о перемирии от 1953 года в период с 16 декабря 1980 года по 16 декабря 1981 года.

Глава 40

ДОКЛАДЫ И СООБЩЕНИЕ, КАСАЮЩИЕСЯ ПОДОПЕЧНОЙ  
ТЕРРИТОРИИ ТИХООКЕАНСКИЕ ОСТРОВА

960. Письмом от 26 августа 1981 года (S/14651) Председатель Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам препроводил Совету выводы и рекомендации в отношении подопечной территории Тихоокеанские острова, принятые этим Комитетом на его 1201-м заседании, состоявшемся 20 августа, и обратил особое внимание на пункт 13) выводов и рекомендаций.

961. Доклад Совета по опеке Совету Безопасности о подопечной территории Тихоокеанские острова, охватывающий период с 13 июня 1980 года по 11 июня 1981 года, был препровожден Совету Безопасности в документе S/14709 (Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать шестой год, Специальное дополнение № 1).

962. В соответствии с пунктом 3 резолюции 70 (1949) Совета Безопасности Генеральный секретарь запиской от 19 мая 1982 года (S/15094) препроводил членам Совета доклад правительства Соединенных Штатов об управлении подопечной территорией Тихоокеанские острова за период с 1 октября 1980 года по 30 сентября 1981 года.

/...

Глава 41

СООБЩЕНИЕ, ПОЛУЧЕННОЕ ОТ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ИСЛАМСКОЙ  
КОНФЕРЕНЦИИ

963. Письмом от 5 августа 1981 года (S/14626) представитель Ирака по поручению министра иностранных дел своего правительства, выступающего в качестве Председателя двенадцатой Исламской конференции министров иностранных дел, состоявшейся в Багдаде 1-5 июня, препроводил подборку принятых Конференцией резолюций по организационным, политическим, экономическим, социальным и культурным вопросам, а также заключительное коммюнике Конференции.

Глава 42

СООБЩЕНИЕ, ПОЛУЧЕННОЕ ОТ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КООРДИНАЦИОННОГО  
БЮРО ДВИЖЕНИЯ НЕПРИСОЕДИНИВШИХСЯ СТРАН

964. Письмом от 30 сентября 1981 года (S/14713) представитель Кубы препроводил текст Коммюнике совещания министров иностранных дел и глав делегаций неприсоединившихся стран на тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи, которое состоялось в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций 25-28 сентября для обсуждения их действий в связи с теми находящимися на рассмотрении Генеральной Ассамблеи пунктами повестки дня, которые представляют особый интерес для неприсоединившихся стран.

Глава 43

СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ УКРЕПЛЕНИЯ МЕЖДУНАРОДНОЙ  
БЕЗОПАСНОСТИ ИЛИ ДВУСТОРОННИХ И МНОГОСТОРОННИХ  
ОТНОШЕНИЙ

965. Письмом от 5 декабря 1981 года (S/14784) представитель Румынии препроводил текст коммюнике, принятого на заседании Комитета министров иностранных дел государств-участников Варшавского договора, которое состоялось в Бухаресте 1-2 декабря и на котором был проведен обмен информацией и мнениями, а также рассмотрено состояние переговоров по вопросам ограничения вооружений и разоружения и ход Мадридской встречи представителей государств-участников Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе.

966. Письмом от 28 декабря (S/14818) представитель Лаосской Народно-Демократической Республики препроводил текст заключительного документа консультативной рабочей встречи заместителей министров иностранных дел Лаосской Народно-Демократической Республики, Народной Республики Кампучии, Вьетнама, Кубы, Союза Советских Социалистических Республик, Чехословакии, Болгарии, Польши, Монголии, Германской Демократической Республики и Венгрии, которая проходила во Вьентьяне 18-19 декабря и на которой было рассмотрено международное положение и, в частности, положение в Кампучии, а также вопрос о мире, стабильности и сотрудничестве в Юго-Восточной Азии.

967. В записке от 5 февраля 1982 года (S/14862) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на пункты 5, 7, 8 и 11 резолюции 36/102 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной "Осуществление Декларации об укреплении международной безопасности".

968. Вербальной нотой от 1 марта (S/14892) представитель Франции препроводил текст заявления своего правительства от 18 декабря 1981 года относительно нейтралитета Мальты.

#### Глава 44

#### СООБЩЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ РАЗОРУЖЕНИЯ

969. Запиской от 29 марта 1982 года (S/14932) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на пункты 4 и 5 резолюции 36/94 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной "О заключении международной конвенции об укреплении безопасности государств, не обладающих ядерным оружием, против применения или угрозы применения ядерного оружия".

970. Запиской от 29 марта (S/14933) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюции 36/97 A-L Генеральной Ассамблеи под общим заголовком "Всеобщее и полное разоружение" и особенно на постановляющую часть резолюции 36/97 K, касающуюся мер, направленных на осуществление главы VII Устава, что укрепило бы основы мира, безопасности и порядка через посредство Организации Объединенных Наций и отвратило бы растущую угрозу ядерного пожара.

971. Запиской от 29 марта (S/14934) Генеральный секретарь обратил внимание Совета на резолюцию 36/98 Генеральной Ассамблеи от 9 декабря 1981 года, озаглавленную "Ядерное вооружение Израиля", и, в частности, на пункты 5 и 7 этой резолюции, касающиеся запрещения сотрудничества с Израилем в ядерной области.

972. Письмом от 15 июня (S/15247) исполняющий обязанности Председателя Специального комитета против апартеида представил вниманию второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, текст заявления, принятого Специальным комитетом 14 июня при завершении слушаний по вопросу, касающемуся угрозы миру в южной части Африки и осуществления резолюций Организации Объединенных Наций о прекращении военного, ядерного и другого сотрудничества с Южной Африкой.

/...

Глава 45

**СООБЩЕНИЯ, ПРЕДВОЖДАЮЩИЕ РЕЗОЛЮЦИИ, ПРИНЯТЫЕ  
ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ НА ЕЕ ТРИДЦАТЬ ШЕСТОЙ  
СЕССИИ**

973. В записке от 12 февраля 1982 года (S/14866) Генеральный секретарь сослался на резолюцию 36/80 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную "Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией африканского единства", и обратил внимание Совета на пункт 20 этой резолюции, в котором Ассамблея призвала органы Организации Объединенных Наций, и в частности Совет Безопасности, продолжать тесно сотрудничать с ОАЕ во всей их работе, касающейся Африки.

974. В записке от 26 марта (S/14929) Генеральный секретарь сослался на резолюцию 36/67 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную "Международный год мира и Международный день мира", и обратил внимание Совета на пункт 3 этой резолюции, в котором Ассамблея предложила всем государствам-членам, органам и организациям системы Организации Объединенных Наций, региональным организациям, неправительственным организациям, народам и отдельным лицам надлежащим образом отмечать Международный день мира, особенно с помощью всех средств воспитательного воздействия, и сотрудничать с Организацией Объединенных Наций в праздновании этого Дня.

/...

ДОБАВЛЕНИЯ

I. ЧЛЕНСКИЙ СОСТАВ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ В 1981 И 1982 ГОДАХ

1981 год

Германская Демократическая  
Республика  
Ирландия  
Испания  
Китай  
Мексика  
Нигер  
Панама  
Соединенное Королевство  
Великобритании и Северной  
Ирландии  
Соединенные Штаты Америки  
Союз Советских Социалистических  
Республик  
Тунис  
Уганда  
Филиппины  
Франция  
Япония

1982 год

Гайана  
Заир  
Иордания  
Ирландия  
Испания  
Китай  
Панама  
Польша  
Соединенное Королевство  
Великобритании и Северной  
Ирландии  
Соединенные Штаты Америки  
Союз Советских Социалистических  
Республик  
Того  
Уганда  
Франция  
Япония

## II. ПРЕДСТАВИТЕЛИ И ЗАМЕСТИТЕЛИ, ПОМОЩНИКИ И ИСПОЛНЯЮЩИЕ ОБЯЗАННОСТИ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ, АККРЕДИТОВАННЫЕ ПРИ СОВЕТЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Следующие представители и заместители, помощники и исполняющие обязанности представителей участвовали в работе Совета Безопасности в период с 16 июня 1981 года по 15 июня 1982 года.

### Гайана а/

Г-н Нозль Дж. Синклер  
Г-н Дэвид Дарампал Карран  
Г-жа Илейн В. Джейкоб  
Г-н Тайрон Р. Фергюсон  
Г-н Дональд А. Томас

### Германская Демократическая Республика б/

Г-н Петер Флорин  
Г-н Зигфрид Цахманн  
Г-н Курт Кучан  
Г-н Вилли Шлегель  
Г-н Ганс-Георг Шлайхер

### Заир а/

Г-н Каманда ва Каманда  
Г-н Нгийила Мбела Каланда  
Г-н Мапанго ма Кемешанга  
Г-н Тшамала Нджи-Ламуле  
Г-н Кабея Миламбу

### Иордания а/

Г-н Хазем Нусейби  
Г-н Валид М. Таш  
Г-н Саад Батайнах  
Г-н Султан Наджеб Луфти

### Ирландия

Г-н Нозль Дорр  
Г-н Джереми М. Крейг  
Г-н Патрик О'Коннор  
Г-н Бернارد Дж. Давенпорт

### Испания

Г-н Хайме де Пинизс  
Г-н Хосе Луис Ксифра  
Г-н Эмилио Артачо  
Г-н Фермин Селада  
Г-н Хорхе Фуэнтес  
Г-н Эдуардо Карригес  
Г-н Агустин Фонт  
Г-н Антонио Виньяль

### Китай

Г-н Лин Цин  
Г-н Лян Юйфань  
Г-н Ми Гоцзюнь  
Г-н Чоу Нань  
Г-н Ян Хушань

### Мексика б/

Г-н Порфирио Муньос Ледо  
Г-н Оскар Гонсалес-Сесар

### Нигер б/

Г-н Иде Умару  
Г-н Абду Гарба  
Г-н Усейни Сумана  
Г-н Адаму Сейду  
Г-н Абдулай Мумуни  
Г-н Мутари Усман

### Панама

Г-н Хорхе Э. Ильюзка  
Г-н Карлос Осорес Типальдос  
Г-жа Мирла Паниса де Бельявита  
Г-н Леонардо А. Кам  
Г-н Аугусто Луис Вильяэрреаль  
Г-н Роке Хавьер Лауренса  
Г-н Анхель Риера Диас

/...

Польша а/

Г-н Эугенюш Визнер  
Г-н Ежи М. Новак  
Г-н Ришард Кристосик  
Г-н Юзеф Солтысевич

Соединенное Королевство Великобрита-  
нии и Северной Ирландии

Сэр Антони Парсонс  
Г-н У.Э. Гамильтон Уайт  
Г-н Мэррек И. Гулдинг  
Г-н Дэвид Х. Андерсон  
Г-н У. Киран Прендергаст  
Г-жа Мэйв Дж. Форт

Соединенные Штаты Америки

Г-жа Джин Дж. Киркпатрик  
Г-н Кеннет Л. Эйдельман  
Г-н Уильям Кортин Шерман  
Г-н Чарльз М. Ликенстайн  
Г-н Хосе С. Сорсано  
Г-н Дирк Г. Глайстин  
Г-н Герберт К. Рис

Союз Советских Социалистических

Г-н Олег Александрович  
Трояновский  
Г-н Ричард Сергеевич Овинников  
Г-н Валентин Вадимович Лозинский  
Г-н Владимир Викторович Шустов  
Г-н Сергей Николаевич Смирнов

Того а/

Г-н Атсу-Коффи Амега  
Г-н Коффи Аджойи  
Г-н Фолли Глиджито Акакпо

Тунис б/

Г-н Тайеб Слим  
Г-н Али Текайя  
Г-н Рауф Саид  
Г-н Бешир Шебаан  
Г-н Хамда Кбайер

Уганда

Г-н Олара Отунну  
Г-н Натан Ирумба  
Г-н Какима Нтамби  
Г-н Алекс Оквонга  
Г-н Идуле Амоко  
Г-жа Элизабет Аньоти  
Г-н Бернард Одоч-Джато

Филиппины б/

Г-н Карлос Ромуло  
Г-н Алехандро Д. Янго  
Г-н Оскар Г. Валенсуэла  
Г-н Рейнальдо О. Арсилья

Франция

Г-н Жак Лепретт  
Г-н де ля Бар де Нантей  
Г-н Филипп Юссон  
Г-н Филипп Луэ  
Г-н Мишель Ланньюе-Комнен  
Г-н Альберт Тиро  
Г-н Жан-Клод Пири

Япония

Г-н Масахиро Нисибори  
Г-н Ватару Миякава  
Г-н Кимио Фудзита  
Г-н Кацуми Седзаки  
Г-н Хидеки Харасима

а/ Срок полномочий начался 1 января 1982 года.

б/ Срок полномочий истек 31 декабря 1981 года

/...

### III. ПРЕДСЕДАТЕЛИ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Следующие представители являлись председателями Совета Безопасности в период с 16 июня 1981 года по 15 июня 1982 года.

#### Мексика

Г-н Порфирио Муньос Ледо (16-30 июня 1981 года)

#### Нигер

Г-н Иде Умару (1-31 июля 1981 года)

#### Панама

Г-н Хорхе Э. Ильяэка (1-31 августа 1981 года)

#### Филиппины

Г-н Карлос Ромуло (1-30 сентября 1981 года)

#### Испания

Г-н Хайме де Пиниэс (1-31 октября 1981 года)

#### Тунис

Г-н Тайеб Слим (1-30 ноября 1981 года)

#### Уганда

Г-н Олара Отунну (1-31 декабря 1981 года)

#### Союз Советских Социалистических Республик

Г-н Олег Александрович Трояновский (1-31 января 1982 года)

#### Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии

Сэр Антони Парсонс (1-28 февраля 1982 года)

#### Соединенные Штаты Америки

Г-жа Джин Дж. Киркпатрик (1-31 марта 1982 года)

#### Заир

Г-н Каманда ва Каманда (1-30 апреля 1982 года)

#### Китай

Г-н Лин Цин (1-31 мая 1982 года)

#### Франция

Г-н Люк де ла Бар де Нантей (1-15 июня 1982 года)

IV. ЗАСЕДАНИЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ, СОСТОЯВШИЕСЯ В  
ПЕРИОД С 16 ИЮНЯ 1981 ГОДА ПО 15 ИЮЛЯ 1982 ГОДА

| <u>Заседание</u> | <u>Вопрос</u>                                                                                                                                                                                                                              | <u>Дата</u>       |
|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| 2284-е           | Жалоба Ирака:<br>Письмо Поверенного в делах Постоян-<br>ного представительства Ирака при<br>Организации Объединенных Наций от<br>8 июня 1981 года им имя Председателя<br>Совета Безопасности (S/14509)                                     | 16 июня 1981 года |
| 2285-е           | То же                                                                                                                                                                                                                                      | 16 июня 1981 года |
| 2286-е           | То же                                                                                                                                                                                                                                      | 17 июня 1981 года |
| 2287-е           | То же                                                                                                                                                                                                                                      | 17 июня 1981 года |
| 2288-е           | То же                                                                                                                                                                                                                                      | 19 июня 1981 года |
| 2289-е           | Положение на Ближнем Востоке:<br>Доклад Генерального секретаря о<br>Временных силах Организации<br>Объединенных Наций в Ливане<br>(S/14537)                                                                                                | 19 июня 1981 года |
| 2290-е           | Прием новых членов:<br>Письмо премьер-министра Республики<br>Вануату от 22 мая 1981 года на имя<br>Генерального секретаря (S/14506)                                                                                                        | 8 июля 1981 года  |
| 2291-е           | Прием новых членов:<br>Доклад Комитета по приему новых<br>членов, касающийся заявления Рес-<br>публики Вануату о приеме в члены<br>Организации Объединенных Наций<br>(S/14580)                                                             | 8 июля 1981 года  |
| 2292-е           | Положение на Ближнем Востоке:<br>Письмо Временного поверенного в<br>делах Постоянного представитель-<br>ства Ливана при Организации Объе-<br>диненных Наций от 17 июля 1981 го-<br>да на имя Председателя Совета<br>Безопасности (S/14596) | 17 июля 1981 года |
| 2293-е           | То же                                                                                                                                                                                                                                      | 21 июля 1981 года |

/...

|                      |                                                                                                                                                                                                                     |                       |
|----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 2294-е               | Письмо Постоянного представителя Мальты при Организации Объединенных Наций от 1 сентября 1980 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14140)                                                                | 30 июля 1981 года     |
| 2295-е               | Вопрос о Южной Африке:<br>Письмо Постоянного представителя Нигерии при Организации Объединенных Наций от 27 августа 1981 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14618)                                     | 27 августа 1981 года  |
| 2296-е               | Жалоба Анголы против Южной Африки:<br>Письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Анголы при Организации Объединенных Наций от 26 августа 1981 года на имя Генерального секретаря (S/14647) | 28 августа 1981 года  |
| 2297-е               | То же                                                                                                                                                                                                               | 29 августа 1981 года  |
| 2298-е               | То же                                                                                                                                                                                                               | 29 августа 1981 года  |
| 2299-е               | То же                                                                                                                                                                                                               | 31 августа 1981 года  |
| 2300-е               | То же                                                                                                                                                                                                               | 31 августа 1981 года  |
| 2301-е               | Прием новых членов:<br>Телеграмма премьер-министра Белиза от 21 сентября 1981 года на имя Генерального секретаря (S/14701)                                                                                          | 23 сентября 1981 года |
| 2302-е               | Прием новых членов:<br>Доклад Комитета по приему новых членов, касающийся заявления Белиза о приеме в члены Организации Объединенных Наций (S/14703)                                                                | 23 сентября 1981 года |
| 2303-е<br>(закрытое) | Рекомендация для назначения Генерального секретаря Организации Объединенных Наций                                                                                                                                   | 27 октября 1981 года  |
| 2304-е<br>(закрытое) | То же                                                                                                                                                                                                               | 28 октября 1981 года  |

/...

|                      |                                                                                                                                                                                                                                              |                      |
|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| 2305-е<br>(закрытое) | То же                                                                                                                                                                                                                                        | 4 ноября 1981 года   |
| 2306-е               | Выборы пяти членов Международного<br>Суда (S/14501, S/14502/Rev.1, S/14503<br>и Corr.1 и 2 и Add.1 и S/14645)                                                                                                                                | 5 ноября 1981 года   |
| 2307-е               | Прием новых членов:<br>Телеграмма заместителя премьер-<br>министра и министра иностранных<br>дел Антигуа и Барбуды от 1 нояб-<br>ря 1981 года на имя Генерального<br>секретаря (S/14742)                                                     | 10 ноября 1981 года  |
| 2308-е<br>(закрытое) | Рассмотрение проекта доклада Совета<br>Безопасности Генеральной Ассамб-<br>лее                                                                                                                                                               | 10 ноября 1981 года  |
| 2309-е               | Прием новых членов:<br>Доклад Комитета по приему новых<br>членов, касающийся заявления<br>Антигуа и Барбуды о приеме в<br>члены Организации Объединенных<br>Наций (S/14748)                                                                  | 10 ноября 1981 года  |
| 2310-е<br>(закрытое) | Рекомендация для назначения Гене-<br>рального секретаря Организации<br>Объединенных Наций                                                                                                                                                    | 17 ноября 1981 года  |
| 2311-е               | Положение на Ближнем Востоке:<br>Доклад Генерального секретаря<br>о Силах Организации Объединен-<br>ных Наций по наблюдению за<br>разъединением (S/14759)                                                                                    | 23 ноября 1981 года  |
| 2312-е<br>(закрытое) | Рекомендация для назначения Гене-<br>рального секретаря Организации<br>Объединенных Наций                                                                                                                                                    | 11 декабря 1981 года |
| 2313-е               | Положение на Кипре:<br>Доклад Генерального секретаря об<br>операциях Организации Объединен-<br>ных Наций на Кипре (S/14778 и<br>Add.1)                                                                                                       | 14 декабря 1981 года |
| 2314-е               | Жалоба Сейшельских Островов:<br>Письмо Поверенного в делах<br>Постоянного представительства<br>Сейшельских Островов при Органи-<br>зации Объединенных Наций от<br>9 декабря 1981 года на имя Предсе-<br>дателя Совета Безопасности (S/14783) | 15 декабря 1981 года |

/...

|        |                                                                                                                                                                                                                                                      |                      |
|--------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| 2315-e | Вопрос о Южной Африке:<br>Письмо Постоянного представителя<br>Ботсваны при Организации Объеди-<br>ненных Наций от 7 декабря 1981 го-<br>да на имя Председателя Совета<br>Безопасности (S/14787)                                                      | 15 декабря 1981 года |
| 2316-e | Положение на оккупированных араб-<br>ских территориях:<br>Письмо Постоянного представителя<br>Сирийской Арабской Республики при<br>Организации Объединенных Наций<br>от 14 декабря 1981 года на имя<br>Председателя Совета Безопасности<br>(S/14791) | 16 декабря 1981 года |
| 2317-e | То же                                                                                                                                                                                                                                                | 16 декабря 1981 года |
| 2318-e | То же                                                                                                                                                                                                                                                | 17 декабря 1981 года |
| 2319-e | То же                                                                                                                                                                                                                                                | 17 декабря 1981 года |
| 2320-e | Положение на Ближнем Востоке:<br>Доклад Генерального секретаря о<br>Временных силах Организации<br>Объединенных Наций в Ливане<br>(S/14789)                                                                                                          | 18 декабря 1981 года |
| 2321-e | День выборов для заполнения одной<br>вакансии в Международном Суде<br>(S/14799)                                                                                                                                                                      | 21 декабря 1981 года |
| 2322-e | Положение на оккупированных араб-<br>ских территориях:<br><br>а) резолюция 497 (1981);<br><br>б) доклад Генерального секретаря<br>(S/14821)                                                                                                          | 6 января 1982 года   |
| 2323-e | То же                                                                                                                                                                                                                                                | 7 января 1982 года   |
| 2324-e | То же                                                                                                                                                                                                                                                | 8 января 1982 года   |
| 2325-e | То же                                                                                                                                                                                                                                                | 11 января 1982 года  |
| 2326-e | То же                                                                                                                                                                                                                                                | 12 января 1982 года  |

/...

|        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                      |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| 2327-е | То же                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 13 января 1982 года  |
| 2328-е | То же                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 14 января 1982 года  |
| 2329-е | То же                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 20 января 1982 года  |
| 2330-е | То же                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 28 января 1982 года  |
| 2331-е | Положение на Ближнем Востоке:<br>а) резолюция 498 (1981);<br>б) специальный доклад Генерального секретаря о Временных силах Организации Объединенных Наций в Ливане (S/14869);<br>в) письмо Постоянного представителя Ливана при Организации Объединенных Наций от 16 февраля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14875) | 23 февраля 1982 года |
| 2332-е | То же                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 25 февраля 1982 года |
| 2333-е | Выборы члена Международного Суда:<br>Вакансия, возникшая в связи с кончиной судьи Абдуллы Эль-Эриана (S/14885 и Corr.1, S/14886/Rev.1 и S/14887)                                                                                                                                                                                          | 19 марта 1982 года   |
| 2334-е | Положение на оккупированных арабских территориях:<br>Письмо Постоянного представителя Иордании при Организации Объединенных Наций от 22 марта 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14917)                                                                                                                                 | 24 марта 1982 года   |
| 2335-е | Письмо Постоянного представителя Никарагуа при Организации Объединенных Наций от 19 марта 1982 года на имя Генерального секретаря (S/14913)                                                                                                                                                                                               | 25 марта 1982 года   |

|        |                                                                                                                                                                                                           |                    |
|--------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
| 2336-e | То же                                                                                                                                                                                                     | 25 марта 1982 года |
| 2337-e | То же                                                                                                                                                                                                     | 26 марта 1982 года |
| 2338-e | Положение на оккупированных арабских территориях:<br>Письмо Постоянного представителя Иордании при Организации Объединенных Наций от 22 марта 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14917) | 26 марта 1982 года |
| 2339-e | Письмо Постоянного представителя Никарагуа при Организации Объединенных Наций от 19 марта 1982 года на имя Генерального секретаря (S/14913)                                                               | 29 марта 1982 года |
| 2340-e | Положение на оккупированных арабских территориях:<br>Письмо Постоянного представителя Иордании при Организации Объединенных Наций от 22 марта 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14917) | 30 марта 1982 года |
| 2341-e | Письмо Постоянного представителя Никарагуа при Организации Объединенных Наций от 19 марта 1982 года на имя Генерального секретаря (S/14913)                                                               | 30 марта 1982 года |
| 2342-e | То же                                                                                                                                                                                                     | 31 марта 1982 года |
| 2343-e | То же                                                                                                                                                                                                     | 31 марта 1982 года |
| 2344-e | Положение на оккупированных арабских территориях:<br>Письмо Постоянного представителя Иордании при Организации Объединенных Наций от 22 марта 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14917) | 1 апреля 1982 года |

|        |                                                                                                                                                                                                                               |                    |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
| 2345-e | Письмо Постоянного представителя<br>Соединенного Королевства Вели-<br>кобритании и Северной Ирландии<br>при Организации Объединенных<br>Наций от 1 апреля 1982 года на<br>имя Председателя Совета Безо-<br>пасности (S/14942) | 1 апреля 1982 года |
| 2346-e | То же                                                                                                                                                                                                                         | 2 апреля 1982 года |
| 2347-e | Письмо Постоянного представителя<br>Никарагуа при Организации Объе-<br>диненных Наций от 19 марта<br>1982 года на имя Генерального<br>секретаря (S/14913)                                                                     | 2 апреля 1982 года |

/...

- 2348-е Положение на оккупированных арабских территориях 2 апреля 1982 года
- Письмо Постоянного представителя Иордании при Организации Объединенных Наций от 22 марта 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14917)
- 2349-е Письмо Постоянного представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций от 1 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14942)
- 2350-е То же 3 апреля 1982 года
- 2351-е Вопрос о Южной Африке: 9 апреля 1982 года
- Письмо Постоянного представителя Уганды при Организации Объединенных Наций от 8 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14959)
- 2352-е Положение на оккупированных арабских территориях: 13 апреля 1982 года
- Письмо Постоянного представителя Марокко при Организации Объединенных Наций от 12 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14967);
- Письмо Поверенного в делах Постоянного представительства Ирака при Организации Объединенных Наций от 13 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/14969)
- 2353-е То же 14 апреля 1982 года
- 2354-е То же 15 апреля 1982 года
- 2355-е То же 16 апреля 1982 года
- 2356-е То же 19 апреля 1982 года
- 2357-е То же 20 апреля 1982 года
- /...

- 2358-е Письмо Президента Республики Кения от 30 апреля 1982 года  
31 марта 1982 года на имя Председа-  
теля Совета Безопасности, к кото-  
рому прилагается письмо Президента  
Республики Чад от 18 марта 1982 года  
на имя Председателя Совета (S/15012)
- 2359-е Жалоба Сейшельских Островов: 20 мая 1982 года  
Доклад Комиссии Совета Безопасности  
по расследованию, учрежденной в со-  
ответствии с резолюцией 496 (1981)  
[S/14905]
- 2360-е Вопрос, касающийся положения в райо- 21 мая 1982 года  
не Фолклендских (Мальвинских) остро-  
вов:
- а) Письмо Постоянного представителя  
Ирландии при Организации Объеди-  
ненных Наций от 4 мая 1982 года на  
имя Председателя Совета Безо-  
пасности (S/15037);
  - б) Письмо Генерального секретаря от  
20 мая 1982 года на имя Председа-  
теля Совета Безопасности (S/15099);
  - в) Письмо Постоянного представителя  
Панама при Организации Объединен-  
ных Наций от 21 мая 1982 года  
на имя Председателя Совета Безо-  
пасности (S/15100)
- 2361-е Жалоба Сейшельских Островов: 21 мая 1982 года  
Доклад Комиссии Совета Безопасности  
по расследованию, учрежденной в  
соответствии с резолюцией 496  
(1981) [S/14905]
- 2362-е Вопрос, касающийся положения в реги- 22 мая 1982 года  
оне Фолклендских (Мальвинских)  
островов:

/...

- а) Письмо Постоянного представителя Ирландии при Организации Объединенных Наций от 4 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/15037) ;
- б) Письмо Генерального секретаря от 20 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/ 15099);
- с) Письмо Постоянного представителя Панама при Организации Объединенных Наций от 21 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/15100)

|        |                                                                                                                                                    |                  |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| 2363-е | То же                                                                                                                                              | 23 мая 1982 года |
| 2364-е | То же                                                                                                                                              | 24 мая 1982 года |
| 2365-е | Жалоба Сейшельских Островов:<br>Доклад Комиссии Совета безопасности по расследованию, учрежденной в соответствии с резолюцией 496 (1981) /S/14905/ | 24 мая 1982 года |
| 2366-е | Вопрос, касающийся положения в регионе Фолклендских (Мальвинских) островов:                                                                        | 25 мая 1982 года |

- а) Письмо Постоянного представителя Ирландии при Организации Объединенных Наций от 4 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/15037);
- б) Письмо Генерального секретаря от 20 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/15099) ;
- с) Письмо Постоянного представителя Панама при Организации Объединенных Наций от 21 мая 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/15100)

/...

- 2367-e Жалоба Сейшельских Островов: 25 мая 1982 года  
Доклад Комиссии Совета Безопасности  
по расследованию, учрежденной в  
соответствии с резолюцией 496  
(1981) [S/14905]
- 2368-e Вопрос, касающийся положения в регио- 26 мая 1982 года  
не Фолклендских (Мальвинских)  
островов:
- а) Письмо Постоянного представителя  
Ирландии при Организации Объеди-  
ненных Наций от 4 мая 1982 года  
на имя Председателя Совета Безо-  
пасности (S/15037);
  - б) Письмо Генерального секретаря от  
20 мая 1982 года на имя Председа-  
теля Совета Безопасности (S/15099);
  - с) Письмо Постоянного представителя  
Панама при Организации Объединен-  
ных Наций от 21 мая 1982 года на  
имя Председателя Совета Безопас-  
ности (S/15100)
- 2369-e Положение на Ближнем Востоке : 26 мая 1982 года  
Доклад Генерального секретаря о Силах  
Организации Объединенных Наций по  
наблюдению за разъединением (S/15079)
- 2370-e Жалоба Сейшельских Островов 28 мая 1982 года  
Доклад Комиссии Совета Безопасности  
по расследованию, учрежденной в  
соответствии с резолюцией 496 (1981)  
[S/14905]
- 2371-e Вопрос, касающийся положения в ре- 2 июня 1982 года  
гионе Фолклендских (Мальвинских)  
островов:

/...

Письмо Временного поверенного в делах  
Постоянного представительства Па-  
намы при Организации Объединенных  
Наций от 31 мая 1982 года на имя  
Председателя Совета Безопасности  
(S/15145)

|        |                                                                                                                                                                |                   |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| 2372-е | То же                                                                                                                                                          | 3 июня 1982 года  |
| 2373-е | То же                                                                                                                                                          | 4 июня 1982 года  |
| 2374-е | Положение на Ближнем Востоке:                                                                                                                                  | 5 июня 1982 года  |
|        | Письмо Постоянного представителя<br>Ливана при Организации Объединен-<br>ных Наций от 4 июня 1982 года на<br>имя Председателя Совета Безопасности<br>(S/15162) |                   |
| 2375-е | То же                                                                                                                                                          | 6 июня 1982 года  |
| 2376-е | То же                                                                                                                                                          | 8 июня 1982 года  |
| 2377-е | То же                                                                                                                                                          | 8 июня 1982 года  |
| 2378-е | Положение на Кипре:                                                                                                                                            | 15 июня 1982 года |
|        | Доклад Генерального секретаря об<br>операциях Организации Объединенных<br>Наций на Кипре (S/15149 и Add.1)                                                     |                   |

/...

V. РЕЗОЛЮЦИИ, ПРИНЯТЫЕ СОВЕТОМ БЕЗОПАСНОСТИ В ПЕРИОД С 16 ИЮНЯ  
1981 ГОДА ПО 15 ИЮНЯ 1982 ГОДА

| <u>Номер резолюции</u> | <u>Дата принятия</u>  | <u>Вопрос</u>                                                                                                                                                        |
|------------------------|-----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 487 (1981)             | 19 июня 1981 года     | Жалоба Ирака                                                                                                                                                         |
| 488 (1981)             | 19 июня 1981 года     | Положение на Ближнем Востоке                                                                                                                                         |
| 489 (1981)             | 8 июля 1981 года      | Прием новых членов в Организацию Объединенных Наций (Вануату)                                                                                                        |
| 490 (1981)             | 21 июля 1981 года     | Положение на Ближнем Востоке                                                                                                                                         |
| 491 (1981)             | 23 сентября 1981 года | Прием новых членов в Организацию Объединенных Наций (Белиз)                                                                                                          |
| 492 (1981)             | 10 ноября 1981 года   | Прием новых членов в Организацию Объединенных Наций (Антигуа и Барбуда)                                                                                              |
| 493 (1981)             | 23 ноября 1981 года   | Положение на Ближнем Востоке                                                                                                                                         |
| 494 (1981)             | 11 декабря 1981 года  | Рекомендация относительно назначения Генерального секретаря                                                                                                          |
| 495 (1981)             | 14 декабря 1981 года  | Положение на Кипре                                                                                                                                                   |
| 496 (1981)             | 15 декабря 1981 года  | Жалоба Сейшельских Островов                                                                                                                                          |
| 497 (1981)             | 17 декабря 1981 года  | Положение на оккупированных арабских территориях                                                                                                                     |
| 498 (1981)             | 18 декабря 1981 года  | Положение на Ближнем Востоке                                                                                                                                         |
| 499 (1981)             | 21 декабря 1981 года  | Дата выборов для заполнения одной вакансии в Международном Суде                                                                                                      |
| 500 (1982)             | 28 января 1982 года   | Положение на оккупированных арабских территориях                                                                                                                     |
| 501 (1982)             | 25 февраля 1982 года  | Положение на Ближнем Востоке                                                                                                                                         |
| 502 (1982)             | 3 апреля 1982 года    | Письмо Постоянного представителя Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций от 1 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности |

|            |                     |                                                                                                                                                                                               |
|------------|---------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 503 (1982) | 9 апреля 1982 года  | Вопрос о Южной Африке                                                                                                                                                                         |
| 504 (1982) | 30 апреля 1982 года | Письмо Президента Республики Кения от 31 марта 1982 года на имя Председателя Совета, к которому прилагается письмо Президента Республики Чад от 18 марта 1982 года на имя Председателя Совета |
| 505 (1982) | 26 мая 1982 года    | Вопрос, касающийся положения в районе Фолклендских (Мальвинских) островов                                                                                                                     |
| 506 (1982) | 26 мая 1982 года    | Положение на Ближнем Востоке                                                                                                                                                                  |
| 507 (1982) | 28 мая 1982 года    | Малоба Сейшельских Островов                                                                                                                                                                   |
| 508 (1982) | 5 июня 1982 года    | Положение на Ближнем Востоке                                                                                                                                                                  |
| 509 (1982) | 6 июня 1982 года    | Положение на Ближнем Востоке                                                                                                                                                                  |
| 510 (1982) | 15 июня 1982 года   | Положение на Кипре                                                                                                                                                                            |

VI. ЗАСЕДАНИЯ ВСПОМОГАТЕЛЬНЫХ ОРГАНОВ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ В ПЕРИОД  
С 16 ИЮНЯ 1981 ГОДА ПО 15 ИЮНЯ 1982 ГОДА

I. Комитет по приему новых членов

| <u>Заседание</u> | <u>Дата</u>           |
|------------------|-----------------------|
| 67-е             | 8 июля 1981 года      |
| 68-е             | 23 сентября 1981 года |
| 69-е             | 10 ноября 1981 года   |

2. Комиссия по расследованию, учрежденная в соответствии с резолю-  
цией 496 (1981)

| <u>Заседание</u> | <u>Дата</u>          |
|------------------|----------------------|
| 1-е              | 12 января 1982 года  |
| 2-е              | 12 января 1982 года  |
| 3-е              | 18 января 1982 года  |
| 4-е              | 20 января 1982 года  |
| 5-е              | 23 февраля 1982 года |
| 6-е              | 15 марта 1982 года   |

VII. ПЕРЕЧЕНЬ ВОПРОСОВ, НАХОДЯЩИХСЯ НА РАССМОТРЕНИИ  
СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Полный перечень вопросов, находящихся на рассмотрении Совета Безопасности, представляемый в соответствии с правилом II временных правил процедуры Совета, издается в начале каждого календарного года. Перечень, изданный 9 января 1981 года, содержался в документе S/14326, а перечень, изданный 19 января 1982 года, — в документе S/14840.

- A. По состоянию на 15 июня 1982 года в перечень вопросов, находящихся на рассмотрении Совета Безопасности, входили следующие вопросы:
1. Особые соглашения в соответствии со статьей 43 Устава и организация вооруженных сил, которые должны быть предоставлены в распоряжение Совета Безопасности.
  2. Правила процедуры Совета Безопасности.
  3. Статут и правила процедуры Военно-штабного комитета.
  4. Общее регулирование и сокращение вооружений и информация о вооруженных силах Организации Объединенных Наций.
  5. Египетский вопрос.
  6. Процедура голосования в Совете Безопасности.
  7. Доклады о стратегической подопечной территории Тихоокеанские острова в соответствии с резолюцией Совета Безопасности от 7 марта 1949 года.
  8. Принятие новых членов.
  9. Палестинский вопрос.
  10. Индо-пакистанский вопрос.
  11. Чехословацкий вопрос.
  12. Хайдерабадский вопрос.
  13. Идентичные сообщения на имя Генерального секретаря от 29 сентября 1948 года, полученные от правительств Французской Республики, Соединенного Королевства и Соединенных Штатов Америки.
  14. Международный контроль над атомной энергией.

/...

15. Протест против вооруженного вторжения на Тайвань (Формозу).
16. Протест против воздушной бомбардировки китайской территории.
17. Вопрос об обращении к государствам с призывом присоединиться к Женевскому протоколу 1925 года относительно запрещения использования бактериологического оружия и ратифицировать этот Протокол.
18. Вопрос, касающийся требования о расследовании жалобы на применение бактериологического оружия.
19. Письмо исполняющего обязанности Постоянного представителя Таиланда при Организации Объединенных Наций от 29 мая 1954 года на имя Председателя Совета Безопасности.
20. Телеграмма министра иностранных дел Гватемалы от 19 июня 1954 года на имя Председателя Совета Безопасности.
21. Письмо представителя Соединенных Штатов Америки от 8 сентября 1954 года на имя Председателя Совета Безопасности.
22. Письмо представителя Новой Зеландии от 28 января 1955 года на имя Председателя Совета Безопасности по вопросу о столкновениях в районе некоторых островов, расположенных вдоль побережья континентального Китая; письмо представителя Союза Советских Социалистических Республик от 30 января 1955 года на имя Председателя Совета Безопасности относительно вопроса об агрессивных действиях Соединенных Штатов Америки против Китайской Народной Республики в районе Тайваня и других островов Китая.
23. Положение, создавшееся в результате односторонних действий египетского правительства, положивших конец системе международного управления Суэцким каналом, утвержденное и дополненное Конвенцией 1888 года о Суэцком канале.
24. Мероприятия некоторых держав, в частности Франции и Соединенного Королевства, направленные против Египта и представляющие собой угрозу международному миру и безопасности и серьезное нарушение Устава Организации Объединенных Наций.
25. Положение в Венгрии.
26. Оказание египетским правительством военной помощи повстанцам в Алжире.
27. Письмо представителя Египта от 30 октября 1956 года на имя Председателя Совета Безопасности.

/...

28. Письмо представителя Судана от 20 февраля 1958 года на имя Генерального секретаря.
29. Протест представителя Союза Советских Социалистических Республик, содержащийся в письме от 18 апреля 1958 года на имя Председателя Совета Безопасности, озаглавленный "О принятии срочных мер к прекращению полетов военных самолетов Соединенных Штатов, вооруженных атомными и водородными бомбами, в направлении границ Советского Союза".
30. Доклад Генерального секретаря о письме, полученном от министра иностранных дел Королевского правительства Лаоса и препровожденном нотой Постоянного представителя Лаоса при Организации Объединенных Наций от 4 сентября 1959 года.
31. Письмо представителей Афганистана, Бирмы, Ганы, Гвинеи, Индии, Индонезии, Иордании, Ирака, Ирана, Йемена, Камбоджи, Лаоса, Либерии, Ливана, Ливии, Малайи, Марокко, Непала, Объединенной Арабской Республики, Пакистана, Саудовской Аравии, Судана, Таиланда, Туниса, Турции, Филиппин, Цейлона, Эфиопии и Японии от 25 марта 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности.
32. Телеграмма министра иностранных дел Союза Советских Социалистических Республик от 18 мая 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности.
33. Письмо представителей Аргентины, Туниса, Цейлона и Эквадора от 23 мая 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности.
34. Письмо Генерального секретаря Организации Объединенных Наций от 13 июля 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности.
35. Письмо министра иностранных дел Кубы от 11 июля 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности.
36. Письмо министра иностранных дел Кубы от 31 декабря 1960 года на имя Председателя Совета Безопасности.
37. Письмо представителя Либерии от 20 февраля 1961 года на имя Председателя Совета Безопасности.
38. Письмо представителей Афганистана, Берега Слоновой Кости, Бирмы, Верхней Вольты, Габона, Ганы, Гвинеи, Дагомеи, Индии, Индонезии, Иордании, Ирака, Ирана, Йемена, Камбоджи, Камеруна, Кипра, Конго (Браззавиль), Конго (Леопольдвиль), Лаоса, Либерии, Ливана, Ливии, Малайи, Мали, Мальгашской Республики, Марокко, Непала, Нигерии, Объединенной Арабской Республики, Пакистана, Саудовской Аравии, Сенегала, Сомали, Судана, Того, Туниса, Филиппин, Цейлона, Центральноафриканской Республики, Чада, Эфиопии, Югославии и Японии от 26 мая 1961 года на имя Председателя Совета Безопасности.

39. Протест Кувейта в связи с положением, создавшимся в результате угрозы территориальной независимости Кувейта со стороны Ирака и могущим подорвать поддержание международного мира и безопасности. Протест правительства Иракской Республики в связи с ситуацией, создавшейся в результате вооруженной угрозы независимости и безопасности Ирака со стороны Соединенного Королевства и могущей подорвать поддержание международного мира и безопасности.
40. Письмо Постоянного представителя Кубы от 21 ноября 1961 года на имя Председателя Совета Безопасности.
41. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки от 22 октября 1962 года на имя Председателя Совета Безопасности; письмо Постоянного представителя Кубы от 22 октября 1962 года на имя Председателя Совета Безопасности; письмо заместителя Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик от 23 октября 1962 года на имя Председателя Совета Безопасности.
42. Телеграмма министра иностранных дел Республики Гаити от 5 мая 1963 года на имя Председателя Совета Безопасности.
43. Доклады Генерального секретаря Совету Безопасности относительно событий, касающихся Йемена.
44. Вопрос, касающийся положения в территориях под португальским управлением.
45. Вопрос о расовом конфликте в Южной Африке, возникшем в результате проводимой правительством Южно-Африканской Республики политики апартеида.
46. Письмо Постоянного представителя Панамы от 10 января 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности.
47. Письмо заместителя Постоянного представителя, Временного поверенного в делах Йемена от 1 апреля 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности.
48. Протест в связи с актами агрессии в отношении территории и гражданского населения Камбоджи.
49. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки от 4 августа 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности.
50. Письмо Постоянного представителя Малайзии от 3 сентября 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности.

/...

51. Письмо Постоянного представителя Греции от 5 сентября 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности и письмо Постоянного представителя Греции от 8 сентября 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности.
52. Письмо Постоянного представителя Турции от 6 сентября 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности.
53. Письмо представителей Алжира, Афганистана, Бурунди, Ганы, Гвинеи, Дагомеи, Замбии, Индонезии, Камбоджи, Кении, Конго (Браззавиль), Мавритании, Малави, Мали, Объединенной Арабской Республики, Сомали, Судана, Танзании, Уганды, Центральноафриканской Республики, Эфиопии и Югославии от 1 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности.
54. Письмо Постоянного представителя Демократической Республики Конго от 9 декабря 1964 года на имя Председателя Совета Безопасности.
55. Письмо Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик от 1 мая 1965 года на имя Председателя Совета Безопасности.
56. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки от 31 января 1966 года на имя Председателя Совета Безопасности.
57. Письмо заместителя Постоянного представителя Соединенного Королевства от 2 августа 1966 года на имя Председателя Совета Безопасности.
58. Положение на Ближнем Востоке.
59. Положение в Намибии.
60. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки от 25 января 1968 года на имя Председателя Совета Безопасности.
61. Письмо временно исполняющего обязанности Постоянного представителя Гаити от 21 мая 1968 года на имя Председателя Совета Безопасности.
62. Письмо постоянных представителей Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки и Союза Советских Социалистических Республик от 12 июня 1968 года на имя Председателя Совета Безопасности.
63. Письмо представителей Дании, Канады, Парагвая, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки и Франции от 21 августа 1968 года на имя Председателя Совета Безопасности.

64. Жалоба Замбии.
65. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки от 18 августа 1969 года на имя Председателя Совета Безопасности.
66. Жалоба Гвинеи.
67. Вопрос о введении периодических заседаний Совета Безопасности в соответствии с пунктом 2 статьи 28 Устава.
68. Положение, создавшееся в результате участвовавших случаев насильственного угона коммерческих самолетов.
69. Положение на Индо-пакистанском субконтиненте.
70. Письмо постоянных представителей Алжира, Ирака, Ливийской Арабской Республики и Народной Демократической Республики Йемен от 3 декабря 1971 года на имя Председателя Совета Безопасности Организации Объединенных Наций.
71. Просьба Организации африканского единства о проведении заседания Совета в столице одного из африканских государств (пункт 2 постановляющей части резолюции 2863 (XXVI) Генеральной Ассамблеи).
72. Рассмотрение вопросов, касающихся Африки, которые в настоящее время рассматривает Совет Безопасности, и осуществление соответствующих резолюций Совета.
73. Рассмотрение мер по сохранению и укреплению мира и международной безопасности в Латинской Америке в соответствии с положениями и принципами Устава.
74. Жалоба Кубы.
75. Меры в отношении предлагаемой Мирной конференции по положению на Ближнем Востоке.
76. Жалоба Ирака относительно инцидентов на его границе с Ираном.
77. Положение на Кипре.
78. Отношения между Организацией Объединенных Наций и Южной Африкой.
79. Положение в Западной Сахаре.
80. Положение в Тиморе.
81. Письмо Постоянного представителя Исландии при Организации Объединенных Наций от 12 декабря 1975 года на имя Председателя Совета Безопасности.

82. Ближневосточная проблема, включая вопрос о Палестине.
83. Положение на Коморских островах.
84. Сообщения от Франции и Сомали относительно инцидента, происшедшего 4 февраля 1976 года.
85. Просьба Ливийской Арабской Республики и Пакистана о рассмотрении серьезного положения, возникшего в результате недавних событий на оккупированных арабских территориях.
86. Жалоба Кении от имени группы африканских государств в Организации Объединенных Наций относительно акта агрессии, совершенного Южной Африкой против Народной Республики Ангола.
87. Положение на оккупированных арабских территориях.
88. Вопрос об осуществлении палестинским народом своих неотъемлемых прав.
89. Положение в Южной Африке: убийства и насилие, совершенные режимом апартеида в Южной Африке, в Соуэто и других районах.
90. Жалоба премьер-министра Маврикия, нынешнего Председателя Организации африканского единства, в отношении "акта агрессии", совершенного Израилем против Республики Уганда.
91. Жалоба Замбии на Южную Африку.
92. Жалоба Греции на Турцию.
93. Жалоба Лесото на Южную Африку.
94. Жалоба Бенина.
95. Вопрос о Южной Африке.
96. Жалоба Анголы на Южную Африку.
97. Телеграмма заместителя премьер-министра по иностранным делам Демократической Кампучии от 3 января 1979 года на имя Председателя Совета Безопасности.
98. Положение в Юго-Восточной Азии и его последствия для международного мира и безопасности /Письмо представителей Норвегии, Португалии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и Соединенных Штатов Америки от 22 февраля 1979 года на имя Председателя Совета Безопасности/.

/...

99. Письма Постоянного представителя Марокко при Организации Объединенных Наций от 13 июня 1979 года и 15 июня 1979 года на имя Председателя Совета Безопасности.
100. Письмо Генерального секретаря от 25 ноября 1979 года на имя Председателя Совета Безопасности.
101. Письмо Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций от 22 декабря 1979 года на имя Председателя Совета Безопасности.
102. Письмо представителей Австралии, Багамских Островов, Бангладеш, Бахрейна, Бельгии, Венесуэлы, Гаити, Германии, Федеративной Республики, Гондураса, Греции, Дании, Доминиканской Республики, Египта, Индонезии, Исландии, Испании, Италии, Канады, Китая, Колумбии, Коста-Рики, Либерии, Люксембурга, Малайзии, Нидерландов, Новой Зеландии, Норвегии, Омана, Пакистана, Панама, Папуа Новой Гвинеи, Португалии, Сальвадора, Самоа, Саудовской Аравии, Сент-Люсии, Сенегала, Сингапура, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Сомали, Суринама, Таиланда, Турции, Уганды, Уругвая, Фиджи, Филиппин, Чили, Швеции, Эквадора и Японии от 3 января 1980 года на имя Председателя Совета Безопасности.
103. Письмо Постоянного представителя Мальты при Организации Объединенных Наций от 1 сентября 1980 года на имя Председателя Совета Безопасности.
104. Ситуация в отношениях между Ираном и Ираком.
105. Жалоба Ирака.
106. Жалоба Сейшельских Островов.
107. Письмо Постоянного представителя Никарагуа при Организации Объединенных Наций от 19 марта 1982 года на имя Генерального секретаря.
108. Письмо Постоянного представителя Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций от 1 апреля 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности.
109. Письмо президента Республики Кения от 31 марта 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности, к которому прилагается письмо Президента Республики Чад от 18 марта 1982 года на имя Председателя Совета Безопасности.
110. Вопрос, касающийся положения в районе Фолклендских (Мальвинских) островов.
- В. В период с 16 июня 1981 года по 15 июня 1982 года в перечень вопросов, находящихся на рассмотрении Совета Безопасности, были добавлены перечисленные выше пункты 106, 107, 108, 109 и 110.